TAKE A LOOK. AT THE
AMCOR REFRIGERATORS'
NEW SEE-THROUGH LOOK
SO FAR WE'VE MADE
A MILLION REFRIGERATORS.
AMCOR

Tuesday, September 22, 1981

THE JERUSALEM POST

هكذا من الأصل

VOL. LI No. 15336 IS 6.00

HALUAH HE'ADIF
With today's paper:
Real Estate Ads
in cooperation with
Ma'ariv and Davar
See page 8

Sharon: Labour handed over IDF to Anglo-French in Sinai campaign

By SARAH HONIG,
Post Political Reporter

EL AVIV. — Defence Minister riel Sharon yesterday attacked the abour Party for accusing the prime inister of having offered to make raeli soldiers mercenaries to the mericans. "The people who say so d themselves put the IDF at the sposal of British and French lventurism in 1956," Sharon conded.

Sharon was addressing the first ssion of the Herut Party central mmittee since the June 30 Knest elections. Prime Minister enachem Begin, who was to have oken on the subject himself, did t attend because of a recurrence the knee pains he suffered before aving for his recent summit with esident Ronald Reagan.

Sharon said the Labourites who "so bitterly attack the agreement on strategic cooperation with the U.S. are the very same people who had always unsuccessfully sought treaties." The only two exceptions were the "season" (the hunt after IZL and Lehi underground members in the days of the British Mandate) and "the foreign adventurism of the 1956 Suez crisis." This is the first time a senior Israeli cabinet member has referred in this manner to one of Israel's wars.

He said that in criticizing the strategic cooperation, "the opposition again displayed the same total lack of national responsibility as it demonstrated following the destruction of the Iraqi nuclear facility. Now with the help of their aides in the mass media, they try to accuse us of turning our soldiers into mercenaries for foreigners."

Sharon continued: "It was not us who pose a danger to the USSR. They are a danger to us and we are defending our very lives. This had been the situation for the first 25 years (of the state) and for the first 10 years of that period we faced the USSR without any cooperation from America. In fact, the U.S. even imposed an arms embargo upon us at the time. We are serving no foreign causes. This is a matter of life or death for us. The strategic cooperation with the U.S. is the most efficient response to the situation of the 1980s. The danger to us has never been so great and we are now able to considerably strengthen ourselves."

Sharon said that "in this government there is full and total cooperation between all ministers." He said

(Continued on Page 2, Col. 6)

French Foreign Minister Claude Cheysson (left) meets yesterday with Foreign Minister Yitzhak Shamir in New York. Next to Cheysson is Israel's Ambassador to the UN, Yehuda Blum. (UPI telephoto)

Israel stiffens opposition to AWACS sale

By WOLF BLITZER
Jerusalem Post Correspondent
and Agencies

WASHINGTON. — Despite the risk of further upsetting the Reagan administration, Israel has abandoned its low profile attitude in favour of more vigorous opposition to the U.S. sale of AWACS planes to Saudi Arabia.

Fresh instructions from Jerusalem now enable diplomatic and military officials at the Israel Embassy to respond to U.S. congressional inquiries on the controversial sale.

Immediately following Prime Minister Menachem Begin's recent visit to Washington, the embassy had been ordered to take a low profile on the controversy in order not to antagonize the administration. Officials were barred from even responding to questions by U.S. lawmakers or their aides on the potential threat to Israel posed by the AWACS.

But in the wake of some sharp public and private administration-orchestrated criticism of the Israeli position in recent days, the embassy once again has been given the go ahead to explain Israel's opposition. That U.S. criticism also led to the cabinet's reaffirmed opposition to the sale on Sunday, according to Israeli officials here.

Foreign Minister Yitzhak Shamir, currently in New York for the UN General Assembly, has agreed to appear today on ABC's *Good Morning America* television programme — knowing that he is likely to be grilled largely on the AWACS controversy.

The change comes while the Saudi embassy here has taken a high profile in defending the sale. Saudi military officials, based at the Fairfax Hotel, have undertaken a massive lobbying campaign on Capitol Hill and the news media.

The State Department yesterday said it did not consider either the Israeli or the Saudi activity as representing improper interference in the domestic U.S. political process.

On Sunday, Secretary of State Alexander Haig had similarly made the point that Begin was permitted to express Israel's opposition in Israel or the U.S. — although the secretary did maintain that the U.S. had a "broader" responsibility in the region than Israel, one that required passage of the $8.5 billion package.

The intense Saudi lobbying effort was reflected yesterday by an article in *The Washington Post* by Saudi Minister of Commerce Soliman Solaim. Thus, he warned of extensive damage to U.S.-Saudi relations by a congressional veto of the sale.

"The present state of affairs in our bilateral relationship is complicated by, first, the failure to gain a tangible movement toward resolving the Palestinian situation, and, second, by what increasingly appears to be an invincible Israeli lob-

(Continued on Page 2, Col. 2)

High Court suspends trial of Abuhatzeira

By DAVID RICHARDSON
Jerusalem Post Reporter

The High Court of Justice yesterday handed down an interim order aying the proceedings against abour, Social Affairs and Absorption Minister Aharon Abuhatzeira, e day before he was due to nswer charges of fraud in the Tel viv District Court.

Abuhatzeira, who was joined in s petition by his deputy, Aharon zan, argued that his election to the 0th Knesset renewed his arliamentary immunity. The court sued an interim injunction order g the attorney-general and the dge of the Tel Aviv District Court, ictoria Ostrovsky-Cohen, to show use within 20 days why they ould not refrain from continuing oceedings against the minister until his immunity has again been lifted.

Abuhatzeira and his former aide, Moshe Gabai, have been charged with embezzling funds from a charity he controlled during his term as mayor of Ramle in the 1970s.

Abuhatzeira's immunity was lifted by the 9th Knesset so that he could face these charges as well as charges of bribery of which he was acquitted earlier this year in a Jerusalem trial.

When the second trial opened last month, Abuhatzeira argued that he had regained immunity through his re-election to the 10th Knesset, but Ostrovsky-Cohen ruled that the lifting of his immunity still held.

The High Court, which deals with issues of constitutional and administrative law, will have to decide once the attorney-general has replied and Ostrovsky-Cohen has submitted her earlier ruling whether the principle of the continuity of laws from one Knesset to the next applies to decisions of a Knesset committee, especially when they are directed against a Knesset member. This is a complex constitutional issue which has not come before the courts previously.

The court is also expected to discuss its role and standing in intervening in the proceedings of another judicial body like the district court. The High Court regularly intervenes in the proceedings of quasi-judicial bodies like licensing boards, but constitutional experts have suggested that it should refrain from doing so when the proceedings are before another judicial instance.

Mitterrand will visit Israel early next year

By LEON HADAR
Jerusalem Post Correspondent

NEW YORK. — French President Francois Mitterrand will visit Israel at the beginning of next year after a visit by Foreign Minister Claude Cheysson at the beginning of December.

An official statement announcing the two visits was issued following a meeting between Israel Foreign Minister Yitzhak Shamir and Cheysson here yesterday.

Although a date for Mitterrand's visit was not set, an Israeli source said that the French president would probably arrive in Israel in January or February 1982.

Mitterrand will be the first French president to visit Israel.

Shamir opened yesterday's meeting by stressing Israeli "disappointment" over the new French government's attitude towards Israel. He emphasized that this dis-

(Continued on Page 2, Col. 6)

Belgian government falls over steel crisis

BRUSSELS (Reuter). — The five-month-old Belgian government fell last night when Prime Minister Marc Eyskens submitted its resignation to King Baudouin.

The prime minister visited the monarch after two emergency meetings of his coalition cabinet failed to resolve critical differences over aid to Belgium's floundering steel industry.

The prime minister earlier told reporters that the political situation was "totally blocked."

Atomic agency to discuss expelling Israel

ENNA. — The International omic Energy Agency, which sterday opened its week-long 25th gular meeting, will discuss a solution to expel Israel for its ne 7 air raid against Iraq's nuclear actor near Baghdad.

One week after the raid, the 34-ember IAEA board of governors proved a resolution recommending that the organization conler expelling Israel.

The board originally considered a solution flatly recommending rael's expulsion. But the watered-wn resolution, calling merely for scussion, indicated that Israel probably had enough supporters to block the two-thirds vote needed for expulsion.

Israel under atomic ban

Israel has been under an unpublicized atomic embargo for the past five years, Israel Radio revealed yesterday.

In a report from Vienna, the radio said the embargo extends to nuclear fuel shipments to Israel and as a result the Israeli research reactor at Nahal Sorek was quickly using up the existing fuel supplies.

Dr. Manaspas Xuto, Thailand's ambassador to Austria and Hungary and president of the conference, said the resolution would be brought up "later this week."

The Iraqi delegate, Rahim Abid al-Kital, said the raid violated the IAEA statute and the 1968 non-proliferation treaty, which obliges signatories to place their nuclear installations under IAEA safeguards. Israel is the only Middle East state not to have signed the treaty.

The U.S. said that punitive action against Israel would do great harm to the agency and to global non-proliferation. (UPI, Reuter)

Ehrlich cancels Vienna visit in protest

Jerusalem Post Reporter

Deputy Prime Minister Simha Ehrlich cancelled a scheduled visit to Vienna on behalf of Israel Bonds after Austrian Chancellor Bruno Kreisky compared Israel to Germany in its pre-Nazi period. Ehrlich was due to visit Vienna this month after fund-raising in West Germany and Switzerland.

Last week, however, Kreisky gave an interview to the left-wing French weekly *Nouvel Observateur* in which he made an unprecedented attack on Prime Minister Menachem Begin and on the government of Israel.

Since dip - atic protocol would have required a meeting between Ehrlich and some Austrian cabinet minister in addition to the Bonds address to the Jewish community, the Foreign Ministry in Jerusalem ruled that Israel's self-respect obliged Ehrlich to avoid such a situation.

No mention of Camp David by Haig

Jerusalem Post Correspondent

UNITED NATIONS. — U.S. Secretary of State Alexander Haig yesterday refrained from mentioning American commitment to the Camp David accords and to the Egyptian-Israeli peace process in an address to the General Assembly.

Observers here, including Israeli diplomats, expressed surprise at Haig's not mentioning the peace process and at the emphasis he put instead on the "continuing American efforts to strengthen and expand the cease-fire in Southern Lebanon."

Haig said that the U.S. will continue to assist "the negotiations specified by Resolutions 242 and 338 in order to bring a just and lasting peace to the Middle East."

Solidarity branches defy Soviet warning

ARSAW. — Solidarity branches ued resolutions branding a warng letter from the Kremlin as inrference in Polish affairs and the ion's leadership served notice at it would not be intimidated by oscow.

In apparent response, the government's chief union negotiator said did not foresee further talks with e union at present and accused e labour movement of turning to a political opposition.

Deputy Prime Minister Miecslaw Rakowski told the official ews agency PAP that he would ave nothing to add to a statement sued by the Council of Ministers st week, which gave the union one last chance to abandon its political challenge.

The Council of Minister's statement was prompted by the stern warning from the Kremlin. Solidarity's spokesman said yesterday that the Soviet message, calling for a crackdown on the union's anti-Soviet activities, had raised the political temperature in advance of the second phase of the union's national congress due to open in Gdansk on Saturday.

A member of the Communist Party's ruling Central Committee was quoted in a newspaper as having raised the possibility that the party might eventually have to relinquish power and go into opposition.

Walerian Solinski told the youth daily *Sztandar Mlodych* (Banner of Youth) that the party now possessed only nominal power and was losing real influence in society.

He said that a total breakdown of law and order accompanied by civil disobedience could lead to a loss of power. In that case, he said, "the party should prepare itself to relinquish power for some time and become an opposition party."

Deputy Premier Rakowski said that the first part of the Solidarity congress in Gdansk, which produced radical calls for free elections and support for free trade unionism elsewhere in the Soviet bloc, constituted the funeral of hopes of cooperation between the government and the union's leaders

Another bomb in Lebanese terror campaign

EIRUT. — The wave of terrorist mbings in Lebanon entered its th day yesterday with a booby-apped gas cylinder exploding in e northern port city of Tripoli and r bombs being defused in Beirut d the southern port city of Sidon, olice said. No injuries were ported.

Most of the bombings that aimed 36 lives in the past five days ere in areas controlled by Yasser rafat's Palestine Liberation rganization or its Lebanese leftist lies.

Police said a booby-trapped gas cylinder went off yesterday in a store that sells canisters of bottled gas in a residential neighbourhood in Tripoli. The early morning explosion occurred shortly before a consignment of the canisters used for cooking and heating was to be delivered to the store.

A mysterious group called the "Front for the Liberation of Lebanon from Foreigners" has claimed responsibility for the four serious blasts. One wrecked the regional headquarters in Sidon of the joint Palestinian-Lebanese leftist terrorist command, but there was no obvious political motive for the others.

Lebanese and Palestinian leaders issued guarded statements about Sunday's Beirut cinema blast, in which four died.

Salah Halef, known as Abu Iyad, prominent in the Fatah Palestinian terrorist group, said in a speech last night: "For the moment we can say that Israel is the instigator...It has agents among us who are trying to blow apart the good relations between our two (Palestinian and Lebanese) peoples." (AP, Reuter)

Gross wages went up by a real 12% in 1981

By SHLOMO MAOZ,
Post Economic Reporter

The average monthly gross salary ose in real terms in the first half of 981 by 12 per cent as compared ith the same period last year. This as compensated the workers for e nine per cent drop in salaries hich occurred in the first half of 980 according to figures issued esterday by the Central Bureau of tatistics.

It emerges from the figures that orkers, under Finance Minister oram Aridor (who assumed office st January), were more than comensated for the decline in wages nder the previous finance minister, igael Hurvitz.

The figures also show that in une the average wage of employees, including workers from the territories, reached IS6,500 per month (gr ss). The average wage will reach IS8,500 in the October salary (which will include cost-of-living increases paid in July and October).

The net salaries have in fact increased even more in percentage points than the gross salaries, because the level of taxation on income was reduced by Aridor last April.

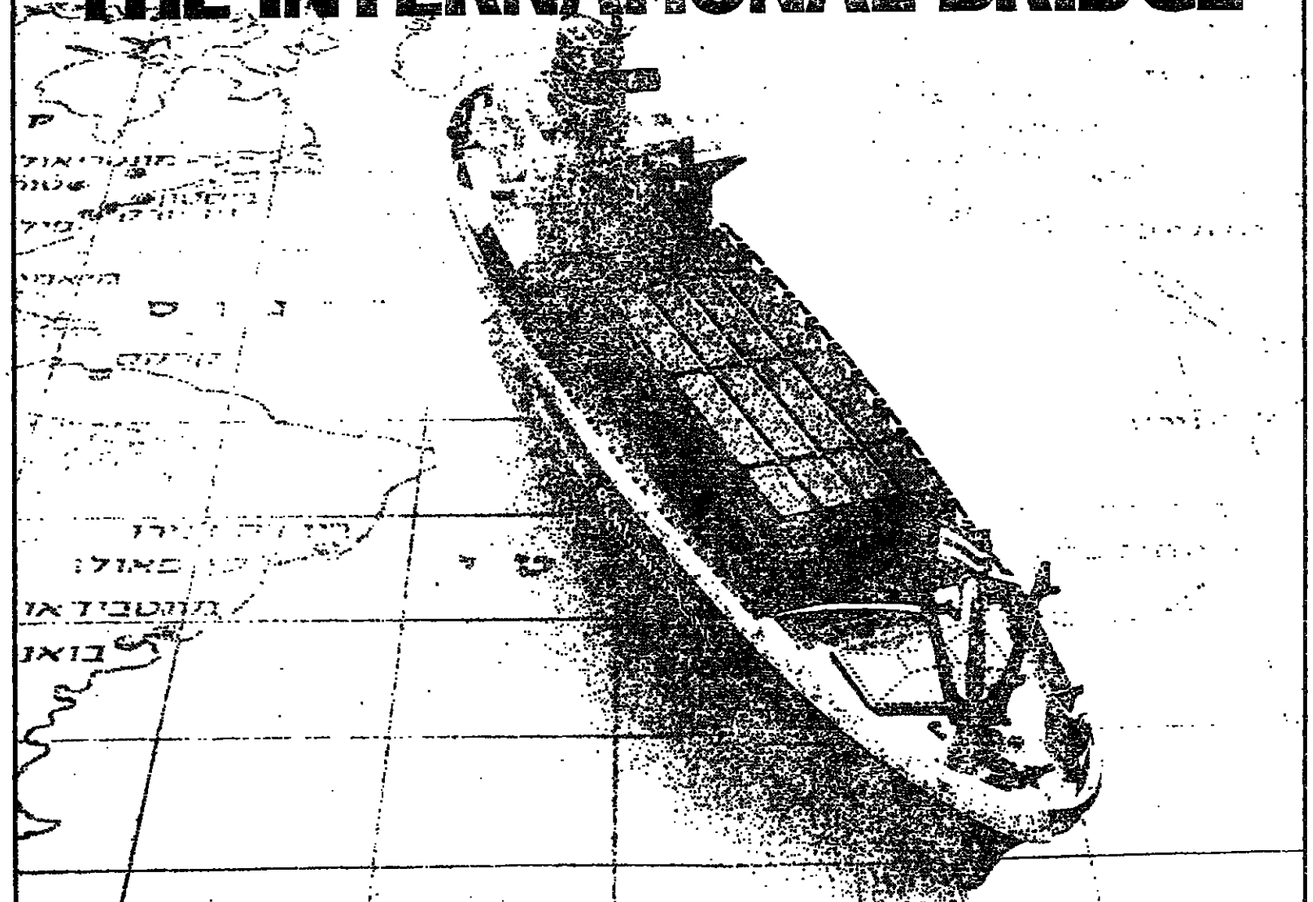
The employees with the highest average wage were those working in the electricity and water corporations. Their average salaries increased in the first half of this year by 32 per cent, reaching IS12,900 in April.

According to the statistics bureau, the lowest paid employees are those working in personal service, such as hairdressers. Their gross salaries dropped by one per cent in real terms in the first half of this year as compared with the first half of last year, reaching IS3,600 per month on the average.

The average wages of industrial workers rose by 14 per cent and reached IS6,800 per month and those of construction workers rose by 5 per cent (IS5,000). Those of workers in food services rose by 9 per cent (IS5,000).

The salaries of workers in communications and transport rose by 10 per cent, reaching IS8,900, and those of workers in public and community services rose by 15 per cent, to reach IS6,000 per month.

BANK HAPOALIM OPENS
THE INTERNATIONAL BRIDGE



You are invited to cross the bridge that Bank Hapoalim has built and join the international business community.

Advice and Information
Reliable and continuous information is the first step to success. Our foreign trade departments, in branches throughout the country, can provide you with surveys of foreign markets and trade conditions, expert opinions about your potential customers and advise on closing deals.

Global Contact
We have close connections with more than 1,000 correspondent banks all over the world. An effective network of branches and offices in the most important financial centers. And the most modern system of communications. All these enable the bank to give your deals the rapid and efficient attention you demand.

Financing and Guarantees
A range of preferred credit lines (in most cases) from industrial countries will enable you to make decisions concerning the import of equipment from the widest possible selection.
As an exporter, you will have at your disposal a complete financing system which covers all stages of the deal. What's more, financing from the special export fund is adapted especially to your needs (as credit to suppliers and credit to buyers). Complex guarantees of deposit and finalization will seem much simpler when explained by our experts. And, of course, in each of our branches you can guarantee your foreign currency rate with "forward deals". Our foreign trade people are at your service, in all of our large branches. Come to any of them and let their experience and expertise work for your benefit.

CROSS THE INTERNATIONAL BRIDGE
COME GROW WITH US.

Bank Hapoalim BM

A WORLD OF FURNITURE

HAZOREA SHOMRAT FURNITURE HOUSE
117 Rehov Allenby, Haifa
Phone 514412

The weather at major Swissair destinations

	MIN C	MIN F	MAX C	MAX F	
AMSTERDAM	13	55	20	68	Cloudy
BRUSSELS	13	55	18	64	Cloudy
BUENOS AIRES	7	44	15	60	Cloudy
CHICAGO	8	47	20	68	Cloudy
COPENHAGEN	13	55	14	57	Cloudy
FRANKFURT	18	64	24	75	Rain
GENEVA	17	63	25	77	Cloudy
HELSINKI	6	43	13	55	Rain
HONG KONG	27	81	29	84	Cloudy
JOHANNESBURG	13	55	28	82	Clear
LISBON	18	64	23	73	Cloudy
LONDON	13	55	19	66	Clear
MADRID	15	50	29	84	Clear
MONTREAL	4	30	12	54	Cloudy
NEW YORK	14	58	24	75	Clear
OSLO	9	48	11	52	Cloudy
PARIS	15	59	25	77	Cloudy
RIO DE JANEIRO	18	64	39	102	Cloudy
SAO PAULO	20	68	28	82	Cloudy
STOCKHOLM	9	48	12	54	Rain
TOKYO	24	75	28	82	Cloudy
TORONTO	6	43	14	57	Cloudy
VIENNA	12	54	17	63	Rain
ZURICH	15	59	17	63	Cloudy

* For the latest weather conditions, contact Swissair

Offices in Israel:
Tel Aviv, 53 Ben Yehuda St. (03) 243355
Jerusalem, 30 Jaffa St. (02) 225233
Haifa, 2 Sea Road (04) 84655

swissair

THE WEATHER

	Yesterday's Humidity	Yesterday's Min-Max	Today's Max
Jerusalem	49	16—26	26
Golan	48	17—28	27
Nahariya	55	21—29	29
Safad	48	16—26	26
Haifa Port	63	24—27	27
Tiberias	43	19—34	34
Nazareth	50	17—28	28
Afula	52	19—31	31
Shomron	48	18—27	27
Tel Aviv	59	20—29	29
B-G Airport	48	19—29	29
Jericho	37	18—35	35
Gaza	62	20—27	27
Beersheba	44	16—30	30
Eilat	30	23—35	35
Tiran Straits	32	26—33	33

SOCIAL & PERSONAL

Knesset Speaker Menahem Savidor yesterday gave a luncheon at the Knesset for 70 representatives of 20 border settlements. Mr. Savidor presented the 10 council chairmen among the guests, with the Knesset Medallion.

The Domont Life Sciences building, established by the Domont families of Indianapolis, Indiana, was dedicated yesterday at the Hebrew University's Givat Ram campus, in the presence of Mr. and Mrs. Ben Domont. The ceremony was presided over by University Vice-President Simha Dinitz.

Mr. and Mrs. Sanford L. Batkin held a reception yesterday at their Plaza Hotel suite in Jerusalem, in honour of the members of the executive committee of the Israel Society (Aguda) of the David Yellin Teachers' College in Jerusalem. Batkin is president of the Friends of the College in the U.S.

Miron Grindea, editor of the London art magazine *Adam* will today give a talk on Georges Enesco at Tel Aviv's Central Library, 26 Bialik Street, at 6.30 p.m.

Eyes on Sharon as talks on autonomy resuming

By DAVID LANDAU
Post Diplomatic Correspondent

The long-stalled autonomy negotiations resume in Cairo tomorrow against the backdrop of Defence Minister Ariel Sharon's gradually unfolding changes on the West Bank.

In a preparatory session at the level of senior civil servants which ended in Tel Aviv yesterday, the familiar vocabulary of the autonomy talks — agenda, timetable, experts, working groups, plenary, source of authority — were pulled out of the drawer (the talks have been suspended for well over a year). But this time there is a new, unpredictable and potentially dominating factor in the equation — Sharon at defence.

Egyptian and American negotiators in Cairo this week will be anxious to "get a reading" on Sharon — both on his actions and plans in the West Bank and on his likely role in Israeli policy-making as the resumed negotiations approach the stubborn substance of the autonomy scheme once again.

Sharon, as agriculture minister and head of settlement, was a member of the Israeli team in the sporadic negotiations conducted during 1979-80. But he kept a fairly low profile most of the time and let chief negotiator Yosef Burg handle things his own way.

Now, as defence minister, Sharon might seek rather more of the action. During the Alexandria summit of Prime Minister Menachem Begin and President Anwar Sadat last month, he left the distinct impression — upon Egyptians and Israelis — that he does intend to be more active in the negotiations.

Top Israeli sources attribute to Sharon the "new Israeli thinking" — which has reportedly gone down well with the other parties — on how the talks should aim for a broad agreement on principles in the first stage. Sharon is said to be thoroughly sceptical about the previous mode of negotiating, in which each issue was meticulously examined by tripartite working groups. He feels a broad agreement could draw in moderate Palestinians who would themselves negotiate the detailed issues with Israel.

Seen in this context, Sharon's easing of military restrictions on the West Bank, his on-going meetings with local leaders, and his proposed reorganization of the Israeli administration there are all part of the effort to encourage eventual Palestinian acceptance of — or at least participation in — the autonomy idea.

This, at any rate, is how the Egyptians would like to see Sharon's policies. A statement last weekend from the usually hard line Butros Ghali, Egyptian Minister of State for Foreign Affairs, seemed to welcome Sharon's moves as steps to improve the atmosphere before the negotiations resume.

Pop singer Matti Caspi and his wife Doreen pose with their newborn daughter Darit. Caspi is currently rehearsing a new show. (Tapuz)

Arab mayors concerned by Sharon plan

Jerusalem Post Reporter

Defence Minister Ariel Sharon's proposals to restructure the military government in the territories by separating its military and civilian aspects have caused some consternation among mayors and other local leaders.

Most of the mayors, particularly those identified with the radical camp, dismissed the proposals as a "trick" designed to impose Israel's autonomy proposal despite the opposition of the local population.

Some, like Nablus Mayor Bassam Shak'a also saw it as a threat to their leadership. "It is a desperate and futile attempt to undermine Palestinian unity," the East Jerusalem daily *Al-Fajr* quoted Shak'a as saying.

Bethlehem Mayor Elias Freij was cautious, preferring to withhold comment until more was known about the proposals. But the head of the Hebron area village league, Mustapha Dudain, was quoted on Israel radio as saying that the proposals are "no more than a necessary administrative step."

'Yored' forced to pay back $8,176

Jerusalem Post Reporter

An Israeli emigre *(yored)* living in South Africa was recently compelled by the National Insurance Institute (NII) to pay $8,176. He has owed it since 1980.

The man, an invalid identified by an NII spokesman as "A.S.", in 1979 received large loans from the institute to buy a 3,785cc Pontiac as well as monthly allowances for himself and his children.

In 1980 the NII was informed by the man's former neighbours that he had emigrated, taking the car with him to South Africa.

The same neighbours a few weeks ago informed the NII that "A.S." was in Israel on a visit. Institute officials immediately set out to locate him and to obtain a court order barring him from leaving the country. "A.S." was eventually "persuaded" to pay his debt and was allowed to depart.

Nissim, Zamir rap Goren reaction

Jerusalem Post Reporter

Justice Minister Moshe Nissim and Attorney-General Yitzhak Zamir yesterday both sharply criticized Chief Rabbi Shlomo Goren's remark that Zamir's opinion on the controversial City of David dig "allowed the state to destroy any graveyard at will."

Nissim, himself an observant Jew, said that the attorney-general's opinion contained "nothing to support the conclusion" Goren drew from it. "It is to be regretted that the chief rabbi's remarks do not contribute to establishing a suitable atmosphere for dealing with complicated issues," the minister said.

A statement released by the attorney-general's office said "there was no indication or basis in the opinion" to justify Goren's criticism.

Education Minister Zevulun Hammer on August 31 asked for Zamir's opinion on various legal aspects of the archeological excavations in the City of David's Area G after the chief rabbinate had ruled that the digging was desecrating an ancient Jewish cemetery.

In his 27-page opinion, submitted to Hammer on Sunday, Zamir refrained from determining whether Area G in fact was the site of a Jewish cemetery. He suggested, however, that the Antiquities Division of the Education Ministry examine the facts of the case and determine whether or not the dig should continue after December 31.

Zamir's report, however, stated that if an ancient disused cemetery is discovered in the middle of a dig, the scientific and historical importance of the excavations should carry greater weight in the mind of the Antiquities Division head when deciding whether the dig should continue. (Leader — Backpage)

ISRAELI OPPOSITION

(Continued from Page One)

by in this country," he said.

He also raised the spectre of the Saudis' taking their petrodollar business elsewhere because of continued opposition to the sale. "From a purely commercial point of view," he said, "there are those who argue that Saudi Arabia would get more for her investment if she bought British Nimrods."

Retired U.S. Air Force General George Keegan, former head of U.S. Air Force intelligence, charged yesterday that the sale of AWACS and enhancement equipment for F-15s to Saudi Arabia threatens the existence of Israel.

"The AWACS airplane represents the single greatest piece of technical advance in air defence since World War II," he said. He stated that, combined with the extra fuel tanks and the Sidewinder air-to-air missiles for the 62 F-15s the Saudis bought previously, this would result in "the most powerful offensive combination of weapons ever developed for aerial theatre warfare."

If Congress does not block the sale, Israel would, by 1985 when the AWACS are to be delivered, have more enemy weapons facing it than NATO has in Europe, Keegan warned.

The retired general spoke at a press conference at the Capitol Hilton hotel launching the coalition for strategic stability in the Middle East, a new broad-based group comprising leaders of labour, Jewish, black and religious organizations and others opposed to the sale. The co-chairmen of the new bipartisan group are Clifford Case, a former Republican senator from New Jersey, and J.C. Turner, president of the International Union of Operating Engineers.

Turner declared that the sale is "totally unacceptable to the American people because it would result in a danger to American security by placing sophisticated weaponry in an unstable country, because it would threaten Israel, and because it breaks a promise to Congress that this equipment would never be sold to the Saudis."

The Reagan administration, meanwhile, stepped up its own lobbying campaign — working on congressmen, their aides and the news media.

A U.S. Air Force AWACS aircraft was flown to nearby Andress air force base in Maryland on Sunday for inspection this week by congressmen and reporters.

The first batch began filing through the Boeing 707 shell yesterday morning, hearing detailed briefings by senior U.S. officials on the "limited" capabilities of the version slated for the Saudis.

Repeatedly, briefers maintainej that Israel's security would not be seriously threatened since advanced anti-jamming devices were not being included in the Saudi sale. Israel "easily" could jam any Saudi AWACS "looking down" on Israeli air space, according to one U.S. officer.

But the AWACS aircraft, with its huge radar dome on top, could be upgraded very quickly, if necessary, he added.

The State Department once again yesterday predicted that the administration will eventually win congressional approval before the October 30 deadline.

Officials repeated Haig's assertion on Sunday that the list of 50 Senate opponents released last week was "replete with soft spots." This claim was rejected by Senator Henry Jackson, Washington Democrat, who said "We always knew we had a majority." Air Force Major-General John Piotrowski reiterated many of the basic contentions issued by other administration officials in the past in defence of the sale.

Israeli officials, who themselves inspected the AWACS last month in Oklahoma, have not been reassured by the arguments. Indeed, even some reporters who earlier had discounted the threat to Israel — given the high quality of the Israeli Air Force — emerged from Andrews yesterday more concerned of the real danger to Israel.

Complaint against squatters on kibbutz land

The Mateh Yehuda regional council has lodged a complaint with the police demanding that they remove eight squatters from Kibbutz Ma'ale Hahamisha land, the council announced yesterday.

The squatters, led by Shimon Rimon, known as "Kushi," who was released two months ago from a West German prison where he was serving a sentence on a drug conviction, want to set up a settlement on part of the land owned by the kibbutz, according to the council.

The squatters apparently received permission from the Israel Lands Administration to temporarily live in the area to work in olive picking. "But no one has the right to permit settlement without receiving the permission of the regional council," said a council spokesman.

Alexander Suesskind, 68

TEL AVIV (Itim). — Press photographer Alexander Suesskind died here on Sunday of a heart attack, aged 68.

His work appeared regularly in *the sports pages of The Jerusalem Post.*

Suesskind, born in 1913 in Germany, will be buried today. The funeral cortege will leave at 1 p.m. from the Holon funeral parlour.

Actor Nigel Patrick, 68

LONDON (Reuter). — British actor Nigel Patrick died in a London hospital yesterday at the age of 68. He had recently been operated on for lung cancer and was readmitted for treatment at the weekend.

Patrick had many stage successes but gained an international reputation for his film roles.

U.S. judge allows Springboks game

ALBANY (AP). — A U.S. federal judge yesterday overturned New York Governor Hugh Carey's cancellation of a controversial rugby game involving the South African Springboks team.

Lawyers for the state said they would ask the 2nd Circuit Court of Appeals for a stay of the ruling before today's match.

CONSERVATIVE. — A new Conservative congregation has been organized in Jerusalem's Beit Hakerem quarter. Prayers are held in the Seiff-Marks Community Centre on Herzl Boulevard. Places for the holidays can be reserved tonight through Thursday from 6-8 p.m.

BASKETBALL

Following are last night's national league results:
Maccabi Tel Aviv 92, Maccabi Ramat Gan 85
Hapoel Ramat Gan 101, Hapoel Afula 82
Hapoel Tel Aviv 99, Maccabi Haifa 86
Betar Tel Aviv 76, Hapoel Haifa 71
Hapoel Galil Elyon 72, Hapoel Holon 69
Hapoel Gan Shmuel 98, Elitzur Tel Aviv 77.

Marcus begins his defence in three-hour court speech

Former police officer Shaul Marcus, on trial in the Jerusalem District Court for giving false testimony in the Rahel Heller murder trial, yesterday charged his principal accuser, state's witness Uzi Navot, with lying and "trying to save his own skin" in testifying against him.

Marcus, an attorney by profession who is representing himself, testified as his first defence witness and gave a three-hour history of the 1974 Rahel Heller murder investigation, which he headed.

He began his testimony by saying that Navot, the police photographer at the reconstruction of the Heller murder, had been hostile to him from the beginning of the filmed reconstruction.

Navot, Marcus said, was insulted when Marcus told him to get on with the filming, after Navot asked him to caution the then-suspect Amos Baranes before filming. Baranes was convicted of the crime and has since been serving a life sentence.

Marcus said he then phoned the late Arye Shor, then head of investigations, who told him to give in to Navot's request. However, Navot was not satisfied and remained convinced that Marcus and Shor were "out to get him," Marcus said.

Marcus then insisted the reconstruction of the murder was not a fabrication and strongly declared to the court: "I believe to this day that all the members of the investigating team did their best, including Uzi Navot."

He denied allegations that the investigators had mistreated Baranes by preventing him from sleeping. He said he himself had suffered such harassment at the hands of the news media that "I was seriously willing to become a suspect in the murder of Rahel Heller."

Marcus also accused the media of "brainwashing" the public.

Tension grew in the courtroom when prosecutor Yosef Ben-Or began to cross-examine Marcus, who visibly sweated under the questioning. Some excerpts:

Question — You told Yehuda Albaz (police officer on trial with Marcus) not to dare hit Baranes again.
Answer — That never happened. It's all imaginary.
Q — (raising his voice): That is your third lie. A — That is not my third lie, I wasn't there...
Q — I tell you that your lies at the Baranes trial, including the matter of your presence at the reconstruction, were actually intended to avoid wrecking the work of the investigating team. A (angry) — I am not lying and I never lied. All that we gathered, for good or for bad, we passed on to the prosecution.

Marcus denied Navot's testimony that, at a meeting with Shor, Ya'acov Kedmi (former investigator in the case and today a district court judge) asked Navot not to make difficulties in the investigation. However, Marcus later admitted that he remembered "something vague" about the meeting on "a technical matter."

Ben-Or — The vagueness is not in your memory, but in your consciousness. You know that Shor, Kedmi and Navot were at the meeting and they discussed your presence at the reconstruction.
Marcus — That is not correct. It could be that a technical matter was discussed with Navot's help. Kedmi wasn't there at all.
Q — Then, if so, Navot is lying.
A — I'm convinced of it.
Q — It is in your nature to lie?

At that point Judge Ya'acov Bazak stopped the questioning, saying: "If the witness were to answer your question affirmatively, it would be impossible to know whether it is true or not, and impossible to resolve." The trial was adjourned until tomorrow. (Itim)

Slight delays in El Al departures

Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — El Al departures were seven to 30 minutes late yesterday morning because of sanctions by the flight engineers, the national airline reported yesterday.

The engineers want guarantees that they will not be fired when the new Boeing 767s arrive in 1983. The 101 men called a staff meeting between 7 a.m. and 10 a.m. when traffic is especially heavy. A labour court interim injunction had ordered their staff committee not to disrupt services.

The engineers want management to staff the Boeing 767 cockpits with three men (two pilots and an engineer) if other airlines do so. If all other companies opt for a cockpit manned only by two pilots, they want to be compensated and guaranteed suitable alternative jobs on El Al. The sophisticated equipment on the new 767s obviates the need for a flight engineer.

SHARON ACCUSES

(Continued from Page One)

that when the delegation which accompanied Begin to Washington conducted talks there, "the Americans kept commenting that for the first time there is an Israeli delegation which sends out one instead of several contradicting messages, and in which no minister speaks behind the premier's back or expresses his own — differing — private opinions."

Sharon concluded by calling on party members not to behave as if the Likud "has only four more years in power, but to get ready for a far longer stretch in government."

The central committee session was summoned after a member appealed to the party court for a discussion of what he claimed was discrimination against party members in the allocation of civil service posts.

MITTERRAND TO VISIT

(Continued from Page One)

appointment stemmed, among other things, from the high expectations that Israel had of President Mitterrand who is regarded as a friend of Israel.

The Israeli foreign minister noted the recent visit of Cheysson to Syria, Lebanon and Jordan and referred especially to the French foreign minister's meeting with PLO Chairman Yasser Arafat and to statements in which Cheysson allegedly compared the PLO to the French resistance movement and the Israeli occupation of the West Bank to the German occupation of France. Shamir said that those statements "shocked" Israel's public.

Cheysson argued that he was "misquoted," and added, according to an Israeli source, that "the survival and the security of Israel are a sacred duty for me and for my government."

He said that France "does not regard the PLO as the sole representative of the Palestinian people but as one of its voices," and that he said this to Arafat when the two met.

One of the major issues to be discussed in the meetings between Prime Minister Begin and President Mitterrand in Israel will be French nuclear aid to the Arab countries, it was agreed at yesterday's meeting.

Both foreign ministers are in New York for the opening of the debate at the 36th session of the U.N. General Assembly.

THE BOARD OF GOVERNORS OF TEL AVIV UNIVERSITY

extends heartiest congratulations to its Vice-Chairman,

Col. (Res.) Yosef Carmel

on the occasion of his son's wedding

JACK L. CUMMINGS
Chairman of the Board of Governors
Tel Aviv University

Tel Aviv Museum

TONIGHT

8.00 p.m. Festive Opening of the Exhibition
James Ensor (1860-1949)

within the framework of the Belgium-Israel Cultural Agreement

Screening of the Film
"I, James Ensor"

on the life and work of the artist — at 7.00, 8.30, and 9.00 p.m.

FREE ADMISSION

IMMIGRANTS —

A new modern residential area is being planned 10 kms. northeast of Kfar Saba, within the green line, on plots ranging from 250-1,000 sq. metres for homes of minimum 100 sq. metres.

Prices not yet available.

Write for further information to P.O.B. 11556, 61114 Tel Aviv.

Joint Council for Aliyah and Klitah
AACI — Association of Americans and Canadians in Israel
British Zionist Federation
Hitachdut Olei Britannia
South African Zionist Federation

We deeply mourn the passing of
my beloved husband,
our father and grandfather

KURT ABRAHAM, D. Eng.

For details of the funeral, phone (04) 84151

Tovah Abraham
Uri Abraham and family
Irit Meller and family

We mourn the passing of our colleague

SIEGMUND SPIEGELSTEIN ז"ל

PHOENICIA
Management and Employees

On the thirtieth day after the passing of my beloved wife

HENYA TIGER ז"ל

daughter of Sarah and Israel Aharoni Ehrenburg, there will be a memorial service and unveiling of the tombstone, tomorrow, Wednesday, September 23, 1981 in Neve Hadar — Hod Hasharon.
A bus will leave from the house of the deceased at 19 Anshei Bereshit St., Hod Hasharon, at 4 p.m.

Her husband: Shaul Tiger
and the family

We deeply mourn the passing of our beloved wife, mother and grandmother

TAMAR ז"ל

The funeral will take place at Eretz Hachaim Cemetery, near Har Tuv junction, today, Tuesday, September 22, 1981, at 12 noon.

Dr. Isaac Levitats
Dr. Meron Levitats and Family
Dr. Yehuda Levitats and Family

We extend our condolences to the Ben-Layish, Fridman and Heuman families in Dafna, and to Dr. Isaac Levitats, Jerusalem, and members of his family, on the passing of

TAMAR LEVITATS ז"ל

Kibbutz Dafna

With deep sorrow, we announce the death of

FIFI DE ZOETE-POLAK

in Holland

The Family

Please refrain from condolence visits.

هكذا من الأصل

U.S. freezes $2m. in Iran's bank accounts

WASHINGTON. — The U.S. government has frozen about $2m. in Iranian embassy accounts in addition to holding the embassy itself and its consulate offices, pending the turnover of the U.S. embassy and government money held in Iran, *The Washington Post* reported yesterday.

A U.S. lawyer for the Iranians told the newspaper that the freeze of Iran's money was "a clear and unequivocal violation" of the agreement that led to the release of 52 American hostages in January.

Thomas Shack said the State Department does not consider the consular and embassy accounts, which were frozen after the hostages were seized, to be covered by the agreement.

A State Department official, who asked to remain unidentified, said that holding onto Iranian embassy money was a "matter of reciprocity" and "not a matter of trying to welsh" on the hostage deal.

"We have released over $9b. in Iranian assets," said the official, calling the holding of the embassy accounts a "small, side issue we would like to get resolved."

Shack said the Iranians were unaware of the freeze until 10 days ago when they tried to withdraw $1m. in a certificate of deposit for the Iranian interest section at the Algerian embassy, the only Iranian representation left in Washington since relations were broken in April 1980.

A presidential panel yesterday recommended that the U.S. government pay each of the former American hostages held in Iran $12.50 per day as compensation for their ordeal.

If the proposal is approved by President Ronald Reagan, each of the 52 ex-hostages held in captivity for 444 days would be entitled to $5,550 in compensation, which would enjoy tax exemption benefits. (UPI, AP)

Advt.

THE BEST KOSHER FRENCH RESTAURANT IN ISRAEL

Host Moise Peer has welcomed them all — VIPs from stage and screen, international politics and music. When you see MISHKENOT SHA'ANANIM with its enthralling view of the Old City, unique ambiance and exciting menu you'll know why. Speciality of the house. Mixed Hot Hors d'oeuvres. Sha'ananim Duckling, crispy, no fat and seven different sauces. Extensive menu. Lunch and dinner. Kosher. Closed Friday evening and Saturday lunch. MISHKENOT SHA'ANANIM, YEMIN MOSHE Reservations Tel 244696, 233424, 225110.

La Terrasse

Exciting new elegant café restaurant in Beit Hakerem Full dairy meals, specialities — Crêpes au gratin, Onion Soup, scrumptious Blintzes, Bagels plus, Poissons Variés, delightful Desserts, Ices, Milk Shakes. Bar The "cool" in-place. Ideal for Coffee and Pastries. Guitarist every evening. LA TERRASSE, KIKAR DENYA CENTRE. Open 9 a.m. till midnight. Kosher.

MEET YOU AT HESSE'S

Well known for over forty years, Hesse, Jerusalem's traditional meeting place offers you a Dairy Cafe Coffee House with an extensive menu on one floor and an exclusive French Restaurant on another. The fine cooking and personal service is guaranteed to please. Fully airconditioned, background music. Dairy Cafe open every day from 10 a.m till midnight (ideal for brunch). The Restaurant from 12.30-3 p.m., 6.30-11 p.m. (Closed Saturday lunch). Listed by the Ministry of Tourism. HESSE, 5 BEN SHATTACH ST. Tel. 226893.

A NEW LUNCHTIME ADVENTURE

The Patio

Wander out onto a cool covered balcony with a view of the walls of the Old City

Help yourself from a groaning salad bar and then select your main course from a variety of delicious Far Eastern specialities and see them "wok-cooked" before your very eyes. With a choice of seven different sauces and a gorgeous dessert from the sweet table your meal's complete. Only IS130 inclusive plus VAT.

Try THE PATIO, a new lunchtime adventure at THE KING DAVID HOTEL. Open every day except Saturday and holidays from 12.30 until 3 p.m.

DON'T MISS VENEZIA

That's the message for lovers of Italian food. Open seven days a week for lunch and dinner, your host Michael's menu includes Prosciutto di Parma with melon. Filet of veal with cream and cognac. Veal Marsala. Osso Bucco Milanese and of course glorious pasta — lasagne, fettucine, cannelloni, ravioli, and dozens of other Italian delights. Wines, local and foreign. VENEZIA, BEN SHETAH ST., corner Hasoreg. Tel. 231793.

SOUFFLE! SOUFFLE!

In the centre of town, just behind the main post office, you'll find the city's only souffle restaurant. Twelve different soufflés to choose from, each one a gourmet's delight. With a great selection of appetizers and sweets – a sumptuous meal for from $5—$10. Biscuits and butter on the house. Well worth finding. LE SOUFFLE, 5 YEDIDIA ST (CORNER 10 KORESH ST.) Tel 225551. 10 a.m.-midnight. Kosher.

WHERE THIRSTS ARE QUENCHED.

You'll think you're in the US of A but it's HEROD'S, Israel's New York style cocktail lounge piano bar. With live music and an intimate atmosphere and a drink list as long as your arm, it's a great place for singles and couples. Specialities include Tom's Pina Colada (six varieties), Frozen Daiquiri, Singapore Sling, Mai Tai and dozens more. Copetin (Tom's own hors d'oeuvre), meat plates, sandwiches & snacks. Open 6.30 p.m. till 2 a.m. Closed Sunday. 28 King David St., opposite King David Hotel, next to Jerusalem's unique GARDEN CAFE. "you'll love the garden's atmosphere, the minute you enter it"

WHERE ISRAELIS EAT

Excellent Middle Eastern cooking and a view out of this world. That's MEI NAFTOAH in LIFTA, the place where Israelis in the know eat. Piquant salads, first class Veal, Lamb and Beef, wines, beers, and desserts. After the last traffic lights on the way out of Jerusalem turn right just before the petrol stations. Follow the signs — you won't regret it. MEI NAFTOAH, LIFTA. Noon till midnight. Tel 521374.

WHEN IN JERUSALEM...

While you're in Israel, why not eat Middle Eastern style? And do so at the city's fabulous new restaurant THE PHARAOH. In a luxurious setting with attentive service, start from a buffet of oriental salads, follow with the hot hors d'oeuvres including stuffed kubeh and samboussa, great main courses such as stuffed veal cutlet with nuts and herbs, trianon of lamb cutlets, and if you've room, desserts par excellence like katayef (pancake with nut stuffing), harissa or awami. A full bar and a comprehensive wine list make an evening at the PHARAOH a night to remember. Kosher. Open every evening except Friday, from 7 p.m. till 11 p.m. PHARAOH, at the DIPLOMAT HOTEL. Tel: 02-710831. Reservations recommended.

GOOD FOOD, POLITE SERVICE, REASONABLE PRICES.

Popular with Jerusalemites and tourists for 25 years, SHEMESH specialities include their famous Mixed Grill, Steak à la Shemesh, Baked Lamb and a host of other finger-lickin' delights. Ideal for a business lunch, an evening for two or a family party. And they've a Quick Bar for those in a hurry. Kosher SHEMESH, 21 BEN YEHUDA, corner Hahistadrut. Tel. 222418

FRENCH CHARM A LA KATY.

With an intimate ambiance and superb French cuisine you're in for a treat. Extensive menu includes La Coquille St. Jacques, Stuffed Paupiette of Sole, Glazed Mullard in blackcurrant sauce. Fine wines and choice desserts. You're in heaven. Credit cards accepted. KATY'S, 16 RIVLIN STREET. Tel. 234621.

KOSHER CHINESE IS THE NAME OF THE GAME.

With 8 soups and 65 main dishes, the big problem is what to select. And best of all everything is KOSHER. With first class Thai cooks, waiters and hostesses, you can choose from the Chinese or Thai menu. Specialities include fried kosher "shrimps" (from kosher fish), sweet and sour ribs and of course all your favourites. Tell them back home that you ate at MARINA CHINESE, Jerusalem's only Kosher Chinese restaurant. Open for business lunches from 1-3 and from 7-11 p.m. Closed Friday and Saturday lunch time. Open Saturday evening. In THE PRESIDENT HOTEL, 3 AHAD HA'AM ST. Tel. 02-631273. Bar-mitzvas, birthdays and weddings with a Chinese menu — a speciality.

HIGH CLASS FRENCH RESTAURANT

Ascher Elkayam, the friendly host at Chez Simon, has built up one of the finest restaurants in Israel. The menu reads like a gourmet's dictionary, and most of the items listed are usually on hand. Open seven days a week for lunch and dinner.

Chez Simon
Restaurant — Bar
Bistrot Ascher
15 SHAMAI ST. Tel. 225602

MEET A FRIEND, TAKE A BREAK, RELAX

Appetizing snacks, ice cream delights, milk shakes, waffles, bourekas and blintzes, hot chocolate, iced coffee or tea, fabulous cakes and pastries, and the best coffee in town. Plus our extra special exclusive — a relaxing, spacious atmosphere in which to entertain your friends and business associates. Where? In THE JUDEA LOUNGE of course. At the JERUSALEM HILTON, Givat Ram. 02-536151 Open noon to midnight, seven days a week, with tea time entertainment at 5 p.m. (Sunday thru' Thursday). See you.

DINNER BY CANDLELIGHT

A warm welcome awaits you every evening at EL TORO's renowned restaurant. Join the crowd for a very special candle lit dinner. Extensive menu, background music. Also lunches. Wine cellar with wine by the carafe. Cheese platters. For reservations and information, Tel. 716639. EL TORO RESTAURANT, 15 HEBRON RD.

U.S.: 10,000 Soviet losses in Afghanistan

BRUSSELS (Reuter). — A team of U.S. officials told North Atlantic Treaty Organization representatives yesterday that Soviet forces had suffered an estimated 10,000 killed and wounded since intervening in Afghanistan in December 1979.

They said the Soviet Union also appeared to have lost about 1,000 armoured vehicles, including personnel carriers and tanks.

The officials, who have regional knowledge of the conflict but declined to be identified, are touring Western Europe to brief America's allies in NATO on the situation in Afghanistan.

The message, they said, was that the Kremlin was facing an increasingly difficult problem, that Soviet forces were bogged down in a military stalemate, and that it could be time for Moscow to seek a way out.

But the U.S. government was not planning a new initiative on Afghanistan, the officials said.

Reporting that the war had intensified, the officials specified the Panjshir valley, 60 kilometres north of Kabul. Soviet troops were able to move into the valley three times with large forces earlier this year. They tried to go in a fourth time last month but were unable to penetrate and fighting is still going on, the officials said.

The officials thought the success of the rebels was due to improved tactics, use of more Soviet-made rocket-propelled grenade launchers and possibly more anti-tank and anti-aircraft weapons.

According to the officials, the resistance had about 75,000 full-time guerrillas but could also draw on a huge reserve of men for occasional actions.

The Soviet Union has about 85,000 men in Afghanistan, including one airborne division and three motorized rifle divisions.

Iran executes 45 dissidents, raising total killed to 1,400

ANKARA (UPI). — Iran's ruling clergy put to death another 45 of its opponents, following 147 executions over the weekend, as armed troops paraded through Teheran's streets to mark one full year of the Iran-Iraq war, it was reported yesterday.

The reported executions of more than 1,400 reflected the Islamic regime's declared aim of crushing dissent. This has led to the assassination of 101 aides of Ayatollah Khomeini, including President Mohammed Ali Rajai, whose successor will be elected on October 2.

Those executed last week included five prominent members of the Bahai faith, who faced firing squads in Iran's central province of Esfahan, the Bahai community in London said yesterday. Dozens of Bahais have been put to death since Iran's Islamic revolution in 1979 on charges which include cooperation with Israel.

The execution of 45 more dissidents, including an undisclosed number of women, was reported yesterday by Teheran's government-run *Islamic Republic* newspaper. The paper said all were executed by firing squads Sunday night inside the Evin Prison.

In Paris, Mujahedin Khalq leader Massoud Rajavi said more than 1,400 dissidents have been executed since June 20 — when the regime began a crackdown on ex-president Abolhassan Bani-Sadr's supporters.

Two held for plot to kill Gandhi

NEW DELHI (AP). — Two young Indian men accused of plotting to assassinate Prime Minister Indira Gandhi were ordered by a local magistrate yesterday to be held for police questioning, the United News of India reported.

Magistrate Bhola Dutt ordered K.P. Singh and G.D. Singh, who were arrested on September 16 in Bihar state, northeastern India, to eight more days in police detention for interrogation, UNI said.

Their appearance in court provided the first disclosure of the arrest. It was not known if the two Singhs are related.

UNI also reported that officials yesterday ordered paramilitary forces to patrol the northern Indian city of Jullunder as the death toll in rioting in Punjab state, triggered by the arrest of a Sikh religious leader, rose to at least 12.

The *Indian Express* newspaper said at least 12 were slain in the bloody fighting between the bearded, turbanned Sikhs and police.

At Jullunder, three Sikhs on a motorcycle sprayed bullets into a crowded market place, killing one person on the spot.

The leader, Jarnail Singh Bhindranwale, was arrested on Sunday on a murder warrant issued in connection with the September 9 slaying of a senior Indian editor.

Heathrow plagued by fleas

LONDON (AP). — Heathrow airport, one of the world's largest international terminals, is fighting off a swarming invasion of mosquitoes, daddy-longlegs, flies and fleas.

"They're outside and inside — everywhere," an airport spokeswoman said yesterday. But she said a pest-control company has sprayed carpets, the X-ray scanning machine and other possible breeding areas, and the problem now appears to be under control.

The company was called in after dozens of reports of bites and itching among passengers and staff at Heathrow, which handles a total of 800 daily flights in and out.

A woman who works for British Airways said, "I've noticed red marks on the bottom of my legs, and a lot of the staff can be seen diving under their desks for a crafty itch."

Four cross 'death strip' into West Germany

COBURG, West Germany (AP). — Two soldiers and two civilians made night-time escapes across the "death strip" from East to West Germany, Bavarian police said yesterday.

The two East German soldiers who fled together wore civilian clothes and made the crossing without their weapons, said a Bavarian border police spokesman.

The two civilians crossed the minefields and alarm fences at another point on the southern border of East Germany near here, the spokesman said.

All four said they were dissatisfied with political conditions in the East, according to the spokesman.

Japan is ready to reopen dialogue with the USSR

TOKYO (AP). — Prime Minister Zenko Suzuki said yesterday that Japan is ready to resume an official dialogue with the Soviet Union, suspended since the December 1979 Soviet invasion of Afghanistan.

Japan and the Soviet Union held top-level discussions four times between 1972 and 1976 in an attempt to forge a postwar peace treaty. Relations between the two nations have soured over the Soviet Union's unwillingness to discuss the question of sovereignty over four small islands north of Hokkaido, occupied by the Soviets in the aftermath of World War II.

Suzuki's proposal to reopen ministerial-level discussions will be relayed to Soviet Foreign Minister Andrei Gromyko by Japan's Foreign Minister Sunao Sonoda when they meet in New York on Wednesday. Both men are in New York to attend the current UN General Assembly.

If the discussions materialize, the Afghan problem and the territorial issue will have to be discussed, Suzuki added. Japan adamantly claims the disputed islands, while the Soviets say the issue is not open to discussion. The Soviets have been developing a military force on the islands.

A public opinion poll released on Sunday by the Prime Minister's Office said that 75 percent of the 3,000 Japanese questioned consider present Japanese-Russo relations as "unfavourable" because they said Moscow still denies Japan's claim to sovereignty over the northern islands.

British end rule in Belize

BELIZE CITY, Belize (AP). — British soldiers hauled down the Union Jack at the stroke of midnight on Sunday and raised the flag of Belize at Government House, inagurating the world's newest independent nation.

A tropical downpour drowned out the fireworks as local churchmen dedicated the new Central American state and the flag to the "glory of God." The ceremony marked the end of British rule in one of its last colonies in the Americas.

Britain is leaving 1,600 troops in the territory once known as British Honduras at the request of Belize Premier George Price, who has headed the government and the ruling Peoples United Party for 20 years. He is expected to retain the title of prime minister.

Price asked that the troops remain in part because neighbouring Guatemala's claim to Belize has not been settled. In almost 20 years of talks, Britain and Guatemala were not able to resolve Guatemala's claims to Belize, which is wedged between Mexico and Guatemala on the Caribbean coast.

Belize is a nation of 150,000, a melting pot of Spanish, British, Chinese, Lebanese, Indian and Arabic cultures, dominated by English-speaking blacks. Racial friction is almost non-existent, police are unarmed and stores close every afternoon for siestas.

Poverty is rampant and many people emigrate to the U.S. Sugar and citrus fruit are the main crops.

2 white terrorists to prison for bombings in S. Africa

PRETORIA (UPI). — A supreme court judge yesterday sentenced two right-wing white supremacist terrorists to prison terms for a series of bombings and sabotage attempts on liberal anti-apartheid academics and educational institutions.

Massimo Bollo, 36, an Italian national, was sentenced to 52 years on 13 counts of sabotage. Judge David Curlewis, however, ordered that 42 years of the sentence run concurrently, leaving Rollo with an effective jail term of 10 years.

Fabio Miriello, 45, was sentenced to 19 years on four counts of sabotage with the judge ordering 14 years of the sentence to run concurrently, leaving Miriello with an effective five-year prison term.

No one was seriously injured in the bombings that began two years ago.

Both men said they committed the sabotage acts which included bombing the offices of a liberal Pretoria University professor and the anti-apartheid Institute of Race Relations in Johannesburg, to "prevent a black takeover in South Africa."

The men were members of a shadowy right-wing terror group devoted to preventing black rule in South Africa. The group's favourite targets were institutions and individuals that promoted a multiracial society.

7 killed in U.S. transport plane crash

LAS VEGAS (AP). — A C-130 transport plane carrying 68 people on a U.S. army training mission, crash-landed and burst into flames early yesterday near an air force landing strip. Officials said seven persons were killed and 20 were hospitalized but that most of those aboard escaped with minor injuries.

The crash occurred 1.6 kilometres north of Indian Springs air field, a desert airstrip 72 km. northwest of Las Vegas which is affiliated with Nellis air force base.

A public information officer at Nellis said that rescue workers spent hours trying to remove all passengers from the wreckage.

8th IRA prisoner joins hunger strike

BELFAST (UPI). — Jim Devine, an Irish Republican Army man in the Maze Prison, refused breakfast yesterday to join the six-month long hunger-strike campaign for political prisoner status, said a spokesman for the H-blocks committee supporting the prisoners.

Ten Republican prisoners in the prison of H-shaped cell blocks outside Belfast have starved themselves to death since the campaign began March 1.

Devine, 24, serving 10 years for possessing bomb-making equipment with intent to cause expolosions and a concurrent six-year term for other terrorist offences, joins seven other men currently on hunger strike.

They have been joining the protest at the rate of one a week since August 3 in an effort to demonstrate to the British government that their resolve is unbroken.

The government has steadfastly maintained it will not give in to the prisoners' demands for reforms in the jail because it considers this amounts to conceding political prisoner status for ordinary criminals.

ENTERTAINMENT

TELEVISION

EDUCATIONAL:
8.15 Judaism 7-9 8.40 English 5 9.00 English 8 9.25 Math/Geometry 5 10.10 English 6 10.25 Spoken Arabic 10.40 English 7 11.20 English 9 11.40 Guidance 7-9 12.05 Science 7-8 12.30 English 10 13.30 French 15.00 Science 5-6, Language Corner (repeats) 16.00 Handicrafts 16.30 Music 16.45 Milk, Honey and Your Problems

CHILDREN'S PROGRAMMES:
17.30 Shmil's Cat Club
18.00 Faster, Stronger, Higher — sports magazine

ARABIC-LANGUAGE programmes:
18.30 News roundup
18.32 Cartoons
18.45 Inventions and Innovations
19.00 Family Magazine
19.30 News

HEBREW PROGRAMMES resume at
20.00 with a news roundup
20.03 Morasha
20.30 Kolbotek — weekly consumer magazine
21.00 Mabat Newsreel
21.30 Documentary: The Mann Family
22.00 The 1981 Miss Universe Pageant. Film of the competition which took place in New York in July. Starring Elke Sommer
22.55 Once an Eagle. Part six of a nine-part series based on Anton Myrer's novel. Starring Sam Elliot, Cliff Potts, Darleen Car, Amy Irving and Glenn Ford
23.40 Almost Midnight

JORDAN TV (unofficial):
17.40 Cartoons 18.00 French Hour 18.30 (JTV 3) The Young and the Restless. 19.00 News in French 19.30 News in Hebrew 19.45 Magazine Zero-One 22.00 News in Arabic 20.30 To the Manor Born 21.10 Eddie Capra 22.00 News in English 22.15 Bestseller

ON THE AIR

First Programme

6.11 Musical Clock
7.07 (stereo): Telemann: Fantasy in G Minor for Recorder; K. Stamitz: Clarinet and String Quartet; Hummel: Introduction, Theme and Variations, in F Minor, Op.102 (Jan de Paris, oboe; Amsterdam); Haydn: Symphony No.11 in E-Flat Major
8.05 (stereo): Kozeluch: Bassoon Concerto in C Major; Rossini-Respighi: La Boutique fantasque, (Paris, Ansermet); Rachmaninov: Piano Concerto No.2 in C Minor (Gina Bachauer); Brahms: Haydn Variations (Vienna Philharmonic, without conductor)
10.05 (stereo): Ravel: Val de cloches (Richter); Ibert: Trois Pièces breves; Milhaud: Carnaval in Aix; Copland: Old American Songs
11.00 Sephardi songs
11.15 Elementary school broadcasts
11.30 Education for All
12.05 (stereo): Stutchevsky: Visions (Wendy Eisler-Kashi); Ives: Four Songs (Emily Berendson); Villa-Lobos: Bachianas Brasileiras No.6, for Flute and Bassoon (Eisler-Kashi, Dorman); Bach-Reger: Brandenburg Concerto No.3 (Eden, Tamir, duo-pianists); Bach-Steinberg: The Art of the Fugue, Nos.1-4 (Israel Quartet)
13.00 (stereo): Light Classical Music — Leclair: Violin Concerto (Zukerman); Dvorak: The Golden Knot, Op.109 (Kubelik)
14.10 Children's programmes
15.55 Notes on a New Book
16.05 (stereo): Musical Traditions — Prayers of the Greek Orthodox Church
16.30 (stereo): New Records and Recordings
17.35 Programmes for Olim
20.05 Everyman's University
20.35 (stereo): Yascov Shilo, piano — Beethoven: Polonaise, Op.83; Jacoby: 2 Bagatelles; Schumann: Sonata in F-sharp Minor, Op.11
23.00 (stereo): Contemporary Music — Recordings of the International Week of Modern Music — works by Lars Sandberg, Paul Roders, Giles Tarimbell, and others
00.10 (stereo): Music from the Renaissance and the Baroque periods

Second Programme

6.12 Gymnastics
6.22 Agricultural broadcasts
6.54 Green Light
7.00 This Morning — news magazine
8.10 All Shades of the network — morning magazine
12.05 Of People and Places
12.30 Hebrew songs
13.00 Midday — news magazine
14.10 Anything Goes
16.10 Spotlight — social and state affairs magazine
17.10 Treasure Hunt — radio game
18.48 Bible Reading — Hosea 5
19.00 Today — people and events in the news
19.45 Sports Magazine
20.10 Sephardi songs
21.05 Cantorial music
22.05 Is the Circle Closing? — on relations between Israel and Germany (repeat)
23.05 Two by Two — family counselling

BBC

1322 kiloHertz:
World Service newsreels at 14.00, 17.00 and 20.15.

Army

6.10 Morning Sounds
7.07 "707" — with Alex Aisky
8.05 IDF Morning Newsreel
9.05 Right Now — with Michael Handelzaltz
11.05 Golden Oldies
12.05 Israeli Summer
14.05 Two Hours — music, art, cinema and theatre review, interviews, anecdotes
16.05 Four in the Afternoon
17.05 IDF Evening Newsreel
18.05 Social Affairs Magazine
19.05 Rock Plus
21.00 Mabat Newsreel
21.35 Hebrew songs
22.05 Light Classical Music
23.05 A Sympathetic Ear (repeat)
00.05 Night Birds — songs, chat with Gila Almagor

CINEMAS

JERUSALEM 4, 7, 9
Eden: This is America; **Edison:** Funny Fists; **Habirah:** closed; **Kfir:** Everything you Always Wanted to Know About Sex; **Mitchell:** Postman Always Rings Twice 6.45, 9; **Orion:** Stuntman 4, 6.45, 9; **Oren:** How to Beat the High Cost of Living; **Ron:** Excalibur 6.30, 9.15; **Semadar:** Angi Vera 7, 9.15; **Binyenei Ha'uma:** Coal Miner's Daughter 6.45, 9; **Cinema 1:** Apocalypse Now 6.45; M.A.S.H. 9.30; Israel Museum: House Calls 6, 8.30

TEL AVIV 4.30, 7.15, 9.30
Alenby: Desira; **Ben-Yehuda:** Harper Valley P.T.A.; **Chen:** Closed; **Cinema One:** Angels' Brigade; **Cinema Two:** Blue Lagoon; **Dekel:** The Idolmaker 7, 9.30; **Drive-in:** The Humanoid 7.15; Being There 9.30; Sex, midnight; **Esther:** Les Sous Doues; **Gat:** Ordinary People 5.40, 7, 9.30; **Gordon:** City of Women 4.30, 7, 9.30; **Hod:** Death Hunt; **Lisor:** The Formula; **Maxim:** Splendor in the Grass; **Mograbi:** Eye of the Needle; **Orly:** Change of Seasons; **Paris:** Divine Madness 11, 1.30, 4, 7, 9.30; **Peer:** Postman Always Rings Twice; **Periscope-Delphinarium:** Hair 7.15, 9.30; **Ramat Aviv:** Blues Brothers 7.15, 9.30; **Shabtai:** Moscow Does Not Believe in Tears 6.30, 9.30; **Studio:** Excalibur 6.30, 9.30; **Tchelet:** Coal Miner's Daughter; **Tel Aviv:** Night Hawks; **Tel Aviv Museum:** Sitting Ducks 7.15, 9.30; Romeo and Juliet 4.30; **Zafon:** Lili Marlene 7, 9.30

HAIFA 4, 6.45, 9
Amphitheatre: Star Crash; **Armon:** Night Hawks; **Atzmon:** World is Full of Married Men; **Chen:** Thief; **Gelor:** Alien 10, 2, 7; Revenge of Shao Lin 12, 4, 9; **Keren Or:** American Graffiti 4, 7, 9; **Merkaz:** It's My Turn 6.45, 9; **Orah:** Postman Always Rings Twice; **Orion:** Flotsy 6 nonstop; **Orly:** Ordinary People 4, 6.30, 9; **Peer:** City of Women; **Rom:** Moscow Does Not Believe in Tears 6.15, 9; **Shavit:** Raging Bull 6.30, 9

RAMAT GAN
Armon: Coal Miner's Daughter 7, 9.30; **Lily:** The Confession 7.15, 9.30; **Oasis:** Elephant Man 4, 7, 9.30; **Orden:** Stuntman 4, 7.15, 9.30; **Rama:** Ordinary People 7, 9.30; **Ramat Gan:** Seems Like Old Times 7.15, 9.30

HERZLIYA
David: Back Roads 7, 9.15; **Tiferet:** Blue Lagoon 7.15, 9.15

PETAH TIKVA
Shalom: Raging Bull 7, 9.15

NETANYA
Esther: Enter the Ninja 4.30, 7, 9.15

RAMAT HASHARON
Star: The Warriors 7; The King and I 4.30; Swept Away 9.15

هكذا من الأصل

WIDENING HORIZONS

By JUDY SIEGEL/Jerusalem Post Reporter

AN ERA when politics plays oc with the concept of "inter-ional cooperation," there is a ce in Jerusalem where Jewish Arab youngsters learn not only ut their own cultures but also ut those in countries around the ld.

he International Cultural tre for Youth, located in a green is in the German Colony's ov Emek Refaim, was es-lished 21 years ago as the nination of a great outpouring of lism and goodwill. Though the re's current work is somewhat rent from what the founders visaged, their aims of herhood and *mutual* respect for e who are different are still be-implemented.

had its roots in a different era, n the post-war world was in a of hope and expectation that lly international brotherhood ht reign. A group of Christians Jews founded an organization ed Children to Palestine, aimed escuing Jewish children from i-ravaged Europe. Prominent in group were Dorothy and Mur-Silverstone, he the president of film giant, Twentieth Century International. Moved by lofty s, he produced the film *The netic Tide*, which presented a oy picture of Jews and Arabs efully co-existing in the Holy d.

roceeds from the showing of the were to be used to build an in-ational children's and youth vil-in the mountains of Judea, with ations from a specific country g devoted to a house in that ntry's name, as in the Pestalozzi ge in Switzerland. But Moshe , longtime chairman of the rd of the ICCY, explained to the erstones that the idea was un-feasible in Jerusalem, since the purpose of Youth Aliya was to rescue youngsters from Europe and settle them in Israel, rather than bring youngsters to learn and play here for a few weeks and return to their home countries.

Thus, instead, the proceeds from the film went to build a centre that could ease Israel's isolation from the rest of the world despite the refusal of Arab countries to recognize its existence, and to help young Israelis to know the cultures of other countries, even if they could never visit them.

The cornerstone of the ICCY — a splendid, well-kept, five-storey building surrounded by lush greenery — was laid in the presence of then foreign minister, Golda Meir. A few years later, it opened for operations. Murray Silverstone died several years ago, but his octogenarian widow Dorothy, active and enthusiastic despite her age, has remained in close touch with the institution they founded.

She is now in Jerusalem again to attend a ceremony in which the property is being turned over to the Murray and Dorothy Silverstone Foundation. The independent body will operate the centre and promote the ideals of the founders.

"The aim of the centre is still to widen the horizons of Israeli children," says Zvi Dagan, a former kibbutznik, Jewish Agency and Jewish National Fund emissary, Tourism Ministry representative in New York and director — since 1977 — of the ICCY. Dagan came to the centre under tragic circumstances — the death in an auto accident of ICCY director Avraham Yekel, who devoted many years to building up the centre and who wrote a booklet of its history called *Towards a Better Tomorrow*.

Arab and Jewish youth at the International Cultural Centre for Youth.

CONSISTENT with its spirit of brotherhood, about half of the ICCY's staff are Arabs. Not only do Arab youths visit the ICCY in the German Colony, but they also take part in activities in the ICCY's branches in East Jerusalem and, an Arab village in the Triangle. There is also a branch in a Druse village.

The ICCY's main facility is a 500-seat auditorium on its second floor, with a stage big enough for a five-couple dance troupe or a 100-member choir. Movable seats make possible all kinds of activities on the floor. Nearby is a permanent exhibition of several hundred folklore dolls in costume, which is a permanent centre of attraction for youngsters and for visitors from abroad. "We're in trouble if a tourist comes and doesn't find dolls from his country," Dagan jokes.

There are three smaller lecture halls; a drama centre named for Nurit Katzir, the late daughter of former president Prof. Ephraim Katzir; and plenty of space for exhibitions, which are regularly changed.

Dagan estimates that 2,000 people — including hundreds of tourists who attend bi-weekly Jewish-Arab folklore evenings — visit the centre each week. Whole classes from nearby Jerusalem schools regularly arrive to see the exhibitions, which have ranged from Georgian and North African Jewry to the culture of the Druse.

The ICCY also has a mobile van that takes collections of art reproductions, neatly displayed and backed with plywood, to over 500 schools around the country — most of them in poor neighbourhoods and border areas, where the youngsters would otherwise get little or no exposure to such culture. Each child in the class, says Dagan, receives a booklet with colour and black-and-white reproductions of the paintings, so that they can study and remember them. Explanations are in Arabic and Hebrew.

The ICCY also produces a regular newsletter for counsellors at all youth and community centres called *Daf Patuah*, which provides lively material on holidays, game suggestions and nature study material.

The centre's annual budget is IS12m., derived from the Education Ministry and other government sources, foreign contributors, the Jerusalem municipality and the Jewish Agency.

DAGAN DREAMS of producing a multi-media exhibition on the life of the Israeli Arab, that will include a movie, slides, booklets and other material that transmits a "non-political, human message." Such a project will cost at least IS75,000, Dagan estimates.

The old-timers who attended the groundbreaking ceremony in 1956 and will attend the ceremony marking the establishment of the Silverstone Foundation may recall the beginnings of the ICCY. Then, the secretary of the Children to Palestine group said: "We salute this day of the dedication of a towered centre set beside a beautiful garden, where a unifying power will surely be felt, where learning will dwell, and where peace will be established in wisdom."

A time to plant

GARDENER'S CORNER
Walter Frankl

THE PLEASANT weather we're enjoying, as the days grow cooler, *signals more than autumn's approach*. This is the most suitable time of the year to create a garden or renew an old one. And garden work can't wait. Sooner than you think cold and rains will prohibit outdoor work.

September is the last opportunity to prepare and plant a new lawn, as seed or cuttings put down later won't have time to establish themselves. Although grasses are, relatively speaking, shallow-rooting, it is necessary, in order to produce a satisfactory lawn, to provide a liberal top layer of good soil if the ground is of poor quality.

Shallow, gravelly or sandy soils are not good enough to enable even the best gardener to establish a permanent lawn. Get your additional soil from the upper layer of an old pasture or similar ground and not from an excavation at a building site. Organic matter is the key to good lawn soil, so work a large quantity of compost or cow manure into the ground before planting grass seedlings or runner-cuttings. If you want to save yourself the trouble of ground preparation and planting, you can order ready-to-lay turf from Kibbutz Givat Brenner or Kibbutz Nir David and enjoy your "prefabricated" permanent lawn, established in just a few hours.

Vegetables. *Potatoes may be* planted until the end of this month in every part of the country and in every soil. Enrich the soil with one bucket of old farmyard manure or well-rotted compost for every square metre of ground. Dig this in *with a garden fork or spade. Use a* hoe to make trenches 70 cm. apart and 10-15 cm. deep. Spread some potassium salt in the trenches before placing egg-size potato tubers in the trenches with their visible eyes (sprouts) uppermost. *Tubers should be spread about 35* cm. apart. Cover the trenches and water twice a week until the winter rains relieve you of this chore. You may expect the first harvest in the middle of December.

Potatoes can be also grown successfully *in buckets, drums, large* tins or giant-size plastic bags on balconies, roofs, patios or wherever there is a sunny, wind-protected spot. I have been doing this for many seasons. When harvest time comes, indicated by wilting foliage, *I turn the sack or bucket upside* down and catch 10 or more small or medium-size potatoes, which have grown from a single seed tuber. There is nothing tastier, cheaper and more fun to eat than a dish of fresh home grown potatoes, fried in butter and topped with chopped parsley or green onions — also from the garden.

You can also now sow peas, broad beans, spinach, radishes, onion bulblets for green and white onions, carrots, parsley, dill, celery and garden cress. Until early October you can also plant members of the cabbage family — white and red

Potted bulb flowers

cabbage, kohlrabi, cauliflower, Brussel sprouts, broccoli and beetroot.

THE IMPORTANCE of bulb growing for an early-blooming, multicoloured spring garden has often been stressed in this column. Bulb planting time is here.

Bulbs can be grown just about anywhere. Put them in garden beds, whether sunny or partially shaded, or in balcony boxes, pots, tins, hanging baskets or whatever your *imagination suggests. Bulb flowers* can be a feast to the eye when grown in discarded cooking pots or tea-kettles, or in empty dried foam strawberry boxes.

Never plant different species in the same container! When watered *regularly, bulbs will take a few* weeks to sprout with first flowers probably appearing in mid-February.

Growing media and plant food. Professional gardeners today never rely on pure soil alone. They mix it *with sand and compost, peat moss, tuff hagolan* (a fine gravel from the Golan Heights), vermiculite, perlite or dried foam. Every nurseryman seems to have his own favourite formula. Amateurs should experiment to see what best suits their plants. *Soil mixing should become a* routine practice. I grow most of my spring flowring bulbs in a mixture of equal parts of vermiculite, perlite and sieved compost. Just before inserting the bulbs or corms into containers of this growing medium, I add a teaspoon of bone-meal or guano. Then I provide this additional organic feeding several times after germination.

When flower buds appear in early February, I give the plants a last feeding with half a teaspoon of "20-20-20" fertilizer and when the flowers start to open, I spray them with a very thin (2-3 per cent) malathion solution as a prophylactic measure against aphids.

While chemical fertilizers dissolve quickly and are washed out of the ground by rains and waterings, pulverized organic plant food is slow in releasing its nutrients and has a long-lasting benefit. Moreover, its high organic *phosphorus content promotes* beautiful flowering.

Where to buy. Garden centres and reputable seed shops sell most of the above-mentioned media, but if you can't find them, ask the producer or main supplier to name a source close to you. The suppliers are: Peat moss (sphagnum imported from Scandinavia): N. Vardi and Son, Mishmar Hashiva, phone 03-944230; Tuff Hagolan: Tefen, Derech Petah Tikva 40, Tel Aviv, phone 03-334097. Guano (imported from Peru): Ya'acov Meron, Atarot, Jerusalem, phone 02-420802 or 02-850543. Bone-meal: J.H. Ezekiel, Ma'ale Adumim, phone 02-410247. Vermiculite and perlite: Habonim Village, Hof Hacarmel, phone 04-942404. General "20-20-20" fertilizer: Fertilizers and Phosphates (*Deshenim Vephosphatim Darom*), Beersheba, phone 057-59263. Kalkar (dried foam): Hagarin, Tel Aviv, phone 03-296631/2/3.

Cacti. Many cactus plants are still going strong, in terms of new growth. While our days are still sunny, *nights are getting noticeably* longer and cooler. Let the weather guide you in deciding how often to water cacti. When the weather gets cooler, reduce watering to once a week. During October, watering should be drastically reduced, ex*cept for the genus Zygocactus truncatus*, also called Christmas cactus, which flowers at the end of December and should be watered regularly until its flowers fade. Most cacti kept indoors will pass the winter well without watering. *Echeverias, crassulas, haworthias* and euphorbia species can have just a little water or occasional sprays with room temperature tap water to prevent them from shrivelling. Many cacti in the garden or on an open balcony, if mulched with dry *leaves or pine needles, will winter* well and be unharmed by frost, hail or snow. The more precious and sensible ones, like *Cephalo-cereus senilis*, mamillarias and lobivias should be kept indoors from October until March. A sunny window *sill is the place for them.*

The bone-meal factory at Ma'ale Adumim is offering a new product, which may be of interest to the cactus-lover. Bone-char is the colour of coal and has the texture of coarse sand. Bone-char prevents rot and keeps the soil porous. It can be used for cactus propagation and grafting. (Grafting parts should be dipped into the coal before being fixed together.) Bone-char is also a suitable groundlayer for bottle or bowl gardens. Its advantage over ordinary charcoal is its absolute sterility and its remarkable plant food content.

Unexciting uniformity

MUSIC

STLY BACH, Jerusalem Symphony estra, George Malcolm, conductor and r; Nina Flyer, cello (Jerusalem Theatre, ember 16). Bach: Suite No.4; Handel: n Concerto No.14 in A; Vivaldi: Cello erto in G; Handel: Music for the Royal works.

ROGRAMME based complete-n the Baroque period is rarely exciting event, as its music is lar in form, formulas and in its d stateliness — speaking with s simplification, of course.

ere the opening *Suite* and clos-*Music* were extremely similar in *these respects, and both* were ected with academic oughness but without much liness; no special interest could derived beyond the satisfaction listening to a performance of wless workmanship and nfulness to the written notes.

he two concertos contained lit-musical inspiration; Handel's *certo for Organ* was played on an rument that was more of a *tive* (the term for a movable an of small dimensions), sically speaking, but more of a ative in the diminutive sounds itted, a far cry from the orities of the majestic instrunt developed to impressive er during the Baroque period. concerto is one of the most erficial works among the huge ntities of music Handel duced.

ivaldi wrote some 500 concertos various instrumental combina-s — besides many hundreds of er works. Obviously, not every could be a masterpiece, though

George Malcolm

his Italian love for melodiousness makes even lightly-conceived music quite palatable and enjoyable. Nina Flyer tackled technical runs with ease and grace, and the modest musical demands found in her a conscientious interpreter. In the two suites, the woodwinds (three oboes and a bassoon) contributed greatly to beautiful sound; the three trumpets blew the correct notes with good phrasing but did not make any reasonable attempt to fit into any balance of dynamics with the rest of the orchestra, while for the horns (in the Handel) it did not pose any problem.

YOHANAN BOEHM

ISRAEL CHAMBER ORCHESTRA, with Uri Segal conducting and Mira Zakai, alto; (Tel Aviv Museum, September 16). Bach-Webern: Six-part Ricercar from the "Musical Offering"; Bach: Cantata No. 170 "Vergnügte Ruh"; Webern: Symphony Op. 21; Bach: three pieces from the "Musical Offering"; Haydn: Symphony No. 83 in G Minor — "La Poule."

THE THREE pieces from Bach's *Musical Offering* should have concluded this truly unusual programme of Bach and Webern. The Haydn, a superflous addition, impaired the programme's unity and lengthened the concert unnecessarily.

This concert was, no doubt, mostly for the connoisseur; few people, I think, could derive pleasure from Webern's incredible structuralism. Nevertheless Uri Segal should be highly praised for offering this combination of works and for repeating the symphony after the intermission, giving the untrained ear a better opportunity to perceive Webern's concise, minimalist language.

It was strange and yet actually not surprising to feel the great spiritual kinship between Bach and Webern. The firmly disciplined performance respected the texture's formalities without being rigid. Segal should be reproached, however, for doing little more than playing the notes. Both Bach and Webern remained barren musically. Even the appearance of Mira Zakai in Bach's *Cantata No. 170, Vergnügte Ruh*, helped little to encourage reflection. Both singer and conductor did their duty, but hardly allowed the music to speak.

BENJAMIN BAR-AM

MITCHELL LURIE, professor of woodwinds at the University of California, will direct master classes *in clarinet* at the Rubin Academy on the Ramat Aviv university campus from tomorrow until September 27. He will give a recital at the Tel Aviv Academy on Saturday, September 26, and on the following night, together with selected *participants from his master classes.*

Lurie was a frequent soloist with the Budapest Quartet, and has performed with the Paganini, the Hungarian and the Fine Arts Quartets, playing at the Casals Festival in Puerto Rico, as well. He has just finished master courses in clarinet and woodwind ensembles at the Jerusalem Music Centre, his visit being sponsored by the JMC and the America-Israel Cultural Foundation.

For details, call the Rubin Academy, (03) 420415/180. *Y.B.*

THIS WEEK

"Autumn"
Season's Finale
Light music concert to end the season with
Michel Legrand
Playing the Piano and conducting with the Philharmonic Orchestra Musicians and
Christiane Legrand
One Performance Only!
at The Hassenfeld Amphitheatre (The Sultan's Pool) Jerusalem
Tuesday, September 22 at 8.30 p.m.
Tickets are available at all ticket agencies throughout the country.
Block Booking:
Jerusalem - Klaim, Tel. 02-234061
Tel Aviv - Hadran, Tel. 03-248844, 03-248787
Organized transport is available to and from Jerusalem.
Travel tickets are available at all booking agencies.
Performing artists are accommodated at the
KING SOLOMON SHERATON

On the evening of the Happening, the Sultan's Pool box offices will be open from 6.00 p.m. The gates will open at 7.00 p.m. Members of the public are asked to come and settle in their places. Car parks close to the Sultan's Pool are at the service of those coming to the Happening.
Seating in the Amphitheatre is on the grass and rocks. Chairs may not be brought. The public is asked to dress suitably.

MINISTRY OF HEALTH

KUPAT HOLIM of the HISTADRUT
General Federation of Labour

Regional Hospitalization

The Ministry of Health and Kupat Holim (Histadrut) have reached agreement regarding arrangements for general hospitalization on a regional basis.

Under the new arrangement, more weight will be given to the patient's connection with the hospitals in his neighbourhood, particularly in regard to continuity of treatment at a hospital or community clinic, this making possible the provision of most medical services in patients' community area.

A range of basic facilities will be available at comprehensive area hospitals, these including internal medicine, intensive care, pediatrics, premature-baby unit, general surgery (including pediatric surgery), orthopaedics, urology, ophthalmology, ear, nose and throat, gynaecology, maternity, and facilities for kidney-failure patients, including dialysis. The central hospital of a region will provide, in addition to basic services, neurology, heart surgery, and services for skin, oncology, mouth and jaw, and plastic surgery patients.

Comprehensive regional hospitals will be grouped as follows:

a. **Northern Region** — Rambam (central hospital), Ziv — Safad, Poria — Tiberias, Nahariya, Rothschild, Carmel, Afula, Fliman, Holy Family, French, and Scottish in Nazareth.
b. **Coastal Region** — Beilinson (central hospital), Hillel Yaffe, Hadera, Laniado, Netanya, Meir, Kfar Saba.
c. **Jerusalem Region** — Hadassah Ein Karem (central hospital), Shaare Zedek, Bikur Holim, Hadassah Mount Scopus, Misgav Ladach, Hospice — East Jerusalem.
d. **Tel Aviv-Yafo Region** — Ichilov (central hospital), Rokah.
e. **Central Region** — Sheba, Tel Hashomer (central hospital), Hasharon, Wolfson, Assaf Harofe, Kaplan, Shmuel Harofe.
f. **Southern Region** — Soroka (central hospital), Barzilai — Ashkelon, Josephtal — Eilat.

The approach explained above will guide doctors in referring patients for consultations at the hospitals (in addition to the facilities available for such consultations in patients' own communities). Similarly, patients will be directed in accordance with this approach, in response to enquiries regarding admission to hospitals.
The greatest possible linking of members of the public to their nearest comprehensive regional hospital (and central hospital, as appropriate) is basic to the hospitalization policy of the Ministry of Health and Kupat Holim. At the same time, the Medical Administration of Kupat Holim will respect the wishes of the doctor or patient for the latter to go to another hospital, in or outside the patient's region ("special, national hospitalization application") when such a request is primarily motivated by the wish for continuity of treatment.
Financial cover for hospitalization and out-patient services for members of sick funds will, in all cases, be provided by the fund's form 17 ("*hit'haivut*"), issued in accordance with the member's rights in the fund (as is done at present).
The implementation of this scheme will complete the arrangement involving all general hospitals in the country, under which casualty ward services are provided on a rota basis.

Regional hospitalization came into effect on Sunday, September 20, 1981, in all region except Jerusalem.
The scheme will be introduced in the Jerusalem Region at a later date.

THE JERUSALEM POST

CLASSIFIED ADVERTISEMENTS

In cooperation with Haluah He'adif of MA'ARIV and DAVAR

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah He'adif by the Wednesday evening preceding publication appear in this section

הלוח העדיף לוח מעריב

כל מודעה מתפרסמת ב מעריב ודבר

Flats

Contractors

Fremann Construction builds 4-room flats in Herzliya. 62 Sokolow, Herzliya. 052-85385.

Herzliya Bet, Rehov Hamessila, luxurious row cottages, 2 levels, roof. Refael & Mor Ltd., details at site. 03-594907, from 19.00.

Isralom offers: North Tel Aviv, 3-4-5 room flats and penthouse: Holon, Bat Yam, 3-3½-4-5; Kiryat Ono, 5 room flat. 03-226224.

S.A.P. builds in Kfar Sava, Rehov Tel Hai, star buildings luxurious 4-room flats and penthouses. Details: 64 Rehov Sokolow, Holon. 03-848447; 87 Rehov Weizmann, Kfar Sava, Maoz Hasharon. 052-26008.

S.A.P. builds in Holon, Rehov Eilat. 35 luxurious 4-room flats. 125sq.m. Details 64 Rehov Sokolow, Holon 848447

Givatayim, 4 room flats, fully luxurious 03-723013, 03-725907.

When you buy a flat, if the contract says Nehushtan lifts, you're assured of excellent quality construction altogether; if not, it's your right to require from your contractor Nehushtan lifts, the safest and most reliable.

Keret offers regular flats, and with roof: Herzliya, 3½-4 rooms; Ramat Hasharon, 4-4½, regular/with roof + room on roof. Office: 30 Ibn Gvirol, Tel Aviv. 257455, 08.30-17.00.

When you buy a flat, it's your right to require the contractor to include in the contract Nehushtan lifts, the safest and most reliable.

All kinds of flats in Flats Fair, 16.9-20.9, afternoons and evenings, in the Israel Construction Centre, 40 Rehov Hauniversita, Ramat Aviv, Tel Aviv.

Raanana, 4½ flat, ground floor, 4 storey building. 03-338766, work hours.

Hod Hasharon, 4, 75sq.m. roof + extra room. 03-338766, work hours.

Petah Tikva, 18-22 Rehov Rothschild, sale of prestigious project has commenced, 4 8-storey buildings, luxurious 4 room flats. For details apply to Aviv Construction Company, 112 Rehov Hayarkon, Tel Aviv. Tel. 298733.

Yoseftal, luxurious 4 room flats, split level, complete luxury, starting at IS700,000. Isco, 869330.

Rishon Lezion, cottages for religious, 4½ rooms, lush, quiet location. 03-658144, Mishab.

Raanana, flats for religious, 4, 4½, 5 rooms, Mishab. 03-658144.

Givatayim, luxurious flats for religious, 4 rooms, starting at $100,000, exclusive V.A.T., Mishab Ltd. 03-658144.

Kfar Sava, flats, 4-5 rooms; penthouse flats. 03-658144.

Petah Tikva flats for religious, 3-4 rooms, Mishab, 03-658144.

Herzliya, Tzel Alonim, large flats. Sunday-Thursday: 470699, 483272.

Kfar Sava, Tzel Alonim is building 4½ rooms. 470695, 483272, (Sunday-Thursday).

Villas & Houses

For serious villa for sale on half-dunam. Ramat Efal. 03-757826.

Neve Monoson, two-family, 3½, garden, phone, from November. 754730.

Herzliya Pituah, 2 storey villa, 4 bedrooms, lounge, dining room, television room, workroom with private entrance, equipped American kitchen, wall-to-wall carpets, airconditioning, phone, well-tended garden. Immediate sale, outstanding bargain. Call 03-230893.

Katzrin, single house, 4 rooms, possible exchange for Haifa and area. 04-80902

For sale, Givat Shmuel, near Bar Ilan University, 300sq.m. cottage, in semi-detached, new, Mediterranean style, 4, lounge, double conveniences, 2 entrances, phone. 03-773026, 03-411685.

Herzliya Hatzeira, Ramat Hasharon, cottages under construction. Keret. Office: 30 Ibn Gvirol, Tel Aviv, 08.30-17.00. Tel. 257455.

Immediate, Kfar Shmaryahu, phone, furnished, for long term. 052-78913, 03-220022.

Ramat Hasharon, rental, 7 rooms, quiet area, long term. 03-453931.

Come and see. Gan Flats have no competitors: various size flats in the best locations in Petah Tikva. Known quality of Gans Company. we'll help you sell your old flat, mortgages up to IS500,000. 20 Rehov Haim Ozer, Petah Tikva.

Last penthouse in Givat Hailanot, Gad. 173 Dizengoff, Tel Aviv. Tel. 240128.

Kfar Shmaryahu, villa for sale + 1,700sq.m. plot. 052-72878. 052-77513, Shaashua.

Herzliya Pituah, 7 room cottage for sale, heating, airconditioning. $210,000. 052-72878, 052-77513, Shaashua.

Ramat Hasharon, 2 cottages left in cottage neighbourhood, stage A, prestigious area. 484161, Shevah.

Herzliya Pituah, charming house on half dunam. $240,000. 052-70717.

Shikun Dan, 10 Budapest, cottages in final stages, for sale, basement, room on roof, $185,000. 476564, 720842.

For sale, Ramat Gan, Shechunat Hillel, unique villa, top floor, 4 + dinette, lounge, patio, finished roof. $330,000. 03-484588.

Neve Monoson centre, for sale, plot for villa, $80,000 net. 03-758660.

Rehovot, for sale, luxurious penthouse, 200sq.m. constructed, balcony, roof, many extras, $220,000. Details: Klarin Dirot, 61 Rehov Remez, Rehovot.

Tel Mond, 2½ + ½ dunam. 03-943802 Yoav, 08.00-17.00.

Herzliya Bet, rental, two-family, 5, American kitchen, central airconditioning and heating, phone. 615680, 052-53057.

Savyon! Serious properties at surprisingly good prices: 1. 1¼ dunam, 3 bedrooms, Savyon centre, $230,000; 2. 1½ dunam, 6 rooms, 3 bathrooms, $280,000, Of course, Anglo-Saxon. 03-771335.

Tel Hashomer, 280sq.m. built cottage. $200,000. 759648.

Ramat Gan, Kfar Hamaccabia, Shikun Hatzanhanim, 4½, two family. $145,000. 740664.

Sale, house near central bus station, 5 flats, one occupied. 03-589587.

Tel Hashomer, cottage in two family. $210,560, occupancy in 1½ years. 03-741294.

Gedera, rental, for house + garden lovers, for 3 years, 7 room villa, garden, fruit trees, wonderful neighbourhood for children, 5,000, 055-91569.

Herzliya Pituah, 6 room cottage for rent, long term. 052-83476, 052-84876, not Shabbat.

Herzliya Hatzeira, new, luxurious villa for rent-sale. 052-50066.

Hadera, rental, 4 room luxurious villa, heating, airconditioner, 250. 03-478125.

Ramat Hasharon, 2 storey, villa area, unique, 3 bedrooms, $174,000. 03-477036

Near Elkana, cottages, surprising prices, mountain air, breathtaking view, high quality of life. 15 minutes drive from Petah Tikva. Details: Ahim Cohen, 17 Rehov Hahagana, Petah Tikva. Tel. 914994, 479359, 419205

West Ramat Hasharon, superb location, 4 rooms on 450sq.m., best offer over $180,000. 052-72856, Saturday and evenings: 052-78225, days.

Bargain! House, ½ dunam in Tel Baruch, 4 Yaakov. 474719.

Zahala, new building, 3 levels, 700sq.m. land, $220,000. 36 Haparsa. 470142, 03-295894.

Savyon, superb villa, 7 rooms, very large, well-kept garden, for serious. 295306, not Shabbat.

For rent, Kfar Shmaryahu, 5 room villa, airconditioning, garden, for year. 052-72575, 03-245934.

Savyon: 1. Very luxurious villa, 5 dunam, pool, for serious only; 2. Well-kept villa, 5 dunam, $450,000; 3. Modern, large villas on 1¼ dunam, starting at $320,000; 4. Small villas on 1¼ dunam starting at $230,000. Diyur, A De Bouton. 756017, 754810.

Herzliya Pituah, furnished/unfurnished cottage for rent. 04-86360, 052-78411.

Kiryat Ono, Krinitzi, cottages starting from $170,000. Diyur, A. De Bouton. 756017. 754810.

Metal Building Company is building 3-4 room flats. Rehov Don Yossef Hanassi. Details at our office, 85 Rehov Bar Ilan, Bat Yam, Sunday-Wednesday, From 07.30-16.30. Tel. 879995.

Holon centre, Shenkar, very luxurious 4-room flats. Details: Shahaf, 6 Kikar Weizmann. 845349, 850192.

Bargain in Yazur! 6-room cottage, double conveniences, plot 600, newly fully furnished. 800759, 657352.

Herzliya, under construction, flats 3, from $50,000; 4, from, $60,000 + roof flats, mortgages 250,000 Star, 052-81085.

New project, 4 storeys, lift, luxurious flats, convenient payment terms, Star, Raanana. 052-22148.

Herzliya, roof flats campaign, 4-5, available within 2-12 months, mortgages 250,000 Star, 052-81085.

Urieli-Naor is building in nicest Herzliya locations, Rehov Harav Kook, 4-room and roof flats. Herzliya Hatzeira, cottage flat in terraced condominium. Raanana, 4, 4½, 5 room flats. 052-88297, office hours.

Herzliya, Reimann offers: 4.5, in luxurious 6 tenant building. 052-86283.

Rauchwerger offers Hod Hasharon, centre, 4½, 4 + roof, penthouse, under construction! 052-88365.

In our prestigious project, Tzameret Aviv, Ramat Aviv, 4½, 5½ room star flats, facing sea. Contact Africa-Israel Investments Ltd. (the company that built Savyon). 03-650281, 03-751540, or, S.A.P. Ltd., 03-858848.

Dream cottage, Savyon! 2 family, 4 bedrooms in 2 storeys, ½ dunam land. Africa-Israel Investments Ltd. (the company that built Savyon). 03-650281, 03-751540.

Buy yourself quality of life, 4, 5 rooms, Givat Savyon. Contact, Africa-Israel Investments Ltd. (the company that built Savyon). 03-650281. 03-751540.

Netanya, luxurious villa, 4 levels, special location. 053-44274.

Magnificent 5 rooms! Savyonei Aviv, highest location in Ramat Aviv Gimmel. Africa-Israel Investments Ltd. is building a new prestigious neighbourhood. Contact today, 03-751540, 03-650281; 03-650437. Saturday and after work hours.

A.M. Medina offers: Raanana, flats, 4, 5, and flats + developed roofs; Kfar Saba, 4, 5, and penthouse flats; Tel Aviv, 4 rooms, mortgage up to IS300,000. 052-72536

Ramat Hasharon, luxury flat, roof with closed room. 18 Rehov Ussishkin. Tel. 491161, every day, 07.00-16.00 only.

Holon, villa area, near Ort school, house + plot, possibility for construction of 2 living units or 2 adjacent cottages, building permit, $85,000. Tel. 03-806780.

Rauchwerger offers: Herzliya, central, quiet, 5-6 + basement, 3-level, finishing stage, initial stage of construction. 052-88365.

Ganei Yehuda, 5½ rooms, garden, airconditioner, phone, long term, $470, immediate, Cohen Real Estate Agency. 03-746119.

Herzliya Pituah, luxury, 7 room villa, American kitchen, double garage, phone, ½ dunam, best position, ready to move into. Alon Real Estate. 052-70453.

Herzliya Pituah, 5-6 room villa, phone, good position, ½ dunam, $230,000. Alon Real Estate. 052-70453.

Herzliya Pituah, 5 bedroom villa, phone, large kitchen, lounge, airconditioning, central heating, ½ dunam, $270,000. Alon Eeal Estate. 052-70453.

Dream cottage, Savyon, 2-family, 4 bedrooms on 2 floors, ½ dunam land, Africa-Israel Investments Ltd., the company that built Savyon. 03-650281, 03-751540.

Urgent, Ramat Hahayal, 2-family, $150,000, available immediately. 03-477762.

Seeking 5 room villa, with large garden, high standard, $500, Ramatayim area, phone, for 2 years. 052-29579.

Rent, Herzliya Pituah villa. Tel. 03-910598, 474393.

Pardess-Hanna, Keren Kayemet, private house, storeroom. $90,000. 063-79552.

Choice location, Herzliya Pituah, 7 room villa, American kitchen, double garage, phone, ½ dunam, immediate occupancy. Alon Realty. 052-70453.

Herzliya Hatzeira, luxury cottages, from $145,000 inclusive. Herzliya, 2-family from $125,000, inclusive. Large mortgages. Star. 052-81085.

Herzliya Pituah, 5 bedroom villa, phone, large kitchen, livingroom, airconditioning, central heating, ½ dunam, $270,000, Alon Realty. 052-70453

Herzliya Pituah, near Daniel Hotel, cottage, 3 + joint swimming pool. 052-78930.

Good location, Herzliya Pituah, 5-6 room villa, phone, ½ dunam, $230,000, Alon Realty. 052-70453.

Herzliya Pituah, luxury villa, immediate occupancy. Star. 052-81085.

Flat Exchanges

Beit Hakerem, Rehov Hashahar, first floor, on pillars, 5 rooms + phone, heating, wall cupboards, want to exchange for similar flat in Tel Aviv. Call Yotvata: 059-74136.

Required for our clients, flats, rental-sale T.D.M. Realty. 446483.

Isralom is interested in flats, houses, real estate, for our foreign and local clients 03-236405, 03-226224.

Rishon Lezion, 3, ground floor, 4 balconies, phone, in exchange for 2 + phone 945874.

Flats for Sale

Purchase, sale, rental, building control. Paz, 45 Gordon 03-227459

Tel Aviv-Yaffo

Flats for Sale

All flats at Flats Fair! 16.9-20.9, afternoons and evenings, Israel Building Centre, 40 Rehov Hauniversita, Ramat Aviv, Tel Aviv.

Ramat Aviv, Rehov Bergson, 65sq.m., quiet, 58,000. 413276.

Dollar Realty and Investments requires flats for sale/rent, free advertising and agents. 03-729507.

Flats Wanted

1—1½ ROOMS

1½, opposite Hilton + airconditioning + furnishings. 247445, 835821.

Quiet north, wonderful, 1½, balcony, ground floor, 48,000. Tel. 03-252942.

Old Jaffa, 1½, expansion possible. Diliry. 02-222519, 02-243215.

Abu Kabir, 1½ room flat, 4th floor. Work, 03-338766.

Near Kikar Hamedina, 1½, ground floor, 43sq.m., phone, $45,000. 03-445180, 03-621103.

Sderot Chen - Haneviim, studio flat, basement, 15sq.m. + conveniences, shower, phone, $16,000. 03-227391, 052-88675.

2—2½ ROOMS

Yehuda Hamaccabi, 2½, 3 exposures, phone, including furniture. Suitable as office. 03-427732.

North Tel Aviv, 2 + hall, balcony, phone, airconditioner, 3rd floor. $58,000. Tel. 452041.

North, Helsinki, 2, dinette, 3rd floor, $78,000. 03-255565.

2½ luxurious, carpeting, fitted cupboards, airconditioning, 68,000. 261405.

Old Ramat Aviv, 2, phone, ground floor, quiet. 52,000. 03-229864.

Ben Yehuda, flat, 2, furnished, $58,000. 03-248865.

Sokolow, 2 + hall, phone, 3rd floor, frontal, 56,000. 447093.

Tel Aviv, 2½, balconies, garden, 3rd floor. 421967, 417587.

North, 2 rooms, hall, balconies, cupboards, phone. 451319.

20 Tzirelson, 2½, on pillars, furnished. 459449, throughout day.

Immediate, North, 2, frontal, renovated, $60,000. 03-448453.

Arlosoroff, 2, hall, front, spacious, cupboard, 3rd floor. 03-228484.

Ramat Aviv, 2½, 1st floor, expansion possible, 76,000. 03-417019.

Near Nordau, 2 large, lift, $50,000. 443447.

Bloch, 2½ + dinette, hall, rear, charming, beautiful. 03-243535.

Near Hameasfim, 2 large + dinette, hall, balconies, furniture, on pillars. 03-246322.

Bavli, 2½, 2nd floor, frontal, spacious, well arranged, lift. 03-449418.

Yad Eliyahu, for religious, 2, hall, 1st floor, 3 exposures, religious and quiet, neighbourhood. $41,000. 398827, 20.00-22.00.

Yirmiyahu, 2½ + adjacent, private roof, storeroom. 441974.

3—3½ ROOMS

Afeka, 3 large + lift, heating, $84,000. Isralom, 03-226224.

3-room flats, North Tel Aviv, Ramat Aviv, surprisingly priced. Dassy. 03-284432.

Basel, 3, special, extras, 84sq.m., quiet. 02-818616.

Quiet, centre, large 3½ and 3, on Zeitlin. Isralom. 03-226224.

3, near Naveh Avivim, beautiful, well arranged, fitted cupboads, solar boiler, American kitchen. 417790.

Neot Afeka, 3½, 8th floor, heating, lift, amenities. 423035.

3 spacious, well kept, balconies, 2nd floor, lift, municipality area. 247833.

Ramat Aviv near Naveh, 3 rooms + dinette, well arranged, amenities, fitted cupboards. 413283.

Near Naveh Avivim, 3½, 5th floor, lift, heating. 414240.

Year occupancy, Southern Zahala, 3½, 106sq.m., amenities. 03-470829.

North, 3 large, occupancy next year. 446629.

Few 3-room flats still left, Rehov Kioso, Yafo. Gad, 173 Dizengoff, Tel Aviv. 240128.

3Alexander Yanai, 3, 1st floor, on pillars. $100,000. 447265.

Ussishkin, 3, 3rd floor, well kept, airconditioner. 454775, afternoons.

Bargain, Sderot Ben Gurion, 3, luxurious, 3rd floor, phone, American kitchen, extras, 70,000, immediate occupancy, with or without contents. 03-241749, evenings.

Near Ramat Aviv university, 3, bargain, immediate occupancy. 03-262778.

Kiryat Shalom, 5 Rehov Ringleblum, 3½ rooms. 03-835663, 054-52290.

North, Ben Yehuda - Nordau, 3 large rooms, hall, 2nd floor, extension possibility. 03-261897.

Ramat Aviv, near university, 3, ground floor, phone, immediate. 02-538273.

For sale, 3½ room flat, 105sq.m. Tel. 03-337827.

Derech Haifa, Bavli, 3½ room flat, spacious, 4th floor, lift, heating, parking, $95,000. 03-454464.

Kfar Shalem, 3 room flat, 14-26 Rehov Biranit, ground floor, Rahaminoff.

Afeka, bargain, 3, dining room, 95sq.m., heating, parking, fitted cupboards. 423812.

North Tel Aviv, bargain, 3 rooms, 2nd floor, lift. 263063.

Ramat Aviv, Rassco, bargain, 3, roof, lift, modern. 263063.

Mahanayim, charming, 3 + dinette, modern kitchen, extras. 393433.

Lamed, 3, frontal, 2nd floor, large lounge, Regba kitchen, fitted cupboards, dinette, $85,000. 03-426756, 17.00-22.00 only.

Ramat Aviv, 3 + dinette, 4th floor, cupboards, lift, phone. 745498.

Neot Afeka, 3, 2nd floor, frontal, cupboards, improvements, 68,500. 481377.

Near Ben Yehuda Supersol, 3 rooms, ground floor. 248276.

Emek Bracha, 3 rooms, 3rd floor, airconditioners, additions. 03-625523, 218804.

Ibn Gvirol, 3, luxurious, frontal, cupboards, 3rd floor, 59,000. 03-241940.

Maoz Aviv, 3, 1st floor, fitted cupboards, quiet, well-arranged. 428805.

Yad Eliahu, 3 rooms, ground floor, 89sq.m, 03-392826.

Maoz Aviv, 3, 95sq.m., 4th floor. 470550, 16.00-18.00.

Ramat Aviv Gimmel, Ahimeir, 3, 7th floor, frontal, immediate. 03-426433.

Ramat Aviv, near university, 3 + dinette, renovated. 424859.

North, near sea, 3 large, parterre, 54,000. 227829.

Naveh Avivim, 3 large, wonderful location, 83,000. 419927; not Shabbat.

Bavli, 3½, 5th floor, phone, lift, heating, parking. 03-451736.

Old Ramat Aviv, 3 rooms + dinette, extras, exceptional bargain. 418999.

North, luxury flat, 3 rooms, well-arranged, pretty, phone. 03-248974.

Bargain, north, 3 + dinette, well-arranged, American kitchen, $65,000. Mivtahim Investments. 03-659021.

Bargain, near Dizengoff, 3, quiet, well-arranged, lift, phone, heating, $75,000. Mivtahim Investments, 03-659021.

North Tel Aviv, luxury flat, 3 rooms, lift, intercom, underground parking, $83,000 + V.A.T., available September 1982. 03-745077.

Nahalat Yitzhak, 3 + dinette, lift, heating, improvements, extras. 252308.

4 ROOMS & MORE

Bavli-Herzog, 4 luxury, furnished, parking, lift. 03-457320, 268419.

Must sell, 4, phone, airconditioning, Rehov Sharett. 03-332017, days; 03-255332, from 16.00.

Yad Eliahu, Negba, available, 4 + dinette, 3rd floor, special, 67,000. 03-767704.

4, Mendeli, immediate, central, quiet, phone, airconditioners. 100,000. 456212.

4, luxury, on pillars, Habima, 4th floor, parking, lift, Cohen Agency. 03-237743.

Derech Hanitzahon, 4 luxury, American furniture, double conveniences, heating. 03-395961.

4, Ganei Zahala, 4-tenant building, heating, double conveniences, parking. 475217.

4½ room flat for sale, Neve Avivim, after renovations. 410222.

Quiet North, prestigious, 4-5 rooms, Isralom. 03-226224.

Ramat Aviv, 4 prestigious, airconditioning, heating, 12th floor, beautiful view; Neot Afeka, 4 rooms, $93,000. Isralom. 03-226224.

David Towers, 4, share in luxurious swimming pool. Isralom, 03-226224.

Huberman, luxurious 4 rooms, heating, lift, Isralom, 03-226224.

Naveh Amirim, 4 rooms, double conveniences. Isralom, 03-226224.

Ramat Aviv, Tagore, 4, dinette, 5th floor, $118,000, no agents. 414263.

North, huge penthouse from tourists, 190,000; 5, super luxurious, 265,000; 4 + 2½, whole floor, 260,000; 3½, Municipality, 76,000; Kaplan, 82,000; Zehavi, 112 Ibn Givirol. 03-233744.

North Tel Aviv, prestigious, Hadar Weizmann, 4, exclusive, 03-414082.

Raanana, 4½, quiet location, extras, 3rd floor. 03-865245, 052-21454.

Kfar Sava, 5 large rooms, partially furnished, central. 052-35055.

Herzliya, Hashahar, 4 luxurious, on pillars, available. 03-224553; 052-78495, evenings.

Naveh Avivim, 5 rooms, additions, 10th floor. 03-417781.

Bargain, Tel Aviv centre, beautiful flat, 5, balconies, on pillars, entire floor, for residence-office. 293656, evenings, not Shabbat.

Near Mann Auditorium, 4 rooms, furnished, luxurious, spacious, immediate occupancy. 225002, 727657, 18.00-22.00, not Shabbat.

Ramat Aviv, Naveh Avivim, 4 + dinette, high, heating. 421967, 417587.

Neot Afeka, 4, phone, unique, for serious, $112,000. 059-72559.

Naveh Avivim, 4, 1st floor, fully furnished, including electrical appliances $110,000. Ninveh, 418490, 411707.

4, near Municipality, double conveniences. 258433, not Shabbat.

Bargain, Naveh Avivim, Naveh buildings, 4 spacious, no agents. 417567.

Near Sderot Chen, 1st floor, on pillars, 4, spacious. 03-285581.

Want a heavenly star flat in Tzameret Aviv? Phone Africa Israel Investments Ltd., the company that built Savyon. 03-650281, 751540 or S.A.P. Ltd., 03-858848, we'll be happy to show you the star flats being built in Ramat Aviv.

The people who built Savyon are proud to present new exclusive project: Savyonei Aviv, luxury district of Ramat Aviv Gimmel, 145sq.m., 4 partition possibilities, according to choice, for details phone Africa Israel Investments Ltd., the company that built Savyon. 03-650281, 751540; after work hours and Shabbat 03-650437.

For serious, Bavli, 4½, luxurious, lift, heating, additions. 03-765280.

Flats for rent

Monthly rent, 5-room flat, unfurnished. Lamed Plan. 03-242338.

Near Habima, 2½, old house $200. Tel. 03-494834.

Ramat Aviv Gimmel, flat, 3, furnished, phone. Tel. 253588, 454991.

4 rooms + phone, long term, quiet street. 261662.

Ganei Zahala, 4½, double conveniences, year in advance, 220. Tel. 03-757514.

Neot Zahala, Tel Aviv, rental, luxurious, 4-5 rooms. 03-652205.

Bavli, 3, furnished/unfurnished. Isralom. 03-226224.

Neot Afeka, 4, roof, phone, heating, 3rd floor, 350. 03-268604, mornings.

Near Habima, room, separate entrance, phone. 227613.

North, 5, luxurious, improvements, unfurnished, phone, for serious. 03-295308.

Bavli, 3, spacious, lift, phone, heating. 03-459270, 03-457806.

Tel Aviv, Arlosoroff, 3 rooms, phone, partially furnished. 795020.

North Tel Aviv, 3½, phone, $350. 03-941944; 04-87282.

Ramat Aviv, near University, 2½, phone, immediate. 479858.

Naveh Avivim, 3½, monthly rental, 2nd floor, phone. 625050, Aharon Realty.

North Tel Aviv, 2 rooms, phone. Tel. 452531.

North, 2½, phone, partially furnished, 250, for couple. 03-457441.

Sderot Hen, 2½, 300, phone, for doctor, lawyer. 03-450615, 04-244653.

Soutine, 3½, beautiful; furniture, phone. Tel. 03-657851, 03-651155, morning hours, Mr. Hillel.

Park Hayarkon, 5, luxurious, double conveniences. 03-250056, afternoons.

For couple, South Zahala, 3, phone, furnished, 180. 481405.

Afeka Bet, penthouse, 6. Home, 259546; work 622129.

Ramat Hasharon, 4 luxurious, double conveniences. $250. 311103.

Herzliya, cottage flat, 4½, phone. 04-243072, 04-244707; 052-88043, Saturday 10.00-13.00.

Neve Barbour, 3 + dinette, unfurnished, lift, phone, 1,850. 756339.

Immediate, 5 room flat on Lessin, unfurnished, phone, only for residence. 285847.

North, quiet, 3½, phone, parking, furnishings possible. 03-457459.

Naveh Avivim, 5, unfurnished, walk-in cupboard, phone. 04-255317, 03-419051.

Naveh Avivim, Rav Ashi, 5, high, phone, immediate. Avivim, 425042.

Keymoney

Bargain, near Gordon, 3 rooms; 3rd floor. 03-240047, 03-922591.

North, 3 large, well arranged, 2 balconies, rear. 03-236618.

Dizengoff, 2 large, beautiful, keymoney, for single or elderly couple. 221501, 14.00-17.00.

Dizengoff vicinity, hall, 40sq.m., suitable for office. 249715, 231070.

Furnished Flats

30(f), seeks flatmate(f), Ramat Aviv, immediate; solar boiler. 03-415458, 03-472205.

Lamed, 4, phone, occupancy 28.9.81, in advance. 826472, 054-75339.

Givatayim, furnished flat, 3 rooms, refrigerator, phone. 03-764062.

North Beilinson, 2, luxury, complete, phone, $300. 052-77080.

Flatmate(f) wanted for furnished flat, suitable for embassy. 428540.

4 rooms, University, phone, lift, heating, parking, 450. 03-477623.

North, 3½, from October, 350, ½ year in advance. 03-261599.

Lamed, 5 completely furnished luxury, phone, airconditioned. 03-415405.

We have furnished flats, large selection, reasonable prices, Amit. 442376.

2, Bavli, furnished, phone, lift. 03-451735, evenings 04-245183.

3 beautiful rooms, phone, Ruppin. 222842, not Shabbat.

North, for students, 2, ground floor, airconditioning, phone, 200. Tel. 03-483007.

Ramat Aviv Gimmel, 3 + phone, $300. Tel. 269497, 428644.

Ramat Aviv, luxurious 5, complete American furniture, high floor, heating, phone. Tel. 428305.

3 rooms + phone, North Tel Aviv, possible for business, immediate. 03-241318.

Ramat Aviv, 2½ furnished, phone, long-term. 421059, 052-20341.

Furnished room + conveniences to let to individual, phone. Herzliya Petuah. 052-78859.

Two(f) seek third partner, 3 rooms, Arlosoroff-Derech Haifa. 478026.

Partner for student flat, phone. 427464, from Sunday evening.

Neot Afeka, roof flat, 4, beautiful, furnished, 1 year, $500. 03-452347.

Dizengoff, 4 furnished rooms, phone, lift. Tel. 03-227841.

Ganei Zahala, penthouse, 4, 7th floor, phone, $600. 481537.

Ramat Aviv, 4, phone, fully furnished. $420. 052-23686.

2 students(f) seek flatmate(m), 3-room flat, Ramat Aviv. 03-424402.

Seeking flatmate for luxurious furnished flat, phone, Afeka. 414610.

North Tel Aviv, 2½, fully furnished, phone, $250, in advance. 03-227765.

Near University, 3 luxurious, fully furnished, airconditioners, television, 400. Ninveh, 418490, 411707.

Flatmate, Sderot Ben Gurion, $100. 227942.

Flatmate(f), 24+, pleasant flat, North, Ibn Gvirol vicinity. 250781.

To let, Ramat Gan, 2, phone, partially furnished. 766682, afternoons.

Flatmate(f). 2½-room furnished flat, phone, North, 125. 03-240863.

Nordau, 3 + phone, long term rental, 250, 052-87792.

Ramat Aviv Gimmel, flatmate(f) with 2 males, 4-room flat. 03-419166.

For tourists, Tel Aviv, lovely 2. Studio flat, long term. 738563.

Ramat Aviv, 2½, phone, solar boiler, $250. Tel. 881942.

Ramat Aviv, 3 rooms, phone, furnished. 413897, from 16.00.

Gordon, Ben Yehuda, 2, phone, $195, agent. 03-248883, 03-244058, from 21.9.81, from 12.00.

Bograshov, 2, phone, $250. King Realty, 293393.

For tourists, Tel Aviv, Rehov Frishman, 3, furnished. 03-241342, 03-858927.

North, 3½, luxurious, airconditioned, furnished, for tourists, from 1.11.81. 03-246541.

Tourists only, for several weeks, furnished flat, conveniences. 03-223556.

FURNISHED ROOMS

Rental, furnished room, for man/woman, Tel Aviv. 288695.

For tourists, North Tel Aviv, fully furnished room, immediate. 449844.

Pretty room + kitchenette, references, possible for 2, preferably without weekends. 449899.

Flats Wanted

Free! We'll lease your flat to your requirements. Meda Dirot Ltd., 03-246242.

Rental, large flat, phone, for couple, north Tel Aviv, preferably penthouse. 03-415255.

Free service! For flat owners, rental-sale. Amit, 442376.

Dassy Atarim seeks flats for purchase, rental' Tel Aviv. 03-284432.

Required, in north Tel Aviv, luxurious 3-4 room flat. 263063.

Urgent, interested in purchase-keymoney-monthly rental, 2-3-4, Tel Aviv and surroundings. Mivtahim Investments, 03-659021.

Private house needed for rental, 3-4 rooms, phone, Ramat Aviv, Tel Baruch, Afeka. 052-96979, no agents.

Holon-Bat Yam

Flats for Sale

All flats in Flat Fair! 16.9-20.9, afternoons, evenings, at Israel Construction Centre, 40 Rehov Hauniversita, Ramat Aviv, Tel Aviv.

2 storey cottage flat + roof, in condominium, additions, $170,000. 827888, mornings; 875271, evenings.

2—2½ ROOMS

Holon, 2½, American kitchen, fitted cupboard, 74sq.m., 4th floor. 852134.

Holon, 2 charming, 2nd floor, $46,000. 847945, 19.00-21.00.

Ramat Yosef, 15 Eilat, 2 + dinette, 2nd floor. IS330,000. 873990, 14.00-17.00.

Holon, 2½ + dinette, beautiful, 3rd floor. 895807, not Shabbat.

Bat Yam, 2½ large, exclusive, frontal, 2nd floor, many extras, quiet centre, immediate vacancy, $57,000. 587140.

Holon, 2½ + dinette, extras, on pillars, first floor, charming. 841108.

Holon, Kiryat Sharett, 2 like 2½, frontal, 4th floor, lift, IS470,000. 198-26 Sderot Yerushalayim.

25 Baal Shem Tov, Holon, 2½ rooms, 1st floor, on pillars. 03-759572.

3—3½ ROOMS

Holon, 3, solar boiler, parking, 2nd floor. Israeli, 11-5.

Holon, Jabotinsky, 3 + hall, spacious, first floor, garden. 03-841396.

Bat Yam, 3 large, 3rd floor, lift, $60,000. 589616.

Bat Yam, 3½, frontal, corner, well arranged, spacious, 4 exposures, $60,000. 861318.

Holon, 150-10 Yoseftal, 3 + ½, first floor, on pillars, 43,000. 848323.

Holon, Hahesht, 3 spacious, parking, frontal, 3rd floor, $60,000. 03-882559.

Bat Yam, Balfour, 3, 2nd floor, lift, solar boiler, well-arranged, possible furnished, $60,000. 848614.

Holon, Kiryat Sharett, 3, cupboards, American kitchen. 801687.

Holon, Krause, must sell, 3½ luxurious, 1st floor, dinette, parking, suit lawyer, doctor. 03-890326, home: 848829, Elkayam.

3½, large, improvements, 3rd floor, lift, 7 Sharett, Bat Yam, apt. 9.

Holon, 105sq.m., 3 rooms, IS1,000,000. 807455.

Holon, 3½, well-arranged, 1st floor, on pillars, extras, flexible vacancy. 247334.

Holon, 3, 4th floor, solar boiler, airconditioner, 5-7 Hashomron. Samuel.

3 rooms, dinette, walk-in cupboard, extras, faces garden, on pillars. 03-584188.

Holon, 3 rooms, 61 Rehov Hamaapilim, 2nd floor. 338766, work hours.

Holon, 3, dinette, 94sq.m., 4th floor, frontal, parking, immediate, 9 Hagra.

Neot Shoshanim, for young, 3, 4th floor, American kitchen, $48,000. 803339.

Bat Yam, 3 room flat + dinette, well-arranged, first floor, luxurious. 593698.

Bat Yam, 3 + dinette, 3rd floor, roof, frontal, solar boiler, immediate. 03-588043.

Dirot Naot offers in Holon 3 + lift, $35,000, first come first served. 857302.

4 ROOMS & MORE

Neot Yehudit, 5 spacious rooms, $72,000. Isralom. 03-226224.

Holon, immediate! Neot Rahel, 4½, 125sq.m., lift, parking, $88,000. 857094.

Holon, lovely area, 4½ special, luxurious, 130sq.m., double conveniences, private heating, parking, 3 exposures, splendid view, extras. $125,000. 03-843537.

Bat Yam, 4½ room flat, nice, well-kept. 864808.

Neot Yehudit, Marvad Hakesamim, 5 pleasant, frontal. 03-804615.

Rehov Peristein corner Hareshet, exclusive 4 room flats, all amenities, starting at IS920,000. Isco, 869330.

Holon, Rehov Hofei, 4 rooms, 110sq.m., starting at IS925,000. Isco, 869330.

Ramat Hanassi, Kaf Tet Benovember, 4 + dinette, 5th floor. $55,000. 590552.

Holon, 4 + dinette, furnished, parking. 04-246074, Friday, Saturday.

Bat Yam centre, 4, double conveniences, balconies. 658918, work.

Bat Yam, Hareshet, quiet area, 4 new, 3 exposures, view, lift, parking. 03-248568.

Holon, 8 Kibbutz Galuyot, 4½ room flat, on pillars. Birnbaum Contractors. 03-283187, 03-491622.

Bargain, Bat Yam, 4 Rehov Uziel, mortgage possible. 03-878729.

New Kiryat Sharett, 4 + roof, 3rd floor, extras, double conveniences. 054-58128.

Holon, lovely area, 4½, luxurious and special, 130sq.m., double conveniences, private heating, parking, 3 exposures, breathtaking view, extras. $125,000. 03-843537.

Holon, 4 rooms, luxury, in two-storey. $92,000. 410819.

Flats for rent

Holon, centre, quiet, 4½ luxurious rooms' 03-806254, 03-847393.

Bat Yam, 2½ + ½, like 4, phone, solar boiler. 590934, 878415.

Holon, Neot Yehudit, unfurnished flat, 4, 6th floor, lift; no phone, double conveniences. 03-338766, work hours.

To let, Bat Yam, 2 large + ½, phone, spacious. 583567.

To let 6 months, private house, 3½ rooms, garden, phone, $230. 841017, evenings only.

To let, Holon, 3½, partially furnished. 03-398731, evenings.

Kiryat Sharett, 3, phone, immediate, $160. 751897.

Holon, 2½, unfurnished, 3rd floor, payment in advance. 03-290343, work.

Keymoney

Keymoney, new flat, 3 + roof, $40,000. 854352, 880002.

Furnished Flats

Bat Yam, 4 furnished rooms, luxury, $350. 242316.

Dan Region

Flats for Sale

Meggido Towers, Ramat Gan, flats, 3-4, excellent construction. 733157.

1—1½ ROOMS

Ramat Chen, 1½ room flat. Contact. 760272, only Saturday.

Ramat Gan, Modiin, spacious studio flat, phone, residential— office, immediate occupancy. 783643, Friday, Saturday; 057-72213, weekdays.

2—2½ ROOMS

Must sell! Ramat Gan, 2½, wonderful, parking, lift, view. 767310.

Ramat Gan, Haroeh, 2½ + hall, 2 balconies, 3rd floor, $45,000. 785778.

Givatayim, centre, 2½ + dinette, facing garden, 55,000. 03-316346.

Bnei Brak, 2 large, building permit, 2nd floor. Tel. 771397.

Ramat Gan, 2 + hall, quiet, 2nd floor, $50,000. 774559.

Ramat Gan, 2 large + hall, closed balcony, well-kept, for young people. 700090.

Bnei Brak, border Ramat Gan, 2, spacious, hall, balconies. 03-784779.

Ramat Gan, 2, extras, on pillars, near Elite, quiet. 03-737911.

Ramat Gan, 2 original + half, well-kept, 36,000. 1st floor. Tel. 746541, weekdays.

Petah Tikva, 2 + half, Rothschild, frontal, Smilansky, 03-901449.

3—3½ ROOMS

Petah Tikva, 3 spacious + dinette, 3 balconies, immediate. 03-902814.

Petah Tikva, 3½, 110sq.m., central, quiet. 920990, 924202.

Ramat Gan, quiet area, 3 rooms, dinette, 3 balconies, first floor. 03-743432.

Ramat Gan, quiet area, 3 rooms, dinette, 3 balconies, first floor. 03-743432.

Petah Tikva, Kfar Ganim, 3½ luxurious, 3rd floor, lift, parking, additions. 928124.

Rimon, 3 room flat, 8th floor, exquisite view. 02-773637.

Givatayim, 3 rooms, dinette, frontal, 1st floor. 310438.

Petah Tikva, Sprinzak, 3 room flat, possibly fully furnished, 2nd floor, phone. 914963.

Ramat Gan, centre, 3, nice, spacious, dinette, cupboards. 736078.

Kiron, 3, 4th floor + bedroom. $47,000. 757594.

3 spacious, dinette, cupboard, solar boiler, intercom. 701646, evenings.

Givatayim, 3 + dinette, balconies, $89,000. 732122, afternoons.

Fishman, Maimon, no agents, 3, first floor, luxurious, $98,000. Tel. 791160, not Shabbat.

Kiryat Ono, Rimon, 3 rooms + extras, 6th floor. 754781.

Petah Tikva, 3 + dinette, extras. 5 Sprinzak. 03-913263, Avitzur.

Petah Tikva, bargain, for religious, 3 rooms, expansion permit, 4th floor. 709232.

Ramat Gan, 3½, luxurious, double conveniences, 6 tenants. 768715.

Ramat Gan/Bnei Brak, 3 large rooms, 4 balconies, 704668.

Ramat Efal, 3½, ground floor, well-arranged, immediate, serious only, $82,000. Tel. 751457.

Givatayim, 3½, beautiful, high location, quiet, American kitchen, heating, parking, additions. 312728.

Petah Tikva, 66 Rothschild, 3 + dinette, balconies, 4th floor, bargain. 926348.

Petah Tikva, near Beilinson, 3, dinette, 3rd floor, beautiful. Tel. 922592.

Petah Tikva, excellent location, luxurious, 3½, additions, $70,000. Tel. 926549.

Kiron, Havatzelet, 3½, well-arranged. Givat Savyon, 3, new, 7th floor. 03-751425, centre.

Givatayim, central and quiet, 3 well-arranged, fitted cupboards. 317925.

Ramat Gan, 3½, central, quiet location, parking. 783343.

Ramat Gan, Sharett; 3 like 5, central and quiet, view, 3 exposures. 726444.

Ramat Gan, 3½, luxurious, heating, parking, view, 4th floor. 735539.

Ramat Gan, bargain, 3, spacious, possibly 4, 2nd floor. 722834.

Kiryat Herzog, for religious, 3, new, 4th floor. 03-443313; 19.00-21.00.

Ramat Gan, 3, spacious, frontal, 1st floor, 6 tenants, 70,000. Tel. 03-705584.

For sale, 3-room flat, possibility for expansion, 16 Rehov Rabad, Bnei Brak. 03-701122, 788052, not Shabbat, Etzion.

Petah Tikva, 3½, beautiful, 2nd floor, frontal, renovations, solar boiler. 03-915765.

3-room flat, dinette, near Beilinson. Tel. 920313.

Ramat Gan, 3 rooms, large, suitable for disabled, 2nd floor, frontal, lift, solar boiler, American kitchen. 778679.

4 ROOMS & MORE

Ramat Gan, centre, new, 4 rooms, heating, lift. Isralom. 03-226224.

Givatayim, 4, entire floor, view, $128,000. Tel. 318726.

Ramat Ilan, 4 rooms, 6th floor, $90,000. Tel. 490507, 712384.

Come and see for yourself, Gan flats have no competitors, various sized flats, best parts of Petah Tikva, and well-known quality of Gan. We'll help you sell your old flat; mortgages till IS500,000. 20 Rehov Haim Ozer, Petah Tikva.

Givatayim, 4, 3rd floor, $82,000, easy terms. 765877.

Petah Tikva, penthouse, 4, possibility 5. Tel. 918440.

Ramat Gan, 4, quiet and pleasant, wooden dinette set, airconditioner, parking, phone, $115,000. 03-747046.

Kfar Ganim, Degel Reuven, Trumpeldor, 4½, new, 5th floor, east/south/west. Tel. 927375.

Petah Tikva, Hafetz Haim, 4 + large, excellent condition, completely renovated, 2nd floor, frontal, parking, additions, flexible payments. 03-260229; evenings, 052-78328; for viewing flat 03-906401.

Petah Tikva, 4 rooms, parking, 10 Degel Reuven. 923777.

Petah Tikva, Rothschild, 4 rooms, dinette. Tel. 923010.

Ramat Gan, Oasis, corner Herzl, Zohar, 5 room flat, all improvements, quiet, central location. 03-722795.

Petah Tikva, 4, yard, extension possible. 4 tenants. 03-804963.

Ramat Gan, Rehov Horgin, roof flats, 4½ + room on roof, Birenbaum Contractor, 03-283187.

Ramat Gan, special, 4 large, separate entrance + garden. 761797.

Givat Savyon, 4, new, improvements, 3rd floor, lift. 260721.

Bargain, Bnei Brak, Mintz, 5 large, parking, extras. 03-702937.

Givat Savyon, 3-4-5 rooms, young, high quality neighbourhood. Contact Africa Israel Investments Ltd., (the company that built Savyon). We'll gladly show you how your life-style can be changed. 03-751540, 03-650281.

Flats for rent

Ramat Gan, 2½, 2nd floor, phone, parking. 332706, from 14.00.

Petah Tikva, 50 Nahalat Zvi, 4 rooms, lift. 284271, from 14.30.

Kibbutz Shamir, rents flat near Bar Ilan University to students, for details, please apply to secretary. 067-40920, 067-40232.

Ramat Gan, 2½, 32 Haamal, solar boiler, phone. 03-795407.

Ramat Gan, to let, 4 rooms, phone, $300. 03-622515.

Bnei Brak, 3, spacious, 2nd floor, phone, partially furnished, $200. 03-742534.

Ramat Gan, 4, spacious, quiet, central location, phone. 768397.

Ramat Gan, flat, 1½ rooms, phone. 782245, not Shabbat.

3 lovely rooms, in two-family, quiet + phone. 03-794606.

Small studio flat for single(m), separate, phone, Givatayim. Tel. 03-723831.

Ramat Gan, Bnei Brak, 3½, phone, airconditioning, possible furnished, $280. Tel. 785663.

Ramat Chen, two family house, 3 rooms, phone. Tel. 750070.

Petah Tikva, Ben Yehuda, 3, luxurious, phone, partially furnished. 731620.

Ramat Ilan, rental, new flat, 4 rooms. 03-780207.

Petah Tikva, 3, 2nd floor, fully furnished, immediate, option. 03-473012.

Bnei Brak, 16 Menahem (Herbetsman), 3, on pillars, 17-19.

Kiron, 4, luxurious, 5th floor. Tel. 03-969380, not Shabbat.

Petah Tikva, bargain, new, 3½, cupboards. 03-447008, not Shabbat.

Givatayim, 4 spacious rooms, phone, available immediately. 065-74508, evenings, from Saturday.

Petah Tikva, centre, 3 rooms, phone, partially furnished. 03-423301.

Furnished Flats

Givatayim, 2½ fully furnished, phone, $200. 03-726202.

Givatayim, Hameiri, 4, special, luxurious, phone, $500. 318726.

Ramat Gan, 2½, phone, solar boiler. 719527, 411569, no agents.

Givat Savyon, 3 new furnished rooms, $170. 315313.

Ramat Hasharon, 4, quiet, new, roof, phone, heating, parking. 03-490468.

Ramat Gan, Yehonatan, 2½, phone, 175. Tel. 611267, mornings, weekdays.

Near Adjutancy, 3½ lovely + phone, $250, year in advance. 781647; 791937.

Bnei Brak, Argaman, 1-2 furnished rooms + phone. 03-709066.

Ramat Gan, flatmate(f) for 3 rooms, furnished + phone. 03-705034, evenings.

Ramat Gan, 4, lovely, furnished, huge lounge, modern kitchen. 729128.

Ramat Gan, flat for tourists, household contents, phone. 734571.

Ramat Gan centre, 3, furnished, impressive, phone, $280. Tel. 03-767017.

Required, flatmate(f), 3½, opposite Bar Ilan, phone, $100. Tel. 03-759816.

Interested in flatmate(m), Ramat Gan, phone. Tel. 781066, evenings.

Ramat Gan, 2, phone, central, 200. Tel. 735663, not Shabbat.

Ramat Gan, penthouse, 4, 4th floor, phone, $300. Tel. 720304.

Ramat Gan, 2, furnishings, in new house, $250. Tel. 743016.

Ramat Gan, 2½, phone, partially furnished. 03-794131, evenings.

FURNISHED ROOMS

Petah Tikva, room for girl, separate entrance. 904237, until 20.00.

Flats Wanted

Required, 2-2½ room flat with lift, Givatayim of Ramat Gan. Tel. 251284.

Hasharon

Flats for Sale

Ramat Hasharon, under construction, 2½, 3, 4, 4½ room luxury flats, bargain prices. Hagan Greenberg engineer. 03-470198.

All flats, Flat Fair, 16.9-20.9, afternoons and evenings, Israel Construction Centre, 40 Rehov Hauniversita, Ramat Aviv, Tel Aviv.

Raanana, Kfar Sava, sale of flats continues, unprecedented prices. Raanana, 3, from 600,000; 4 from 745,000; 4 + roof + room from 910,000. Kfar Sava: 3, from 560,000, also for eligible; 3½ from 680,000. Unlinked prices, no agents' fees. Office: Dirot Rom, 38 Weizmann, Kfar Sava. 052-26558.

Kfar Sava, 5 luxurious, under construction, $67,000 only, includes everything, first come first served. Dirot Rom, 38 Weizmann. 052-26558.

Kfar Sava, exclusive area, sale of flats commencing, 4, from 800,000; 5, from 920,000, unlinked prices, no agents' fee. Dirot Rom, 38 Rehov Weizmann. 052-26558.

3—3½ ROOMS

Ramat Hasharon, under construction, 3 + lift, IS450,000 on signing, balance in mortgage and instalments. Shevah. 484161.

Kfar Sava, new building, central location, 3 rooms, 2 balconies, well-arranged kitchen dinette, solar boiler, IS580,000. Tel. 052-20676.

Herzliya, 3 large, dinette, well kept, first floor, parking, Pinsker-Hashoshanim, 71,000 for serious only. 052-88308, 17.00-21.00.

Netanya, 3 + well arranged dinette, facing sea, 8th floor. 053-51422.

Raanana, 3½, frontal, lift, April completion. 03-427107.

Kfar Sava, Bar Ilan, 3 + dinette, well-arranged. 052-36130.

Herzliya, 4 Shamai, 74sq.m., 3 + dinette, flexible. 052-84295.

Kfar Sava, 3 rooms, Shikun Tekuma, 14-8 Harishonim, Hanizada.

Herzliya, 3½, 3rd floor, beautiful, spacious. 03-728238; from 12.00.

Herzliya, quiet, central, 3½ + dinette, 1st floor, on pillars, 68,000. 052-52096.

3½, immediate! 810,000, open to offers. 1-32 Haneviim, Ramat Hasharon.

Ramat Hasharon, 3, balconies, 1st floor. 289344, mornings, 474845, afternoons.

Hod Hasharon, 3, 3rd floor, extras, $49,000. Tel. 052-26801.

Raanana, 3, well-arranged, dinette, American kitchen, first floor. 052-96972.

Kfar Sava, 2-family house, 3½, ½ dunam, possible construction of cottage. 03-738042, 03-730518.

Herzliya, 3½ luxurious, extras, 3rd floor, excellent location. 052-87543.

Herzliya, 3½, 2nd floor, on pillars, well-kept, extras, from architect. 052-84649.

Herzliya, centre, 3, dinette, spacious, well-arranged, flexible. 052-53505.

Herzliya, 3, dinette, 4th floor, lovely, quiet, extras. 052-85343.

Herzliya, 3, dinette, 3rd floor, flexible occupancy, 53,000. 052-53668.

Herzliya, 3, dinette, well-arranged, first floor, central, quiet. 052-84326.

Herzliya, 3½, possible mortgage, $53,000. Star, 052-81085.

4 ROOMS & MORE

Ramat Hasharon, luxurious flat, 5 rooms + amenities, $125,000. Tel. 484480.

Herzliya centre, 4, 120sq.m., 5th floor, 3 exposures, extras. 052-85651.

Raanana, 4½, centre, spacious, 3rd floor, 6-tenant building, no realtors. 03-238044, 052-22929.

Herzliya, beautiful penthouse, 4 rooms + central heating, parking. 052-88165.

Ramat Hasharon, 4, first floor, spacious, heating, $103,000. Tel. 03-492623.

Rishon Lezion, 4 luxurious, extras, parking. 8 Hakovesh, Darom.

Herzliya Hatzeira, year old 5 room flat, extras, 150sq.m. + 120sq.m. roof, in 6 tenant building, $170,000. 052-54190, after 20.00.

Herzliya Pituah, 4 rooms, penthouse, swimming pool, $175,000. Alon Real Estate, 052-70453.

Herzliya, bargain, 4 + roof, 6 tenants, available 2 months. Details: Saturday from 10.00, 052-82332; 052-81085, office.

Raanana, Dur Ami flats, 4 - $54,000, 4½ - $67,000, 5 - $70,000, split level, exclusive areas. Dur Ami, 86 Ahuza. 052-22439, 052-31086.

Herzliya, 4 + roof + studio, quiet area, exclusive. 03-452657.

Herzliya, central, quiet, 4, 3rd floor, luxurious, lift, heating, well-arranged kitchen, wall-to-wall carpeting. $110,000. 052-84263.

Raanana, one flat left! 4 rooms, new building, completion 4 months, $60,000. Star, 052-22148.

Herzliya Pituah, penthouse, 4 rooms, swimming pool, $175,000. Alon Realty, 052-70453.

New, 5 rooms, oak kitchen. Tel. 052-24785.

Herzliya Hatzeira, large, 5 rooms, 3rd floor, lift. 470699, not Shabbat.

Kfar Saba, 4 luxurious, good area, walk-in cupboard. 052-28383.

Flats for rent

Kfar Sava, Gordon, 4, double conveniences, 3rd floor, front. 03-240817.

Ramat Hasharon, 4½, phone, possible furnished, immediate. 03-484613.

Kfar Saba, 5-room flat, new, phone, lift. 03-767030.

Ramat Hasharon, 3, luxurious, quiet, boiler, phone, parking. 795492.

For rent, Herzliya, Moliver, 4 rooms, phone, Tel. 799757.

Herzliya, 25 Aliya Shniya, 2-family house, 3½. Tel. 052-83370.

Raanana, flats, 4-5, new building, immediate occupancy. Star. 052-22148.

Kfar Sava, 4, 3rd floor, lift, immediate. 052-33488, 03-757976.

Herzliya Bet, 2-storey, 2 + lounge, furnished, phone. 052-72257, evenings.

Furnished Flats

Nof-Yam, for tourists and vacationers, house, 2½, sea, [illegible] 052-78610.

Southern Region

Flats for Sale

2—2½ ROOMS

For quick deciders, Rishon Lezion, west, 2½, 3rd floor, spacious. 951032.

3—3½ ROOMS

3 + dinette, 75sq.m., renovated, American kitchen. 055-34403.

Rishon Lezion, 3, 2nd floor, lovely, 3 exposures, solar boiler. 03-997943, 03-785654.

Beersheba, 84sq.m., 3rd floor, good area, excellent vicinity, includes improvements, tiles, bathtub, kitchen cupboards, bedroom cupboards, solar boiler, wallpaper throughout, fitted carpets, possibly with phone and split airconditioner. For details apply 057-79829, home; 057-34666 Maariv office, Yoram.

Rehovot, 3, well arranged, possibly in instalments. Tel. 054-64786, 054-76650.

Rehovot, opposite Tachkemoni, 3½ + work-corner, nice, spacious, extras. 054-72674.

Barnea, 3, 2nd floor, kitchen, new conveniences. 051-34845.

Bargain! Must sell! Rishon Lezion, Hashaked, 3, 3 exposures, frontal, 1st floor, on pillars, immediate! Best offer over $75,000. Tel. 03-946231, 03-478173.

Ashdod, Aleph Quarter, Rehov Hahagana, Lev Ashdod project, 3-3½ room flats, Ministry of Housing eligible and open market. Diyur Yekayit Ltd., 4 Nordau, Pan Lon Passage, Ashdod. 055-35624.

4 ROOMS & MORE

Rehovot, 4 rooms, ready and under construction, Gazit and Shaham, 192 Herzl. 054-70275.

Rishon Lezion, prestigious area, 4, extras. 03-993276, not Shabbat.

Rishon Lezion, 4 new, available. Friday, 03-725520; other days, 03-955372.

Rishon Lezion, 4 + dinette, frontal, 4th floor, balconies, parking. 999445, evenings.

Rishon Lezion, quiet area, 4, extras. 782197, not Shabbat.

Rishon Lezion centre, 4 large, enormous kitchen, extras. 946567.

Rehovot, 4 + dinette, 2nd floor, well-kept, well-designed. 054-75992, from 13.00.

Flats for rent

Rishon Lezion, unfurnished, 3 + phone, Shechunat Abramovitz, immediate. 942141.

Rishon Lezion, Ganei Rishon, immediate, 3 + dinette, 1st floor. 363738.

Rishon Lezion, Meonot Beracha, 3. 03-455320, 03-709836, evenings, not Shabbat.

Halls

Holon industrial zone, 225sq.m. industrial hall available, 75sq.m. closed built yard, ground floor, power, monthly rental. 802130 work.

Petah Tikva, Kiryat Arye, different sized halls, for sale-rent, possibly with phone, convenient mortgage and financial terms. Tel. 03-262143-4, 08.00-14.00; 03-220287, 08.00-14.00, 16.00-19.00.

Near Exchange, 100sq.m. for sale. 052-25886, evenings only.

Keymoney, industrial halls, 320 + 100sq.m., power, phone, lift. 03-821963, 03-837034.

For sale, several detached halls, Or Yehuda's new industrial zone, campaign price starting from IS1,700 per sq.m. For details apply at Aviv, Contracting Construction Company, 112 Rehov Hayarkon, Tel Aviv. Tel. 298733.

Rental-sale, Smolenskin, 90sq.m., power, phone. Tel. 03-222254.

The most efficient solution for subdividing - install plaster partitions. 03-429449; beeper, 03-429676, subscriber 436.

Required, 100sq.m. hall, rental, central Israel, for cultural activities. 052-52366.

Petah Tikva, Segula, opposite Machon Hadarom, to let, halls for workshop, industry, storage, 4000sq.m., ground floor, partition possible, 9000sq.m. grounds, phone, power. 03-918193, work.

Hall required, 300 people, long term rental, conveniences, airconditioning essential. 281177-8.

Industrial Premises

Monthly rental, Kiryat Arieh, ground floor, various sizes, power, phones. 770967, mornings.

The efficient solution to partitioning: assembling plaster partitions. 03-429449, beeper: 296767, subscriber 436.

Sale-rental, about 5,000sq.m. built on 10 dunam, power, phones. Coral, 288943, 292616.

Rental, Ganei Hatassiya, Rishon Lezion, halls of all sizes, phones, power. Coral, 292616, 288943.

Rental, Kiryat Arye, Rishon Lezion, Yazur, industrial halls, various sizes, power, phones. Coral, 288943, 292616.

Industrial hall, Levanda, Tel Aviv, ground floor, power, phone. Tel. 742176.

Rental, sale, Yazur, 150, 200, 380 and more, power, phone. 807831.

Offices

Ramat Gan, storeroom or large office, phone, no agents. 738176.

Monthly rent, 6 rooms, Allenby, 38 Ahad Haam, phone. 03-261065.

Petah Tikva, centre, to let, office-shop, phone. 03-911973.

North Tel Aviv, office, 2 phone lines, airconditioner. 739389.

Practical solution to partitioning is plaster partitions! Tel. 03-429449; beeper, 296767, subscriber 436.

Savion Carpenters, manufacturers and distributors of office furniture, large selection. 20 Rehov Messilat Wolfson, Tel Aviv, 03-823325.

North, 3, for office or gallery, ground floor, Arlosoroff. 03-267320.

Rental, building in Tel Aviv centre, for offices and-or commercial, convenient parking. Tel. 441094.

Rental, Tel Aviv, 4-storey office building, 750sq.m. each floor, phones, 2 lifts, parking. Coral, 288943, 292616.

Beit Gal, monthly rental, room for office + phone. 840685, afternoons.

...t symposium of insurance experts

...lew insurance laws 'good— ...ut fail to curb competition'

By MACABEE DEAN
Jerusalem Post Reporter

...L AVIV. — The two new laws ...verning insurance companies and ...ir policies endanger their future ...l do nothing to stop their cut-...oat competition. So said Eitan ...neyon, chairman of the associa-...n of insurance companies and ...d of Hassneh insurance com-...ny, at a symposium called last ...k to explain the new laws to ...nomic reporters.

...ne of the laws aims at supervis-... the insurance business and took ...ct in July. The other deals with ...rance policies and will become ...ctive January 1, 1982.

...hough on the whole he ...comed the new laws, Avneyon ...nplained that they do nothing to ...uce the number of companies — ...v about 70 — in Israel. He said ...would like to see only ten com-...ies operating here.

...r. Ben-Ami Zuckerman, Com-...sioner of Insurance, said "our ...n objective, in drawing up these ... laws, was to protect the ...tomer." This was best done by ...wing the companies to compete ...owering premiums.

...But he added that "there comes ...me when the premiums can drop ...ow that the company's existence ...in danger, and therefore the ...tomer stands to lose. So we must ...w a delicate balance between ...tecting the customer and ...tecting the company."

"The fixing of minimum premiums is now under study, but no steps will be taken before 1982," he said.

Avneyon criticized the new laws for not barring Israelis who go abroad from taking out insurance policies with foreign companies. "This is not possible under French or Swiss law. There is no reason why we should allow it. The Israeli insurance industry is capable of issuing policies to cover every possible contingency."

Avneyon also faulted a provision of the law requiring insurance companies to obtain information before issuing a policy. "This is quite acceptable in the case of the average person seeking insurance; the insurance agent knows the questions to ask.

"But the situation is radically different when it comes to issuing a policy to a large commercial or industrial concern. This company should be forced to volunteer the proper information; it is absurd to think that an agent, or even a specialist from an insurance company, can learn all the ins and outs of a specific industry."

The new laws require that insurance policies be "understandable and readable," with all exceptions and reservations clearly stated. Persons pressured into taking out policies by house-to-house agents can now cancel out within three days.

45 issues down by more than 5%

By JOSEPH MORGENSTERN

TEL AVIV. — The equity market took a nosedive yesterday as no fewer than 45 issues were down by 5 per cent or more. Turnovers were moderately active and totalled just under IS208m. There was no particular news to account for the market's action. Financial issues were among the sectors to escape the selling pressures.

The index-linked bond market, by and large, was able to put in very moderate gains on a turnover of just over IS58.6m.

Of the Big Three banks, Leumi and Hapoalim were up by small margins, while IDB was unchanged. Mizrahi was up by 0.5 per cent, while Danot 5.0 gained 2.7 per cent.

Mortgage bank issues were mostly mixed and without marked changes.

Insurance issues were on the downside, with Ararat 0.5 down by nearly 10 per cent, while Aryeh was 8.6 per cent lower.

Israel Electric unaccountably was up by 10 per cent.

Tel Aviv Stock Exchange

Land development and real estate issues were mostly lower. Neot Aviv fell by 9.4 per cent. The Rassco shares were hard hit. The preferred were down by 8.8 per cent while the ordinary were 10.1 per cent lower.

Industrials fully felt the selling pressures and prices declined by as much as 10 per cent. Umar 1.0 was down by a full 10 per cent, while Zion Cable 1.0 was falling by 9.5 per cent. Polgat 0.1 was an 8.6 per cent loser, as Ta'al (r) backtracked by 9 per cent.

In spite of the bearish tendencies, a number of issues were able to chalk up goodly gains. Rim 0.1 was a 9.7 per cent winner, while the Rim 0.4 shares were climbing by 6.4 per cent. Fertilizer 0.5 gained 21 points, reflecting a rise of 10.2 per cent. The fertilizer 0.1 shares climbed by 6.1 per cent.

The Oz Investments group of securities and the Unico shares, with marked upward gains, stood out in contrast to a sharply falling investment company sector. The just debuted Oz options were up by 20.5 per cent over their issue price and traded at 400. The Oz B shares were up by 15 per cent, the same figure by which the Unico (r) shares were marked up.

Naphtha was "buyers only," while the rest of the oil shares were nearly unchanged.

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Commercial Banks & Bankholding				
IDB prf	13000.0	2.3	n.c.	—
IDB r	1960.0	834.2	n.c.	—
IDB B r	1960.0	11.0	n.c.	—
IDB prf A	3435.0	1.2	+15.0	+.4
IDB op 5	3340.0	1.9	n.c.	—
IDB op 6	2685.0	9.7	n.c.	—
IDB op 7	2785.0	7.6	n.c.	—
IDB op 8	2620.0	26.8	—8.0	—.3
IDB op 9	1685.0	13.3	—15.0	—.9
IDB op 10	1595.0	40.7	—30.0	—1.9
Union r	1398.0	220.9	n.c.	—
Union op r	5750.0	2.5	—30.0	—.5
Union op 3 r	2820.0	16.2	—30.0	—1.1
Union op 4 r	1370.0	15.2	—30.0	—2.1
Union op 6	2175.0	27.7	n.c.	—
Union sc	1105.0	24.8	n.c.	—
Union sc5 r	800.0	12.1	n.c.	—
Discount r	2420.0	26.2	n.c.	—
Discount A r	2420.0	55.2	n.c.	—
Discount A sc r	1376.0	9.9	n.c.	—
Mizrahi r	955.0	2,193.1	+5.0	+.5
Mizrahi b	955.0	63.8	+5.0	+.5
Mizrahi op 2 r	7580.0	.7	n.c.	—
Mizrahi op 3	3030.0	7.9	+20.0	+.3
Mizrahi op 8	1301.0	75.4	+6.0	+.4
Mizrahi sc 4 r	2205.0	.3	+5.0	+.2
Mizrahi sc 5 r	1865.0	3.6	n.c.	—
Mizrahi sc 6 r	1535.0	1.5	n.c.	—
Mizrahi sc 7 r	1295.0	8.8	n.c.	—
Maritime 0.1 r	1175.0	124.2	+6.0	+.5
Maritime 0.5 r	1155.0	19.4	n.c.	—
Hapoalim prf b	z2051.0	3.2	+20.0	+1.0
Hapoalim r	z1860.0	1,123.9	+4.0	+.2
Hapoalim 50% div	z1854.0	133.0	+4.0	+.2
Hapoalim b	z1860.0	89.4	+4.0	+.2
Hapoalim op 4 r	x6500.0	1.5	—40.0	—.6
Hapoalim op 5 r	z5400.0	4.1	+49.0	+.9
Hapoalim op 7 r	z3080.0	11.0	—5.0	—.2
Hapoalim op 11	z1446.0	21.1	+6.0	+.4
Hapoalim op 12	1460.0	17.0	n.c.	—
Hapoalim sc 6 r	z2070.0	9.9	n.c.	—
Hapoalim sc 8 r	z1430.0	4.3	+20.0	+1.4
General A	1972.0	426.3	+15.0	+.8
General op 6	1950.0	2.8	—10.0	—.5
General sc 4 r	1325.0	12.1	—20.0	—1.5
General sc 5 r	326.0	29.2	—10.0	—3.0
Leumi	z1520.0	783.3	+3.0	+.2
Leumi op 2 r	z6055.0	19.7	n.c.	—
Leumi op 4 r	z2850.0	6.0	+5.0	+.2
Leumi op 10	z1290.0	49.3	—10.0	—.8
Leumi op 12	1025.0	242.6	—25.0	—2.4
Leumi sc 8 r	z1345.0	1.6	n.c.	—
Leumi sc 9 r	z359.0	154.1	n.c.	—
Leumi sc 11	115.5	1,404.8	n.c.	—
OHH r	1880.0	4.0	n.c.	—
OHH b	1900.0	2.1	—15.0	—.8
Danot 1.0	390.0	193.5	—2.0	—.5
Danot 5.0	230.0	648.3	+6.0	+2.7
Danot op 1	195.0	125.8	n.c.	—
Danot op 2	105.0	114.5	—4.0	—3.7
FIBI sc 1 r	1835.0	16.7	+2.0	+.1
FIBI r	904.0	428.0	n.c.	—
Mortgage Banks				
Gen Mtge r	910.0	130.7	—13.0	—1.4
Gen Mtge b	930.0	1.0	n.c.	—
Gen Mtge op 114	5350.0	[illegible]	n.c.	—
Gen Mtge op 117	1260.0	1.3	—29.0	—2.3
Gen Mtge 129	1450.0	1.1	n.c.	—
Gen Mtge db 116	725.0	—	—	—
Carmel r	660.0	84.2	—20.0	—2.9
Carmel b	660.0	1.8	—39.0	—5.6
Carmel op A	765.0	2.3	n.c.	—
Carmel op B	525.0	1.7	n.c.	—
Carmel db 10	431.0	4.4	n.c.	—
Binyan r	420.0	71.5	+10.0	+2.4
Dev & Mtge r	440.0	225.6	—35.0	—7.4
Dev & Mtge b	475.0	56.2	—10.0	—2.1
Dev & Mtge op 88	1465.0	.7	—5.0	—.3
Dev & Mtge op 95	582.0	.8	+2.0	+.3
Dev & Mtge op 94	382.0	—	—	—
Mishkan r	1226.0	89.0	+11.0	+.9
Mishkan b	1225.0	5.0	+10.0	+.8
Mishkan op 2	2855.0	—	—	—
Mishkan op 3	1495.0	5.8	+28.0	+1.9
Independence	1180.0	68.7	—40.0	—3.3
Tefahot prf r	1080.0	6.0	+50.0	+4.9
Tefahot prf b	1100.0	.6	+35.0	+3.3
Tefahot r	1040.0	13.0	+20.0	+2.0
Tefahot b	1035.0	15.7	+15.0	+1.5
Merav r	1015.0	459.4	n.c.	—
Merav op	3050.0	5.0	+50.0	+1.7
Merav op 2	1530.0	14.9	+20.0	+1.3

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Financing Institutions				
Shilton r	112.5	153.1	n.c.	—
Shilton b	245.0	9.0	+13.0	+5.6
Shilton op A r	178.5	5.3	—1.5	—.8
Shilton op B	280.0	9.0	n.c.	—
Shilton op 5	86.0	9.1	—6.0	—5.9
Shilton op 6	91.0	31.3	+1.5	+1.7
Shilton sc 1	140.5	6.3	+2.5	+1.8
Shilton sc 2	161.0	1.6	n.c.	—
Otz. Lataasiya r	765.0	63.3	—15.0	—1.9
Otz. Lataasiya d	765.0	36.9	—15.0	—1.9
Otz. Lataasiya op 1	1100.0	6.9	—25.0	—2.1
Ampal r	—	—	—	—
Agriculture prf A	1770.0	4.6	—50.0	—2.8
Ind Dev prf r	900.0	4.9	n.c.	—
Clal lease 0.1 r	369.0	42.2	n.c.	—
Clal Lease 0.5 r	336.0	33.7	+6.0	+1.8
Clal Lease op	578.0	8.0	—14.0	—2.4
Insurance				
Aryeh r	535.0	179.6	—50.0	—8.6
Aryeh op r	4520.0	.6	—130.0	—2.8
Aryeh sc	409.0	70.9	—18.0	—4.2
Ararat 0.1 r	2326.0	7.6	—5.0	—.2
Ararat 0.5 r	905.0	30.8	—97.0	—9.7
Reinsurance 0.1 r	d880.0	3.6	—35.0	—3.8
Reinsurance 0.5 r	dd330.0	56.2	—5.0	—1.5
Hassneh r	436.0	315.3	—22.0	—4.8
Hassneh nd 80	437.0	24.3	—28.0	—6.0
Hassneh b	713.0	3.9	n.c.	—
Hassneh op	424.0	45.9	—15.0	—3.4
Hassneh op 2	530.0	31.8	—43.0	—7.5
Phoenix 0.1 r	510.0	7.4	—12.0	—2.3
Phoenix 0.5 r	365.0	13.4	—29.0	—7.4
Yardenia 0.1 r	259.0	19.9	—26.0	—9.1
Yardenia 0.5 r	755.0	58.9	—5.0	—.7
Sahar r	801.0	8.1	n.c.	—
Sahar b	264.0	15.1	—24.0	—8.3
Sahar op 1	1010.0	13.2	n.c.	—
Securitas r	808.0	21.1	+2.0	+.3
Securitas op 2	422.0	52.9	—14.0	—3.2
Zur r	462.0	5.5	+25.0	+5.7
Zur b	271.0	9.6	—11.0	—3.9
Commercial Services & Utilities				
Delek r	640.0	202.9	—4.0	—.6
Delek b	640.0	6.0	—10.0	—1.5
Delek db 2	1630.0	.2	—40.0	—2.4
Harel	300.0	121.2	—10.0	—3.2
Harel op 1	213.0	130.8	n.c.	—
Cold Store 0.1 r	—	—	—	—
Cold Store 1.0 r	3090.0	1.5	+160.0	+5.5
Cold Store db 2 r	4410.0	1.7	n.c.	—
Isr Electric r	1375.0	11.1	+125.0	+10.0
Lighterage 0.1 r	15500.0	.2	—950.0	—5.8
Lighterage 0.5 r	5450.0	4.0	+50.0	+.9
Lighterage op 2	8490.0	.6	—200.0	—2.3
Lighterage db 1	2890.0	1.9	+90.0	+3.2
Magor	695.0	12.9	n.c.	—
Rapac 0.1 r	d600.0	3.3	n.c.	—
Rapac 0.5 r	d350.0	81.0	+4.0	+1.2
Supersol A	1050.0	51.1	—15.0	—1.4
Supersol B	905.0	61.5	—45.0	—4.7
Supersol op 1	1230.0	55.4	—70.0	—5.4
Land Development Building, Citrus				
Azorim r	687.0	55.9	n.c.	—
Azorim op A	2465.0	1.8	n.c.	—
Azorim op B.r	1210.0	1.7	n.c.	—
Azorim op C	518.0	60.3	—12.0	—2.3
Azorim db 1	[illegible]	1.5	—17.0	—2.5
Africa Isr 0.1 r	d6000.0	3.1	n.c.	—
Africa Isr 1.0 r	2490.0	3.7	—80.0	—3.1
Africa op 1	3100.0	1.3	—100.0	—3.1
Arledan 0.1	417.0	65.3	n.c.	—
Arledan 0.5	172.5	72.2	—4.0	—2.3
Arledan op. A	144.0	31.4	—1.0	—.7
Darad	x356.0	33.3	—35.0	—8.9
Darad op. 1	550.0	4.8	—49.0	—8.2
ILDC r	2305.0	90.1	+5.0	+.2
ILDC b	2213.0	22.4	+2.0	+.1
ILDC op A r	10100.0	.4	—10.0	—.1
ILDC op B r	4509.0	3.3	—1.0	—
ILDC op 5	2025.0	5.6	n.c.	—
ILDC db 3 r	2590.0	4.7	—70.0	—2.6
ILDC db 4 r	c2920.0	1.0	n.c.	—
HLB Realty 0.1 r	—	—	—	—
HLB Realty 0.5 r	—	—	—	—
HLB Realty op	—	—	—	—
Solel Boneh prf A	23500.0	1.7	—750.0	—3.1
Solel Boneh prf A	23250.0	3.8	—1000.0	—4.1
Model Beton	985.0	71.6	+10.0	+1.0
Model Beton op 1	322.0	23.0	—3.0	—.4
Prop & Bldg r	1395.0	73.6	n.c.	—
Prop & Bldg op A	4545.0	—	+100.0	+2.3
Prop & Bldg op B	2550.0	.7	+20.0	+.8
Prop & Bldg db 5	2110.0	1.0	+10.0	+.5

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Bayside 0.1 r	1085.0	4.1	n.c.	—
Bayside 0.5 r	950.0	41.4	—25.0	—2.6
Bayside op	990.0	4.9	—50.0	—4.8
Ispro r	663.0	87.0	n.c.	—
Isras r	4700.0	14.1	n.c.	—
Mehadrin r	2390.0	6.4	—25.0	—1.0
ICP r	1940.0	1.0	n.c.	—
Neot Aviv 4	1200.0	5.5	—125.0	—9.4
Pri Or r	1995.0	2.6	n.c.	—
Caesarea r	630.0	69.9	—10.0	—1.6
Caesarea 0.5	306.0	74.5	n.c.	—
Caesarea op 1	239.0	10.1	—11.0	—4.4
Rassco prf r	3000.0	11.4	—290.0	—8.8
Rassco r	3310.0	9.6	—370.0	—10.1
Industrials				
Ordan 0.1 r	366.0	29.4	—27.0	—6.9
Ordan 0.5 r	363.0	11.5	—30.0	—7.6
Ordan op 2 r	350.0	9.8	—10.0	—2.8
Elbit 0.3 r	1690.0	43.1	n.c.	—
Alliance r	—	—	—	—
Elco 0.1 r	1639.0	4.3	n.c.	—
Elco 0.25 r	451.0	36.7	n.c.	—
Elco 0.25 b	466.0	59.7	n.c.	—
Elco op A	2030.0	4.8	—70.0	—3.3
Elco db 1	850.0	2.5	—18.0	—2.1
Electra 0.1 r	2050.0	7.9	n.c.	—
Electra 0.5 r	890.0	81.0	+5.0	+.6
Electra db 2	883.0	s.o.	—46.0	—5.0
Elron 3	3150.0	11.7	n.c.	—
Elron op A	4150.0	1.3	—150.0	—3.5
Argaman prf r	d675.0	7.6	n.c.	—
Argaman prf b	d681.0	1.7	—51.0	—7.0
Argaman r	d630.0	17.2	—10.0	—1.6
Argaman b	d630.0	11.1	—10.0	—1.6
Ata B r	258.0	s.o.	—14.0	—5.2
Ata C r	133.0	235.8	—2.5	—1.9
Ata op 3 r	253.0	29.9	+1.0	+.4
Ata db 2 r	196.0	3.9	—5.0	—2.5
Tadir Beton 1	513.0	s.o.	—27.0	—5.0
Tadir Beton 5	340.0	125.1	—10.0	—2.9
Tadir op 1	219.0	114.8	—5.0	—2.2
Dubek prf r	1460.0	10.4	n.c.	—
Dubek prf b	1395.0	51.3	—100.0	—6.7
Fertilizers r 0.1	329.0	24.4	+19.0	+6.1
Fertilizers 0.5	226.0	63.2	+21.0	+10.2
Cables r	660.0	17.2	n.c.	—
Cables b	659.0	38.0	n.c.	—
Hatehof 1	598.0	46.6	+28.0	+4.9
Hatehof 5	312.0	67.9	+11.0	+3.7
Hatehof op	220.0	28.0	—21.0	—8.7
HaifaChem r	788.0	128.6	—14.0	—1.8
HaifaChem db 1	1050.0	2.5	n.c.	—
Tevar	1295.0	61.8	+15.0	+1.2
Teva b	1440.0	.9	+40.0	+2.9
Teva db 3	5760.0	1.3	—300.0	—5.0
Yomar 1.0	506.0	91.9	—56.0	—10.0
Yomar 5.0	536.0	17.7	—40.0	—6.9
Zion Cables 1.0	d429.0	18.4	—45.0	—9.5
Zion Cables 5.0	d319.0	71.4	n.c.	—
Zion Cables op.1	392.0	13.3	—46.0	—10.5
Lodzia 0.1 r	615.0	5.7	n.c.	—
Lodzia 0.4 r	280.0	73.3	—5.0	—1.8
Molett B r	x1607.0	3.9	n.c.	—
Galil Ind 1.0	225.0	34.4	—2.0	—.9
Galil Ind. 3.0	390.0	5.7	n.c.	—
Galil Ind. op.	105.0	36.3	+2.0	+1.9
Man 1.0	455.0	s.o.	—24.0	—5.0
Man 5.0	290.0	79.6	n.c.	—
Phoenicia prf r	—	—	—	—
Dead Sea r	1795.0	128.8	—50.0	—2.7
[illegible]	[illegible]	15.9	—16.0	—1.5
AIPM db 1 r	1725.0	7.0	n.c.	—
Maquette 0.1	416.0	36.8	+11.0	+2.7
Maquette 0.5	281.0	38.2	—11.0	—3.8
Maquette op A	200.0	77.9	n.c.	—
Asis r	720.0	7.8	—30.0	—4.0
Assis db 1	801.0	1.5	—89.0	—10.0
Petrochem db 1 r	145.5	155.4	—6.5	—6.3
Nechushtan b	3135.0	6.9	+5.0	+.2
Elite r	2450.0	5.8	—40.0	—1.6
Elite 2	—	—	—	—
Elite op 3 r	3800.0	1.3	n.c.	—
Elite sc 2 r	1760.0	—	—	—
Arad r	1760.0	1.6	+50.0	+2.9
Polgat 0.1 r	3200.0	8.0	—300.0	—8.6
Polgat 0.4 r	1385.0	51.7	—45.0	—3.2
Polygon r	274.0	121.0	+3.0	+1.1
Polygon op 1	281.0	26.1	—26.0	—8.5
Kalil 1.0	382.0	64.6	+7.0	+1.9
Kalil 5.0	375.0	37.7	n.c.	—
Rim 0.1 r	2248.0	23.0	+198.0	+9.7
Rim 0.4 r	1390.0	44.9	+84.0	+6.4
Schoellerina	660.0	77.4	—20.0	—2.9
Schoellerina op 1	652.0	80.0	—10.0	—1.5
Shemen prf r	2590.0	1.7	—110.0	—4.1
Taya	410.0	57.5	+8.0	+2.0
Taya op 1	282.0	19.8	+6.0	+2.2

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Taal B r	390.0	s.o.	—20.0	—4.9
Taal B b	422.0	576.9	+1.0	+.2
Frutarom r	277.0	35.4	+1.0	+.4
Taro Pharm.	1719.0	23.1	+10.0	+.6
Investment & Holding Companies				
Unico r	875.0	90.1	+114.0	+15.3
Unico b	900.0	43.3	+112.0	+14.2
IDB devel.	992.0	1,051.1	n.c.	—
IDB 2.0 r	552.0	112.0	—18.0	—3.2
Elgar r	d1634.0	4.4	—86.0	—5.0
Elgar b	d1583.0	3.4	—83.0	—5.0
Ellern r	745.0	22.8	—25.0	—3.3
Ellern b	780.0	27.3	n.c.	—
Amissar pref	940.0	18.1	n.c.	—
Amissar opt	1100.0	5.0	n.c.	—
Afik 1.0	285.0	103.5	—10.0	—3.4
Afik 5.0	195.0	69.1	—12.0	—5.8
Central Trade r	1112.0	s.o.	—58.0	—5.0
Inv Paz r	1289.0	52.5	+2.0	+.2
Inv Paz b	1307.0	5.0	n.c.	—
Wolfson 0.1	6650.0	1.1	n.c.	—
Wolfson 1.0 r	2111.0	35.5	—240.0	—10.2
Wolfson 1.0 b	2183.0	23.8	—40.0	—1.8
Ampa r	x1501.0	5.1	+1.0	+.1
Disc Inv r	980.0	281.5	—20.0	—2.0
Disc Inv b	1000.0	4.7	—30.0	—2.9
Disc Inv opt b	1435.0	10.7	—40.0	—2.7
Disc Inv opt c	1330.0	29.0	—40.0	—2.9
Disc Inv opt d	855.0	18.3	—40.0	—4.5
Disc Inv deb 1354	704.0	16.3	—30.0	—4.1
Hapoalim Inv r	1376.0	91.8	+10.0	+.7
Hapoalim Inv b	1375.0	10.6	+10.6	+10.0
Hapoalim Inv opt 1	3150.0	—	+60.0	+1.9
Leumi Inv	715.0	269.2	—16.0	—2.2
Jordan Explo a r	1750.0	.8	+5.0	+.2
Jordan Explo opt	7097.0	—	—	—
Jordan Explo opt 2	1940.0	1.2	—21.0	—1.1
Mizrahi Inv r	2590.0	4.6	+5.0	+.2
Mizrahi Inv b	2595.0	1.3	+5.0	+.2
Mizrahi Inv 122	c103.0	93.1	+3.0	+3.0
Clal Trade	410.0	34.9	—20.0	—4.7
Clal Trade opt A	1200.0	3.4	—50.0	—4.0
Clal Trade op B	304.0	12.1	—36.0	—10.6
Clal Trade deb 1	408.0	56.0	n.c.	—
Export Inv r	2980.0	.4	+40.0	+1.4
Export Inv b	2990.0	—	—	—
Koor prf	22300.0	.1	+300.0	+1.4
Clal Re r	301.0	132.0	—33.0	—9.9
Clal Re opt a	1220.0	—	—	—
Clal Re deb 1	z895.0	76.3	—100.0	—10.1
Clal Israel	715.0	832.1	—55.0	—7.1
Clal Inds opt a	1211.0	14.0	—154.0	—11.2
Clal Inds deb 5	1400.0	10.5	—151.0	—9.7
Landeco 0.5	443.0	152.1	n.c.	—
Sahar Hold 1.0	518.0	344.9	n.c.	—
Sahar Hold 5.0	430.0	78.9	—9.0	—2.1
Sahar Hold opt 1	239.0	83.2	—8.0	—3.2
Oz Inv b r	z1537.0	126.0	+200.0	+15.0
Oz Inv deb	462.0	b.o.	+22.0	+5.0
Pama	649.0	7.4	—1.0	—.2
Piryon b	dx266.0	303.5	n.c.	—
Piryon opt b	230.0	37.0	n.c.	—
Fuel & Exploration				
Oil Explo Paz r	—	—	—	—
Oil Explo op r	—	—	—	—
Fedoil r	696.0	12.0	+1.0	+.1
Naphta r	3836.0	b.o.	+182.0	+5.0
Lapidot r	—	—	—	—
Lapidot b	—	—	—	—

These stock prices are unofficial.

New listings

Azorim op A	—	—	+25.0	—
ILDC no div	2205.0	8.6	n.c.	—
Teva op 2	820.0	8.2	—40.0	—4.7
Teva db 1	862.0	6.2	—90.0	—9.5
Teva db 3	117.0	158.8	—6.0	—4.9
Clal Re rf	940.0	37.9	—100.0	—9.0
Clal Ind.op B	567.0	126.4	—60.0	—9.6
Oz op 1	1114.0	32.3	+40.0	+3.7
Oz db	z7350.0	1.6	+350.0	+5.0

Abbreviations:
s.o. sellers only — n.c. no change
b.o. buyers only — r registered
d without dividend — b bearer
c without coupon — pref. preferred
x without bonus — op. option
z without rights — conv. convertible
s.c. subordinated capital notes

Most active stocks

Mizrahi R	955	2193.1	+5
Hapoalim R	1860	1123.9	+4
IDB	1960	834.2	n.c.

Shares traded: IS202.4m.
Convertibles: IS5.1m.
Bonds: IS58.6m.
General Share Index, down 0.5%, to 185.5

CLASSIFIEDS

...EKDAY RATES: Minimum charge of IS107.20 for eight words; IS13.40 for each additional ... FRIDAY AND HOLIDAY EVE RATES: Minimum charge of IS125.60 for eight words; ...70 for each additional word. All rates include VAT.
...ADLINES Jerusalem: Weekdays: 10 a.m. of day prior to publication. For Friday's paper: ...m. on Wednesday. For Sunday's paper: 3 p.m. on Thursday. Tel Aviv and Haifa: Wednesdays Fridays: 12 noon two days prior to publication. For Sunday's paper: 12 noon Thursday. ...are accepted at all offices of *The Jerusalem Post* (for addresses see masthead on back page) at all recognized agencies.

REALTY

ALL YOUR real estate needs try a ...essional company. AMBASSADOR ...L ESTATE. 23 Ramban Street. Tel. 02-...22.

DWELLINGS

JERUSALEM

SUCCOT: comfortable apartment con-...ntly located for rent 12.10.81-21.10.81. 02-664847.

...TALS long and short term. Lin-Dar. Tel. ...18791.

NETANYA

...ID GAFFAN sales, rentals, holiday ...ments. 7 Herzl, Netanya. Tel. 053-39372, ...53-52116.

...BIL GREENBERG RENTALS, ...shed-unfurnished; long/short term. 2 ...shkin. Tel. 053-28735. 053-32558.

PENTHOUSES, modern, furnished, unfurnished. $150,000 and up. Nobil-Greenberg. 2 Ussishkin. Tel. 053-28735, 053-32558.

FREIGHT/STORAGE

A.B.M. TOURS, Petah Tikva, freight department. All arrangements for international packaging and forwarding, import, export, personal and commercial. 20 Hahistadrut, Petah Tikva. Tel. 03-906908.

INSURANCE

BEFORE RENEWING car or household insurance, phone Goshen, free quote in English. Tel. 03-717611.

PERSONAL

FEMALE COMPANION for tourist. Tel. 03-444508, 11 a.m.-1 p.m.

The Commodity Futures Markets

COMMODITY FUTURES PRICES

Commodity	High	Low	Last	Change on week
Gold	447.00	459.00	447.00	-1.25
Silver	10.06	11.23	10.06	-0.79
Dec. Copper*	81.05	83.30	80.65	+0.10
Dec. Coffee*	120.72	120.72	112.72	+4.97
Dec. Cocoa**	2222	2222	2202	+56
Oct. Sugar*	11.08	11.89	10.76	-0.67
Jan. Orange Juice(°)	130.50	133.50	129.60	-3.40
Nov. Soybeans***	663.75	678	663.75	+2.25
Dec. Corn***	293	299	293	-0.0025
Dec. Wheat***	424.75	431.50	423.75	no change
Dec. T-Bills****	86.32	86.37	86.28	+0.21
Dec. Cotton*	65.13	65.82	65.13	-168

Gold and Silver: London/oz, p.m. fix. * Cents/lb ** US$/tonne. *** Cents/bushel. **** Discount from base of 100. (°) Cents/gallon.

This Selected List Courtesy Of
SHEARSON CLAL THE PROFESSIONAL BROKERS
5, Druyanov St., Tel Aviv. Tel. 03-291866

Ministry of Health

Sheba Medical Centre, Tel Hashomer

Haematology Clinics

Until September 25, 1981, the haematology clinics will be closed. In urgent cases, ring 03-710565, 03-751323, 03-710386, to arrange a visit.

From Sunday, September 27, 1981, the haematology clinics will be in the laboratories branch of the new hospital. Reception hours will be as follows:

Children's haematology clinic — Sunday, Wednesday
Adults haematology clinic — Monday, Friday

From September 24, 1981, the telephone number of the haematology clinics will be 03-710386.

ISRAEL LANDS ADMINISTRATION
Jerusalem District

Notice to Those Registered for the Drawing of Plots for Owner-Occupier Construction at Ashkelon and Group A of Pardess Behisachon (12 savers)

participating in the draw for plots for owner-occupier construction.

Invitations are now being sent out to be present at the draw, which will take place at 6 p.m. on Thursday, September 24, 1981 at Beit Ha'am, Ashkelon (near the Afridar offices)

Anyone who has registered and does not receive an invitation through the mail is asked to regard this notice as a personal invitation.

Israel Lands Administration

TOMORROW —

Haga Exercise in Yehud Industrial Zone

Tomorrow, Tuesday, September 22, there will be a Haga exercise in Yehud industrial zone. During the exercise, the sound of firing will be heard, and the sirens will sound the all clear (continuous note). In the event of a real attack, the sirens will sound a rising and falling note.

בנק אמריקאי ישראלי בע"מ
AMERICAN ISRAEL BANK LTD

FOREIGN CURRENCY
18.9.81

Friday's foreign exchange rates against the Israel Shekel, for U.S. dollar transactions under $3,000 and transactions of other currencies under the equivalent of $800.

	Selling	Buying
U.S.$	13.2215	13.0925
DM	5.8219	5.7651
Swiss Fr.	6.7855	6.7193
Sterling	24.2780	24.0411
French Fr.	2.4193	2.3957
Dutch Fl.	5.2373	5.1862
Austrian Sh.(10)	8.1994	8.1194
Swedish Kr.	2.3974	2.3740
Danish Kr.	1.8350	1.8171
Norwegian Kr.	2.2636	2.2415
Finnish Mark	2.9802	2.9511
Canadian$	11.0019	10.8945
Rand	14.0346	13.8977
Australian$	15.2675	15.1185
Belgian Fr.(10)	3.5527	3.5180
Yen(100)	5.8309	5.7740
Italian Lire(1000)	11.4447	11.3330

INTERBANK LONDON SPOT RATES:

U.S.$	1.8290/00	per £
DM	2.2815/30	per $
Swiss Fr.	1.9550/70	per $
Lire	1158.75/50	per $
Dutch Fl.	2.5270/90	per $
Norwegian Kr.	5.8400/20	per $
Danish Kr.	7.2025/75	per $
Yen	227.50/70	per $
Swedish Kr.	5.5175/25	per $

FORWARD RATES:

	1 mon.	3 mos.	6 mos.
C/$	1.8317/37	1.8405/25	1.8533/53
DM/$	2.2719/40	2.2500/20	2.2185/2.2220
Sw.Fr./$	1.9447/77	1.9217/47	1.8925/70

ISRAEL GENERAL BANK
28 Achad Haam St. P.O.Box 677
Tel. 653061 Tel Aviv

GOLD QUOTATION
London second fixing
18.9.81
$447.00

KEEP YOUR EYES OPEN!
REPORT SUSPICIOUS OBJECTS

UNITED MIZRAHI BANK LTD

Foreign Currency Rates (in IS) for 20.9.81

Country	Currency		Buying (Cheques and transactions)	Selling (Cheques and transactions)	Buying (Banknotes)	Selling (Banknotes)
U.S.A.	Dollar	1	13.0912	13.2228	12.9600	13.3500
Great Britain	Sterling	1	23.9961	24.2373	23.7600	24.4700
Germany	Mark	1	5.7695	5.8275	5.7100	5.8800
France	Franc	1	2.3961	2.4202	2.2900	2.4400
Holland	Gulden	1	5.1846	5.2367	5.1300	5.2900
Switzerland	Franc	1	6.7134	6.7809	6.6500	6.8500
Sweden	Krona	1	2.3780	2.4019	2.3200	2.4300
Norway	Krone	1	2.2381	2.2606	2.1900	2.2800
Denmark	Krone	1	1.8239	1.8422	1.7800	1.8600
Finland	Mark	1	2.9571	2.9868	2.8900	3.0200
Canada	Dollar	1	10.8944	11.0040	10.7000	11.1100
Australia	Dollar	1	15.1321	15.2842	14.4400	15.5700
South Africa	Rand	1	13.8884	14.0280	10.9000	14.7600
Belgium	Franc	10	3.5144	3.5497	3.0600	3.5800
Austria	Schilling	10	8.1820	8.2642	8.1000	8.3400
Italy	Lire	1000	11.3245	11.4384	10.7100	11.5500
Japan	Yen	1000	57.7468	58.3273	57.1700	58.8900

"Dollar Paz" and "Euro Paz" Buying and Selling rates (in IS) for 20.9.81

		Buying	Selling
"Dollar Paz"	1 unit	43.4910	43.9282
"Euro Paz"	1 unit	55.3399	55.8962
SDR		15.1622	15.3146

Interest rates (%) for non-resident deposit accounts (Patach) and Israeli resident deposit accounts (Patam) for deposits of up to $25,000 value for 20.9.81

		Patach 3	Patach 6	Patach 12	Patam 3	Patam 6	Patam 12
U.S.A.	Dollar	16¾	17	16⅝	15⅝	15⅜	15⅛
Great Britain	Sterling	14¼	14⅝	14	12⅜	12⅞	12½
Germany	Mark	11¼	11½	11¼	9⅝	9⅜	9⅝
Holland	Gulden	11⅜	11¾	11⅝	9⅜	9⅞	9⅜
Canada	Dollar	18⅞	18½	18¼	17	16⅞	16⅛
France	Franc	20⅞	21⅛	20¼	19½	19⅞	18⅞
Switzerland	Franc	10	10¼	9½	8¼	8⅜	8
"Dollar Paz"		14⅞	15⅛	14⅜	13⅜	13½	13¼
"Euro Paz"		14	14⅛	13⅜	12⅜	12⅝	12¼
SDR		13¼	13¼	13⅜	12¼	12¼	12⅝

UNITED MIZRAHI BANK LTD

Tel Aviv selected bond prices

	Price	Change
100% Linked		
3602	222.6	+.6
3604	189.8	+.5
3606	163.7	+.5
4% Gov't develop.		
Group 1. Yield: 3001	—1.18	
3001	4259.0	+4.0
3007	3911.0	+10.0
Group 7. Yield:	—0.70	
3020	2948.0	+18.0
3025	2873.0	+18.0
Defence loan 69.		
210 (Reish Yod)	2490.0	—
4% Gov't (90% C-o-L)		
Group 22. Yield:	+0.02	
3101	2243.0	+15.0
3106	1953.0	+9.0
Group 24. Yield:	+0.15	
3110	1827.0	+17.0
3116	1728.0	+17.0
4% Gov't (80% C-o-L)		
Group 42. Yield:	+0.60	
3210	1438.0	+20.0
3206	1365.0	+21.0
6% Gov't (80% C-o-L)		
Group 52. Yield:	+0.63	
3501	1221.0	n.c.
3504	1106.0	n.c.

	Price	Change
7% Gov't (80% C-o-L)		
Group 62. Yield:	+0.70	
3522	1058.0	n.c.
3526	982.4	n.c.
Group 66. Yield:	+0.77	
3534	838.1	n.c.
3541	790.2	+.1
Group 68. Yield:	+0.88	
3546	728.6	+.1
3551	689.3	+.1
Group 70. Yield:	+0.92	
3554	632.3	+.1
3557	603.4	+.1
Gov't dble-opts linked		
2001	1022.0	+19.0
2015	863.1	n.c.
2033	642.5	+7.3
Dollar denom bonds 8		
Hollis 15	92.3	—.1
Hollis 20	77.5	—.1
Bonds 10% linked to foreign currency		
5.5% Gov't 6026	693.0	+19.0
6% Isr. Electric Corp. B	3650.0	n.c.
5% Dead Sea Works	3460.0	+40.0
Bonds 7% linked to foreign currency		
6003	665.0	+10.0

New York Stock Exchange

NEW YORK. — The stock market declined again Friday on volume of 47,386,000 shares. The DJIA closed at 836.37, down 3.71, with 464 issues advancing and 1,026 declining.

In general, the pressure on the market was less severe than has been the case the rest of the week. Hardest hit were stocks in which options were expiring.

Among the most actives were Carnation Co. at 27 (+1) and American Tel. & Tel. at 55⅝ (—½).

High percentage changes were registered in Faberge 18 (+2⅜), Kaiser Steel 42 (+4⅛), Ashland Oil 31⅞ (—4¼) and Envirotech 10 (—1¼).

After the close the Federal Reserve announced that the nations money supply MB1 was up $1.1 billion, just as expected.

Commentary courtesy Albert Kaplan
Mideast representative.
Wise Friedman Inc. Tel. 03-652651
Members New York Stock Exchange

	Price	Change
D.J. Avg.	836.18	—3.90
Transport	345.50	—2.26
Utilities	104.23	—0.93
Volume	47,717,100	
D.J. LIST		
Alcoa	26	+⅜
Allied Chem.	41½	—1
Amer Brand	34½	—¾
Amer Can	31	—1
Amer T & T	55⅝	—½
Beth Steel	21⅝	+⅝
Chrysler	5	—⅛
Du Pont	39½	n.c.
East Kodak	61⅛	—1
Esmark	48	+⅛
Exxon	31¼	—⅜
Gen Elect.	52	—⅝
Gen Food	28	n.c.
Gen Motors	44⅞	—¼
Goodyear	17⅜	n.c.
Intl Bus	53⅞	—⅜
Intl Harv.	9⅛	—⅛
Intl Paper	40⅝	+⅝
Intl Nickel	15⅞	+⅛
John Manv.	15⅜	—¼

	Price	Change
Owens	27½	n.c.
Procter Gam.	69⅞	+⅞
Sears	15⅜	n.c.
Std Oil Ca.	39⅞	n.c.
Texaco	34½	—⅛
Union Carb.	46	—⅝
United Tech.	41½	+⅛
US Steel	27⅜	n.c.
Westinghouse	25⅛	—⅞
Woolworth	19⅝	+¼
Asa Ltd.	51⅜	+⅜
Homestake M.	51⅞	+¼
ISRAEL SHARES IN NY		
Amer Is Paper	1¼	+⅛
Alliance	13½	n.c.
Interpharm	5⅛	5⅜
Etz Lavud	5½	—½
Elscint	18	18¼
Elron Pfd.	8	8⅛
IDB Ord.	2⅝	3
IDB Pfd.	19	19⅜
Laser Ind.	15	15½
Seltex	17½	18¼

ISRAEL DISCOUNT BANK LTD

The weather at major Swissair destinations

	MIN C	MIN F	MAX C	MAX F	
AMSTERDAM	13	55	18	64	Clear
BRUSSELS	14	57	19	66	Cloudy
BUENOS AIRES	6	43	14	57	Clear
CHICAGO	12	54	24	75	Cloudy
COPENHAGEN	8	49	16	61	Clear
FRANKFURT	10	61	21	70	Cloudy
GENEVA	15	59	26	79	Clear
HELSINKI	8	46	14	57	Cloudy
HONG KONG	21	70	27	81	Cloudy
JOHANNESBURG	13	55	28	82	Clear
LISBON	18	64	23	73	Cloudy
LONDON	14	57	13	64	Clear
MADRID	15	59	27	81	Rain
MONTREAL	3	37	13	55	Rain
NEW YORK	12	54	22	72	Rain
OSLO	8	46	13	55	Clear
PARIS	14	57	22	72	Cloudy
RIO DE JANEIRO	19	66	39	102	Cloudy
SAO PAULO	18	64	21	70	Rain
STOCKHOLM	9	48	13	55	Rain
TOKYO	18	64	25	77	Clear
TORONTO	5	41	12	54	Rain
VIENNA	16	61	21	70	Clear
ZURICH	14	57	24	75	Clear

* For the latest weather conditions, contact Swissair.

Swissair

THE WEATHER

	Yesterday's Humidity	Yesterday's Min-Max	Today's Max
Jerusalem	43	16—27	28
Golan	34	15—29	30
Nahariya	63	18—30	31
Safed	50	17—28	29
Haifa Port	70	22—27	28
Tiberias	55	18—34	35
Nazareth	52	17—30	31
Afula	55	18—32	33
Shomron	49	19—29	30
Tel Aviv	59	20—29	29
B-G Airport	53	18—30	31
Jericho	41	19—34	35
Gaza	65	19—28	28
Beersheba	46	15—30	32
Eilat	16	23—35	35
Tiran Straits	—	25—	—

SOCIAL & PERSONAL

Haifa Chief Rabbi Shear Yashuv Cohen will speak on the High Holidays at the Haifa Rotary Club, Nof Hotel, today at 1 p.m.

Mr. Meyer Kaplan of the police investigation division will speak on "Identification of Criminals" at today's meeting of the Jerusalem Rotary Club in the YMCA at 1 p.m.

Senate sets limits for Sinai force

WASHINGTON (JTA). — The Senate Foreign Relations committee voted yesterday to put tighter restrictions on U.S. participation in the peace-keeping force that will patrol Sinai after Israel's final evacuation next April.

One restriction would limit the amount the U.S. spends for the Multinational Force and Observers (MFO) to the percentage agreed upon in the original accord with Israel and Egypt. The resolution appropriates $125 million for the 1982 fiscal year which starts October 1, which is 60 per cent of the cost of setting up the MFO and operating it for its first year. Egypt and Israel will each pay 20 per cent.

Yehuda Nadivi, 83

TEL AVIV (Itim). — Yehuda Nadivi, who for 40 years served as town clerk to the Tel Aviv municipality, died here yesterday at the age of 83.

Nadivi, born in Russia in 1899, immigrated with his family to Jaffa in 1913. After working for several years in the British Mandate government, Nadivi in 1924 joined the Tel Aviv municipality from which he retired in 1964.

Road-signs in Arabic

Deputy Transport Minister David Shiffman has proposed that Arabic instructions be added to interurban road-signs.

In a letter to the Public Works Department Shiffman said that this is particularly necessary in areas where there are large concentrations of Arab residents.

Begin, Mitterrand aide hold 'friendly' meeting

Jerusalem Post Reporter

French President Francois Mitterrand's adviser, Jacques Attali, flew from here to Cairo yesterday to see President Anwar Sadat, after delivering a personal message to Prime Minister Menachem Begin from the Elysee Palace.

Attali and Begin discussed the projected visit to Jerusalem in December of French Foreign Minister Claude Cheysson, and Mitterrand's own visit, which will take place at the beginning of 1982.

"The Israeli people still love France and the French," said Begin at the meeting. "France was Israel's ally and friend at one time," Begin reminded Attali. "But during former President Giscard d'Estaing's seven-year rule, relations between the two countries went through a very difficult phase, which caused Israel great distress. Now Israel hopes the situation will change for the better."

Officials present at the meeting said that Attali made obvious efforts to signal that a new page was opening in relations between the two countries. Attali told reporters later that his meeting with Begin was profound in nature and friendly in tone. "Of course it was only an introduction to the entire topic of Franco-Israeli ties," he added.

Earlier, Attali met briefly with Knesset Speaker Menahem Savidor.

Attali also met with Labour Party chairman Shimon Peres yesterday for two and half hours and invited him to meet Mitterrand tomorrow. Peres leaves for Paris today to attend the Socialist International bureau session in the French capital.

Following yesterday's meeting, Peres said he is glad about "several changes in French foreign policy since the change of government. France has changed its attitude about the Camp David agreement, Jeruslaem and the renewal of mutual visits between state leaders."

At the Socialist International, Peres will attack Austrian chancellor Bruno Kreisky's latest pro-PLO pronouncements.

Burg said about to fire Shreiber

By SARAH HONIG
Post Political Reporter

TEL AVIV. — Sources in the National Religious party told *The Jerusalem Post* last night that Religious Affairs Minister Yosef Burg intends to dismiss ministry director-general Gedalia Shreiber soon.

Burg had promised Prime Minister Menachem Begin not to take the step until at least three months after the June 30 elections.

Such a move by Burg is sure to set the NRP cauldron aboil as Burg's rivals in the NRP Young Guard are eager to cement a partnership with the Likud U'l'mura faction to which Shreiber belongs.

The Young Guard has already warned Burg against the move. If Burg fires Shreiber, the Young Guard vs Burg battle is likely to revive.

The Young Guard yesterday denied press reports of a plot to oust Burg from the party leadership.

Toll high as Turkish jet crashes into soldiers

ANKARA (AP). — A Turkish air force F-5 jetfighter slammed into a bivouac area preparing for an upcoming NATO exercise in western Turkey yesterday, killing at least 26 soldiers on the ground. Military sources said they expected the death count to rise considerably.

Sources at three Istanbul hospitals said more than 100 dead and injured had been flown in by helicopter by late yesterday afternoon.

All the dead were thought to have been Turkish soldiers.

Texas artists' show

Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — Fifteen Texas artists working in marble, bronze, oil painting, ceramics, enamel and pottery are exhibiting their work at Maskit's Tel Aviv shop, under a programme of cultural exchange initiated by Ruth Dayan, director of Maskit, and the Texas Arts and Crafts Foundation.

Many of the artists are in Israel for the first time and, according to Edward Kirk, a marble craftsman from Austin, Texas, they are "tremendously impressed by Israeli people, their power and vitality." The exhibition is being extended by Maskit until the end of the month.

EGYPT: GIVE HOPE

(Continued from Page 1)

with his aides aboard an air force Westwind jet and stay only for the opening session, flying back home in the afternoon.

Israeli sources said Sharon had not intended to come at all, apparently believing that this resumption session after so long a suspension would not produce tangible progress. But Premier Menachem Begin, the sources said, had prevailed upon the defence minister to come, even if only for part of the time.

(On Monday night the prime minister's spokesman, Uri Porat, categorically denied to *The Jerusalem Post* that Sharon had ever intended not to come or that Premier Begin had particularly asked him to attend the talks.)

Maurice Guindi, UPI correspondent in Cairo adds:

The negotiators will have to start "practically from scratch," Foreign Minister Kamal Hassan Ali said after President Anwar Sadat and Prime Minister Menachem Begin agreed to revive the negotiations without preconditions at their summit in Alexandria last month.

Sadat is eager for agreement to score points in his rift with a largely hostile Arab world and in his grappling with a troubled domestic scene.

The Israeli and Egyptian positions on proposed self-rule for 1.2 million Palestinians living in the West Bank and Gaza Strip remain wide apart.

They disagree on the concept of autonomy, with Egypt demanding full executive, legislative and judicial powers for the Palestinians, and Israel insisting on limited administrative powers amounting to little more than municipal jurisdiction.

Egyptian officials said they expected real bargaining to get under way at the second ministerial round of resumed negotiations tentatively scheduled for Washington late next month with the participation of Secretary of State Alexander Haig.

Meanwhile, a senior delegation from the Israel Police left Jerusalem yesterday for Cairo on talks on normalizing the relations with the Egyptian Police. The delegation, including Ya'acov Markowitz, the head of the Interior Ministry's police department, the head of the police southern district command, Nitzav Yehoshua Caspi, and the head of the investigations department, Nitzav Yehezkel Carthy, will talk with the Egyptian police on ways to stop the smuggling of drugs and stolen property across the Israeli-Egyptian border.

SHAMIR

(Continued from Page One)

between Israel and the Netherlands UNIFIL contingent in Lebanon. The source said that Shamir's meetings with the three West European foreign ministers and with the French foreign minister on Monday have "encouraged" him and raised his hopes that Western Europe might move to a more favourable position towards Israel.

Shamir also met Monday with the Argentinian foreign minister, who expressed his hope that liberalization steps taken by the Argentinian government will improve the position of Argentina's Jewish community. Shamir also met with the foreign ministers of Paraguay — where Israel plans to reopen its embassy — and the Philippines. He is also to meet with the foreign ministers of Finland and Honduras.

Chicago police and political officials, on an Israel Bonds visit to Jerusalem yesterday, award a baton of the Chicago police force to Dr. Amiram Hirschfield (in uniform), a chief superintendent at the Israel police criminal investigation division. (Carol Gootter)

Wolf Prize scientists named

Jerusalem Post Staff

Eleven scientists from all over the world have been named the recipients of this year's Wolf Foundation Prize.

The recipients of the $100,000 prize were chosen for outstanding contributions in their respective fields by five panels of judges, which included Nobel and Wolf Prize recipients. The foundation was set up in 1975 by an act of Knesset, and the administration of the prizes is regulated by a special Knesset law.

Following is the list of recipients:

Agriculture: Prof. John Almquist, of the University of Pennsylvania, for work on artificial insemination for use in animal farming; Prof. Henry Lardy, of the University of Wisconsin, for research on the preservation of sperm cells, Prof. Glenn Salisbury, of the University of Illinois, for his contribution to research on artificial insemination.

Mathematics: Prof. Lars Ahlfors, of Harvard University, for his discoveries in geometrical function theory; Prof. Oscar Zarisky, of Harvard University, the creator of the modern approach to algebraic geometry.

Chemistry: Prof. Joseph Chatt, of the University of Sussex, for his pioneering contributions to synthetic chemistry of metals.

Physics: Prof. Feeman Dylon, of the Institute for Advanced Study in Princeton, Prof. Gerard T'hooft, of the University of Utrecht, and Prof. Victor Weisskoff, of the Massachusetts Institute of Technology, for contribution to theoretical physics, in particular quantum theory.

Medicine: Dr. Barbara McClintock, of the Carnegie Institute, for her work on the detection of chromosome structure; Prof. Stanley Cohen, of Stanford University, for his work in genetic engineering.

The prize-giving ceremony is planned for next March, at the anniversary of the death of the Wolf Foundation's founder, Dr. Ricardo Subirana y Lobo Wolf, who set up the prize anonymously in 1975.

STRATEGIC PACT

(Continued from Page One)

stockpiles, which would serve America's Rapid Deployment Force, would be maintained and partly manufactured by Israel. They will thus have to be reckoned as part of Israel's strategic potential by enemy military planners, and will enhance Israel's deterrent position.

As mentioned in American studies, Israel's claim for American strategic deployment is based on Israel's geographic proximity to the West's most important oil reserves, Israel's internal political stability, and Israel's ability to protect these *supplies from air attack. It would* take the U.S. only 11 days to deploy a pre-positioned mechanized brigade from Israel to the Persian Gulf, as opposed to 77 days from the U.S., and 11 days instead of 24 to deploy one in Europe. In order to achieve the same strategic advantage, the Americans would have to build 169 more transport aircraft at a cost of $9.429 billion, according to figures given by American officials before a Senate committee recently.

According to some sources, the Americans say they would have difficulties in deploying strategic stores here if the Saudi AWACS sale falls through. Such deployment would create an impression of imbalance in American commitment, jeopardizing American policy interests, the sources say. Although there may not be official linkage to the AWACS issue, they continue, there is *de facto* linkage, and the depth of future Israeli-American strategic cooperation is dependent on the AWACS deal going through.

HIRSCH. — Artist Joseph Hirsch, whose paintings have been hung in major galleries across the U.S., died of cancer Monday at 71. Hirsch, a native of Philadelphia, was a painter of allegorical, figurative and still-life works and also was well-known as a portrait painter and printmaker.

AWACS 'NO DANGER'

(Continued from Page One)

useless since the data "perishes" within minutes.

Just before the briefing, visiting Foreign Minister Yitzhak Shamir once again stated Israel's strong opposition to the sale during an interview on ABC's *Good Morning America* television programme.

Shamir called Saudi Arabia one of the most hostile, anti-Israel states in the Middle East, citing its support of the Palestine Liberation Organization. Approval of the AWACS sale, he added, would place a severe burden on Israel, forcing Israel to search for new "military solutions" — presumably a reference to additional U.S. military aid.

Congressional opponents of the sale received an important boost yesterday with publication of a letter from former secretary of state Cyrus Vance outlining his opposition to the sale. Vance called it a "destabilizing" element.

But other Carter administration officials, including former president Jimmy Carter himself and former secretary of state Edmund Muskie and former secretary of defence Harold Brown, support the sale.

The chairman of the House Foreign Affairs Committee, Democrat Clement Zablocki of Wisconsin, yesterday joined those AWACS supporters who insist that "external" pressures by Israel were largely responsible for the strong opposition on Capitol Hill. He said the sale probably would be approved if these "external" pressures were not so strong.

"It's very well known where all the pressures are coming," said Zablocki.

Richard Allen, during his briefing, said it was no longer a question of Saudi Arabia's purchasing aerial radar equipment. The Saudis, he said, can go to Britain to buy similar Nimrod radar aircraft and to France for Mirage fighters and advanced air-to-air missiles.

It was crucial that the Saudis purchase the U.S. equipment since that will allow America "to preposition assets in the region," he added.

Allen once again refused to outline the secret agreements with the Saudis on the exact "transfer arrangements." They will become known during the coming congressional hearings, he said.

MERIDOR INVENTION

(Continued from Page One)

cent, but it would take several years for the equipment to be manufactured on a large enough scale to produce electricity.

Meridor has not yet patented the process and for this reason he refused to reveal any more details. The public will have to wait a few more months, he said.

When Meridor announced the new invention in June, he said a demonstration plant would be put on public show in eight weeks. Last night, when asked whether he had not exaggerated the revolutionary significance of his invention, he admitted that he had thdn spoken "on the spur of the moment."

Energy Ministry officials said last night that dozens of small experimental plants are set up each year in Israel to test new inventions and operate without attracting the kind of attention Meridor has drawn to his invention. The overwhelming majority, they said, fail to deliver when a commercially viable model has to be produced.

Energy Minister Yitzhak Berman said last night at a press conference that he has no connection with Meridor's invention. He said he had never asked Meridor about the matter and his cabinet colleague had never volunteered information.

Alert detectives prevent car-bomb disaster in Ramle

By JEFFREY HELLER
Jerusalem Post Reporter

RAMLE. — A large bomb hidden in a car was defused here yesterday in time to avert a bloodbath in the local open-air market, but more terrorist attempts to mar the Jewish New Year may be forthcoming, police said.

"It would have been a black Rosh Hashana not only for the citizens of Ramle, but also for the entire nation if the car had blown up, Ramle police chief Pakad Avi Dotan said.

Detectives from the Ramle station, on a routine patrol at 3:30 a.m. yesterday, discovered the explosives-laden car parked suspiciously near one of the narrow entrances to this ancient town's open-air market, Dotan said.

"They saved dozens of lives," he said. "The place where the car was found is crowded and very busy" during the day, when the market is open.

The detectives first thought the car — which bore an Israeli licence plate, and whose engine was still warm — might have been parked by burglars breaking into shops in the area. However, after checking the car and the vicinity, they decided it could have been placed there by terrorists, and called in demolition experts.

The sappers found "a substantial amount" of explosives — unofficial reports put the figure at four kilos — in the car's boot. As they successfully defused the charge, additional police units sealed off the area and patrols combed other locations for more bombs.

No other charges were found, but police said they arrested dozens of Arabs for questioning. The market was opened in the late morning, after police completed their search.

Central District police commander Nitzav-Mishne Kalman Bornstein called on the public to be on the alert for additional terrorist attempts to strike at civilians during the holiday period. Yesterday afternoon Bornstein cited the detectives who spotted the car.

Sadat fires one of his closest aides

CAIRO (Reuter). — Egyptian President Anwar Sadat has dismissed one of his closest aides, Mansour Hassan, minister of state for the presidency, in a minor government reshuffle.

A presidential decree issued by the official Middle East News Agency on Monday said Hassan's post had been abolished.

Diplomats in Cairo had speculated that Hassan was not fully committed to Sadat's roundup of religious and political critics earlier this month.

With Vice-President Hosni Mubarak, chief adviser Sayyed Marei and former deputy prime minister Osman Ahmed Osman, Hassan was generally regarded as a member of Sadat's inner circle. A young businessman who was also responsible for culture and information, he often acted as presidential spokesman and host for important foreign visitors.

The semi-official newspaper, *Al-Ahram*, said Hassan was expected to be nominated deputy speaker of parliament in its next session.

Na'amat meet opens with Likud walkout

TEL AVIV. — Likud delegates to the Na'amat 13th convention yesterday walked out of the opening ceremony at the Mann Auditorium here in protest of the singing of the Internationale. They returned to their seats after the singing was over.

The walk-out followed a behind-the-scenes argument in which the Alignment claimed it was customary to sing the anthem, while the Likud was especially critical because the singing took place at the well-attended festive opening rather than at the mundane close. The Likud's senior representative, Giza Burstein, complained to *The Jerusalem Post* that the organizers *bowed to Mapam's pressure in the* matter.

The session itself was marked by a call by all the speakers for unity despite ethnic and party differences.

Daniel Nachmani, representing the Likud in the Histadrut, said the opposition should join the government because unity is vital in these times of economic and political difficulties.

Histadrut Secretary General Yeroham Meshel drew applause when he said the government should help Na'amat in its work. "I would like to bring a few cabinet ministers to see what you're doing.

Candidate for Na'amat secretaryship Masha Labelsky speaks at the opening last night of the organization's 13th conference in Tel Aviv's Mann Auditorium. (IPPA, Shai Kini)

The cleanliness, caring, values, education and beauty which you bring to neighbourhoods and development towns is something for which we men should be grateful."

Nava Arad, outgoing secretary of Na'amat, said everyone in Na'amat, regardless of party affiliation, wants peace and wants Israel to be strong morally and economically. "During the last four years, we've proven that we are an important force in fighting for the rights of workers, for maintaining educational and social programmes and for the good of the country. One test for us will be how seriously the Histadrut works to implement its decisions about equality for the woman Histadrut members."

Border shelters called inadequate

Jerusalem Post Reporter

A team of experts who toured settlements that were under katyusha fire in the north concluded recently that parents were forced to evacuate their children because of "inadequate facilities to ensure their safety."

The experts, all members of the steering committee of the Beit Hanassi Assembly on the child, included Ofira Navon, wife of the president and a psychologist in her own right, and committee chairman Baruch Levy.

They recently toured Metulla, Kiryat Shmona, Nahariya, Shlomi, Misgav Am and Moshav Margoliot, meeting with parents, social workers, children, psychologists and social workers in the area.

They found that most of the shelters were unsuitable even for short stays underground. Even though all the shelters were constructed with public funds, those in some areas were much more inadequate than those in other areas. Levy announced that the assembly, which first set earlier this year, will convene on October 5 to hear a report by Mrs. Navon on the northern tour and to prepare recommendations on improving the conditions for children in times of emergency.

PATHOLOGISTS. — An international congress of pathologists opened on Monday morning at Jerusalem's Binyanei Ha'uma with an address by President Yitzhak Navon.

Mr. B. Ivesha, General Manager, Carlton Penta Tel Aviv, greeting the first guest to arrive at the newly opened luxury 282 room hotel.

(Advertisement)

THE JEWISH AGENCY FOR ISRAEL

RURAL SETTLEMENT DEPARTMENT

The Settlement Department has received enquiries regarding the setting up of a settlement called *"Ir-Moshav."*

We therefore wish to announce that the Department has no connection with a body called *Hatzav* (het-tzade/bet) and that the Department does not and will not have any responsibility vis-a-vis this body.

Jerusalem, September 23, 1981.

The United Israel Appeal of Canada Inc.

We express condolences to our former national president

THOMAS O. HECHT

on the passing of his father

EUGENE HECHT

Joe Ain, National President
Walter Hess, National Director
Prof. J. Gross, Chairman U.I.A. Jerusalem
Leo H. Marcus, Director General Jerusalem

In deep sorrow, we announce the death of our dear member

WALTER ORTNER ז"ל

Kibbutz Neot Mordechai

For details of the funeral, please phone 067-40950, 067-41548, 067-42596.

Stormy Histadrut meet condemns Likud faction

By JOSHUA BRILLIANT
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — An overwhelming majority of the 195-member Histadrut executive yesterday condemned the Likud for the "wild... violent disturbances" at the labour federation's convention a fortnight ago. The executive did not impose any sanctions on the Likud but established a committee to draft a code of behaviour for factions.

The decisions were taken at the end of a stormy four-hour meeting during which delegates shouted and booed so loudly and frequently that the usually soft-spoken chairman of the Histadrut trades union department, Yisrael Kessar, complained they were creating a market-place atmosphere. Delegates often drowned out the speakers whose addresses were broadcast over loudspeakers.

In one instance, Secretary-General Yeroham Meshel instructed ushers to evict the head of the Rafi faction, Yitzhak Sluki, who refused to leave the dais. But Sluki returned quietly to his seat and the matter was forgotten.

The meeting of the executive centred on the convention on September 10, when delegates stormed the dais, knocking over tables and chairs until police wielding truncheons intervened. The melee erupted after the convention gave Arab villagers and members of kibbutzim and moshavim the right to vote in Labour council elections in towns. The Alignment said the move was designed to bring the groups closer together, but the Likud maintained it was designed to pack the councils with Alignment supporters to weaken the opposition.

In consultations before yesterday's meeting, Mapam advocated that the Likud be expelled. However, Labour Party leaders opposed the suggestion.

The Likud maintained the Alignment was to blame for the melee because it broke a secret promise that the enfranchisement issue would not be brought before the convention. But Kessar maintained the Likud was lying.

The Likud had only Rafi support for its motion to censure the Alignment for "violent provocations" at the convention. An overwhelming majority also rejected the Likud proposal that "each political faction has full democratic rights to express itself and fight for its basic stands without any limitations."

The vote came as no surprise to the Likud. Even before the show of hands, the Likud quietly delegated representatives to the committee that will draft the code of behaviour.

The committee is expected to complete its deliberations in a month, according to its chairman, Histadrut treasurer Natan Almoslino.

Water rates to increase by 26%

Post Economic Reporter

The Knesset water committee yesterday decided on a 26 per cent increase in water rates. The increase, which will go into effect in the coming days, is a direct result of the three price increases in electricity in the past two months.

The rates for household use will be IS3.75 for each of the first eight cubic metres used; IS5.91 for each of the next eight cubic metres used; and IS9.49 for every additional cubic metre consumed.

Water rates for agricultural use will be IS1.07 a cubic metre.

The public prices committee yesterday approved a 7.6 per cent rise in chocolate prices and a 21 per cent increase in the price of pantyhose.

No tax cuts for textiles and clothing

Post Economic Reporter

The Finance Ministry has decided to postpone the cancellation of purchase tax on clothes, shoes and textile goods in an effort to help the textile industry out of its current difficulties.

The Treasury also intends to double the customs duties on imported textile goods, which only recently were raised by 127 per cent, and to ban such imports from countries towards which Israel has no commercial obligations.

The Treasury had previously decided to reduce purchase tax on clothes and shoes to slow down price increases. The Treasury had also intended to reduce purchase tax on furniture but it was feared that this would harm local production.

State revenue director Uriel Lynn yesterday said that the Treasury has decided to reduce purchase tax on air conditioners in private vehicles from 60 to 30 per cent. The Treasury wants to make them easily available to the public.

Amnesty on property tax debts under IS100

Post Economic Reporter

Tax authorities have decided to give up trying to collect property tax debts totalling less than IS100 principal plus interest. They say the expense of tracking down the estimated 120,000 persons who owe such amounts is not worth the possible proceeds.

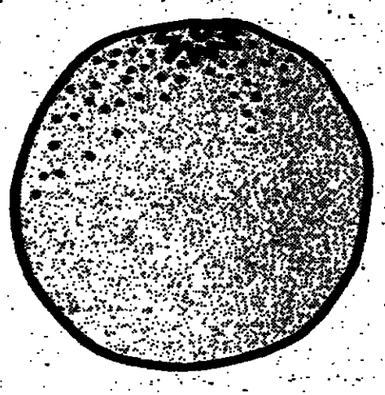
However, the authorities will continue trying to collect taxes due from about 55,000 persons whose debt principal is at least IS100 alone. About 350,000 persons owe property tax debts, and those who come into contact with tax authorities on other tax matters will have to pay all their debts, including those less than IS100.

Wheat keeps well in bunkers

An innovative system for storing wheat in bunkers has proven to be most successful, a government official claimed yesterday. The wheat, stored in the bunkers 15 months ago, was recently removed and found to be in excellent condition.

Meir Yagil, the director of government trade in the Ministry of Industry and Trade, said that 1979's bumper wheat crop had necessitated unconventional storage methods. Some 16,000 tons were therefore placed in a bunker, dug especially for this purpose in the Ma'on region near the Gaza Strip. The floor of the bunker was covered with polyethylene and the eight-metre high stacks of wheat were wrapped in PVC.

THE BIG LUNCH



AT THE BIG ORANGE

Big selection of salads - all you can eat!
Big steaks, chicken, hamburgers or shishlik
all grilled to order.
Big bottomless pitchers of orange juice.
"Big Orange Dessert"
and enjoy the day at our pool,
all for the small, small price of

145 IS + V.A.T.
(service charge included)

Open daily 12.30-2.30 p.m except Shabbat and Holidays.

la tapuziada
CP Hotels
Jerusalem Plaza

A leader of the Falasha community, Uriel Ben-Baruch, visits the exhibition of Kurdistan Jewry at the Israel Museum, in the company of his grandson, Eliahu. (Zamir — Scoop)

Friday newsreel, Bergman latest victims of TV strife

By BENNY MORRIS
Jerusalem Post Reporter

The Broadcasting Authority's management committee yesterday decided to reduce this Friday's *Hashavua* weekly review programme to a shortened news broadcast.

The committee was reacting to last Friday's action by the television news and production staff committee in blacking the last three minutes of an interview with Ingrid Bergman in the weekly review. The blackout was in protest against TV executives' decision to ban a news feature prepared by a staff reporter.

The management committee condemned the blackout as "illegal" and warned that if it recurs, all TV broadcasts will immediately be shut down and the responsible staff members brought before a disciplinary board. The committee stated that, as TV's "chief editor," Authority director-general Yosef Lapid has the final word on what should or should not be broadcast.

In reaction, the staff committee charged that the management was making use of the screen "to settle accounts at the expense of the public. Last week, the management banned one news report; this week, it is banning the whole of *Hashavua*. This harms the public's right to know;" said the staff committee.

The present round of recriminations and sanctions began 10 days ago when Lapid, television director Yitzhak Shimoni and acting news department chief Micha Limor banned a 12-minute news feature by Amos Arbel on three plays dealing with the IDF, currently being staged in various theatres. The staff committee had imposed the three-minute blackout to protest against that ban.

The management committee yesterday viewed the Arbel report and unanimously supported Lapid's decision to ban it. The committee also rejected by three votes to two the proposal by members Aharon Papo (Likud) and Meir Shitrit (Likud) that the workers responsible for the blackout be brought before an internal disciplinary board and be suspended. Lapid, who is not a member of the management committee, opposed the proposal as did committee members Micha Yinon (who as acting chairman had two votes) and Daniel Bloch (Labour).

Pay boost for Moslem religious officials

By YOEL DAR
Jerusalem Post Reporter

NAZARETH. — For the first time since the establishment of the state, the Religious Affairs Ministry has equalized the payments and grants of Moslem religious officials with those of Jewish religious court officials in small townships.

According to the decision, the payments given to the 200 Moslems henceforth will be two and three times higher than last year. In addition, the payments of the Moslems will be linked to the cost-of-living. They also will enjoy such benefits as clothing allowances, annual leave and payments for the National Insurance Institute.

The Moslem religious officials had complained that the discrimination in payments humiliated them, and they threatened to go on an indefinite strike.

The ministry however, turned down their demand for status equal to state employees. The ministry said the Jewish religious court officials are not considered state employees.

Kollek: Soccer in Katamon or none at all

Jerusalem Post Reporter

Mayor Teddy Kollek said this week that political motivations were behind the opposition to the use of the Katamon sports field for league soccer.

"Whoever raises alternatives," he told the City Council on Sunday night, "is trying to prove that Teddy Kollek can't fulfil his promises." He was replying to Likud council members who have been advocating use of the Hebrew University stadium at Givat Ram.

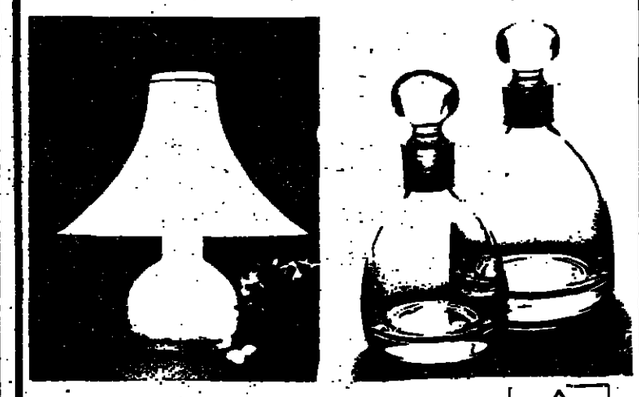
Kollek said that if the Katamon field is not used, there would be no league soccer games in Jerusalem at all.

The mayor said IS200 million would have to be invested in the Givat Ram stadium, according to a government committee, while only IS34m. was needed in Katamon. Likud council member Shlomo Halevy said the university stadium could be readied much more cheaply than the figure cited by Kollek.

Rishon Lezion starts centenary festivities

RISHON LEZION. — This town's centenary celebrations began yesterday with a festive programme in the courtyard of the Rishon winery. The municipality is planning a long list of commemorative activities in the coming year. Rishon Lezion was founded by Bilu settlers in August 1882.

Just Arrived —
The world's finest glassware and lamps



INTIRA— Sole agent in Israel for
SÜSSMUTHGLAS
INTIRA, 27 Keren Kayemeth St., Jerusalem,
Tel. 02-639770
Open daily, 9-1, 4-7.
Saturday night from 7.

Court reduces life sentences in Beduin courtship killing

Scores of Beduin spectators applauded, cheered and ululated in joy last week, when the Supreme Court changed the conviction by a lower court of four tribal members from murder to manslaughter and reduced their life sentences accordingly.

Mohammed Abu-Sbeih, Jum'a Hawashleh, Jum'a Abu-Kaf and Muhareb Abu-Kaf, all Israeli Beduin living in the Negev, had been convicted of murder by the Beersheba District Court following the death in 1978 of a family member of a woman they were attempting to abduct, after her father refused Abu-Sbeih permission to marry her.

Abu-Sbeih, an earthworks contractor, met a young woman, Abudeh Abu-Said, while working on a construction project near the Baruj refugee camp in the Gaza Strip, where she lives. They fell in love and Abu-Sbeih asked her father for permission to marry her.

The father refused for two reasons: Abu-Sbeih was already married to two other women and he was not of the same tribe. The father then arranged for Abudeh to marry a man from the refugee camp and accepted the appropriate bride-price (*Mohar*) to seal their engagement.

Abu-Sbeih refused to accept the father's decision and recruited three friends to help him abduct Abudeh; Hawashleh, a captain in the IDF, Jum'a Abu-Kaf, an IDF first sergeant, and Muhareb Abu-Kaf, a first sergeant in the Border Police.

The four arrived armed with automatic weapons at the refugee camp one night in late December 1978 and tried to make off with Abudeh, who resisted her would-be abductors. Her cries brought family members to her aid, one of whom was killed by a stray bullet fired by Abu-Sbeih during the resulting fray.

In the Supreme Court decision on the appeal of their murder conviction, Justice Meir Shamgar ruled that there was insufficient evidence to disprove Abu-Sbeih's claim that he fired in self-defence and took into account the fact that Abu-Sbeih was severely wounded during the fight. The Supreme Court then re-sentenced Abu-Sbeih, Hawashleh, Jum'a and Muhareb Abu-Kaf to eight, six, five and four years' imprisonment respectively. (Itim)

Haifa police arrest rape suspect

Jerusalem Post Reporter

HAIFA. — Police yesterday arrested a 28-year-old Haifa man whom they suspect of raping a young American tourist and holding her for several hours against her will. The suspect will be brought to court today for a remand order.

The dishevelled young woman showed up at police headquarters around 5 a.m. yesterday, alleging that she had been raped by a man she met at the beach, a police spokesman said. As she had no place to go, the stranger invited her to his house, she said.

Once she was there, the girl said, the suspect locked the door and raped her. She said she managed to escape several hours later when he fell asleep.

The suspect was released on bail from custody last week after being held on suspicion of armed robbery.

Kiryat Shmona's bats said helpful

KIRYAT SHMONA (Itim). — Nature Reserves Authority officials say that the bats that have been plaguing residents of the Eshkol quarter, are harmless. They say that there is no need to get rid of them since they do not attack humans.

According to the nature experts, the bats will in fact keep away the mosquitoes that previously disturbed the neighbourhood's peace, as well as mice.

Residents of the quarter, however, appear to be unconvinced and continue to complain of the panic caused by the flying mammals that intrude into their houses in the dark.

People in the news

FRENCH PRESIDENT Francois Mitterrand's adviser Jacques Attali conferred yesterday with President Yitzhak Navon in French, English and ... Hebrew.

Attali

The young Jewish Socialist told the president that he studied Hebrew as a child and today still studies Talmud. He and Navon discussed the Middle East peace process and European problems.

Attali also brought Navon a verbal message from Mitterrand about French policy on the Middle East, along with "warm regards" from the president. Attali declined to give any details to waiting reporters except for the word *"non."*

* * *

SOUTH CAROLINA Governor Richard Riley was content to bring to Israel an adviser and spokesman.

Riley

Instead, he brought along 90 citizens of his state — legislators, judges, blacks, whites, Christians and Jews.

It was reportedly the first mission to Israel led by the governor of a Southern state. Meeting with President Yitzhak Navon at Beit Hanassi, the South Carolinians queried the president on his job, his predecessors and his future plans, snapping away with cameras. The group is raising $50,000 to plant a Jewish National Fund grove in honour of South Carolina.

* * *

A PULITZER PRIZE winning author has said that former U.S. president Lyndon Johnson accepted "envelopes stuffed with cash," even when he was vice-president and did not hesitate to use the presidency to further his own business dealings.

In an article in the magazine *Atlantic Monthly*, Robert Caro reports that during a visit to the Johnson ranch in Texas by the then West German chancellor Ludwig Erhard, "the president sat behind closed doors brow-beating a group of businessmen in connection with a television option agreement."

Israel Airport Authority
Main Office

NOTICE

From October 1, 1981, airport taxes for departing passengers will be as follows:

Ben-Gurion Airport	IS 140
Eilat Airport, Jerusalem Airport	IS 70
Flights to Egypt	IS 110

רשות שדות התעופה בישראל

Gromyko lashes U.S. for 'mad' arms race

UNITED NATIONS. — Soviet Foreign Minister Andrei Gromyko yesterday accused the U.S. of whipping up a mad arms race and warned that Moscow would meet any challenge to maintain the balance of power.

In an address to the UN General Assembly, Gromyko said the Soviet Union did not seek military superiority, but it would not permit others to become superior.

He said false data were being used to justify a military build-up by the West. Any NATO official who asserted that the Soviet Union had not overtaken the U.S. was given "a tongue-lashing from above," Gromyko said.

U.S. Secretary of State Alexander Haig was in the audience as the Soviet minister lashed out at Washington's policies on virtually every front. Haig, who addressed the UN on Monday, and Gromyko are scheduled to meet today to set a date for the start of negotiations on medium-range nuclear missiles in Europe.

Gromyko in referring to U.S. claims to vital interests in Europe, Asia, the Middle East and Latin America, observed with sarcasm: "It seems that the only area still missing is the South Pole. But it may soon be added, too."

The veteran Soviet official's 7,500-word statement was the toughest he has delivered here in many years, according to experienced observers.

They said it appeared to be Moscow's response to a long series of attacks by President Ronald Reagan and Haig.

Gromyko said Washington had stepped up "hostile, criminal intrigues" against Cuba and was engaged in imperialist interference in El Salvador, among other places.

Gromyko condemned the U.S. Rapid Deployment Force as "a policeman's club intended to ensure crude interference by the United States in the affairs of independent states and to stifle the freedom of peoples."

Broadening his criticisms to include the North Atlantic treaty partners, Gromyko said their "ruling quarters" now worshipped only one god, an unrestained arms race.

On the proposed development by the U.S. of "the fiendish neutron weapon," he said it must be banned.

Gromyko warned the West not to interfere in Poland. "Futile attempts are being made by certain western countries" he said, to interfere in the internal affairs of socialist states.

Soviet intimidation of Poland was a major concern in a series of talks Haig held with foreign leaders on Monday.

Haig held meetings with British Foreign Secretary Lord Carrington, UN Secretary-General Kurt Waldheim, Italian Foreign Minister Emilio Colombo and Japanese Foreign Minister Sunao Sonoda.

The American secretary, who did not mention the Polish situation directly in his UN speech that concentrated on economic issues, did accuse the Soviets of illegal intervention in Afghanistan and Kampuchea. (Reuter, UPI).

U.S. Senate confirms first woman justice

Sandra O'Connor

WASHINGTON (AP). — The U.S. Senate, ending an all-male tradition nearly two centuries old, unanimously confirmed Sandra Day O'Connor as an associate justice of the Supreme Court on Monday.

O'Connor, a 51-year-old Arizona state appeals judge, will be sworn in Friday in time to join the court for the opening of its 1981-82 term on October 5.

The vote was 99-0, with only Senator Max Baucus (Dem., Montana), who was attending an economic conference in his home state, missing from the tally. He had supported O'Connor in earlier committee action.

"Today is truly an historic occasion," said Senator Strom Thurmond (Rep., South Carolina), chairman of the Senate judiciary committee, leading off a series of 22 speeches in warm praise of President Ronald Reagan's first high court nominee.

Jesse Helms (Rep., North Carolina), leader of the most conservative bloc of Senate Republicans, voted for O'Connor, saying although she wouldn't say so publicly, he believes she opposes the 1973 high court decision legalizing most abortions.

Former Bani-Sadr aide and 40 others executed

BEIRUT. — The chief of former Iranian president Abolhassan Bani-Sadr's information office, as well as 40 other opponents of Ayatollah Khomeini's regime, were executed yesterday in Teheran, according to Iran's state radio monitored in Beirut.

The radio said that Rashid Sadr Ol-Hefazi, the former president's chief of information, was charged with contacting intelligence sources outside Iran, as well as dissident groups such as the leftist Mujahedin Khalq inside Iran.

The radio also said that 40 active members of the Mujahedin Khalq, and the more Marxist offshoot of the Mujahedin, the Peykar group, who were charged with staging armed rebellion, were placed in front of firing squads.

Meanwhile, as Iran's armed forces paraded in Teheran and other cities to mark the first anniversary of the Persian Gulf war, the Iranian prime minister declared yesterday that his country would fight against Iraq to the last man.

"We will fight until our last breath and resist until our last person," Ayatollah Mohammad Reza Mahdavi-Kani said in his message marking one year of hostilities between the two oil-rich neighbours.

Residents of the capital said the parade of troops and Revolutionary Guards converged on Azadi Square and saw guardsmen landing by parachute. The square in west Teheran features a monument built by the late Shah to preserve his memory.

Residents said tanks and other equipment captured from the Iraqis were displayed throughout the city.

Government spokesman Behzad Nabavi claimed Iran had achieved "remarkable victories" in recent weeks of the conflict.

Iran and Iraq, which have both suffered heavy casualties and damage to oil installations, have given different dates for the start of the fighting. Iraq says the conflict began on September 4, 1980, when Iranian artillery shelled the Iraqi border town of Khaniqin northeast of Baghdad.

But Iran says the war began on September 22 when Iraqi planes bombed major Iranian air bases, including Teheran international airport.

Meanwhile, Ayatollah Ashiq Montazari yesterday said "mini-groups in the line of America" were planning to disrupt the reopening of schools today.

In a message marking the start of the new academic year, the religious heir-apparent of Khomeini called for a mass march today.

"The best thing that can foil this plot is to ignore the so-called revolutionary issues' which are American within, and pay attention to education," Montazari said.

Deposed president Abolhassan Bani-Sadr, now in exile in France, was quoted yesterday saying the revolutionary regime of Khomeini was "worse than that of the Shah."

U.S. breaks off talks on Namibia

ZURICH. — U.S envoy Chester Crocker yesterday broke off confidential talks with senior South African officials about independence for Namibia (South West Africa), and left Zurich without commenting on the discussions.

Crocker, assistant secretary of state for African Affairs, met at Pretoria's request with Brand Fourie, director-general of South African foreign affairs, and Danie Hough, Administer-General for South West Africa, called Namibia by the UN and black-ruled African nations.

Their two-day meeting apparently was convened to review proposed American amendments to a UN plan for self-rule for the 1.25 million people in Namibia, a South African ruled territory between Angola and South Africa on the Atlantic coast.

Observers say Crocker's abrupt departure was due to South Africa's refusal to accept the American amendments.

The U.S. spokesman said Crocker was expected to report to a meeting of the foreign ministers of the five western "contact-group" nations in New York on Thursday. The U.S., Canada, Britain, France and West Germany have worked on the UN independence plan for the past four years.

West Berlin squatter killed

BERLIN. — Squatters' riots in West Berlin claimed their first life yesterday, when a swoop by nearly 2,000 helmeted riot police against eight occupied houses sparked fierce street battles with hundreds of masked and helmeted youths.

A police spokesman said one unidentified male protester died when riot police baton-charged several hundred protesters in the Schoeneberg area of the city.

They forced the demonstrators into a busy street where one youth was run down by a bus and killed. Witnesses said the vehicle dragged him several yards.

The protesters added chants of "murderers, murderers," to taunts of "fascist police," as they hurled bricks and bottles at police, witnesses said.

The swoop to clear eight houses signalled a new get-tough policy against the squatters who occupy some 170 houses in West Berlin.

Police spokesmen said that most squatters offered only passive resistance, once police gained entry to the houses, but that fighting was fierce outside the buildings in some districts. They said that police had entered all of the contested houses by midday, after about two hours of fighting. (UPI, AP)

British jobless reach 2,998,789

LONDON (UPI). — Britain's jobless total soared to within 1,200 of the politically sensitive three-million mark in mid-September, beating the all-time record set in 1933 during the Great Depression.

Labour opposition leader Michael Foot asked Conservative Prime Minister Margaret Thatcher to recall Parliament from its long summer recess for a two-day special session to debate the unemployment crisis.

But Thatcher's Employment Secretary Norman Tebbit rejected the call as "childish."

The new total announced by the government was 2,998,789 or about 12.4 per cent of the nation's work force.

That was 58,292 more than the mid-August total of 2,940,497.

Mud halts major NATO exercise

HANAU, West Germany (Reuter). — Mud prematurely ended a NATO exercise involving 70,000 soldiers yesterday.

A U.S. military statement said the manoeuvres, known as "Certain Encounter," were called off a day ahead of schedule after heavy rain caused tanks to churn mud on to public roads.

The exercise began nine days ago in West Germany as one of the annual war games staged by NATO, the North Atlantic Treaty Organisation. It covered about 5,000 square kilometres near the border with East Germany.

France's high-speed train makes its debut

ABOARD THE TGV, France (UPI). — A new era in transportation opened yesterday when France's new high speed train — the fastest in the world — began its inaugural run from Paris to Lyon at an average *260 kilometres an hour.*

Looking like a plane without wings, the bullet-nosed TGV (*train a grande vitesse*, or high-speed train) carried President Francois Mitterrand and other dignitaries on the historic trip linking the nation's two key cities.

The train was scheduled to make the 450-kilometre run south in two hours 40 minutes, one hour and 10 minutes shorter than the old three-hour 50-minute trip.

On September 27, TGVs will go into commercial service between Paris and Lyon. Two will continue to Geneva, making the trip in four hours 20 minutes.

The special high-speed track for the "train of the century" actually begins at the town of St. Florentin in northern Burgundy. In October 1983, after the Paris-St.-Florentin section is finished, the Paris-Lyon run will take only two hours. The line will be extended to Marseille on the Mediterranean before the end of the decade, making that trip only four hours 30 minutes instead of the current six hours 40 minutes.

"The high-speed train is tangible proof of the rebirth of the train," said Andre Chadeau, president of *the state-owned French rail lines.*

"It is a new way to travel — more like the American air shuttles than the traditional train," he said.

The TGV was scorned and ridiculed when French railway officials first proposed the project in 1967. At that time France was pushing its supersonic Concorde jet. New air lines and super-highways were criss-crossing the nation and the train was dismissed as almost out of style.

This week Paris newspapers called the low-slung, orange trains "a true revolution."

The TGV finally was approved in 1974 by then President Georges Pompidou three weeks before he died. The project cost 10.2 billion francs (about $2.04 billion).

French railway officials called the train a bargain, for the high-speed electric trains can climb 3.5 per cent grades easily on stored energy. Thus the special new track snakes over plateaus and not valleys. There are no tunnels. The train speeds over eight viaducts, three bridges over rivers, 310 railway bridges, 67 bridges over streams and canals and 50 special passageways for cattle and wild animals.

Environment was respected with the track not touching the famed Burgundy vineyards or historic villages. The trains are silent and non-polluting.

The TGV lacks the traditional French dining cars with fine meals. First class passengers are offered airline-type meals in their seats and second class passengers have only a sandwich bar. The TGV costs no more than an express train for the million passengers handled each year on the Paris-Lyon run. The price is 176 francs ($35) plus a 30 francs ($6) supplement during rush hours for a second class ticket. Standing passengers are not *allowed because of the high speed.*

The TGV is cheaper and quicker than car or plane. The Paris -Lyon trip by car costs 269 francs ($54). Plane passengers spend 536 francs ($107) for the two-hour 45-minute trip including taxi rides to and from the airports.

Sport

Olympic boycott threat obviated

BADEN-BADEN (AP). — Oly leaders claimed on Monday they have made great strides tow heading off a possible Afri boycott of the 1984 games in Angeles.

Abraham Ordia, president of often militant Supreme Council Sport in Africa, had a pri meeting with Juan Anton Samaranch, president of the In national Olympic Committee (IO They talked about the current t of the U.S. by the South Afri rugby team.

Ordia said in an interview la "1984 is a long way ahead. Both IOC and the U.S. Olympic Comm tee have spoken very clearly aga the tour by the Springboks. Pr dent Samaranch has said clearly is opposed to the tour. This restrained us a little in our c siderations of what we ought to d

Samaranch told a press c ference he was in close touch w the National Olympic Committ of Africa. "Not a single one made any suggestion of boycott the Los Angeles Games, he sa The IOC president added he h heard no suggestion from the Sov Union that the games should moved elsewhere.

The comments by Samaranch a Ordia conflicted with reports fr Addis Ababa that the politic organization of African Uni (OAU) had said that Afric athletes would not compete agai Americans because of th Springbok tour.

Ordia led the walkout of Afric countries from the 1976 Olymp games in Montreal, after Ne Zealand had sent a rugby team tour South Africa.

Bialostocki wins in Venezuela

By JACK LEON
Post Sports Reporter

TEL AVIV. — Israeli Ori Bialostocki, 17, on Monday gaine the under-18 singles title at th Rolex International of Venezuela beating top local competitor Nuri Alasia 6-3, 7-6 in the final of th International Tennis Federatio Junior World Ranking Circuit tour nament in Caracas. The Maccab Tel Aviv Tzafon racket thus com pleted a great "double," as she ha earlier won the doubles at the me with a Venezuelan partner, beatin a South African pair 6-2, 6-3.

Following her successful fou tournament ITF circuit tour in th Americas, Bialostocki is now a about 25th place in the girls under 18 singles rankings for 1981, whic include 300 players from upwards o 50 countries. She collected 6 points on the tour, to bring her tota this year to 150 from nine meets Her team-mate, Amos Mansdorf 16, also had some useful results i the series.

SCOREBOARD

TENNIS: West Germany and Spain qualified for the top division of next year's Davis Cup by winning their respective ties over Brazil and Hungary. Both ties went to the crucial fifth match when they were clinched by Peter Elter giving the Germans by defeating Thomas Koch 7-5, 5, 6-3, and for Spain by Fernando Luna who won a four-set victory over Robert Machan.

GOLF: Sandra Haynie, a 20-year veteran of the LPGA circuit, charged to a final four-under-par round of 68 to overtake Marlene Floyd and capture the $165,000 ladies tournament in North Carolina with a 281 tally.

Moody Tom Weiskopf controlled his temper and the West Texas winds to shoot a flawless final round of 68 and take the inaugural Championship in Abilene with a four-round total of 278. This boosted Weiskopf's career earnings beyond the $2m. mark, making him only the fourth golfer — after Jack Nicklaus, Lee Trevino and Tom Watson — to shoot that high.

BASKETBALL: The Soviet Union, the champions for the past 20 years, retained their tight hold on the title when they won the 1981 European women's championship by defeating Poland 85-42 in last night's final in Ancona, Italy.

BOXING: World Boxing Council (WBC) bantamweight champion Lupe Pintor of Mexico knocked out Japan's Hurricane Teru in the 15th round here last night to retain his title.

Final Medal Table

	Gold	Silver	Bronze
Soviet Union	5	3	2
Bulgaria	4	2	3
East Germany	1	2	0
Poland	0	1	1
Cuba	0	1	1
Czechoslovakia	0	1	1
Japan	0	0	1
France	0	0	1

"NOFIM" INDIVIDUAL HOUSING FOR ACTIVE OLDER ADULTS

The second phase of registration has opened at the on-site office, Henrietta Szold Blvd., Sunday through Thursday, 3 p.m. — 6 p.m. Buses 19, 20, 21, 27, 18, 13, 24, nearby.

NOFIM provides individually designed units of 1½ rooms, 2 rooms and 2½ rooms.

NOFIM combines residential, communal and nursing care facilities. It is designed for adults, over 55, wishing to continue an independent-life style.

NOFIM facilities include: self-contained apartments • restaurant • snack bar • synagogue • activity rooms • auditorium • laundromat • inside parking • infirmary • nursing wing

NOFIM is now in an advanced stage of construction. It is located in Kiryat Hayovel Jerusalem, within easy walking distance of shopping, public parks and gardens, banks, a community center and bus routes.

NOFIM is sponsored by the AACI — Association of Americans and Canadians in Israel. Mortgages are available through Tefahot — Israel Mortgage Bank Ltd

Tel. 669935

נופים
P.O.B. 4085, Jerusalem 91040

Please send me information on NOFIM

Name
Address

ENTERTAINMENT

TELEVISION

EDUCATIONAL:
8.15 Math/Geometry 6 8.30 English 8 8.55 Advice and Guidance 7-9 9.20 English 7 9.40 Programme for kindergarteners 10.10 English 6 10.25 Literature for Elementary School 10.45 Science 5-6 11.05 Math/Geometry 5 11.20 English 6 11.40 Literature 7-9 12.00 Geography 5-6 12.30 English 9 13.00 Programme for kindergarteners 14.00 Programme for kindergarteners, English 7; French (repeats) 16.00 Ma Pitom 16.30 Everyman's University: Environmental Studies, Biology, Electronics

CHILDREN'S PROGRAMMES:
17.30 Carousel
18.00 Steps. New Zealand film about a group of children who try to make music on steps

ARABIC-LANGUAGE programmes:
18.30 News roundup
18.32 Joe's World
19.00 Agricultural Magazine
19.30 News

HEBREW PROGRAMMES resume at 20.00 with a news roundup
20.03 The Love Boat
20.53 Beauty Spot — sights in Israel
21.00 Mabat Newsreel
21.30 Moked — weekly interview hour
22.00 The Romantic Englishwoman. Joseph Losey's 1975 commedy-drama starring Michael Caine and Glenda Jackson about a successful novelist who invites a young German to his home to generate material for a screenplay he's writing
23.40 Almost midnight

JORDAN TV (unofficial):
17.40 Cartoons 18.00 French Hour 19.00 News in French 19.30 News in Hebrew 20.00 News in Arabic 20.30 The Associates 21.10 Family 22.00 News in English 22.15 Hawaii 5-0

ON THE AIR

First Programme

6.11 Musical Clock
7.07 (stereo): Francesco Brabela: Sonata in C Major for Recorder, Violin and Continuo, Tcherepnin: Six Pieces for Four Horns, Schubert: Excerpts from the opera Alfonso and Estrella; Schumann-Debussy: Canonic Etudes for 2 Pianos (Ashkenazi Frager); Ives. The Unanswered Question (Israel Philharmonic, Foss)
8.05 (stereo): Mozart: Sonata in D Major for 2 Pianos, K. 448 (Ashkenazy, Frager); Saint-Saens Sonata for Oboe and Piano; Haydn Cello Concerto in C Major, (Rostropovich); Beethoven: Symphony No.4 (Jerusalem Symphony, Rodan); Stravinsky: Circus Polka (Los Angeles Zubin Mehta)
10.05 (stereo): Bruckner: Symphony No.3 in D Minor (Jerusalem Symphony, Walter Suesskind)
11.00 Sephardic Traditions
11.15 Elementary School broadcasts
11.30 Education for All
12.05 Recordings of the Israel Chamber Ensemble — Vivaldi: Flute Concerto, the Night (Aurele Nicolet, Shalom Ronli-Riklis); Purcell: Songs (Neil Jenkins, tenor; Gary Bertini); Michael Tippett: Concerto for Double Orchestra (Mendi Rodan)
13.00 (stereo): Light Classical Music — Auber: The Black Domino, Overture, Massenet: Cello Fantasy (Jascha Silberstein); Tchaikovsky: Capriccio Italien (Haitink)
14.10 Children's programmes
15.55 Notes on a New Book
16.05 (stereo) Yonatan Zak, piano — Haydn: Sonata No.34 in E Minor; Josef Tal. Concerto No.6 for Piano and Magnetic Tape; Partos: Prelude; Mozart: Sonata in A Minor, K.310; Beethoven: Sonata No.32 in C Minor, Op.111
17.35 Programmes for Olim
20.05 Everyman's University
20.35 Talmud Lesson
20.55 Introduction to the Oral Law
21.05 (stereo): Opera — Portrait of Dietrich Fischer-Dieskau
00.10 (stereo): Chamber Music — Schubert: String Quartet No.14, Death and the Maiden (Guarneri Quartet)

Second Programme

6.12 Gymnastics
6.22 Agricultural broadcasts
6.54 Green Light
7.00 This Morning — news magazine
8.10 All Shades of the Network — morning magazine
12.05 Productive Pace — magazine for employers and workers
12.30 Hebrew songs
14.10 Anything Goes
16.10 Press Conference — Yitzhak Golan's talk show
17.10 Till 120 — radio game
18.05 Of Men and Figures — economics magazine
18.48 Bible Reading — Hosea 6
19.00 Today — people and events in the news
20.10 Sephardi songs — recording of a live performance
21.05 Jazz Corner
22.05 *Am Yisrael Hai* — Jewish communities in Israel and abroad
23.05 Good Evening Jerusalem

Army

Wednesday 23.9
6.10 Morning Sounds
7.07 "707" — with Alex Ansky
8.05 IDF Morning Newsreel
9.05 Right Now — with Michael Handelzaltz
11.05 Golden Oldies
12.05 Israeli Summer
14.05 Two Hours — music, art, cinema and theatre reviews, anecdotes
16.05 Four in the Afternoon
17.05 IDF Evening Newsreel
18.05 The World is a Stage — special programme on the 10th anniversary of the death of Shraga Friedman (repeat)
19.05 Foreign Language Hit Parade
21.00 Mabat Newsreel
21.35 Hebrew songs
22.05 Classical Favourite
23.05 Military Magazine (repeat)
00.05 Night Birds — songs, chat with Danny Karpel

ENGLISH LANGUAGE BROADCASTS

7.00, 14.00, 17.00, 20.00
Special daily features following the news at 14.00
SUN. Israel Mosaic — weekly magazine
MON. You're On the Air — Live phone-in
TUE. Mainstream — information and consumer magazine
WED. Forum — discussion
THUR. Studio Three — arts in Israel
FRI. Thank Goodness It's Friday — Sabbath eve programme
SAT. This Week — weekly newsreel.
These broadcasts can be heard on the Fourth programme 738 kHz. In the Jerusalem area 675 kHz. in Central Israel 1026 kHz.

CINEMAS

JERUSALEM 4, 7, 9
Eden: This is America; Edison: Funny Fists; Habirah: closed; Kfir: Everything you Always Wanted to Know About Sex; Mitchell: Postman Always Rings Twice 6.45, 9; Orion: Stuntman 4, 6.45, 9; Orna: How to Beat the High Cost of Living; Ron: Excalibur 6.30, 9.15; Semadar: Angi Vera 7, 9.15; Binyenei Ha'uma: Coal Miner's Daughter 6.45, 9; Cinema 1: M.A.S.H. 7; 2001: A Space Odyssey 9.15; Israel Museum: Noah's Ark 3.30; Cinematheque: Chinatown 7; Blues Brothers 9.30

TEL AVIV 4.30, 7.15, 9.30
Allenby: Desire; Ben-Yehuda: Harper Valley P.T.A.; Chen: Closed; Cinema One: Angels' Brigade; Cinema Two: Blue Lagoon; Dekel: The Idolmaker 7, 9.30; Drive-In: The Humanoid 7.15; Being There 9.30; Sex, midnight; Esther: Les Sous Doues; Gat: Ordinary People 5.40, 7, 9.30; Gordon: City of Women 4.30, 7, 9.30; Hod: Death Hunt; Limor: The Formula; Maxim: Splendor in the Grass; Mograbi: Eye of the Needle; Orly: Change of Seasons; Paris: Divine Madness 11, 1.30, 4, 7, 9.30; Peer: Postman Always Rings Twice; Perlscope-Dolphinarium: Hair 7.15, 9.30; Ramat Aviv: Blues Brothers 7.15, 9.30; Shahaff: Moscow Does Not Believe in Tears 6.30, 9.30; Studio: Excalibur 6.30, 9.30; Tchelet: Coal Miner's Daughter; Tel Aviv: Night Hawks; Tel Aviv Museum: Sitting Ducks 7.15, 9.30; Romeo and Juliet 4.30; Zafon: Lili Marlene 7, 9.30

HAIFA 4, 6.45, 9
Amphitheatre: Star Crash; Armon: Night Hawks; Atzmon: World is Full of Married Men; Chen: Thief; Galor: Alien 10, 2, 7; Revenge of Shao Lin 12, 4, 9; Keren Or: American Graffiti 4, 7, 9; Moriah: It's My Turn 6.45, 9; Orah: Postman Always Rings Twice; Orion: Floasy 6 nonstop; Orly: Ordinary People 4, 6.30, 9; Peer: City of Women; Ron: Moscow Does Not Believe in Tears 6.15, 9; Shavit: Raging Bull 6.30, 9

RAMAT GAN
Armon: Coal Miner's Daughter 7, 9.30; Lily: The Confession 7.15, 9.30; Oasis: Elephant Man 4, 7, 9.30; Ordea: Stuntman 4, 7.15, 9.30; Rama: Ordinary People 7, 9.30; Ramat Gan: Seems Like Old Times 7.15, 9.30

HERZLIYA
David: Back Roads 7, 9.15; Tiferet: Blue Lagoon 7.15, 9.15

PETAH TIKVA
Shalom: Raging Bull 9.15

NETANYA
Esther: Enter the Ninja 4.30, 7, 9.15

RAMAT HASHARON
Star: The Warriors 7, Psycho 9.15

هكذا من الأصل

The Jewish pirate of Paris

By BONNIE ROSEN LENCZNER / Special to The Jerusalem Post

RADIO J is the call sign for a very unusual pirate radio station. "J" stands for *Juif*, and it's the first Jewish radio station in France.

Jewish Radio is the baby of Parisian-born Serge Hajdenberg, former president of the much-publicized French Renouveau Juif (Reborn Jew) movement. Hajdenberg's romance with Israel began in 1951 when his parents (who have the unlikely names of Joseph and Mary) first brought him here on a visit. He continues to holiday here. Along with his wife Suzy and four daughters, Hajdenberg recently arrived for a holiday.

Sitting on the terrace of their Netanya apartment, overlooking the Mediterranean, Hajdenberg, whose boyish looks belie his forty years, enthusiastically discussed the aims of Radio J.

"As elsewhere, the Jews of France are returning to their roots, and we want to help them. We start at the beginning. That means we even explain how to observe the Sabbath, or the meaning of Yom Kippur. We want them to know their writers and history, and we try to convey another point of view concerning political problems in the Middle East. Also, we oppose anti-Zionism in France."

The general policy of Radio J is to stand behind the Israeli government as "it is democratically elected." Jewish personalities from Israel and France, who don't see eye to eye on vital topics such as Israeli policy are invited to speak their mind. "We have people saying what they think whether from the left or right, for or against," adds Hajdenberg. "We are a free radio. But it's not for us to say if it's a good government or not — that's up to the Israeli people. We support Israel and its government, and we oppose anyone who wants to destroy it. We are an activist radio."

LOCATED somewhere in the heart of Paris (its exact location is a secret), Radio J is on the air between 10 p.m. and 12.30 a.m. Till now, the Mitterrand government has not legislated concerning the over 300 *pirate stations operating in* France. Hajdenberg is hopeful that a positive law will soon be passed, that will permit them to advertise,

Serge Hajdenberg

and thereby enlarge their audience.

According to Hajdenberg, the response from all age groups has been gratifying. Even now, when most French families are at the beach, the Radio J switchboard is never free. "We receive 70 phone calls over a period of an hour and a half. That proves we're being listened to. It's really a kind of revolution."

Hajdenberg is no newcomer to the French Jewish revolution. In 1958, with the return to power of de Gaulle, French Jews were gravely concerned about the future. There was a fear of fascism. It was then that the young Hajdenberg took part, against de Gaulle, in his first demonstration. In a matter of months, he was elected to the central committee of LICA (The International League against Racism and anti-Semitism), composed both of Jews and non-Jews.

After completing national service, Hajdenberg made his home in Lyon. As local representative of LICA, he continued to be involved in Jewish affairs.

In 1968, at the height of the students revolution, Hajdenberg returned to Paris as president of the youth faction of LICA. His younger brother Henri (today a leading lawyer, and president of the executive council of the Renouveau Juif) joined LICA with his friends, and together they organized demonstrations in schools and in the streets, to protest against anti-Zionism.

Since 1970, when he was first approached by Serge Klarsfeld, (the husband of Beate Klarsfeld), he has been deeply involved in bringing war criminals to trial.

His sister took part in a demonstration in the Bundestag, while Hajdenberg himself made a protest in the office of a former Nazi; who had sent 2,000 French Jews to concentration camps. He was heavily fined, sentenced to 20 days imprisonment, and not allowed to enter Germany again for 25 years.

There is an ironic postscript to all this. Hajdenberg later found out that his uncle had been among those 2,000 Jews who had ended in the camps.

Hajdenberg and his group were responsible also for awakening the French press to the problem of the Jews of Russia, and were the first to organize demonstrations for them in France.

His activist viewpoint changed in the mid-1970s. "We were Jews but speaking like the French," says Hajdenberg. "We decided it was about time we spoke like Jewish Frenchmen." The Jewish Action Committee, and later the Renouveau Juif, were born of this new philosophy. In terms of language, they broke with some of the unwritten but binding laws governing Jewish groups. "We said that in the Middle East only truth is revolutionary," recalls Hajdenberg. "Other Jewish organizations wouldn't dare frame such a sentence; the word "revolution" was too far to the left." Their bulletins and posters were subdued enough, however, in comparison with the defamatory approach of the Arab League in France.

THE LEADERS of the JAC decided to organize a large demonstration. The first Twelve Hours For Israel was held in 1976. Expecting 20-25,000, the organizers themselves were surprised by an attendance of over 100,000. The Twelve Hours For Israel has become an almost annual event, and attracts much attention. At last year's rally, Francois Mitterrand made a speech. Paris mayor Jacques Chirac was glaringly absent. It was a mistake, says Hajdenberg, that cost him Jewish support in the presidential election.

One of the most consistent opponents of the Jewish Activist organizations is Baron Guy de Rothschild; and his criticisms have been printed in French and Israeli newspapers. Hajdenberg feels strongly about this. "Rothschild and others say there is no Jewish vote, and we should be French like the others. We agree. We are French like the others, and therefore have the right to speak out on subjects important to us." Hajdenberg considers the French Jewish vote today responsible for the election of 40-42 Deputies. It was influential also in the municipal elections.

The power of the French Jewish community was evident in 1979, when demonstrations were held protesting Giscard d'Estaing's decision to invite Arafat to Paris. CRIF, a combination of all the French Jewish bodies, stated that if Arafat came to France, a moral divorce of the government and the Jewish community would ensue. "We succeeded," Hajdenberg remarks. Arafat did not come to France.

During the year before the last French presidential elections, the Renouveau Juif held demonstrations throughout France opposed to Giscard d'Estaing's policies. "We told people the way to change French Middle East policy was to vote against Giscard. We didn't say 'Vote for Mitterand,' but rather 'Don't vote for Giscard' or else 'Cast a blank vote.' "

Pollsters claimed that the 1.2 per cent French Jewish vote could be the key to the outcome of the election. "Giscard didn't understand what was going on," says Hajdenberg. "He was sure he still had the Jewish vote." As a matter of fact, Hajdenberg feels that had the then president visited the bombed synagogue on Rue Copernic last September, he might have influenced many Jewish voters. But Giscard did not come: Francois Mitterrand did.

AT THE beginning of the Yom Kippur War, Hajdenberg and his colleagues arranged for over 200 French youngsters to come to Israel as volunteers. Many of them later settled here.

We touched on the important subject of *aliya*. Why doesn't he himself immigrate? Is it because there is still much to be done in France? Hajdenberg grins mischievously, and shakes his head. It's a question he has been asked before, and was expecting.

"That's an easy question. I'm an activist, and believed education could change the minds of the French, and anti-Semitism could be fought. But if you're actively working for Russian Jews, and for Israel, after a while you can't help seeing something's wrong. Something's not functioning. You begin *not* to believe in education, and you can't accept assimilation. That leaves only one way open — it's back to Zion.

"That's the next step, probably."

Tough telephones on the streets

By ARYEH WOLMAN /Jerusalem Post Reporter

One of the robust new push-button public telephones (Israel Sun)

THE FIRST "vandal-proof" public telephones with memories, and with pushbuttons instead of dials, have been installed over the last few weeks and 1,000 will be put up around the country by next March.

The new models have been manufactured at the Elscint plant in Ma'alot according to the specifications of the Communications Ministry. Re-inforced metal has been used and they have been designed in a compact way with fewer flimsy, jutting out parts than the public telephones now in use. The design itself was decided upon after trials with several experimental models installed in central Tel Aviv and Ben-Gurion airport.

Sturdier push-buttons have been incorporated into the design to replace the relatively fragile dial, but telephone calls are connected only at the speed of a conventional dial-phone. The caller who wastes no time in pressing the buttons has to wait for the telephone to catch up with him.

The telephone also has a single-number memory. If the number called is engaged, it can be re-tried automatically by pressing a single button. Standard tokens are required.

Before the end of the fiscal year next March, about 500 of the new public telephones will be installed in Tel Aviv and the centre of the country, 250 in Galilee and Haifa and 250 in Jerusalem and the south. Vandal-prone areas will be given priority. The first models to be produced were installed in Kiryat Shmona to replace a set of public telephones in the town centre which had been constantly damaged by youngsters.

The Haifa-based electronics company, Elscint, won the contract to supply the first 1,000 telephones at a cost of between $3,000 and $4,000 each. If the model proves successful, more will be produced for Israel and possibly also for export. Japanese produced public telephones sell for as little as $1,000 a model but they are much less robust.

"We assume that most countries want to buy stronger telephones for areas where they are liable to be vandalized," said Ron Biran, Elscint's financial manager.

At present Israel has only 7,500 public telephones which represents a deteriorating ratio of less than 19 per 10,000 inhabitants. The new telephones now being installed will serve to supplement the existing ones rather than to replace them. And ministry plans envisage the construction of a further 15,000 public telephones over the next five years to end the current shortage.

Next Year in Jerusalem
and the next ... and the next ...
your own apartment in
THE KNESSET TOWER
APARTMENT HOTEL

v under construction in a quiet dential area easily accessible to city centre.

n a professionally decorated fully nished and equipped apartment.

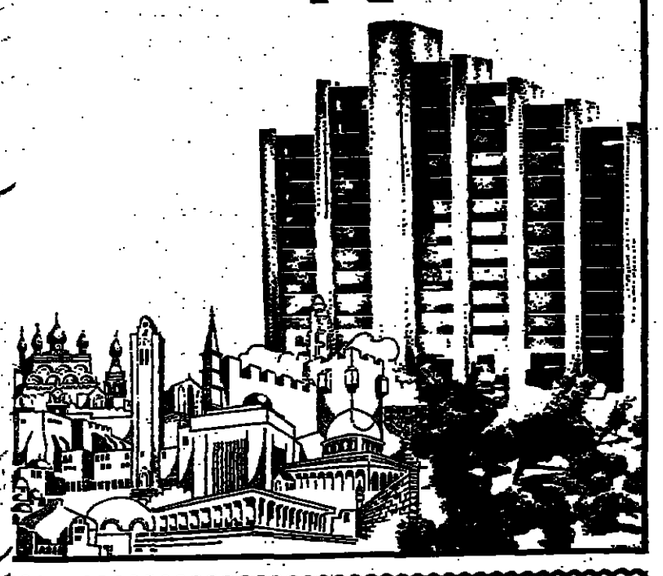
by the facilities provided by a ular hotel:

Expert management
Service facilities
Kosher restaurants
Pool & tennis court ... and more

y as long as you like and earn an ome in your absence.

A warm Shalom each time you return to your home away from home. Thirty apartments now on sale.

If you wish to know more about this unique opportunity available in Jerusalem, come and talk to us... For an appointment call Brenda or Merle; pager No. 1407. TEL. 02-532131, 03-248117
or write for our full colour brochure
Eilon Brothers Hotels Ltd.
2nd floor, Jerusalem Tower
34 Ben Yehuda Street, Jerusalem
Tel. 02-221195, 227231



TRAVEX Ltd.
salutes
The American Colony Hotel
Jerusalem
on its centenary
and wishes it many more successful years of continued excellence in service.

NEWS from the Israel Government Coins and Medals Corp., Ltd.

At the opening of the new year 5742, the Israel Government Coins and Medals Corporation is honoured to announce new mintings, as follows:

Lira to Sheqel Transition Series of Coins of the Year 5740
This historic series, for which many have been waiting, is already on sale and contains the last three coins of lira value and the first four of sheqel value, all bearing the mintage year 5740. Price: IS 40.
* Available in Corporation shops in Jerusalem and Tel Aviv (addresses below) or through the mail.

Liberation Medallion
A reissue of the first Government medallion to be minted by the State of Israel. A widely-sought medallion, it will be minted in bronze, 45 mm., at a price of IS 56 (IS 50 for subscribers)

The Fifth International Bible Competition Medallion.
Government medallion in bronze, 59 mm. in diameter, at a price of IS 56 (IS 50 for subscribers).

Rose Growers: Convention Medallion
For the upcoming of the international convention of the Federation of Rose Growers, to be held next month in Jerusalem, a 59 mm. bronze medallion has been minted at a price of IS 56 (IS 50 for subscribers). Its design shows a rose against a Jerusalem backdrop as a tangible symbol of greeting the new year with a flower, from the capital of Israel, the Eternal City.

Gates of Jerusalem Medallion
First in a series of "Holy Land Medallions" to include at least eight medallions depicting holy places and historical sites.
This Government medallion is offered in silver, 37 mm., at a price of IS 415 (IS 370 for subscribers) and in bronze, 59 mm., at a price of IS 56 (IS 50 for subscribers).

Family mini-medallions in gold
The Corporation has decided to facilitate purchase of gold (900) family medallions of mini-diameter: 13 mm., weighing 1.7 grams, at a price of IS 475 (IS 450 for subscribers).
The following are offered: "Shma Yisrael," "Bar Mitzvah," "Bat Mitzvah," "Marriage." They may serve as gifts, souvenirs, jewels or ornaments.
Available individually or in a set of four in an olive wood case at no extra charge.

Subscribers will receive all information directly at their homes.

Adjustment of medallion prices in Israel to those abroad:
It is our obligation to align medallion prices in Israel with those abroad, reducing the gap created by the effects of inflation and currency fluctuations to a minimum. Therefore, the Corporation is compelled to raise the prices of medallions in Israel, apart from those of bronze.

Prices abroad have not been changed.

Table of updated prices of existing medallions, in sheqels, follows:

Medallion type	Export price in $ (most recent mintings)		New price in sheqels (including VAT)	
	Non-subsc.	Subscriber	Non-subsc.	Subscriber
Gold, 30 mm.	$326	$310	IS 4.160	IS 3.950
Gold, 22 mm.	$121	$115	IS 1.530	IS 1.450
Silver, 59 mm.	$211	$190	IS 2.670	IS 2.400
Silver, 45 mm.	$ 89	$ 80	IS 1.120	IS 1.000
Silver, 37 mm.	$ 33	$ 29	IS 415	IS 370
Silver, 27 mm.	$ 22	$ 20	IS 280	IS 250
Massada, Cupranickel, 45 mm.	$ 5	$4.50	IS 45	IS 40

The prices mentioned above for gold and silver medallions include an olive wood case with no extra charge.

To: Israel Government Coins and Medals Corp., Ltd., 5 Rehov Ahad Ha'am, 92151 Jerusalem, Israel

Please send me information concerning registration as subscriber to the Corporation (I understand that registration as subscriber involves neither expense nor obligation to purchase).

Name .....
I.D. number .....
Address .....
Postal Code (Mikud) ..... City .....
Date .....

Subscribers registered with the Corporation are given the standard discount. The Corporation reserves the right to change prices and to suspend or limit sales with no prior announcement. Medallions will be supplied no later than twelve weeks after the Corporation's having received the order.

ISRAEL GOVERNMENT COINS AND MEDALS CORPORATION LTD.
SOLE ISSUER OF ISRAEL STATE MEDALS
Main Office: 5 Ahad Ha'am St., Jerusalem 92151, Tel: 02-668105
Sales counter: 3 Mendele St., Tel Aviv, Tel: 03-227428

ISRAEL GOVERNMENT COINS AND MEDALS CORPORATION LTD. WISHES YOU
A HAPPY NEW YEAR
A YEAR OF PEACE, ALIYA, BUILDING AND CREATION

THE JERUSALEM POST

CLASSIFIED ADVERTISEMENTS

In cooperation with Haluah He'adif of MA'ARIV and DAVAR

All classified advertisements for Friday submitted to Haluah He'adif by the Wednesday evening preceding publication appear in this section

הלוח העדיף־לוח מעריב

כל מודעה מתפרסמת ב מעריב ודבר

adar Dafna. Tel Aviv. rental, om, phone, airconditioner, long rm. 052-83476, 052-84876, not abbat.

el Aviv, monthly rental/sale, acious office, phones. Details: 1314.

ental, Derech Petah Tikva, opsite Hakirya, office floor, 80sq.m., one. 03-822984, 03-830508.

ental, 350sq.m. office floor, echunat Montefiore, phones. 03-0508, 03-822984.

evinsky, near Tchlenov, monthly ntal, spacious office, phone. 03-3849, 03-728230.

l Aviv, centre, monthly rental, om, kitchen, conveniences, parter-, multi-purpose, phone possible. 4112, work hours, not Shabbat.

onthly rental, office, 4 rooms, one, 60 Allenby. 03-655695, 03-6387, mornings.

ar Hadar vicinity, 300sq.m. airnditioned + phones. Tel. 03-0539, 03-450541.

ntal, 57 Frischmann, corner rterre flat, 3, approximately 75sm., phone, ground floor, officenic, possible partitioning as reired. 03-828947; 03-427520, home, ashe.

quired, 5-6 room office or flat, nthly rental-keymoney, long m, quiet, central Holon. Tel. 2084, work.

rot Chen, 2, ground floor, phone, quiet office-residence. 03-046.

nthly rental, basement office, 31 sker. 220303, work: 238026, ne.

sale, Givatayim, 5 rooms, in 2 ey, phone. 266595.

ots

sale, plot (or combination), on centre Ramat Gan, 1371sq.m. + se (needs renovation), on 300s-, $350,000. Tel. 03-241338, 057-68.

tanya, 17½ dunam, with 2 ldings, 4,000m., for sale. 052-38.

ntral Yavne, 1½ dunam, unlimited lding possibility, 055-21563.

n Yehuda, plots for immediate nstruction, all sizes, Yehuda. en, 053-99068.

lon, plot, parcel 6746-51, 28 hov Zalman Aran. 02-531645.

rzliya Pituah, for one, two or five as. 052-50066.

Aviv, Kikar Malchei Israel, 1,50-m, for commercial, offices. 052-366.

yat Matalon, bargain, for 2 cote construction, plot-parcel. 6193-, Tel. 258924.

Building engineer

Building engineer, requires approx. ½ dunam plot for house construction. Ramat Hasharon, Raanana, Tel Baruch, Zahala areas, or in combination for construction of 2 houses on 1 dunam plot. With offers please apply. P.O.B. 33398, Tel Aviv.

Netanya, centre, villa area, ½ dunam for construction of villa, 2-family or building on pillars. 03-257786, not Shabbat.

Holon, villa area, near O.R.T. school, house + plot, with possible construction of 2 residence units or 2 attached cottages + building permit. $85,000. Tel. 03-806780.

Plot owner! Hadera! Heftziba! Want to sell? Call. 063-26179.

Shops

Keymoney, Ramat Gan, kiosk and delicatessen. Tel. 731720, 727583.

Dizengoff (Gordon-Ben Yehuda), monthly rental, side shop, phone. 242085.

Ben Yehuda, keymoney, luxurious, all purpose, 66sq.m., including gallery. Tel. 457588, 657458, no agents.

Ramat Aviv centre, shop to let, $400. 296519; 413504, evenings.

Raanana, central, 20sq.m. shop for sale + 60sq.m., middle floor, 052-25886, evenings only.

Ramat Gan, in Oasis Building, shop approximately 300sq.m., available immediately. Gad Building Company, 173 Rehov Dizengoff, Tel Aviv. Tel. 240128.

Urgent! Cheap, keymoney, shop, 28 Shenkin, Tel Aviv. 951974, evenings.

Tzel Alonim, Herzliya, stores : 5 for sale. 470699, 483272.

Tchernichowsky, near Allenby, shops, phone, for rent-sale. 053-35262.

Immediate, Givatayim, 28 Katznelson, shop for sale, 130,000. Tel. 848595.

Rental, shop, Givatayim, all-purpose. Tel. 312763, afternoons.

Bargain, available, shop, 29 Rehov Hagdud Haivri, corner Har Zion, Central Bus Station.

Keymoney, available, 2-storey shop, centre Allenby. 03-291164, 03-863620.

For sale, Herzliya, centre, 30sq.m., shop, in passage. 05278930.

Keret offers, shops, Ramat Hasharon centre. Tel. 257455; Offices, 30 Ibn Gvirol, Tel Aviv, 08.30-17.00.

For sale, Holon, luxurious shop + gallery, bargain!, $26,000. 03-808797, work; 03-862678, home.

Warehouses

South Tel Aviv, storeroom, monthly rent. Tel. 03-822375.

HAIFA

ATS

ntractors

erman Flumin offer luxurious aced cottages at 35 Harofe-afman, 85 Einstein. 255741, 718, 81845.

llas & Houses

sarea, beautiful villa under struction, bargain. 03-927679.

ed, detached house on dunam , central. 02-533287.

yat Tivon, 3 rooms in semiached, possible construction. 04-120.

tulla, 2 level villa on ¾ dunam, ,000. Zameret, 02-662463, 02-537.

tage + plot for sale, Moshava dal, near Tiberias, luxurious, rlooking Kinneret. 067-21654.

ntinuation of Soroka, cottage, 3 els, garden balcony. 234277, 053-42.

rmel centre, villa or ½ villa. O.K., 80656.

nya Aleph, one-family villa, ,000. 04-254051.

ats for Sale

zionut, 105sq.m., good condition, ,000. Richman-Richman. 04-444.

stein, separate entrance, $87,000. chman-Richman, 5 Derech yam.

rnberg and Sons Realty office nounces change of phone mbers to: 04-82838-9.

-1½ ROOMS

at Hacarmel, Rambam, 1½, large struction area, 170,000. 256583.

-2½ ROOMS

olomb, 2 + dinette, balconies, reroom, well-arranged. Tel: 04-6893.

anya, outstanding plots, also uses, completed and under conuction. Richman-Richman, 5 rech Hayam.

rdau, keymoney, 2 rooms, ground or. Tel. 224554, 529604.

ar Hapoel swimming pool, 2½ oms, phone, furnished. 924777.

rav Herzog, 2½ rooms, $40,000. -254051.

rgain, Kiryat Ata, 2 + hall, possie extension. 03-760457.

oshanat Hacarmel, 2 spacious, d floor, $63,000. Anglo-Saxon. 296.

rech Neve Shaanan, 2½ large, ol, possible construction. 052-664.

ryat Sprinzak, 2½ + 2 balconies, ll-arranged, charming, immediate. -522988.

oshanat Hacarmel, 2 rooms, ecial, high mortgage possible. Tel. 4277.

-3½ ROOMS

armel, Sderot Hatzvi, view, 52,000, immediate. 04-84236, 052-143.

entral Carmel, for serious, luxious, 3½, airconditioning, heating. -80766.

ench Carmel, 3, 550,000. 26 Edond Fleg. 732233.

ryat Eliezer, 3 + dinette, balcony, d floor, improvements, 46,000. 5153

amot Remez, Rehov International, + dinette, balcony, 2nd floor. 1890.

conot Geula, 3, 3rd floor, corner. -674294, evenings.

berias, Kiryat Shmuel, 3 rooms. iet area. 067-90992, 067-92829.

rgent! Nahariya, 3 rooms, dinette. 4777, 926367.

ryat Haim, 18-23 Truman, 3, immediate. 710069.

ria, 3 + dinette, view, improvements. 229078.

pper Hadar, 100sq.m., balconies, lar-boiler. 671063.

eit Lehem, 3½, 3rd floor, 84sq.m., novations, cupboards. 04-530461.

prinzak, 3, 2, balconies, view, 0,000. 04-332088.

abiniya, Rehov Dalia, 3 room flat dinette, 86sq.m., 3rd floor. IS60-000. 04-229498.

Must sell! Romema, Keren ayesod, immediate. 615,000. 04-8363, from Saturday evening.

Must sell, Motzkin, 3½ rooms, 120sq.m., 4 balconies, large storeroom, fitted cupboards, oven, solar boiler, quiet location, central. 04-715671.

Carmel, 3 room flat. Caspi Realty, 85377.

Bracha Habas (above Sderot Golomb), flat sale has begun, 3-4 rooms. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82629, 82706, 82721.

Golomb, 3½, spacious, balconies, $63,000. 04-640124, 04-245970.

Derech Stella Maris, 3 rooms, closed balconies, well-arranged. 525238.

Carmel, Carmeliya, 3, 88sq.m., 2nd floor, spacious. 252330.

Hadar centre, 3, hall, $50,000. Horowitz Realty, 673939.

Rehov Hillel, 3-4 room flats, spacious, entrance March 1982. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. Tel. 82629, 82706, 82721.

4 ROOMS & MORE

Tivon centre, 4 + dinette, large closed balcony, 120sq.m., separate entrance. 04-931250.

30a Idar, 5, heating, view, 98,000. Shabbat, 10.00-14.00; weekdays, by appointment. 04-243487.

Carmel, 4, 120sq.m., balcony, immediate; Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim. 04-510243-4, 04-510245.

Acre, 4, luxurious, double conveniences, IS450,000. 917898.

Near Carmel centre, 4½, 130sq.m. 04-252756, evenings.

Einstein, 4, 3rd floor, view, storeroom, $115,000. 253057.

Carmel, cottage, 4½, garden, $125,000. 04-85054, 04-87326.

Derech Naveh Shaanan, 4 rooms, well arranged, view, 227027.

Kiryat Motzkin, Ben Gurion, new, 5 rooms, 8th floor, 70,000. 04-642253.

Sderot Aba Hushi, 4 + dinette, luxurious, 2nd floor, heating, parking, storeroom. 241255, 668324.

West Carmel, 4, 120sq.m., storeroom, parking. 04-256574.

For serious! Motzkin, 2-family, 5 + private land. Private. 130,000. 04-702735, 04-714031.

4, Kiryat Sprinzak, (Gan Eli Cohen), 90sq.m. + improvements $53,000. 04-331901.

Kiryat Motzkin, 4, centre, quiet. 04-242088, 02-814715, not Shabbat.

4, Motzkin (Hashoftim), parking, cupboards, balconies, 1st floor. 04-715765.

Kiryat Motzkin, Rehov Hahashmonaim, Vered Hakrayot, quality flats, 4-4½ rooms, immediate occupancy or September 1982, unlinked price. Diur Vekayit Ltd., 17 Derech Acco, Kiryat Motzkin. 04-709850.

Tiberias, luxurious flats, Kinneret view, 4 rooms, 115sq.m., IS500,000. 067-90496.

Carmel, Rut, 4, luxurious, new. 04-254068.

Carmel, 4 rooms + dinette, cupboards, heating, wonderful bay view, $88,000. Anglo-Saxon, 81296.

Rehov Freud, 5 room garden flats, lift, superb quality. Y. Pritzker, 111 Yefe Nof. 82629, 82706, 82721.

Golomb, penthouse, 5, breathtaking view, $130,000. 04-666516.

Carmel, 4 room flat. Caspi 85377.

Einstein, 4, well arranged, 1st floor, central private heating. 253066.

Einstein, 4, well arranged, view, airy, covered parking. 04-245203.

Western Carmel, Harduf, 4 rooms, 1st floor, $83,000. Anglo-Saxon, 81296.

Bargain, Carmel, 4, as new, airy, central. 04-521870, 03-494070.

Carmeliya, 4 rooms, view, 2nd floor, carpets, fully equipped kitchen, walk-in closet, storeroom, parking, $110,000. 04-256485, 03-2838937, 04-246218.

Carmel centre, 4 + hall, 2nd floor, frontal, American kitchen, $140,000. 04-82668.

For quick decider, Givat Oranim, 5 rooms, $100,000 + VAT. Latino Dar, 4 Disraeli. 04-253273, Maldan.

Emek Hashemesh, 5 rooms in multi-storey. 246088.

Must sell, Ahuza, 4, in 3-family, central, quiet, for quick deciders. Sternberg Realty. 04-82838-9.

Flats for rent

Tivon, 4 rooms, unfurnished, phone, nice view. 04-252297, 04-932268, 04-935351.

Pevsner, 3, keymoney, also for offices. 04-640005, 04-704868.

Ramat Shaul, 2½ room flat, partially furnished, 3rd floor. 333469.

Romema, Haprahim, 3 rooms, phone, partially furnished. 523924.

To let, Ahuza, two-family house, 4 + 120sq.m., suits doctor, offices, long term. Richman/Richman, 04-84444.

Hadaf, 2½, phone, heating. 04-665299, from Sunday, afternoons.

Yearot, 4, phone, heating, partially furnished, immediate. 02-667610.

Selection of furnished-unfurnished flats in all parts of Haifa, Anglo-Saxon, 81296.

Carmel centre, 2½ furnished, 190, separate entrance. 04527808.

Carmel, Rehov Haruv, 4 rooms, phone, cupboards, heating, parking, solar boiler. 246776, 252988.

Carmel, rental, 2 rooms, furnished, 3 unfurnished, Caspi Realty. 85377.

Carmeliya, 5-room garden flat, view, 057-39484, 04-223341, 04-232660.

Garden flat, 5 rooms, view, Carmeliya. 057-39484, 04-223341, 04-232660.

Ahuza, Soroka, new, 4, phone, lift. 04-242242, 04-663654.

Ahuza, luxurious cottage, 5 rooms, phone, heating. Keys at Latino Dar, 4 Disraeli, 04-247926, Maldan.

Keymoney

Herzl, 1-room flat, keymoney. Details at work, 664386, Mr. Noy.

Pevsner, 3, gound floor, IS150,000, keys with Horovitz Realty. 673939.

Furnished Flats

Opposite Technion, 3, furnished, phone. Tel. 04-667043, 02-812391, weekdays.

Old Romema, 3 furnished rooms, vacant, phone. Tel. 04-81186.

Garden flat, 4, special, furnished, Carmel, Pinski. 89060.

2 rooms, hall, furnished, Naveh Sha'anan, near Technion. 530483.

Flatmate(f) wanted for 3-room flat, Carmel area. Work 641771. Riki, 08.00-13.00.

4, well-arranged, pretty, Rehov Hatishbi, Carmel. Tel. 04-330716.

Ahuza for tourists, 3, luxurious. Richman-Richman, 5 Sea Road.

Carmel, 3 furnished, phone, $180. 057-38394, 04-331131.

Einstein, 4 rooms, view, fully furnished, for 2 years. 252266.

October-May, your home in Haifa: 3 + dinette, near Dan Carmel, luxurious, furnished, fully equipped, kitchen utensils, television, phone, for couple or single. 04-330139.

Ramot Remez, Zalman-Schneur, 3 rooms, $175. 444851.

Near Tchernichowsky, 2 + phone, immediate, year in advance. 333972.

Rental, 3 rooms, furnished, phone, French Carmel. 063-25211.

Neve Shaanan, 3 fully furnished, phone, heating, for year, $200. 04-224039.

Opposite Technion, 3 furnished, phone. 04-667043, 02-812391, weekdays.

Carmel, 4 rooms, phone, view. 04-661333, 04-247898, 08-922658.

Ahuza, luxurious, 3 rooms, phone, furnished, immediate. 04-247294.

Hillel, near Persian garden, 2½ furnished, phone. 04-715986.

Romema, 4, phone, furniture, view. 666440; evenings, 224637.

Yizraeliya, 3 furnished, phone, available. Tel. 85815.

FURNISHED ROOMS

Ramot Remez, room with family for single, and 2 room flat for couple-single. 222445.

Migdal Haemek, 4, spacious, lovely view, 1st floor. 065-41667.

North Sabinya, 4½ rooms, 3 exposures, 1st floor, double conveniences. 732828.

Flats Wanted

Urgent, interested in buying flat, 2-4, Neveh Shaanan, Carmel, upper Hadar. 04-671284.

Industrial Premises

For rent, Kiryat Bialik, industrial structure, 130sq.m., power. Tel. 721258, 723198.

Offices

Shaar Palmer, monthly rental, 2 offices, phone, 4th floor. 04-723897, 04-515431.

Rental, Beit Rassco, 4 office rooms, carpets, airconditioning, 2 phones, parking, call 512236, Ruti.

Plots

For sale, Danya Alef, private house and semi-detached. Signon Szamusi, 31 Hatzalbanim. 510243-4, 04-510245.

Nahariya, plots required in exchange for flats, good terms. Anglo-Saxon, 04-922705, 04-920196.

Danya, Sweden, 884sq.m. for semi-detached. 04-228259, 04-232848.

$59,300, Wedgewood, 2 + hall, balconies. Richman-Richman, 5 Derech Hayam.

Danya Alef, Rehov Shvedia, plot 313, block 12263, 789sq.m. Serious offers: 03-254826.

Denya, selection of one, two family plots. Anglo-Saxon,81296.

For sale, plots in Denya, Aleph, Beth. Caspi Realty, 85377.

Shops

Shop for sale, central location, Naveh Shaanan, development possible. 221778.

Warehouses

For sale, storeroom/office, phone, 50sq.m., Rehov Herzliya. 04-524505.

JERUSALEM

FLATS

Contractors

Tzameret Habira, luxurious flats, terraced, 3, 4 rooms, cottages. Gad, 4 Shlomzion Hamalka, Jerusalem. Tel. 223840, 227775.

Kiryat Moshe, Rehov Amram Gaon, contractor Shalom Ezra offers 2, 3 room flats. Details on site.

Ramot, flats, cottages, Shikun Ovdim Ltd., 8 Rehov Hillel. 233395.

East Talpiot Gilo, flats, all sizes, cottages, Shikun Ovdim Ltd., 8 Rehov Hillel. 233396.

Givat Shaul Bet, 3½, 62,000; 4½, 74,000; 5½, 82,000. Armon. 288531.

Kamenitz Company builds in Neve Yaacov, 3, 4 room flats, for religious, convenient terms, unlinked. 232581.

Har Nof, religious, knitted kippa, luxurious, 4 rooms, campaign prices, immediate registration. Deal Israel America. 02-232744.

Har Nof, 10 Mitcham; plot 6, 4, 5 rooms, Shlomo Etzion. 02-664861.

Har Nof, near Yeshivat Yitzhak Elhanan, Siran offers flats, 2, 4, 5. Tel. 690005.

Kotler-Adika offers luxury flats, 4 rooms, high standard, convenient terms. San Simon. 234290.

Mattityahu Lifshitz Ltd. Contracting Construction Company, is selling flats to Housing Ministry eligible and on free market, Ramata, Ramot, 2, 2½, 3, 4 room flats, special discount for eligible, unusual additions and amenities. Details: Shkalim Ltd., 34 Ben Yehuda. Tel. 245106.

Luxurious flats for sale; San Simon, 3-4 rooms; Talpiot, 2-3-5 rooms; Apply. Mattityahu Lifshitz Company Ltd., 43 King George. Tel. 665107, 665108. Sunday-Thursday: 07.30-14.30; Friday 07.30-12.30.

Flats, shops, plots, business, car agency, Auto-Merkaz, opposite German Colony swimming pool. 02-662634.

Abu Tor, flats, 4 large room cottages, under construction. 02-535572.

Villas & Houses

Rehov Beit Hakerem, cottage for sale, 4½ rooms, garden, parking, heating, private storeroom, available immediately. 240316.

Luxurious cottage, Mevasseret A, 4 rooms, immeidate occupancy, $160,000, including 30sq.m. basement. Exclusive to Anglo-Saxon. 02-221161-4.

Shaarei Hesed, Rehavia, 250sq.m. penthouse, 260,000. Armon, 288531.

Romema, for sale, Arab house, needs restoration, 750sq.m. area, view. Real Estate Office, 248337.

Beit Zayit, house, 4½ rooms, or exchange for land. 523360.

Maalot Dafna, sale/rent, cottage, 5 furnished, phone, heating. 03-253876, 03-221487.

German Colony, roof for construction, for percentage. Rivoli Realty, 663702.

Givat Havradim, luxury cottages under construction, 5½ rooms, 3 conveniences, private garden, parking, easy payments. Details on site. Makor, 32 Rehov Yehuda. 718917-8.

Moshav Kesalon, house, 3 + dinette, farm, land. 02-914522.

German Colony, cottage, 5, furnished, $750. 02-667705, not Shabbat.

Immediate! Beit-Hakerem, for year, single house, 3 rooms, fully furnished, phone, heating, garden. 02-525706, 04-252942.

Baka, Arab-style house, 4, storeroom, garden, separate entrance. 715881.

French Hill, cottage, 5 rooms + basement, for year. 818629, 552853.

Jewish Quarter, cottage, 5, balconies, phone, heating. 636873, work.

Givat Hamivtar, for sale, luxurious single family villa, 8 rooms, $375,000. 02-814008.

Arnona, house for sale, yard, storeroom, 320sq.m., 02-781719.

New Mevasseret, 2-family, 170,000; terraced, 210,000; villa 250,000.

Mevasseret, Maoz Zion, plots, various sizes-conditions, from $55,000. 538881.

Kiryat Wolfson, villa, 4½, beautiful view, for sale-rent. Isralom, 02-222597.

Villa + garden, near Diplomat and in other areas. Better Bayit. 02-639345.

Gilo, luxury cottage, 5 rooms, Gad project, $90,000 only. F.I.C.I. International, Maldan. 713740, 232812

Manhat, 6-room house for sale, 2 storerooms, 600sq.m. 02-713955.

Old Katamon, 2 luxurious penthouses, 1 and 7. 662617.

Mevasseret, large villas, well finished and fitted, 200sq.m. and larger, available immediately. Abel Realty, 222679.

Farm in Beit Zayit; villas in Jerusalem, Mevasseret, Shoeva. City Nechasim, 241262.

Ramat Eshkol, split level villa. Details: 536970, noons.

Flat Exchanges

2 bedroom flat, doorman, Central Park West, New York, for similar in Jerusalem + phone, for year from 1.10.81. P.O.B. 2045, Jerusalem 180.

Flats for Sale

Opportunity this week: 4 special flats, bargain prices, Lin-Dar. 02-248791.

Rehavia, 2, ground floor, special, $70,000; 3, spacious, ground floor, 120,000; 4, luxurious, 43 stairs, 200,000; Armon Hanatziv, 4, wonderful, 2nd floor, 72,000; 3, wonderful, 50,000. Signon, 02-221246.

Flats, villas, offices. Abel Realty, 6 King George. 02-222679.

Sitton Real Estate Agency. P.O.B. 463, Maldan. 02-227328.

1—1½ ROOMS

Arnona, urgent! Studio flat, balcony, breathtaking view, 2nd floor, $33,000. Deal Israel America. 02-232744.

2—2½ ROOMS

Rehavia, 2 ground floor, garden. Tel. 660564: 10.00-12.00, 15.00-20.00.

Ramot, 2 rooms, dinette, large balcony. 225615, not Shabbat.

Bargain, 2 rooms, closed balcony, 1st floor. 421387, 420866.

Armon Hanatziv, Shlav Aleph, 2, 1st floor, phone, kitchen cupboards. 719055.

Gilo, 2, 2nd floor, available immediately. 716467, not Shabbat.

For religious, Giavat Shaul, Kottler, 2½, 2 balconies, immediate. 951503.

Herzog, Rassco, 2, 1st floor, balcony, view, wonderful. 819298.

Apartment hotel, 2, balcony, furnished, must sell. 02-414966.

Mahaneh Yehuda, 2½, 2nd floor, well renovated, $42,000. 245907.

Talpiot, young couple's building, 2, 44sq.m. 712860.

Must sell, 2½ rooms, well arranged, heating. Beit Hakerem. 537542.

Neve Yaakov, 2, well-arranged, kitchen cupboards, IS480,000. 850232.

Shivtei Yisrael, 2, balconies, solar boiler, 325,000, immediate. 714766, weekdays.

Kiryat Yovel centre, 2½, balcony, view, well arranged. 411908, weekdays.

Old Katamon, good price, 2, hall, 1st floor. Zimuki, 221451-4.

Lincoln, 2, yard, heating, renovated. 242232, not Shabbat.

Sanhedria Murhevet, 2 + entrance, $49,000. Tel. 02-812493, not Shabbat.

Serious religious quick decision-makers, beautiful, sunny, well-kept flat. Kotler, 2½, 30sq.m. building licence, bargain price, 53,000. 02-537485.

Talbieh, centre, 2½, balcony, view, 6th floor, lift. 242302, weekdays.

Near Beit Elisheva, 2½, heating, solar boiler, immediate. 053-99998.

Kiryat Shmuel, 2½, adjacent garden. Avi Cohen Ltd., 228922.

3—3½ ROOMS

New Givat Mordechai, 3 + dinette, 242243, from 17.00. Work: 220282.

Talpiot, 3, modern, 1st floor, quiet area. 230379, 715484, not Shabbat.

Tzameret Habira, must sell, 3½, terrific view, easy payments possible. 02-815053.

Ramat Eshkol, 3, dinette, closed balcony, large kitchen. 818583.

Only...Pirsum Haviva, 1 Strauss, large selection...and bargains...no agents!

Talbieh, 3½ spacious, well kept, cupboards, solar boiler, heating. 660864.

Kiryat Moshe, 3½ large, double conveniences, 3rd floor, lift, 89,000. Tel. 02-527005.

Hatayassim, 3½ spacious, $110, 000. Tel. 633968, not Shabbat.

San Simon, Rehov Bnei Batira, 3, improved, 4th floor, solar boiler. 666691, 244222.

Bayit Vegan, 3½; Hida, 86,000; Arzei Habira, 85,000. Tel. 288531, Armon.

Gonen, new, 3, dinette, solar boiler, heating. 714995, evenings.

Bargain, 3, 2nd floor, large, well-arranged. Haneeman Yoni, 232581.

Armon Hanatziv, Shlav Aleph, 3, dinette, nice, 2nd floor, $50,000. Deal Israel America, 02-232744.

Bargain, Ir Ganim Gimmel, 3 rooms, ground floor, IS395,000. Tel. 02-521156.

Maaglei Yavneh, 3½, heating, cupboards, closed balcony, 1st floor. 420771.

Beit Hakerem, 3 rooms, closed balcony made into room, $90,000. 02-532938.

Ramat Eshkol, 3 rooms, 3rd floor, quiet street, cupboards, view. 810277.

German Colony, 3, for sale/rental, basement, storeroom, solar boiler. 710153.

Armon Hanatziv, 3 + dinette, cupboards, 2nd floor, exposures. 714556, 221277.

Quick decision, Beit Hakerem, 3, 3rd floor. 532013, not Shabbat.

3, balcony, Kiryat Yovel, American kitchen, 37,000, perfect. 534543.

Ariel, Romema, 3, balconies, stone building, heating. 537726.

Near Hapalmah, 3, heating, solar boiler, 3rd floor, 64,000. 664378.

Gilo, 3, 94sq.m., 3rd floor, immediate. 02-862789, home; 02-247640, office.

French Hill, 3, extras, 72sq.m., entrance floor. 816430.

Ramat Sharett, 3, beautiful, 2nd floor, 76sq.m. 418063, weekdays.

Rehov Bayit Vegan, 3½, spacious, balconies, $95,000. 423003.

Kiryat Moshe, 3½, fitted cupboards, immediate occupancy. 523537, 245414.

Tchernichowsky, 3½, 2nd floor, special, parking. 638155, not Shabbat.

Talpiot, 3, cupboards, balconies, double conveniences, first floor, $82,000. 712595.

Ramot, 3½, 90sq.m., solar boiler, first floor, improvements. 861443.

Pat, 3½, solar boiler, 4th floor. Tel. 420276.

Talpiot, 3½, storeroom, conveniences, well-arranged, $84,000. 02-712032.

Shmuel Hanavi, 3, dinette, fully equipped kitchen, fitted cupboards. 02-812806.

Shimoni, 3, closed balcony(like half room), 2nd floor. 668129, 667915, weekdays.

Neve Yaakov, 3½, 2 balconies, solar boiler, central, southern. 02-852676.

Guatemala, 3½, 86sq.m., heating, easy terms. 416264.

Givat Mordechai, 3, payments to 10 months. 02-664033.

Talbieh, 3, 2nd floor, balconies, $105,000. Ambassador, 02-639164, Maldan.

Kiryat Moshe, Ben Dor, 3, $68,000, flexible occupancy. 02-535017.

Must sell, Ramot, 3 rooms, duplex. Lin-Dar. 02-248791.

Bolivia, 3, dinette, well-arranged, solar boiler, 1st floor. 42,000. 418130.

Ramot, 3½ rooms, split level, 80sq.m., 2nd floor, $49,000. Anglo-Saxon, 02-221161-4.

Armon Hanatziv, 3 rooms, 1st floor, only $45,000. Anglo-Saxon, 02-221161-4.

Ramat Eshkol, 3, 5th floor, 86sq.m., $72,000. Am-Gar, 816833.

Givat Mordechai, for religious, 3 + balconies, first floor. 667963, after 19.00.

Ramot, 3, complete kitchen, solar boiler. 02-861283, Fridays and Saturdays.

Givat Mordechai, 3, closed balconies, cupboards, 2nd floor. 02-662338, not Shabbat.

Ramot, 3, dinette, renovations, solar boiler, cupboards, immediate! 02-862541.

Baka, 3, dinette, 4th floor, well-arranged, $47,000. Tel. 02-715696.

Ramot, 3, dinette, 3rd floor, 51,000, cupboards, view. 02-862691.

Givat Mordechai, 3, renovated, solar boiler, cupboards, 5th floor, lift. 667670.

Near Theatre, 3½, balconies, quiet, comfortable, 103,000. From Monday. 632028.

3 + large balcony, ground floor, Arnona. 663702, Rivoli Realty.

Immediate! Pierre Koenig, 3, dinette, frontal, renovations. Zimuki, 221451-4.

San Simon, 3, 4th floor, central heating, cupboards, 53,000. Tel. 663537.

Shikun Hisachon, 3½, Bayit Vegan, block one, closed balcony. 423712.

Neve Yaakov, terraced, 3 rooms, dinette, double conveniences. 02-850427.

Lamed Heh, 3 rooms, dinetter, roof, private. 02-635505.evenings.

Bayit Vegan centre, 3, nice, 1st floor, for religious. 02-421846.

Kiryat Menahem, Mexico, 3, 4th floor, $45,000. Tzameret, 02-662463, 02-637537.

Ramat Sharett, 3, 85sq.m., 2nd floor, 420174, not Shabbat; 233116-7, work.

Ramat Eshkol, 3 rooms, $75,000, for immediate sale. 02-526057, not Shabbat.

Givat Mordechai, well-arranged, 3 rooms, cupboards, private heating. 664490.

Givat Mordechai (religious), 3 + balcony, 3rd floor, well-kept, immediate. 690808.

Beq Tabai, 3½ + storage, cupboards, solar heater, 87sq.m., 3rd floor, not highest. Zimuki, 221451-4.

Pat, 3 + dinette, additions, 520,000, 1st floor, heating. 053-32247.

Kiryat Yovel, 3, 395,000; French Hill, 2nd floor, 58,000. Castel Realty. 02-814239.

Must sell, French Hill, 3, 72sq.m., 56,000. Tel. 02-810521.

Immediate! Beit Hakerem, 3 + dinette, 2nd floor, $171,000. Zimuki, 221451-4.

Armon Hanatziv, 3 + dinette, bargain sale. Zimuki, 221451-4.

Derech Hebron, 3 + dinette, large, renovated, storeroom, parking. 110sq.m., 95,000. 02-718785.

Kiryat Arba, flat, 3, extras Tel. 715454, 971467.

French Hill, 3, good exposures, 2nd floor. 816123.

Ramot, 3, 53,000; French Hill, 3, 58,000; Ramat Eshkol, 4, $95,000. F.I.C.I. International. 02-232812, 02-819158.

Lincoln, 3 + dinette, balconies, cupboards., Jerusalem No. 1. 02-243679. (Maldan).

Bargain. Pierre Koenig 3 + balconies, 50,000, 2nd floor, Better Bayit, 02-639345.

Must sell! Talpiot, 3 large rooms, 85sq.m., sunny, surrounded by trees. Also downstairs, 24sq.m., studio. $7,500. Anglo-Saxon, 02-22161-4.

Young couples, new immigrants, selection of 3 rooms, from $35,000-45,000, in Kiryat Yovel, Gilo, Neve Yaacov, Patt, Armon Hanatziv. F.I.C.I. International. 02-232812, 02-247738.

Ramat Sharett, 3 rooms, 3rd floor, dinette, cupboards, American kitchen, $63,000. 02-414945.

For serious, Shikun San Simon, 3 + dinette, extras, beautiful. 637736.

Gilo, 3, dinette, improved kitchen. Tel. 713042.

San Simon, very pretty, 3½ + storeroom, heating, 3 exposures, 1st floor. 664134.

New Givat Mordechai, 3 + dinette, $55,000. Tel. 662241.

Bargain! Baka, 3 + dinette, cupboards, immediate. 861401.

Armon Hanatziv, stage A, 3 + dinette, instalments possible. 719207.

Givat Mordechai, must sell! 3 + dinette, 7th floor, view. 664521.

New Givat Mordechai, 3½, 6th floor, view, good exposures. 632216.

Givat Mordechai, for religious, 3(1small), 2nd floor, immediate. 669711.

Old Katamon, Yordei Hasira, 3 rooms + balcony, 3rd floor. 663029.

Bayit Vegan, 3 well-kept, closed balconies, cupboards, 3rd floor. 423988.

Maalot Dafna, 3 + dinette, balcony, improvements, 3rd floor, 65,000. 812228.

German Colony, 3, 3rd floor, + downstairs room. 630896, not Shabbat.

Bargain, Gilo, 3, 2nd floor, well-kept, IS650,000 non-linked payments, must sell. Kef-Li, 2440-08(Maldan).

Talbieh, 3½, charming, view to Old City. Exclusive to Dassy, 245647.

Ramat Sharett, 3, dinette, 1st floor, view, flexible occupancy. 02-412055.

Patt, bargain, 3, heating, lift, good exposures. 02-420897.

Bayit Vegan, 3½, possibly 4, spacious, view, balconies. 02-424717.

Ramat Eshkol, 3, fitted cupboards, southern exposure, $70,000. Abel Realty, 222679.

Kiryat Moshe, 3 + dinette, small building, charming, quiet street, 87,000. Abel Realty, 222679.

French Hill, 3, 80sq.m., extras, flexible occupancy. 815525.

Maalot Daphna, Mahal, 3½, 110sq.m., storeroom, convenient floor, view, good exposures, flexible occupancy. 248346, 413538.

Kiryat Shmuel, 3, view, $65,000. Tuvia Bier, 02-630206, Maldan.

Mexico, wonderful, 3 + dinette, closed balconies, 45,000, convenient payments. 416484.

Talpiot, bargain, 3, 2nd floor, quiet location, immediate, Avi Cohen Ltd. 228922, 233125.

Ramat Eshkol, 3, 1st floor, cupboards, wall-to-wall carpets, $68,000. 02-814607, 02-816510.

Talbieh, sale-rental, 3 room flat, 2nd floor. 665079.

Armon Hanatziv, 3 + dinette, 2nd floor, excellent exposures, flexible occupancy, phone. 714669, evenings; 552338, mornings.

Kiryat Yovel, Shikunei Elhanani, 3, pretty, southern, 82sq.m., storeroom. 421602.

French Hill, 2nd floor, 72sq.m., $58,000, immediate. 057-59080.

4 ROOMS & MORE

Bargain, for disabled, Derech Hebron, luxurious flat, 90,000. 711626.

Immediate, Talpiot, 13 Beit Haarava, 4 + dinette, storeroom, heating, 2nd floor, breathtaking view, beautiful, $115,000. 690161.

Free, your flat will be listed in our books when you advertise in Maariv through Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Kiryat Yovel, Bolivia, 4½, storerooms, garden, heating, ground floor. 413947.

Unique bargain! Baka, 4, beautiful, view. Yaeh, 02-812789.

Sderot Eshkol, 4½ rooms, 3rd floor, pleasant, renovated, 88,000. 818291.

Ramot, 4, renovated, well-arranged, good exposures. 862364.

Ramat Eshkol, French Hill, selection of nice flats, 3½, 4½ rooms, reasonable prices. Eshkol, 817969, afternoons.

Gilo, 4, 2 balconies, 91sq.m., 51,000. 710159.

Hatayassim, 4 large rooms, quiet, view of Knesset, $125,000 including cupboards. Anglo-Saxon, 02-221161-4.

Yefe-Nof, 4 room terrace flat, 30sq.m. tiled patio, immediate occupancy, $129,500, including storeroom. Anglo-Saxon, 02-221161-4.

French Hill, 4 rooms, view, immediate occupancy, $95,000 including cupboards. Anglo-Saxon, 02-221161-4.

French Hill, 5, spacious, view, storeroom. 815049, after Saturday.

French Hill, 4½, view, spacious, storeroom. 815049, after Saturday.

For sale, superb flat, 4 rooms, Sderot Herzl. 221324, 244069, not Shabbat.

Armon Hanatziv, 4 rooms, well-kept building, view, key at Gal-Nir. 635573.

Rehavia outskirts, 4 rooms, well-kept, 3rd floor, view. Gal-Nir, 635573, Maldan.

Kiryat Menahem, Mexico, 4, 3rd floor, central heating and gas. 813450.

Beit Hakerem, Arazim, 4½ + room + storeroom + parking. 02-710754, 02-717675.

Abu-Tor, 4, in Arab house, storeroom, heating, 130,000. Tel. 02-717876.

French Hill, 4, 5th floor, lift, storeroom. $95,000. 816438.

Bayit Vegan, for religious, 4½ rooms, elegantly furnished, like new. Appliances, airconditioner, rugs, linoleum, wallpaper, huge storeroom. No agents. 02-413813, evenings, not Shabbat.

4, Arab house, German Colony, attic. 663702, Rivoli Agency.

Harav Uziel, split-level penthouse, facing view, $230,000. 243348.

Bargain, Ramat Denya, 4, beautiful, well-kept, cupboards. Haneeman Yoni, 232581.

Gilo, special bargain! 4, 110sq.m., balcony, view, luxurious kitchen, $78,000, excellent payment terms! Deal Israel America, 02-232744.

Bargain! Neve Yaacov, 4 large rooms. 852098, not Shabbat.

Immediate! San Simon, 4½, storeroom, 4th floor, lift, 100,000. Tel. 813011, not Shabbat.

Beit Hakerem, 5, special, double baths, available from 1.8.82. Tel. 057-38162.

Between Hatayassim-Givat Oranim, 5, 2nd floor, American kitchen, parking, 146,000. Tel. 635341.

Talpiot, 4-room flat, large studio, conveniences, $135,000. Tel. 712364.

Recommended! Exclusive, Neve Granot, 4, renovated, beautiful. See our ad, Flats section. Sharon, 02-224260.

Bargain, German Colony, 4, 2 balconies, cupboards, view. 690540. Not Shabbat.

Givat Shaul, 4 (huge lounge), modern, 2nd floor, view, $105,000. 535105.

Talbieh (Pinsker), 4 nice, quiet, storeroom. T.A.C. 636436.

Kiryat Wolfson, 4 rooms, luxury flat, immediate occupancy. 630046, no agents.

German Colony, 4 rooms, spacious, balconies, immediate. T.A.C. 636436.

Tchernichowsky, 4, solar boiler, balconies, view, immediate. 665636, 638064, weekdays.

Old Katamon, 4 + dinette, cupboards, ground floor. 632203, not Shabbat.

Yefe-Nof, 4(1 small), lift, cupboards, well-kept. 537536.

Near Hapalmach, 4, ground floor, quiet, private heating, garden and entrance. Capital, 532131-1565.

Connoisseurs, central Talbieh, 4, 130sq.m., 3rd floor, additions. Ambassador. 02-639164, Maldan.

Bayit Vegan, luxurious, 7-room split-level, large terrace, magnificent view. 1st floor. Ambassador, 632202, Maldan.

For quick deciders, Rehavia and Talbieh, flats of 4½ rooms, balconies, quiet, from $130,000. Ambassador, 634329, Maldan.

Hatayassim, 4, spacious, second floor, no steps, superb view. Capital, 532131-1565.

German Colony, 4, first floor, unusual, luxurious, quiet, storeroom. Capital, 532131-1565.

4, dinette, Rehov Hazionut, double conveniences. 411388.

Talpiot, cottage, 6 rooms, 3 balconies, private heating, top floor. 240316, not Shabbat.

Ramat Eshkol, 4, dinette, heating, view, beautiful. 03-421967, 417587.

Caspi, 5, split-level, terrace for view, and further selection. Givati Realty. 225844.

Kiryat Shmuel, 4 rooms, well kept, balconies, Kef Li. 244008 Maldan.

Neve Yaacov, 4, inexpensive; Sanhedria Murhevet, 4, 4th floor, inexpensive, Dassy. 245647.

Kiryat Moshe, 4, like 5, 125sq.m., balconies, $135,000. 523491.

Gilo, terraced, 4, modern kitchen, cupboards, balcony. 712554.

Ramat Eshkol, breathtaking view, terraced flat, 5, private entrance, inner yard, private heating, cupboards, parking. 814678, weekdays.

This week at Castel Realty, 5½, garden, 175,000; 4½, luxurious, 130,000; Ramat Denya, balcony, 100,000. 02-814239.

Talbieh, 4½ rooms, well arranged, cupboards, balconies, $129,500, keys at Tzimuki Agency. 221451-4.

Gilo, 4, split level, 111sq.m., view, balconies, $73,000. Tzimuki, 221451-4.

Ramat Eshkol, Rubinstein, 4, 4th floor, lift. Tzameret, 02-662463, 637537.

Beit Hakerem, 4, storeroom, cupboards, heating, 2nd floor. 523626, not Shabbat.

Talpiot, Efrata, 4, + dinette, luxurious kitchen, storeroom, 3rd floor, south-east. 718691.

Talbieh centre, 4, top floor, bargain price. Isralom., 02-222597.

Bayit Vegan, Hapisga, for religious, 4½, luxurious, 2nd floor, $175,000, Signon. 02-221246.

Bayit Vegan, 3, 60,000; 4, 90,000; 5, 130,000; 6½, 180,000; F.I.C.I. International. 02-232812, 247738.

97,000! on pillars, Harav Kook, 4, beautiful, balconies. Better Bayit. 02-639345.

Rehavia, 5, needs renovating, quiet, exposures, Better Bayit. 02-639345.

Rehavia, 5½, luxurious, view, lift, storeroom, parking. 02-639345.

Rehavia, 4½, 1st floor, lift, balcony, recommended, Jerusalem No. 1, 243679.

Ramot, Rassco buildings, 4 spacious rooms, heating, double conveniences, 3rd floor, breathtaking view. 02-528181, 02-228826, Cheshin.

Large selection of 4 room flats, Rehavia. Tuvia Bier, 630206, Maldan.

Talbieh, 4 huge, Arab-style. Tuvia Bier. 02-630206, Maldan.

Ramat Eshkol, excellent location, 4, modern kitchen, 3rd floor, $85,000. Avi Cohen Ltd., 228922, 233125.

Beit Hakerem, Hashahar, 5½, whole floor, terrace. Rehavia, 02-669935.

Uziel, 4½, garden, 3-room flat exchange possible. 02-951890.

Neve Yaakov, penthouse, 110sq.m + 70 balcony, installments. 02-853154.

Must sell, Ramat Eshkol, 4, 2nd floor, good exposures, Abel Realty. 222679.

For religious, Givat Mordechai, 4 rooms, 3 balconies, 110sq.m., sun, view, storeroom, renovations, garden exit, $78,000. Tel. 661830.

Jewish Quarter centre, cottage, 4½, 1st floor, Bayit Vegan Realty. 02-410726.

Sanhedria Murhevet, 4½, improvements, private patio, easy terms. 02-811185.

Kiryat Moshe, 4, hall, unusual, 3 balconies, 3rd floor. 02-526832.

Need money urgently, San Simon, new, 4, separate entrance, double conveniences, storeroom, ground floor, suitable for disabled. 630562.

Flats for rent

1-3 Shmuel Hanavi, 3½, possible furnished, $180. 02-532547.

Gilo, 2, unfurnished, central gas, solar boiler. 02-638643.

Rehavia, for religious tourist couple, elegant, immediate. 02-664856.

Armon Hanatziv, 4, charming, phone, ground floor, facing garden./02-633616, not Shabbat.

Armon Hanatziv, 3, for year, $150, also for sale. 632380.

Romema, 5, 2nd floor, garden, phone, private heating. 532147 from Saturday night.

Neve Yaacov, long term, 3, partially furnished. 02-243751, 02-719761.

For religious, Rehov Givat Shaul, 3½, new, lift. 02-419059.

Hatayassim, 4 spacious rooms, phone, heating, cupboards. 664948.

Beit Hakerem, 10 flat building, 4 rooms each, for institutes or private. 243348.

Talpiot, Efrata, 4, garden, phone, from 1.11.81. Tel. 228401, 537011.

French Hill, 4 spacious, phone, cupboards, $350. 815912.

Beit Hakerem, 4½, spacious, garden. Avraham 535111, 524045.

Uziel, 3, 1 small, 2nd floor, view, from 1.10.81. 02-225690.

Rehavia, 3, hall, phone, partly furnished, heating. 052-78078, evenings.

Ramot, 2 rooms, phone, $150. 225151, 861413.

4 unfurnished rooms, Talbieh. 02-523982, not Shabbat.

Ma'alot Dafna, 4, walk-in cupboard, large, phone, balconies, ceramic tiles, double conveniences. 02-539564.

Lamed Heh, 3, heating, phone, partly furnished. 02-660322, 03-457105.

Tel Hai, 3, phone, unfurnished, immediate, first floor. 02-669989, 223744.

Old Katamon, 4, terrace, phone, parking. 02-634882, 057-46652.

Furnished/unfurnished, rooms, bargains, everything.... at Pirsum Haviva, 1 Strauss.

Neve Yaacov, 3, huge balcony, double conveniences, exposures. 850481.

Armon Hanatziv, 3½, unfurnished/furnished. 230375, mornings: 813760, afternoons.

Ramat Eshkol, huge penthouse, unfurnished, $450. 02-224678.

Palmah, 3, 2nd floor, phone, $250 El-Am, 232922.

Sabn Simon, Katamon, Kanaei Hagalil, 4; Givat Mordechai, Shahal, 3, phone. Real Estate Office, 248337.

Beit Hakerem, cottage, 5 rooms, garden, long term' Anglo-Saxon, 02-221161.

Long term rental, new building, 44 rooms, as one unit, quiet area, near Goldstein Youth Village, lift, suitable for any purpose, only serious. Tel. 244069, 221324, not Shabbat.

Beit Hakerem, 3, partially furnished, 11 months every year. 526445, 08.00-10.00, 17.00-19.00.

French Hill, 4, immediate, phone, all comforts, cupboard. 631979.

New Givat Mordechai, 3, phone, cupboards, lift, heating. 713610.

Ramot, 3 rooms, unfurnished, year. Dility, 222519.

French Hill, 4, phone, lift, 2nd floor, unfurnished, (refrigerator). 222920.

Ramot, 2, 3, spacious, balconies, possibly furnished. 634214.

Kiryat Yovel, 5 room flat, spacious, phone, heating. 410919.

Armon Hanatziv, 4 rooms, phone, solar boiler, unfurnished. 02-718761, 03-419414.

Rehavia, 4 + dinette, spacious, 2nd floor, succa balcony, for several years. Kef-Li, Maldan. 244008.

Baka, Derech Beit Lehem, 4 unfurnished, 3rd floor. Tel. 661450.

Talpiot, near Diplomat, 3, year or more, 250. 02-421144.

Ramat Eshkol, 4½, phone, cupboards, storeroom, well-kept, 2nd floor. 819753.

3, new, phone, central heating, from October. 02-631438, 02-663916, 18.00-22.00.

Bayit Vegan, Uziel, 4 large, phone. 690541, not Shabbat.

Mekor Baruch, 2 rooms, partially furnished, immediate. 241575, weekdays.

Neve Yaacov, terraced, 4 + dinette, phone, 200. 850153, 15.00-18.00, weekdays.

Neve Granot, 4, phone, heating, partially furnished. 233919, 661515.

Long term, Talbieh, 4, 5 rooms, magnificent view, Shabbat lift; Rehavia, 4, 5 rooms, ideal location, also suitable for office, agent has keys. 02-711040, not Shabbat, also evenings.

Kiryat Moshe, 2, hall, unfurnished, no phone. 051-33467.

Immediate, 5½, furnished, phone, view, heating. 02-234454, 711376, evenings.

Rehavia, partnership-rental, for single/couple, in flat, 3, phone, heating. 668650.

French Hill, 3 rooms, $250. Tel. 224003, 813408.

Rental, 3, furnished, phone heating, $300. Tel. 02-528130, 052-52376.

Talbieh, 4, luxurious, possible long term. Rehavia. 02-669935.

Keymoney

Keymoney, 2½, single storey, yard, spacious. 02-248061.

Suburban flat, 4, large garden. Avi Cohen Ltd., 233125, 228922.

Centre, 2½, balcony, view, 6th floor, lift. 242302, weekdays.

Rehavia, 3 large, spacious, balconies, 2nd floor. Amnon Hason, 231502, 854294. Maldan.

Furnished Flats

Yefe Nof, 2 spacious, phone, heating, separate entrance. 534645.

Givat Hamivtar, 3, from 15.10.81, for tourists, couple. 813760, afternoons.

Keren Hayesod, 2½, 4th floor, hotel conditions, for tourists . 531745. Not Shabbat.

Yefe Nof, house, 4, 3 phone, garden. 630080.

Rehavia, Jerusalem and Netanya, 3 charming, for tourists, vacationers. 02-225228.

Maalot Dafna, 4 luxurious, long term, immediate, 310. 02-852320.

Armon Hanatziv, 3 furnished, phone, $180. 280418, Bentzi.

Beit Hakerem, 3 wonderful, fully equipped-furnished. T.A.C. 636436.

Tzameret Habira, 5 beautiful, 500, from November. 02-819384, 02-242231, 02-428018.

Beit Hakerem centre, 3½ rooms, phone, heating, airconditioning. 02-669476.

Beit Hakerem, Rehov Semadar, 3 furnished rooms, phone. 536965.

Rehavia, Ibn Ezra, 5, phone, heating, garden. 666675, 633821, 639062.

Centre, furnished 3-room flat, phone, for year. 528385.

Ramat Denya, beautiful 6-room cottage, $500. 690097.

Beit Hakerem, 4 in villa, garden, heating, phone, for year. 533655.

Talbieh, Smolenskin, 3 rooms, 1st floor, Real Estate Office. 243221.

House, 2 rooms, Beit Zayit, phone, private heating. 02-523271.

3 furnished rooms, new in villa, $300. 02-412710.

Beit Hakerem, 4 rooms, fully furnished, suitable for invalid, parking. $450. Gal Nir. 635573.

Givat Mordechai, 3½, phone, fully furnished, $250. Anglo-Saxon. 02-221161-4.

Beit Hakerem, 3 furnished, garden, parking. 227872, Friday-Saturday.

Yemin Moshe, furnished flat for Holidays. Tel. 231086.

For Holidays, flats/rooms in Jerusalem! Prirsum Or, 3 Ben Yehuda. 02-232222'

Tourists/students, large, top floor, phone. Maalot Dafna. 03-251511.

Talpiot, 4, solar boiler, phone, for 10 months' 523055, weekdays.

Armon Hanatziv, 3, phone, 1st floor, heating. 02-633641, not Shabbat.

Beit Hakerem, 2½ + additional serviced flat for elderly(m). 523617.

Neve Bezalel, 2 furnished, phone, for couple, for year. 633729, evenings.

Ramot, 3, dinette, solar boiler, phone, immediate. 532391, afternoon.

02-667276 = "D.B." - Penthouse, Talpiot, 4½, exquisite, view, fireplace; Abu-Tor, remodelled, view; 3, also studio flat'

Palmah, 3, phone, balconies, immediate. Tamid Realty, 690680.

Gilo, 4, flatmate to religious (f), most convenient, phone. Tel. 02-524267, 053-22383.

For tourists, Rehavia, 3, most convenient, for Holidays. 633818.

Exclusive, Jewish Quarter, 5, very special. Avi Cohen Ltd., 233125, 228922.

French Hill, 3 furnished, October-November, 200 monthly, part period possible. 03-425748.

Beit Hakerem, 3½, luxurious, for tourists or year. 03-244087..

106-25 Neve Yaacov, for religious, 3, partially furnished. 971664.

Old Talpiot, large flat, special, 4½, fully furnished, immediate. Tzimuki, 221451-4.

Harav Uziel, 3, 3 balconies, phone, view, for couple. 02-422747.

Immediate, Shimoni, 3, phone, view, short - long. 638631.

For tourists and vacationers, Holiday period, 1-2 rooms, beautiful, quiet area, central. 02-662319.

Beit Hakerem, 3½ + dinette, phone, heating, balconies, cupboards. 03-494372.

Maalot Dafna, 3 rooms, partially furnished. 03-457440, evenings.

Old Talpiot, 4, view; Caspi, 3½, view. Isralom. 02-222597.

Ramat Eshkol, luxury flat, 3, furnished, phone, heating. 811833.

North Talpiot, studio flat, furnished/unfurnished, phone. 180. 781532.

Pat, 3 rooms, furnished, heating, phone, view. 550912.

Beit Hakerem, 3½, heating, phone, $260, for students. 03-783868.

Kiryat Yovel, 4 rooms, fully furnished. 413984.

Ramat Sharett, flatmate, 3, phone, heating, solar boiler, year 424838.

Yemin Moshe, 2 wonderful. Avi Cohen Ltd., 233125, 228922.

Tzameret Habira, 3, in terraced, phone, double conveniences, heating. 02-862518.

Kiryat Moshe, 2, first floor, heating, also for office. 02-521347, weekdays.

Kiryat Yovel, 2 furnished rooms, phone, immediate. 02-417364.

Rassco, 3, 3rd floor, phone, heating, solar boiler, well-kept. 02-634812.

Do you want to lease your flat or to rent one? Givati Realty, at your service. 225844.

Balfour, Rehavia, 4 furnished, $495. 247444, at night, 781496.

Armon Hanatziv, Shlav Aleph, 3½ rooms, fully furnished. 243104, office.

FURNISHED ROOMS

Room, kosher kitchen, privileges, woman. 02-881281, 02-811927, not Shabbat.

Rehavia, nice, furnished room in flat, phone. 636080, afternoons.

Flats Wanted

Doctor seeks place for clinic. Old Talpiot, for 3 evenings weekly. 710138.

Interested in studio, with water, electricity, for monthly rental. German Colony, Baka. 662571.

Rehavia, Talbieh, 3, 4 rooms, required for French, English clients, immediate payment. F.I.C.I. International, 02-232812, 02-819158.

Halls

Rental, sport hall for morning sport activities. 521825, afternoons.

Industrial Premises

Sale-rent, business in Atarot, 200sq.m. + closed yard, 136sq.m., 248873, daytime; 522964, evenings.

Offices

Monthly rental, 2 offices, 2 rooms, each, in City Tower. 527495, 639229.

Clinic, 3 + reception room, ground floor, private entrance, $55,000. Capital, 532131-1565.

Centre, 2 rooms, hall, conveniences, phone. 226665, 419354.

Centre, monthly rental, 2½ room flat, phone, heating, immediate. 223092.

Rental, 65sq.m. offices, 1st floor, and for 59sq.m. storerooms. Apartotel, 214 Rehov Yafo. 02-531221.

2 Hasoreg, room for office, 3rd floor, $20,000. 420946.

The company's expanded? The 8th floor of the City Tower, Jerusalem's prestigious office building. Ben Yehuda, corner King George, will meet your requirements. 35sq.m. or 65sq.m. units, fantastic view. Africa-Israel Investments Ltd. 03-650281.

Centre, entire building for sale, 216sq.m., $160,000. Avi Cohen Ltd., 228922, 233125.

Large room to let in office, town centre. 222005.

Clal building, office + phone for rent. 02-634838, not Shabbat.

Plots

Mevasseret Zion, 500sq.m. + 580sq.m. plots. 02-536300, 02-539234.

Plot for sale(more than a dunam), Rehov Uziel, construction possible. Zakan Bros., 665636, 638064.

Talpiot, plot for sale, for constructing 20 rooms. 02-224916.

Dassy Company Ltd., buys any plot in Jerusalem. 245647, 223932.

Shops

Kikar Denya, shop, monthly rental, storeroom. 535111, 524045, Avraham.

Gilo, few shops remaining, various sizes. Gad, 4 Shlomzion Hamalka, Jerusalem. Tel. 223840, 227775.

Kiryat Moshe, centre, monthly rental, 2 shops + storeroom, any purpose. 244069, 221324, not Shabbat.

Old City, Jewish Quarter, centre, shop for sale, 200sq.m. 02-633347, evenings-04-242334.

Mahane Yehuda, central, 2 shops for sale, immediate, easy terms. 819072, 537033-4, not Shabbat.

Workshops

280sq.m., renovated, available, any purpose. Avi Cohen Ltd., 228922.

Negev

Flats for Sale

Beersheba, excellent location, 4, dinette, June vacancy. 057-73775.

Arad, two family, 6, double conveniences, storeroom, kitchen, $65,000. 057-90518, evenings; 057-96334, work.

Beersheba, for serious, prestigious area, 4½, flexible payment. 057-76576.

Old City, Arab house, renovated, inner yard with garden. 057-33565, after 19.00.

Furnished Flats

Arad, monthly rental, 3, 2nd floor, fully furnished, immediate. 03-789543.

Ashdod

Flats for Sale

Cottage, good condition, garden, new kitchen, heating. 055-22863.

Netanya

Villas & Houses

Dov Hoz - Reiness, 4 rooms + roof, 75sq.m. + room. 03-338766, work hours.

Flats for Sale

2 large in house of retired Americans. 053-41821, not Shabbat.

Flat, 4, spacious, well-arranged, phone. Tel. 03-753835, 053-32097.

Neot Shaked, 3½, 2nd floor, frontal, $37,000. Tel. 053-52185, from 18.00.

Frontal flat, 4½ + succa, near sea. 053-33324.

Must sell, 3 rooms, centre, near sea. 053-38585.

Weizmann, 3 + 1, 110sq.m., solar boiler. 053-37299.

Flats for rent

3 large rooms in two-family, Bar Ilan. 03-299838.

Sports

Wilson more than makes amends

NEW YORK (AP). — Mookie Wilson, whose error allowed St. Louis to go ahead in the top of the ninth, hit a two-out, two-run homer in the bottom of the inning to give the New York Mets a tight 7-6 victory over the Cardinals in Sunday's baseball action and a three-game series sweep. The Mets had trailed 5-0 but fought back to level.

With two outs in the top of the ninth, Tito Landrum tripled to centre and came home when Wilson hobbled the ball, giving St. Louis a 6-5 edge. Then in the bottom half, Frank Taveras doubled with two outs off Bruce Sutter, 3-4, and Wilson followed with his third homer of the year on a 3-1 pitch.

NATIONAL LEAGUE

Montreal 4, Chicago 0
Philadelphia 5, Pittsburgh 4
New York 7, St. Louis 6
Cincinnati 5, Los Angeles 1
Atlanta 3, San Diego 1, 11 innings
Houston 7, San Francisco 3

AMERICAN LEAGUE

Toronto 6, California 3
Boston 4, New York 1
Baltimore 8, Milwaukee 2
Detroit 5, Cleveland 1
Chicago 11, Oakland 3
Seattle 3, Kansas City 2
Texas 4, Minnesota 3

Hussein's munificence

BAGHDAD (UPI). — President Saddam Hussein of Iraq has awarded each member of the victorious Iraqi national soccer team a flat and a car after their triumph in winning the 25th Merdeka invitation tournament in Kuala Lumpur, Malaysia. The Iraqis won the trophy by defeating the Brazilian club side Sao Paulo 1-0 in Sunday's final.

Glickstein signs up with rivals of Volvo Grand Prix series

By JACK LEON
Post Sports Reporter

TEL AVIV. — Shlomo Glickstein is among nearly all the top 64 players in the world who have just signed up with World Championship Tennis, which next year is running a $7.3 million circuit in direct conflict with the Volvo Grand Prix series.

Total prize money on the Grand Prix circuit will be increased in 1982 to a record $16.5 million in an effort to lure leading rackets back from the new breakaway WCT series. WCT, which was established by Texan oilman Lamar Hunt, has often been at odds with the Grand Prix since tennis went fully professional in 1968, but this is the most serious clash yet between the two rival organizations.

The Israeli champion — who has risen to 26th place in the Grand Prix standings after his recent successes in North America — has registered for eight of the 22 WCT tournaments, he told *The Jerusalem Post* yesterday. Each competition is worth at least $300,000 in prize money, with draws of 16 or 32 players.

Glickstein will definitely be included in half these eight meets which have 32-strong draws, while being on call for the others. All of them will be in Europe, starting next March. The events with smaller draws will be mainly staged in the U.S.

But the Maccabi Tel Aviv star has also signed a commitment with the Association of Tennis Professionals to compete in at least 10 Volvo Grand Prix tournaments in different locations around the world during 1982. This is the minimum number required to enable any player to take part in Grand Prix tournaments without needing to qualify for plum events. Even John McEnroe, Bjorn Borg and Jimmy Connors will not be exempted from this stipulation, a condition affecting even Wimbledon, and the U.S. and French Opens.

Asian competition for 1988 Olympics

BADEN-BADEN, West Germany (AP). — The Olympic Congress opens here today with delegates committed to trying to solve the manifold problems of the Olympic Games and setting the pattern and sites of future Olympics.

Greece's offer of a permanent site for the games will be considered, but almost certainly rejected as delegates determine the venue for the Summer and Winter Games in 1988. For the first time two Asian cities, Nagoya in Japan and Seoul in South Korea, are competing for the privilege of staging the prestigious Summer Games in 1988.

Among the controversial topics likely to command most attention during the two-week deliberations are the question of athletes who take under-the-table payments but are called non-professionals, and the rising costs of organizing an Olympic games.

"The world changes, and sport also must change," said Juan Antonio Samaranch, president of the International Olympic Committee, in a pre-congress interview.

Samaranch commented: "I believe eligibility rules should be amended in order to adapt to the evolution of present-day life, but without revolution."

Ali stands up for the aged

NEW YORK (AP). — Muhammad Ali, in one of his vintage performances, proclaimed on Friday that he will win the World Heavyweight title for a record fourth time. He was speaking after it was announced that he would fight American Trevor Berbick in a 12-round bout in early December in Nassau.

At a hastily called news conference at which Ali displayed his old mixed bag — clowning, smiling, cracking jokes, cutting up verbally and waxing philosophical, the former champion, who will be 40 in January, said he is attempting his latest comeback effort to serve as a world-wide example of human perserverance.

"They think I'm through," said Ali. "Let me show the world that I still have something left. I'm gonna beat a young man who's strong. We're gonna rumble in Nassau. I'm still here... I'm still persistent. I've always been one for positive thinking. I'm gonna make all you old men feel proud."

Ali, once a young man, but he's still full of confidence.

Ali, who has retired and "unretired" much more often than he has won the title, has not fought since last October, when World Boxing Council champion Larry Holmes stopped him after 10 embarrassing rounds in Las Vegas.

Dolphins break Houston defence

NEW YORK (AP). — Quarterback Don Strock, a third-quarter substitute, threw a 3-yard touchdown pass with 6:40 left to play, boosting the Miami Dolphins to a 16-10 victory over Houston in Sunday's National Football League matches.

Strock, replacing starter David Woodley, completed seven of 10 passes for 62 yards and engineered the drive that kept the Dolphins, undefeated with a 3-0 record. It was the first time this year any team had scored a second-half touchdown against Houston who are 2-1.

In other NFL games, Philadelphia beat Buffalo 20-14, Cleveland defeated Cincinnati 20-17, Minnesota edged Detroit 26-24, Pittsburgh clobbered the New York Jets 38-10, Atlanta downed San Francisco 34-17, St. Louis beat Washington 40-30, San Diego defeated Kansas City 42-31, Chicago beat Tampa Bay 28-17, Denver walloped Baltimore 28-10, Oakland defeated Seattle 20-10, Los Angeles downed Green Bay 35-23 and the New York Giants beat New Orleans 28-7.

Apples the secret

LILLE, France (UPI). — There is a new world's strongest man, but once again he is from the Soviet Union. Anatoly Pisarenko won the super-heavyweight (over 110kg.) title on Sunday night to climax the Soviet Union's triumph in the 35th world weightlifting championships. His victory gave his country five titles to Bulgaria's four in the 10 divisions of the championships.

Pisarenko, a 23-year-old Soviet Army lieutenant from the Ukraine, totalled 425km., a snatch of 187.5kg. and a clean and jerk of 237.5kg. to maintain the Soviet Union's run of having lost the title only twice, both through injury, since American Paul Anderson's Gold Medal at the 1956 Olympics.

Pisarenko, who lists organ music as his hobby, and who eats two or three kg. of apples a day to boost his weight, began weightlifting at 15 and now is set to be supreme in the sport for the rest of this decade.

החחסן לנגר החובב
Amateur Carpenter's Warehouse
Approximately 60% Saving
The only place in the country to combine individual planning to suit the customer's needs, and self assembly of high calibre and finish.
Tel Aviv, 4 Rehov Hapatish (cor. 125 Herzl). Tel. 821795.
Open: 9.30 a.m.-6.00 p.m.; Friday, 8.00 a.m.-1.00 p.m.
Prospectus upon request.

TONIGHT!!!

"Autumn"
Season's Finale
Light music concert to end the season with
Michel Legrand
Playing the Piano and conducting with the Philharmonic Orchestra Musicians and
Christiane Legrand
One Performance Only !
at The Hassenfeld Amphitheatre (The Sultan's Pool) Jerusalem
Tuesday, September 22 at 8.30 p.m.
Tickets are available at all ticket agencies throughout the country.
Block Booking:
Jerusalem - Klaim, Tel. 02-234061
Tel Aviv - Hadran, Tel. 03-248844, 03-248787
Organized transport is available to and from Jerusalem.
Travel tickets are available at all booking agencies.
Performing artists are accommodated at the
KING SOLOMON SHERATON

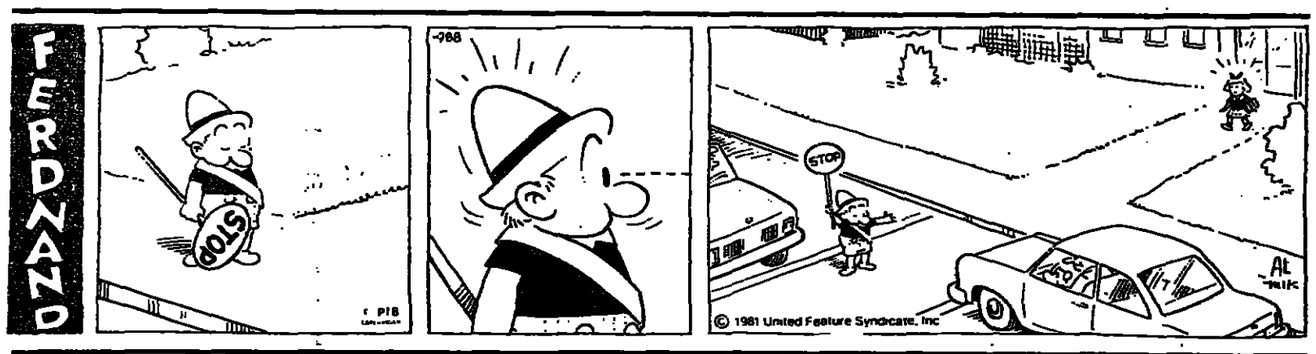
On the evening of the Happening, the Sultan's Pool box offices will be open from 6.00 p.m. The gates will open at 7.00 p.m. Members of the public are asked to come and settle in their places. Car parks close to the Sultan's Pool are at the service of those coming to the Happening
Seating in the Amphitheatre is on the grass and rocks. Chairs may not be brought. The public is asked to dress suitably

THE SAFE WAY TO AUSTRALIA

TWICE WEEKLY VIA JOHANNESBURG

There is no direct service between Israel and Australia. Which ever way you fly you are going to have to change planes en route.
The most direct **safe** route to Australia is by SAA / EL AL via Johannesburg. There is a new individual excursion fare for a stay of up to 180 days. See your travel agent or phone 03-659196 03-658388 03-657759.

SAA
SOUTH AFRICAN AIRWAYS



TWO-IN-ONE CROSSWORD

CRYPTIC PUZZLE

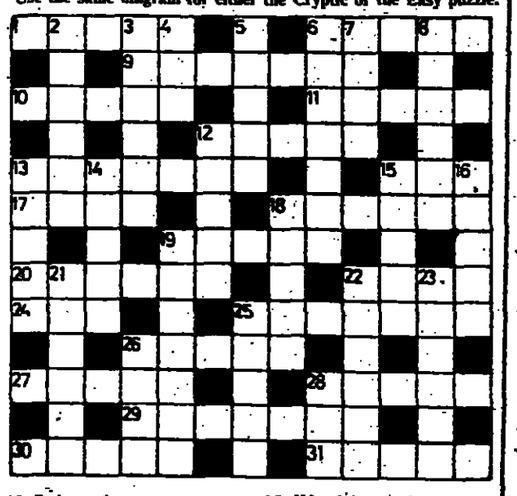
ACROSS

1 In religion, she may be confirmed (5)
6 Cause of a one-eyed outlook? (5)
9 His livestock went rapidly to some butchers (7)
10 Acted kittenishly? (5)
11 Named as "correct" (5)
12 Rude but not tasteless (5)
13 Scouting for girls, very informative (7)
15 Dog initially a Post Office messenger? (3)
17 Depend on it being the right city (4)
18 Hat that seems a bit feathery to a girl (6)
19 They're sunk in the city! (5)
20 A ship on her law, ...possibly (6)
22 This sherry goes with some fish, love (4)
24 Gesture from Don (3)
25 Class of murines? (7)
26 Seed producing factory? (5)
27 Where I go in the car for nothing (5)
28 Place upright in turn (5)
29 He has room for soldiering, etc. (7)
30 Almost anything to fill up with? (5)
32 At no time found in one version (5)

DOWN

2 This way, there's victory in Europe for a stripper (6)
3 Fashionable object to try out (6)
4 Was bound to be caught (3)
5 Have the neck to treat a person roughly (5)
6 These fruits may not be quite the cheapest (7)
7 Armed force! (4)
8 Just the bird to cod Ron? (6)
12 Point a forecaster out and show contempt (5)
13 Produced the wrong way? (5)
14 Dial I broke getting to work (5)
15 Pay an informal visit while dad's at home (3, 2)
16 No petty officer (5)
18 Measures out 50 at high speed (5)
19 Wealthy misguided fellow and figurehead (4, 3)
21 Hot bar in capital form (6)
22 Work out a sum (6)
23 Of an oyster town? (6)
25 This pest points to trouble (5)
26 Professorial short cut (4)
28 Old enough for an X film? (3)

Use the same diagram for either the Cryptic or the Easy puzzle.



EASY PUZZLE

ACROSS

1 Capture (5)
6 On high (5)
9 Antagonistic (7)
10 Crippled (5)
11 Samples (5)
12 Titled ladies (5)
13 Apprehensive (7)
15 Insect trap (3)
17 Small whirlpool (4)
18 Word of warning (6)
19 Glutted (5)
20 Ghost (6)
22 Congeals (4)
24 Baby (3)
25 Mosque turret (7)
26 Fiend (5)
27 Frequently (5)
28 Control (5)
29 Tumbler (7)
30 Beautiful girl (5)
31 Fruit-juice drink (5)

DOWN

2 Astounded (6)
3 Fruit (6)
4 Brick-carrier (3)
5 Filch (5)
6 Changed (7)
7 Dregs (4)
8 Mechanic (6)
12 Old coin (5)
13 Lavish meal (5)
14 Confess (5)
15 Fluctuate (5)
16 Animal (5)
18 Open (5)
19 Hush (7)
21 Padded seat (6)
22 Greet (6)
23 Affectionate (6)
25 Engine (5)
26 Transaction (4)
28 Empty space (3)

Yesterday's Cryptic Solution

ACROSS — 4. SA-lads. 7. Eighteen. 8. Addict. 10. Tread. 13. LI-ES. 14. See-d. 15. Tol-L. 16. Rum. 17. A-row. 19. Atom. 21. Spare tyre. 23. Sots. 24. Rose. 26. N-E-W. 27. Sue-t. 29. A-bel. 32. Land. 33. Stone. 34. Gerald. 35. Engaging. 36. Be-TT-er.

DOWN. — 1. D-ebts. 2. Agree. 3. (The) Stud. 4. Snail. 5. Lids. 6. Di-ctu-m. 9. D-E-L-ays. 11. Red. 12. Ada-PT. 13. Lower-Ed. 15. Tor. 16. Roc. 18. V-ass-al. 20. Treat. 21. S-O-W. 22. Tot. 23. S-E-Rene. 25. Yen. 28. Under. 30. Boris. 31. Leggy. 32. Last. 33. Soap.

Yesterday's Easy Solution

ACROSS. — 4. Affect. 7. Concerts. 8. Kindle. 10. Reeds. 13. Pend. 14. Fore. 15. Dawn. 16. Fop. 17. Poor. 19. Amen. 21. Contented. 23. Rota. 24. Need. 26. Web. 27. Gate. 29. Ales. 32. Legs. 33. Plate. 34. Before. 35. Neglects. 36. Street.

DOWN. — 1. Scarf. 2. Enter. 3. Less. 4. Askew. 5. Fund. 6. Call on. 9. Innate. 11. Eon. 12. Depot. 13. Parents. 15. Dot. 16. Fed. 18. Onager. 20. Medal. 21. Cob. 22. Nee. 23. Repeat. 25. Wet. 28. Agent. 30. Latch. 31. Sense. 32. Eore. 33. Pull.

Solutions to today's puzzle tomorrow

WHAT'S ON

Notices in this feature are charged at IS41.40 per line including VAT; insertion every day costs IS768.50 including VAT per month. Copy accepted at offices of The Jerusalem Post and all recognized advertising agents.

Jerusalem
MUSEUMS

Israel Museum, Exhibitions: Permanent collections of Judaica, Art and Archeology; Dada and Surrealism and their Followers (until 22/9) Asian Art from the Museum Collection; Exhibition of Embroidery from around the World and Israel — Children's exhibition (closes 25.9); Retrospective exhibition of the Israeli sculptor, the late Itzhak Danziger; The Jews of Kurdistan — daily life, customs, arts and crafts; Israeli Prints from the Burston Graphic Centre, Jerusalem; Special exhibit: An Olmec "Baby Face" figure from Central Mexico; Joel Shapiro — visiting Contemporary American artist — project in the Billy Rose Pavilion. Dada Collages by Erwin Blumenfeld (autobiographical photographic collages). Tribute ot Zaritsky, exhibition on 90th birthday of Joseph Zaritsky (from 22/9). **Visiting Hours:** Main Museum 4-10. Shrine of the Book 10-10. At 4.30: Guided tour in English. 4.30: "Entanglements, the Wool Story," puppet theatre and fibre arts. Children 8 years and up. Hebrew not necessary. 5: Terrace concert by Netanya Orchestra, "The World Marches On." 6 and 8.30: "House Calls," film. 7.15: Gallery Talk, "Blumenfield Dada Collages" by Amaliyah Zipkin.
Guided Tour in English at Israel Museum: Sun., Mon., Wed., Thur. 11 a.m. Tues. 4.30 p.m.
Shrine of the Book: Sun., Mon., Wed., Thur. 10 a.m.-5 p.m. Tues. 10 a.m.-10 p.m. Fri., Sat. 10 a.m.-2 p.m.
Rockefeller Museum Sun.-Thur. 10 a.m.-5 p.m. Fri., Sat. 10 a.m.-2 p.m.
CONDUCTED TOURS
HADASSAH — Guided tour of all installations * Hourly tours of Chagall Window at Kiryat Hadassah. Nominal charge. * Hourly tours at Hadassah Mt. Scopus.* Information, reservations: 02-416333, 02-426271.

TALK SHOW
Faces of Jerusalem
Tonight, 8.30, at the Jerusalem Hilton Hotel: "Hadassah at the Hilton" moderated by Aratia Rapoport, with Prof. Mervyn Gotsman, Hearts at Hadassah; Ari Rath, Editor, The Jerusalem Post; and Herzi Fishman, Jewish Family Heritage.

Hebrew University:
1. Tours in English at 9 and 11 a.m. from Administration Building, Givat Ram Campus. Buses 9 and 28.
2. Mount Scopus tours 11.00 a.m. from the Bronfman Reception Centre, Sherman Building. Buses 9 and 28 to last stop. Further details: Tel. 02-882819.
Emunah — World Rel. Zionist Women. 26 Ben Maimon. Visit our projects: Call 02-662468, 630620; 03-788942, 708440.
American Mizrachi Women. Free Morning Tours — 8 Alkalai Street, Jerusalem, Tel. 632334.
MISCELLANEOUS
Plant a Tree with Your Own Hands! For details and/or tour reservations, call Jewish National Fund, 02-635261, ext. 13.

Tel Aviv
MUSEUMS
Tel Aviv Museum. Exhibitions: Israeli Art: A Decade of Acquisitions Archipenko. Early Works 1910-1921. European and American Art Collections.
Visiting hours: Sun.-Thur. 10 a.m.-10 p.m. (collections 10 a.m.-5 p.m.). Fri. closed. Sat. 10 a.m.-2 p.m.; 7-11 p.m.
CONDUCTED TOURS
American Mizrachi Women. Free Morning Tours — Tel Aviv, Tel. 220187, 243106.
WIZO: To visit our projects call Tel Aviv, 232939; Jerusalem, 226060; Haifa, 89537.
MISCELLANEOUS
Hadassah Visitors Dept. Please call 03-248389.

Haifa
What's On in Haifa, dial 04-640840.

Rehovot
The Weizmann Institute. Open to public from 8.00 a.m. to 3.30 p.m. Visitors invited to see audio-visual programme on Institute's research activities, shown regularly at 11.00 a.m. and 3.15 p.m. Friday 11.00 a.m. only.
Tours of the Weizmann House every half hour from 10.00 a.m. to 3.30 p.m., Sunday to Thursday. Nominal fee for admission to Weizmann House.
For Tours of the House please book: **Tel. 054-83230, 054-83328.**

GENERAL ASSISTANCE

EMERGENCY PHARMACIES

Jerusalem: Kupat Holim Clalit, Romema, 523191. Balsam, Salah Eddin, 272315. Shu'afat, Shu'afat Road, 810108. Kalbian, Herod's Gate, 282068.
Tel Aviv: Neve Shaanan, 34 Neve Shaanan, 332540. Kupat Holim Leumit, 4 Heftman, 268271.
Netanya: Neve Shaked, 14 Greenbaum, 52484.
Haifa: Aliya, 44 Aliya, Bat Galim, 522062. Hayesod, 73 Keren Hayesod, K. Bialik, 704185.

DUTY HOSPITALS

Jerusalem: Hadassah E.K. (pediatrics, ophthalmology, E.N.T.). Bikur Holim (internal, obstetrics). Shaare Zedek (surgery, orthopedics).
Tel Aviv: Rokah (pediatrics, internal, surgery).
Netanya: Laniado (obstetrics, internal, pediatrics, gynecology).
Haifa: Rothschild.
Misgav Ladach: Open line 4-6 p.m. every Monday answers to obstetrics, gynecological, sterility and family planning problems. Tel. 02-633356.

POLICE

Dial 100 in most parts of the country. In Tiberias dial 924444, Kiryat Shmona 40444.

FIRST AID

Magen David Adom first aid centres are open from 8 p.m. to 7 a.m. Emergency home calls by doctors at fixed rates. Sick Fund members should enquire about rebate.

Phone numbers: Jerusalem, Tel Aviv, Haifa — 101. Dan Region (Ramat Gan, Bnei Brak, Givatayim, Kiryat Ono) — 781111.

Ashdod 22222	Nazareth 54333
Ashkelon 23333	Netanya 23333
Bat Yam 885555	Petah Tikva 912333
Beersheba 78333	Rehovot 054-51333
Eilat 2333	Rishon LeZion 942333
Hadera 22333	Safed 30333
Holon 803133	Tiberias 20111
Nahariya 923333	

"Eran" — Mental Health First Aid, Tel.: Jerusalem 669911, Tel Aviv 253311, Haifa 538-888, Beersheba 32111, Netanya 35316.

Rape Crisis Centre (24 hours), for help call 03-441341, Tel Aviv, 04-88791 Haifa.

FLIGHTS

24-HOUR FLIGHT INFORMATION SERVICE
Call 03-972484
(multi-line)
ARRIVALS ONLY
(TAPED MESSAGE)
03-295555 (20 lines)

Show how good a driver you are.
GOOD DRIVING is a habit

A haunting tale

THEATRE / Mendel Kohansky

EDWARD G. Dentith, a veteran British actor, is now appearing here under the auspices of the British Council in a one-man show based on Robert Louis Stevenson's *Dr. Jekyll and Mr. Hyde*. Without any props except a glass of an ominously red liquid, on an empty stage, where only dramatic lighting and distant snatches of music help emphasize points, Dentith in formal Edwardian attire a bit too large for him tells the strange tale, playing all the parts, only the expression of his mobile face and his voice changing.

Stevenson's tale has haunted us for about a century now (it was published in 1886). Its title has become part of the language, and those who for some reason escaped reading it, thrilled to the memorable movie with Spencer Tracy playing both the honourable, gentlemanly Dr. Jekyll and that unspeakable monster Mr. Hyde.

The story is part of that strange fascination of Victorian England with murder, both in life and in fiction. The book was written when Jack the Ripper cut quite a figure in London, Sir Arthur Conan-Doyle created his Sherlock Holmes, and many lesser crime writers conjured up a gaslight London with murky alleys, where men in proper evening dress stalked their victims with lethal blades hidden in malacca walking sticks with silver handles. (There is a store in London, somewhere around Russell Square, which still offers a choice of such walking sticks for potential murderers with Victorian tastes.)

Like many writers of genius, Stevenson was a step ahead of men of science. He created a schizophrenic before scientists discovered the split personality and termed it schizophrenia. A sickly man from birth, who spent his rather short life battling a variety of diseases, he had insight into the abnormal that is denied to those of good health.

Edward Dentith

Presenting the two-faced hero of Stevenson's tale on the stage is a considerable challenge for an actor, and I would say that Mr. Dentith meets it only halfway. His performance is admirably restrained in its avoidance of facile effects, and he shows considerable technical skill in changing voices and facial expressions, but there is some monotony to the performance; one would wish for something more exciting than his recital.

Untidy formula

CINEMA / Dan Fainaru

THE BASIC premise of Steve Shagan's *Formula* is the following: international oil interests will do anything to destroy such alternative sources of energy as endanger their hold over entire nations. To achieve their goal, there's nothing they won't do, however despicable. They'll buy out their competitors, kill or steal. And they've developed a code to explain their behaviour. What's good for international cartels (multinationals, they're called today) is good for the world, they maintain. In other words, an eye to the main chance ensures the well-being of the human race.

An excellent theme for a political tract. It wouldn't say much that's fresh but might open more eyes to daily reality. The trouble here is that a film isn't a tract, and it isn't enough for it to have a message. It needs a plot, characters, sequence. And even if they're subordinated to the message, they'd have a life of their own in a worthwhile film. Steve Shagan, who's an experienced scriptwriter (a previous script of his, *Save the Tiger*, won Jack Lemmon an Oscar), and who here doubles as a producer, should have realized this.

Maybe he did but his well-known disagreement with the director, John (*Rocky*) Avildsen, during the course of this film, evidently was too much for him. In any case, accounts of the conflict appeared in the professional magazines. The relative importance of different cuts made in the final version of the film was evaluated differently by the protagonists, and the end-product is cataclysmic. The film's confused, disorganized, and says too little about too much. Even the presence of George C. Scott and Marlon Brando doesn't much help. They expose the flaws.

Scott plays an ex-CIA man who left the agency after overmuch skullduggery (including murder in Allende's Chile). He's now a Los Angeles police-lieutenant, and in charge of a case involving the murder of a former police-chief. A trail a mile wide leads to an oil millionaire, from him to Europe, some more murders, and a Nazi general or two. He arrives at a solution we were quite familiar with as it had been touched on in the prologue.

THE FILM is very modish in its politics. It includes international terrorism, drug pushers, Germany under the spell of the Holocaust, policemen selling out, and Swiss banks sucking in.

Of course, the villains are the great cartels, who were powerful enough at the time of World War II to preserve some of the German industries they were interested in from Allied bombs. Shagan settles France's hash, also. The hero remarks: "Frenchmen will sleep with anyone — for the right price" (he's referring to the Iraqi atomic reactor).

But multinationals are the main target. They're depicted as monsters who never lose a war for the simple reason that they service both sides.

Whether or not you agree with Shagan is beside the point. The plot doesn't allow anything to be dealt with in depth. In fact, it's rather an absent-minded kind of plot. Try to understand why Scott's sent off on a wild-goose chase to find out what we, and the other characters in the film, already know about, that is the existence of a formula which could reduce the cost of producing liquid fuel from oil. And best not to inquire too closely into the role of the terrorists in all this. It's hard to grasp who gives them their orders, or why they accept them. Some explanations of all this may have been discarded on the cutting-room floor, when the film was reduced to "exploitable running time" but that doesn't help an audience.

The always dependable George C. Scott plays a classical loner *versus* the Establishment. To be fair, that Establishment doesn't seem to do overmuch to stop him. For he's naturally much cleverer than it seems but then who'd imagine Scott playing dumb?

In a guest-appearance, Brando plays the head of a multinational, and the personification of metropolitan evil. He resurfaces in this film with Godfather mannerisms. Perhaps in fact the two roles are not dissimilar. His upper lip sticks out instead of lower jaw, he's quite bald, and his gait recalls Laughton at his plumpest. He seems enormously amused by everything. Maybe someone could tell us why.

Nonsense for the gifted

By LEA LEVAVI
Jerusalem Post Reporter

NONSENSE will be one of 131 enrichment courses offered to gifted children in the Tel Aviv metropolitan area when the Young Persons' Institute for the Promotion of Art and Science opens its doors for the current academic year on November 1.

The institute, formerly housed at the Ha'aretz Museum, has moved to the campus of the Practical Engineering College at Tel Aviv University, where more facilities will be available.

Erica Landau, the psychologist who runs the programme, explained that the institute is designed to provide enrichment children don't get in school.

"I'll accept the label 'gifted children' if you don't define it as an I.Q. of 140," Dr. Landau says. "For us, 'gifted children' are children who, either in a specific field or in general, have more curiosity and talent than the ordinary school curriculum can satisfy."

Course offered range from philosophy to sculpture, from Middle East studies to astronomy, from mathematics and physics to nonsense.

"The purpose of the nonsense course is to develop the child's sense of humour. We teach them to carry syllogisms to the point of absurdity. We take a character like the rabbit in Alice in Wonderland and compare him to their parents and other adults who are always in a hurry." The course is meant for seven and eight year olds but demand from older children has required introduction of more sophisticated versions for them. (The institute works with children between the ages of 5 and 15).

THOUGH MANY of the courses will be given in university classrooms and laboratories, the institute raised money to build a small building of its own on the campus, now in use, for those courses where creative zeal could yield cleaning problems. "In our building, children can draw and paint on the walls and we can wipe it off later."

In addition to the 2,300 children who come to Ramat Aviv, the institute has satellite branches in poor neighbourhoods such as the Hatikva Quarter, Kiryat Shalom and Jaffa.

"At first, we wanted the children to come to us, but we found that the parents didn't have the time or motivation to bring them on two buses," Dr. Landau explains. "Now we work in the neighbourhoods themselves until the children are in sixth grade.

About the move from the museum to the university, she says that the museum's new management didn't want the institute, and as there already was so much cooperation with the university (its faculty teach many of the courses), it seemed an efficient step. Elhanan Eilat, director of the Practical Engineering College, adds that he feels it's important to arouse the interest of young children in technology as a legitimate part of our culture, and to create a technologically-oriented intelligensia.

Parents pay 60 per cent of the cost of the courses their children take, with the rest provided by the Tel Aviv Municipality and the Ministry of Education. Last year, courses cost IS300 a semester (13 two-hour meetings), and Dr. Landau fears the price will be at least double this year. It will be even higher for children outside the city limits, because the city's portion of the subsidy doesn't apply to them.

Booming Galilee

LISTENING IN... / Ze'ev Schul

IN MY DAY people used to move to Galilee to lend a hand in drainage projects and road building and maybe even in setting up a settlement or two. The "materialists" came for the good air and the scenery. From last Thursday's all-day radio marathon on the Galilee an uniformed listener might have concluded that people nowadays are interested in nothing more than cheap, good housing and maybe a lucrative job. Or perhaps, as an added attraction, the one-time spectacle of a cabinet member descending from a bus, after braving the ride all the way from Tel Aviv. (No doubt the upholstered seat on the air-conditioned bus, honoured by his bottom for three-and-one-half hours, should henceforth be graced with a little brass plaque, engraved "Ya'acov Meridor Sat Here.")

THE PART of the marathon I listened to was a waste of time.

It included Moshe Timor's noontime *At a Productive Pace*, broadcast from Safad, which was all about housing bargains. Why semi-detached villas are almost going a-begging, not to mention 750 luxury flats in Galilean Hatzor. The information that more people are coming than leaving, that there is a lot of coming and going, that there are *mitzpim* look-out settlements sprouting on practically every hilltop is all to the good — but not news.

Funny. It seems to me that just a few months ago we were being deluged by distress signals warning that Galilee was, demographically speaking, a lost case. The No. 1 problem now seems to be finding jobs for the new settlers. If they learn to work as diligently as the *Maronites from Haddadland* or the Druse women from the Hermon foothills, there shouldn't be any problem.

What mars the happy scene is Kiryat Shmona, for whose sake, as far as I could gather, the marathon was staged. "And why should anyone come to Kiryat Shmona, where there are no teachers, no doctors, no maternity clinics? Give'em a bonus of IS100,000 and they will come. Zionism is dead," shouted a women in the town on the noontime newsreel.

One bright light certainly deserves mention, Tel Hai College. Not a university yet, but you can bet it will be. Over 2,500 students are studying just about everything from art (very popular) to sociology, with the student body coming mostly from local secondary schools.

EVEN *Any Questions*, a regular Wednesday afternoon feature on the second programme, was shifted to Thursday to make way for the marathon. Its theme, too, was Galilee.

But the Holon audience wouldn't toe the line and insisted that Knesset Members Moshe Arens and Chaim Herzog (among others) deal with the subjects of tactical cooperation with the U.S. and the AWACS business.

The best coverage of this subject came from the U.S., via Army Radio's Friday morning newsreel. It included some of the 51 senators who have come out against the deal, explaining why they were opposed to it. They said it all ever so more nicely than any of our politicians could.

The army also brought us (fittingly so) a first competent evaluation of what the U.S. stands to gain in a tactical cooperation deal with Israel. From a purely economic viewpoint, having Israel as a partner would speed up American deployment in the Middle East sevenfold and entail similar financial savings. The material could be brought here in a more or less leisurely manner and stockpiled. American units coming out of the U.S. could then move into action in divisional strength within 11 days (less for smaller units).

Senator Henry Jackson pointed out that Israel could field 700,000 soldiers within a matter of hours, whereas the U.S. would barely be able to muster a company for deployment overseas within such a short time. I don't know whether we should be saying "good old Henry" or "perish the thought."

As if we didn't have enough trouble, then came the incident of a live alligator being found basking in a ditch near Beit She'an. It seems that it was one of an escaped pair who might have taken up residence in the Jordan or the Kinneret. I know no more efficient way to keep the hordes away and our water clean. But a chap from the Nature Preservation Society had to spoil it all.

The species of alligators brought to Hamat Gader from Florida are completely harmless. Or almost so, he said. An exception to the rule are sexually aroused females. That must be the alligator's one human trait.

ISRAEL AMPAL INDUSTRIAL DEVELOPMENT BANK LTD.

Financial Statements as at June 30, 1981

(in IS. thousands)

Condensed Balance Sheet

December 31, 1980		June 30, 1981	June 30, 1980
Audited		Unaudited	
692,794	Loans	1,140,795	475,282
7,733	Deposits	11,302	6,828
11,706	Securities	16,353	5,757
10,590	Sundry Receivables	5,271	5,940
1,188	Cash at Bank	1,085	420
724,011		1,174,806	494,227

December 31, 1980		June 30, 1981	June 30, 1980
Audited		Unaudited	
22,227	Capital, Reserves and Surplus	31,830	14,726
8,474	Perpetual Debentures	12,852	5,469
22,190	Debentures	25,218	20,498
660,031	Deposits for Granting of Loans	1,094,647	446,289
11,089	Creditors and Credit Balances	10,259	7,245
724,011		1,174,806	494,227

Condensed Statement of Profit and Loss

(in IS. thousands)

	For six months ending	
	June 30, 1981	June 30, 1980
	Unaudited	
Operating Profit, before Taxes on Income	20,603	12,048
Provision for Taxes on Income	11,000	7,650
Net Profit	9,603	4,398

TAX-FREE INTEREST*

To: Bank Leumi Le-Israel Tourist center, 130 Ben Yehuda St., Tel Aviv 63401, Israel.
To: Bank Leumi Le-Israel Tourist center, 47 Jaffa Rd., Jerusalem 94221.

DEAR BANK LEUMI TOURIST CENTER
FOR FOREIGN CURRENCY ACCOUNTS.
I am interested in earning tax-free interest with the foreign currency that I have at my disposal.
Please send me all the information you have on:
☐ the Bank Leumi special MULTICURRENCY ACCOUNT.
☐ international facilities for currency exchange.
☐ international currency transfer facilities.
☐ international facilities for stocks, bonds, and gold.
☐ Banking by mail with Bank Leumi.
NAME
ADDRESS
J.P.

Bank Leumi Le-Israel B.M. the first and largest banking group in Israel with $18.5 billion in group assets (as of December 31, 1980). International network of 442 branches, subsidiaries and representative offices including 63 in major financial centers around the world.

FOREIGN RESIDENT AND TOURIST CENTER TEL AVIV
130 BEN YEHUDA ST.
TEL AVIV 63401, ISRAEL
TEL. (03) 229231 TELEX 033321

JERUSALEM TOURIST CENTER
47 JAFFA RD., JERUSALEM 94221
TEL. (02) 227471/2 TELEX 02-6355

OUR HOTEL OFFICES ARE OPEN ALSO DURING EVENING HOURS

*IN ISRAEL

Local computer software firm expanding to U.S.

By MACABEE DEAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — The shortage of computer programmers — both in the U.S. and here — has led the local Data Automation Computer Services to open an office in New York.

"Our aim is not to export programmers," said Adoram D. Hadari, managing director of Data Automation, which with its affiliates employs some 300 persons, "but to export the software (the programmes) we have drawn up."

Data Automation has specialized in the field of insurance (it provides the software to Clal Insurance, Ayalon, Arieh, Ararat, La Nacional, Sela and Peltours), and through its American subsidiary, which will be called Trippe International, it will specialize at first in the same field in the U.S. The American operation will be headed by Ted Yosha, of Israel.

Hadari claims that his software has eliminated one of the biggest bottlenecks in the insurance industry, namely, the actual issuance of policies. "Formerly, it took two to three months before a customer received his policy; now he receives it within days."

He estimates that Israel is short at least one thousand programmers, and the U.S. tens of thousands.

"At one time," Hadari says, "the most expensive thing about computers was the hardware. But that has swiftly changed. Only four years ago a computer that can be obtained today for $1,000 cost $400,000. If 10 years ago 90 per cent of the expense of using a computer system was the computer itself and only 10 per cent the manpower, the ratio today is 20 per cent for the computer, and 80 per cent for manpower."

Income tax rebates await provident fund savers

By MACABEE DEAN
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — Wage earners who have signed up for provident funds to supplement their pensions in most cases fail to obtain the full financial benefits — and thus "enrich the income tax authorities with untold millions of shekels each year," according to Zvi Menahem Rosen, a Tel Aviv certified public accountant.

Under the present system, he says, a wage earner receives a pension only on his actual wages or salary; he does not receive a pension on the various allowances, (car, telephone, etc.), on which he pays income tax as if they were salary.

In many cases, these allowances constitute up to 40 per cent of take-home pay. Thus, when the employee retires, his pension is generally not 70 per cent of his full last pay cheque, but 70 per cent of 60 per cent (his wages), or 42 per cent of his last full pay cheque.

Many workers, to increase their pension, sign up with the provident funds run by the large banks, so that they can also receive a pension on their allowances.

To encourage such arrangements, the income tax authorities allow the worker to take a 7 per cent reduction on his taxable income (that is on the allowances), as well as to reduce the income tax he pays on this 40 per cent allowances by 5 per cent.

"This is a considerable amount, and in some rare cases can save the person with a provident fund up to a total of IS7,248 a year," Rosen says.

Why don't the workers get these benefits from the income tax authorities?

There are two main reasons, according to Rosen. The first is that to obtain them, those taking out provident funds have to file an income tax return. "Most workers simply don't want to start doing this. It involves all sorts of headaches. They just prefer to give up the rebate." Another reason, he believes, is that by the time the wage earner gets the rebate, considerable time has passed, and inflation eats up a goodly part of it.

The best alternative is that the place of employment take out the provident fund and thus calculate income tax deductions on a current monthly base. Few firms are willing to do this, he says, and this situation will continue until workers committees bring pressure to bear on the employers.

However, despite the fact that the workers don't get the full benefits they are entitled to, Rosen believes that a provident fund is a better investment than setting aside money monthly to buy index-linked bonds. "The trouble is that these provident funds can be tapped in most cases only after 15 years, and this means really long-range saving."

Yehoshua Matza heads Shikun U'fituah board

Jerusalem Post Reporter

Yehoshua Matza, leader of the Likud faction in the Jerusalem municipal council, has been named chairman of the board of Shikun U'fituah, one of the principal building companies in the country. He was selected by the board, most of whose members are appointed by the government, to replace Dan Tichon, who was elected to the Knesset on the Likud list.

NGK racing motorcycle to be displayed at the show. (Dekel)

Int'l motor show to open here despite Arab boycott efforts

By YITZHAK OKED
Jerusalem Post Reporter

TEL AVIV. — Despite political pressure from abroad and the Arab boycott the first international motor show in Israel will open here as planned on Saturday night. Guest of honour will be Deputy Transport Minister David Shiffman.

Of all of the major automobile importers in the country only Mercedes will for sure participate in the show. Several other manufacturers will be represented, but a spokesman for the show declined to give their names.

At a press conference at the Fair Grounds here yesterday, show organizer Shalom Shaphyr admitted that political pressure had caused some of the foreign manufacturers to cancel their participation.

About 40 special types of racing and experimental cars and motorcycles will be on show. Some of these vehicles are very expensive, one ranging up to $400,000. A "golden" motorcycle is estimated to be worth $30,000.

Shaphyr said that the organizers had not only been plagued by foreign boycotts, but also had difficulties clearing some of the cars through Israeli customs — despite the fact that all papers were in order, and that the cars were only here for the show.

In the case of two drag racing cars, Mick Warme, the man who appeared on the car's papers, had to be flown in from England to drive the cars out of the customs. Customs officials did not permit any other person to drive the cars out.

In answer to a question Shaphyr said that putting on the show had cost about IS5m. put up by himself and foreign investors. The organizers hoped to recoup their costs plus some profits through the sale of tickets. He expects between 200,000 and 300,000 visitors at the show, each paying IS35 for admission.

Part of the costs will also be made up by exhibitors. Among the commercial exhibitors are car parts manufacturers and importers, and motorcycle importers. The police and the National Council for the Prevention of Accidents will also have exhibits.

One of the attractions of the show will most likely be the exhibition of antique cars belonging to members of the Israel Antique Cars Club.

Imports up by 63%; trade deficit 10%

By SHLOMO MAOZ
Post Economic Reporter

Import of consumer goods rose 63 per cent in value in the first half of the year, with cars rising by 113 per cent and foodstuff by 58 per cent.

According to the Central Bureau of Statistics, import of production input, excluding diamonds and fuel, rose by only 19 per cent. Import of fuel dropped by 3 per cent, apparently because of the lower prices. Import of rough diamonds decreased by 51 per cent, and that of investment goods, excluding ships and planes, by 8 per cent.

Israel's trade deficit grew by 10 per cent during the first half of the year, reaching $1.351 billion. The growth is the result of a $76-million rise in imports and a $44m. drop in exports.

The growth in the deficit is almost certainly the result of the weakening of the European currencies, which would be reflected in the dollar-based trade balance calculations.

The monthly deficit average during the first half of the year, excluding ships, planes and diamonds, and ignoring seasonal changes, was 20 per cent higher than it was during the same period last year.

Imports reached $4.081m. during this period, a 2 per cent rise compared with last year, and exports reached $2.653m., a drop of 2 per cent.

ISRAEL GENERAL BANK LTD.

HALF YEARLY FINANCIAL STATEMENT AS AT 30 JUNE 1981

CONDENSED BALANCE SHEET AS AT 30 JUNE 1981 (unaudited)

	30.6.81	31.12.80	30.6.80
	In thousands of IS.		
CAPITAL, RESERVE AND SURPLUS	28,961	22,610	13,207
SUBORDINATED CAPITAL NOTES	8,597	8,597	5,462
DEPOSITS	1,506,444	1,001,723	676,997
DEPOSITS FOR THE GRANTING OF LOANS	404,167	234,315	123,245
OTHER ACCOUNTS	38,064	19,838	7,469
LIABILITIES ON ACCOUNT OF CUSTOMERS (see contra) ACCEPTANCES, DOCUMENTARY CREDITS AND GUARANTEES	236,234	145,769	97,775
	2,222,467	1,432,852	924,155

	30.6.81	31.12.80	30.6.80
	In thousands of IS.		
CASH IN HAND AND BALANCES WITH BANK OF ISRAEL AND BANKING INSTITUTIONS	883,904	637,923	423,788
SECURITIES	22,335	10,230	6,801
LOANS AND BILLS DISCOUNTED	641,646	385,034	266,126
LOANS OUT OF DEPOSITS FOR THE GRANTING OF LOANS	404,167	235,067	123,243
OTHER ACCOUNTS	17,752	10,967	2,099
BANK PREMISES, EQUIPMENT AND OTHER PROPERTY	16,429	7,862	4,323
LIABILITIES OF CUSTOMERS (see contra) FOR ACCEPTANCES, DOCUMENTARY CREDITS AND GUARANTEES	236,234	145,769	97,775
	2,222,467	1,432,852	924,155

CONDENSED STATEMENT OF PROFIT AND LOSS FOR THE HALF YEAR ENDED 30 JUNE 1981 (unaudited)

	Half year ended 30 June 1981	1980
	In thousands of IS.	
OPERATING PROFIT BEFORE TAXES ON INCOME	16,055	8,696
PROVISION FOR TAXES ON INCOME	9,690	5,330
NET PROFIT FOR THE PERIOD	6,3[illegible]5	3,366
NET PROFIT PER SHARE:		
NOT DILUTED	182.7%	164.7%
FULLY DILUTED	108.7%	87.2%

GITAM — Image Promotion Systems

هكذا من الأصل

Call for five-day work week

By ARYEH WOLMAN
Jerusalem Post Reporter

Labour and Social Affairs Minister Aharon Abuhatzeira yesterday requested the Justice Ministry to prepare a bill for introducing a five-day working week throughout the economy.

Abuhatzeira also asked that the bill ensure that important services required by a wide cross-section of citizens will continue to function on Friday or any other day set aside as a second day of rest. Abuhatzeira stressed the importance of a second day off each week as a means of reducing absenteeism.

During the coalition talks prior to the formation of a new government, proposals were made for a rapid introduction of a five-day week, in order to cut down sports and other activity on the sabbath. By next year, it is forecast that half of Israeli industry will already be working a five-day week, even without legislation. Working teams are to be set up by the ministry to plan the gradual shift to a five-day week and to examine the implications of the move for entertainment centres and for public and private transport.

Hotels planned near Galilee Druse villages

KIRYAT SHMONA. — The Ministry of Tourism is planning to built three hotels near Druse villages in Galilee, in order to utilize the Druse talent for making visitors feel welcome. This was stated yesterday by Amos Lotan, who has just been appointed head of the ministry's northern department.

The ministry also plans to build another five hotels in the north. The three-star hotels will be located in Kiryat Shmona, Nazareth, between Acre and Nahariya and north of Lake Kinneret.

CALIFORNIA. — The Mizrahi Bank earlier this week opened its first branch in California, at 777 West 7th Avenue, in Los Angeles. The branch will be headed by Ace Greenbaum, a non-Israeli, while its deputy will be Joseph Roth, of Israel.

rance protects its currency

IS (UPI). — The Bank of ce yesterday raised its basic ng rate to 18.5 per cent from per cent in a bid to help the rnment beat back a speculative k on the French currency.

ie move was in line with nce Minister Jacques Delors' sion over the weekend not to lue the franc, but to protect it ugh a series of technical sures, including a raise in the money rate.

e increase of money rate was ned to make France more at-ve to foreign capital owners, ng a better return on their in-ments now when the dollar has losing strength on foreign ets as a result of lower U.S. in-t rates. Most funds are current-wing into West Germany, fan-speculation of an upward uation of the Deutschmark as of a realignment of European ncy values.

The one-point increase in the rate was less high than expected. Over the weekend, officials indicated the rate would go up to 20 per cent. Banking sources believed the rate would be pushed up further if the speculative attack on the franc continued.

The central bank was reported to have lost hundreds of millions of dollars in recent weeks trying to maintain the franc's parity inside the European Monetary System (EMS), the joint float of European currencies.

Officials said banks will not be allowed to pass off the higher interest rates to customers seeking loans. The basic rate on loans will be 14½ per cent, as in past weeks, officials said. They said that if banks will have to borrow money on the market at higher rates they will have to dip into their own reserves without trying to make up the loss through increased rates on loans to customers.

ne U.S. banks lower me rate to 19.5%

YORK (AP). — Four major commercial banks lowered prime lending rates from 20 to per cent yesterday as the cost nks' funds and loan demand nued to slip.

e move — led by Chase nattan Bank, the third-largest bank — was followed by No. 7, inental Illinois National Bank Trust, No. 8, Bankers Trust, No. 9, First National Bank of ago. Just last week, banks nwide lowered their base ng rates to 20 per cent from per cent, where the prime rate stood since early July.

owering the rate was in onse to current market con-ns," said Chase spokesman les Francis. "The raw material nks is money and it's costing than last week," he added.

Bank of Israel exchanges rates

September 21

Currency	IS
U.S. dollar	13.1152
British sterling	24.1018
German mark	5.8714
French franc	2.4664
Dutch guilder	5.2969
Swiss franc	6.8291
Swedish krona	2.4102
Norwegian krone	2.2679
Danish krone	1.8656
Finnish mark	2.9943
Canadian dollar	10.9597
Australian dollar	15.1671
South African rand	14.0333
Belgian franc (10)	3.5957
Austrian schilling (10)	8.3528
Italian lire (100)	1.1557
Japanese yen (100)	5.8206
Jordanian dinar	38.82
Lebanese lira	2.76

LASSIFIEDS

DAY RATES: Minimum charge of IS107.20 for eight words: IS13.40 for each additional FRIDAY AND HOLIDAY EVE RATES: Minimum charge of IS125.60 for eight words: 70 for each additional word. All rates include VAT.
DLINES Jerusalem: Weekdays: 10 a.m. of day prior to publication. For Friday's paper: on Wednesday. For Sunday's paper: 3 p.m. on Thursday. Tel Aviv and Haifa: Wednesdays ridays: 12 noon two days prior to publication. For Sunday's paper: 12 noon Thursday. re accepted at all offices of The Jerusalem Post (for addresses see masthead on back page) t all recognized agencies.

WHERE TO STAY

TAL — weekly basis, luxury 2 room fully ed apartments with swimming pool-In-liya Pituah on sea. Money saving scheme rable to hotel rates. Anglo-Saxon, Tel. 0261.

ANYA — Holiday furnished 4 rooms ment. Weekly rental. Tel. 02-248238, 02-2.

BUSINESS OFFERS

ALSO CAN earn IS30,000 and more, nonth (not insurance) if you have good for commerce, know languages (English, an, French) + car + investment (for ession). Details: "Financial Chains," Tel. 2189.

REALTY

ALL YOUR real estate needs try a essional company. AMBASSADOR L ESTATE, 23 Ramban Street, Tel. 02-02.

L REALTY — flats, offices, houses. 6 George Street. Jerusalem. Tel. 02-79, 810577.

DWELLINGS

JERUSALEM

TALS long and short term. Lin-Dar. Tel. 48791.

SUCCOT: comfortable apartment conntly located for rent 12.10.81-21.10.81. 02-664847

E FRENCH HILL, 87 sq.m., immediate ession. Call 817749.

TEL AVIV

TNER (f), CENTRAL FLAT, 3 + phone. Tel. 03-247636.

TH TEL AVIV apartment rentals — con-specialists: "Inter-Israel", Tel. 03-294141.

E in Neve Avivim, Rav Ashi. 3 exclusive ns, 5th floor, double conveniences, ing + extras. Tel. 03-803093, 03-412976.

REHOVOT SALE

room luxury flat, 165sq.m. Near Veizmann Institute. Immediate. Tel. 04-241854, not Shabbat.

CAESAREA SALES

MAGNIFICENT HOLIDAY HOMES + country club: Bargain price, "Inter-Israel", Tel. 03-294141.

OTHERS SALES

SALE, KIRYAT-ONO, 4½ rooms. Tel. 02-246450 mornings; 02-535645 after 3.00 p.m.

FREIGHT/STORAGE

OCEAN COMPANY LTD. Expert reliable movers with 35 years' experience. Professional packing and shipping worldwide. Special rates to U.S.A., South Africa, U.K. Operating all over Israel. Best insurance rates on the market. Tel. Haifa 04-523227 (3 lines), Tel Aviv 03-296125, 03-299582, (evenings 03-260938).

INSURANCE

BEFORE RENEWING car or household insurance, phone Goshen, free quote in English. Tel. 03-717611.

SITUATIONS VACANT

"FINANCIAL CHAINS," Real Estate, Investments, require top-class salesmen (self-employed). Car owners, knowledge languages, good appearance, experience. Will receive part-reimuneration during training period, before joining branch. Appointment: Tel. 03-612189.

TYPISTS top paying temporary jobs are waiting for you. Translators Pool, Tel. 03-221214-5-6, 100 Ben Yehuda St., Tel Aviv. Tel. 04-663966, 5 Shmaryahu Levin St., Haifa. Tel. 02-225154-5, 6 Yanai St., Jerusalem.

CONSTRUCTION EQUIPMENT FOR RENT
SCAFFOLDING
HOISTS · TRIPODS
CONCRETE MIXERS
AND OTHERS...
APPLY:
Tel. 03-289679; 287521
RUBA
Investment Company Ltd.
10 GLIKSON St. TEL AVIV

Large Import and Export Company in Tel Aviv

Requires:

★ Energetic, Reliable Young Man
- Age up to 40 years, Hebrew and English speaking, to manage food/feed material section. Experience and recommendation. Bright future and good prospects for successful applicant. Remuneration in accordance with experience.

★ Energetic, Young Salesman
- Full-time employment in auto spare parts. Experience and recommendation, but not essential. Salary and commission negotiable.

★ Full-Time, Experienced Bookkeeper
- Knowledge of English essential. Convenient working hours. Salary in accordance with experience.

Please apply in writing to: P.O.B. 582, Tel Aviv for "Import-Export."

By JOSEPH MORGENSTERN
Jerusalem Post Reporter

Shares mixed as market improves

TEL AVIV. — Equity prices were mixed for the greater part yesterday, though some selling pressures were still in evidence. Turnovers moderated noticeably and totalled under IS144m.

Index-linked bonds were mostly stable, although an occasional upward move was visible in the various groups.

The shekel continued in its fickle ways as it gained 4.2 agorot in trading against the dollar.

Commercial bank issues were generally moderately higher. The shares of the Maritime Bank did not trade yesterday. The bank announced that its earnings for the quarter ending June 30 stood at IS6.3m. The information appeared in the bank's prospectus, filed yesterday with the securities authority, for the registration of 44.7m. options. The options will entitle holders to convert them into ordinary IS0.5 shares after a payment of IS3.50.

Tel Aviv Stock Exchange

Mortgage bank issues were mixed, with small changes.

Insurance company shares were mixed with an underlying upward tendency. Sahar (B) was the best performer, with a gain of 7.4 per cent.

Land development and real estate shares were also mixed. Rassco ordinary shares were staggered for a 10 per cent loss. The Bayside shares were down by more than 5.5 per cent.

Industrials, however, were clearly lower, though trading was less volatile than in the past. There were also a number of winners, which included Elco 0.1, which was up by 10 per cent, Argaman pref. (B), up by 9.7 per cent, and Rim 0.1, which gained a full 10 per cent. Ta'al (B) was the star of the session with a jump of 14.4 per cent. Schoellerina was down by 7.6 per cent, while the attendant option was trimmed by 9.2 per cent.

Investment company issues were mixed. Elgar (R) was down by 10 per cent, while the bearer shares were "sellers only." Ampa was down by 8.7 per cent. Koor investments moved ahead and rose by 7.6 per cent. The Oz group of securities continued to forge ahead.

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Commercial Banks & Bankholding				
IDB prf	13000.0	1.4	n.c.	—
IDB r	1960.0	1,004.9	n.c.	—
IDB B r	1960.0	3.0	n.c.	—
IDB prf A	3435.0	.5	n.c.	—
IDB op 5	3340.0	1.1	n.c.	—
IDB op 6	2585.0	12.5	n.c.	—
IDB op 7	2755.0	5.5	n.c.	—
IDB op 8	2630.0	10.8	n.c.	—
IDB op 9	1883.0	27.3	n.c.	—
IDB op 10	1600.0	22.6	+5.0	+.3
Union r	1408.0	91.5	+5.0	+.4
Union op r	3730.0	2.4	n.c.	—
Union op 3 r	2820.0	1.3	n.c.	—
Union op 4 r	1370.0	9.8	n.c.	—
Union op 6	2175.0	1.3	n.c.	—
Union sc	1099.0	37.4	—6.0	—
Union sc5 r	805.0	9.5	+5.0	+.6
Discount r	2420.0	15.8	n.c.	—
Discount A r	2420.0	26.7	n.c.	—
Discount A sc r	1378.0	4.0	4.0	n.c.
Mizrahi r	960.0	1,3.9	+5.0	+.5
Mizrahi b	960.0	55.7	+5.0	+.5
Mizrahi op 2 r	7610.0	.6	+30.0	+.4
Mizrahi op 3	3030.0	7.1	n.c.	—
Mizrahi op 8	1480.0	100.1	—21.0	—1.4
Mizrahi sc 4 r	2220.0	1.0	+15.0	+.7
Mizrahi sc 5 r	1865.0	5.2	n.c.	—
Mizrahi sc 6 r	1520.0	3.1	—15.0	—1.0
Mizrahi sc 7 r	1295.0	29.4	n.c.	—
Maritime 0.1 r	—	—	—	—
Maritime 0.5 r	—	—	—	—
Hapoalim prf b	z2051.0	2.5	n.c.	—
Hapoalim r	z1884.0	813.1	+4.0	+.2
Hapoalim 50% div	z1858.0	87.3	+4.0	+.2
Hapoalim b	z1884.0	98.5	+4.0	+.2
Hapoalim op 4 r	z5500.0	.2	n.c.	—
Hapoalim op 5 r	z5400.0	1.2	n.c.	—
Hapoalim op 7 r	z3085.0	10.9	+5.0	+.2
Hapoalim op 11	z1426.0	18.4	—20.0	—1.4
Hapoalim op 12	1321.0	18.9	—139.0	—9.5
Hapoalim sc 6 r	z2065.0	1.0	—5.0	—.2
Hapoalim sc 8 r	z1430.0	4.6	n.c.	—
General A	1982.0	35.6	+10.0	+.5
General op 6	1977.0	11.0	+27.0	+1.4
General sc 4 r	1335.0	1.9	+10.0	+.8
General sc 5 r	328.0	13.9	n.c.	—
Leumi	z1523.0	341.9	+3.0	+.2
Leumi op 2 r	z6055.0	9.6	n.c.	—
Leumi op 4 r	z2850.0	2.4	n.c.	—
Leumi op 10	z1290.0	20.2	n.c.	—
Leumi op 12	1005.0	254.4	—20.0	—2.0
Leumi sc 8 r	z1545.0	11.5	n.c.	—
Leumi sc 9 r	z359.0	113.9	n.c.	—
Leumi sc 11	112.5	1,930.1	—3.0	—2.6
OHH r	1880.0	33.2	n.c.	—
OHH b	1900.0	—	—	—
Danot 1.0	390.0	69.7	n.c.	—
Danot 5.0	230.0	218.2	n.c.	—
Danot op 1	193.5	83.9	—1.5	—.8
Danot op 2	105.0	177.1	n.c.	—
FIBI sc 1 r	1835.0	33.0	n.c.	—
FIBI r	904.0	328.6	n.c.	—
Mortgage Banks				
Gen Mtge r	910.0	59.6	n.c.	—
Gen Mtge b	930.0	5.0	n.c.	—
Gen Mtge op 124	5350.0	.1	n.c.	—
Gen Mtge op 117	1260.0	—	—	—
Gen Mtge 125	1430.0	100.0	—20.0	—1.4
Gen Mtge db 116	725.0	—	—	—
Carmel r	635.0	433.6	—25.0	—3.8
Carmel b	660.0	—	—	—
Carmel op A	755.0	3.5	—10.0	—1.3
Carmel op B	525.0	—	—	—
Carmel db 10	426.0	7.1	—5.0	—1.2
Binyan r	—	—	—	—
Dev & Mtge r	445.0	85.2	+5.0	+1.1
Dev & Mtge b	470.0	28.0	—5.0	—1.1
Dev & Mtge op 88	1420.0	1.1	—45.0	—3.1
Dev & Mtge op 95	560.0	6.0	—22.0	—3.8
Dev & Mtge op 94	382.0	—	—	—
Mishkan r	1235.0	82.8	+9.0	+.7
Mishkan b	1236.0	7.0	+11.0	+.9
Mishkan op 2	2880.0	—	+25.0	+.9
Mishkan op 3	1505.0	5.0	+10.0	+.7
Independence	1158.0	13.1	—27.0	—2.3
Tefahot prf r	1105.0	5.3	+25.0	+2.3
Tefahot prf b	1120.0	2.0	+20.0	+1.8
Tefahot r	1050.0	18.7	+10.0	+1.0
Tefahot b	1052.0	3.0	+17.0	+1.6
Merav r	1015.0	406.7	n.c.	—
Merav op	3050.0	5.2	n.c.	—
Merav op 2	1530.0	12.5	n.c.	—

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Financing Institutions				
Shilton r	110.0	173.5	—2.5	—2.2
Shilton b	236.0	1.9	—9.0	—3.7
Shilton op A r	178.5	—	—	—
Shilton op B	279.0	3.7	—1.0	—.4
Shilton op 5	99.0	10.7	+3.0	+3.1
Shilton op 6	88.0	33.3	—3.0	—3.3
Shilton sc 1	141.5	—	+1.0	+.7
Shilton sc 2	154.0	3.5	—7.0	—4.4
Otz. Lataasiya r	760.0	57.1	—5.0	—.7
Otz. Lataasiya d	780.0	32.5	—5.0	—.7
Otz. Lataasiya op 1	1180.0	1.1	n.c.	—
Ampal r	—	—	—	—
Agriculture prf A	1620.0	7.9	—150.0	—8.5
Ind Dev prf r	899.0	1.2	—1.0	—.1
Clal lease 0.1 r	369.0	23.4	n.c.	—
Clal Lease 0.5 r	345.0	15.2	+9.0	+2.7
Clal Lease op	570.0	8.4	—8.0	—1.4
Insurance				
Aryeh r	535.0	66.8	n.c.	—
Aryeh op r	4520.0	.3	n.c.	—
Aryeh sc	410.0	9.7	+1.0	+.2
Ararat 0.1 r	2326.0	8.9	n.c.	—
Ararat 0.5 r	905.0	40.1	n.c.	—
Reinsurance 0.1 r	d900.0	2.0	+20.0	+2.3
Reinsurance 0.5 r	d330.0	123.5	n.c.	—
Hassneh r	436.0	155.4	n.c.	—
Hassneh nd 80	437.0	20.3	n.c.	—
Hassneh b	713.0	1.9	n.c.	—
Hassneh op	410.0	70.8	—14.0	—3.3
Hassneh op 2	540.0	10.3	+10.0	+1.9
Phoenix 0.1 r	495.0	3.1	—15.0	—2.9
Phoenix 0.5 r	377.0	9.0	+12.0	+3.3
Yardenia 0.1 r	265.0	18.4	+6.0	+2.3
Yardenia 0.5 r	763.0	14.0	+8.0	+1.1
Sahar r	860.0	9.9	+59.0	+7.4
Sahar b	265.0	17.5	+21.0	+8.0
Sahar op 1	1040.0	15.2	+30.0	+3.0
Securitas r	814.0	12.4	+6.0	+.7
Securitas op 2	424.0	20.2	+2.0	+.5
Zur r	457.0	.9	—5.0	—1.1
Zur b	265.0	11.8	—6.0	—2.2
Commercial Services & Utilities				
Delek r	—	—	—	—
Delek b	—	—	—	—
Delek db 2	—	—	—	—
Harel	295.0	74.7	—5.0	—1.7
Harel op 1	205.0	84.4	—8.0	—3.8
Cold Store 0.1 r	—	—	—	—
Cold Store 1.0 r	3090.0	1.0	n.c.	—
Cold Store db 2 r	4410.0	—	—	—
Isr Electric r	1345.0	3.6	—30.0	—2.2
Lighterage 0.1 r	16250.0	.2	+750.0	+4.8
Lighterage 0.5 r	5450.0	5.5	n.c.	—
Lighterage op 2	8710.0	.1	+220.0	+2.6
Lighterage db 1	2890.0	2.1	n.c.	—
Magor	690.0	26.5	—5.0	—.7
Rapac 0.1 r	600.0	6.3	n.c.	—
Rapac 0.5 r	316.0	20.9	—34.0	—9.7
Supersol A	950.0	123.3	—90.0	—8.6
Supersol B	880.0	22.3	—25.0	—2.8
Supersol op 1	1155.0	24.3	—75.0	—6.1
Land Development Building, Citrus				
Azorim r	647.0	74.1	—40.0	—5.8
Azorim op A	2465.0	—	—	—
Azorim op B r	1210.0	3.9	n.c.	—
Azorim op C	501.0	67.4	—17.0	—3.3
Azorim db 1	598.0	5.8	n.c.	—
Africa Isr 0.1 r	d5970.0	.9	—30.0	—.5
Africa Isr 1.0 r	d2390.0	6.0	—100.0	—4.0
Africa op 1	3010.0	1.2	—90.0	—2.9
Arledan 0.1	417.0	46.8	n.c.	—
Arledan 0.5	175.5	104.4	+3.0	+1.7
Arledan op. A	135.0	55.7	—9.0	—6.8
Darad	x374.0	26.3	+16.0	+4.5
Darad op. 1	510.0	6.1	—40.0	—7.3
ILDC r	2305.0	69.7	n.c.	—
ILDC b	2213.0	32.3	—	—
ILDC op A r	10000.0	5.3	—100.0	—1.0
ILDC op B r	4509.0	1.1	n.c.	—
ILDC op 5	2000.0	3.4	—25.0	—1.2
ILDC db 3 r	2590.0	1.0	n.c.	—
ILDC db 4 r	c2920.0	.7	n.c.	—
HLB Realty 0.1 r	425.0	76.8	+16.0	+3.9
HLB Realty 0.5 r	241.0	260.1	+14.0	+6.2
HLB Realty op	158.5	127.8	+11.5	+7.8
Solel Boneh prf A	23000.0	1.4	—500.0	—2.1
Solel Boneh prf A	23000.0	.8		
Model Beton	985.0	45.5	n.c.	—
Model Beton op 1	824.0	26.1	+2.0	+.2
Prop & Bldg r	1375.0	135.8	—20.0	—1.4
Prop & Bldg op A	4575.0	.2	+30.0	+.7
Prop & Bldg op B	2560.0	.5	n.c.	—
Prop & Bldg db 5	2110.0	—	—	—

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Bayside 0.1 r	1025.0	34.9	—60.0	—5.5
Bayside 0.5 r	895.0	20.9	—5.8	
Bayside op	990.0	1.0	n.c.	—
Ispro r	665.0	78.2	+2.0	+.3
Isras r	4630.0	13.5	—50.0	—1.1
Mehadrin r	2420.0	4.6	+30.0	+1.3
ICP r	1940.0	1.4	n.c.	—
Neot Aviv 4	1210.0	5.7	+10.0	+.8
Pri Or r	2035.0	6.2	+40.0	+2.0
Caesarea r	630.0	21.3	n.c.	—
Caesarea 0.5	306.0	16.6	n.c.	—
Caesarea op 1	235.0	20.3	—4.0	—1.7
Rassco prf r	2980.0	7.2	—70.0	—2.3
Rassco r	2979.0	19.0	—331.0	—10.0
Industrials				
Ordan 0.1 r	378.0	34.9	+12.0	+3.3
Ordan 0.5 r	374.0	19.7	+11.0	+3.0
Ordan op 2 r	330.0	12.9	n.c.	—
Elbit 0.3 r	1650.0	43.7	—40.0	—2.4
Alliance r	—	—	—	—
Elco 0.1 r	1803.0	3.2	+164.0	+10.0
Elco 0.25 r	451.0	28.7	n.c.	—
Elco 0.35 b	465.0	12.5	n.c.	—
Elco op A	2080.0	1.9	n.c.	—
Elco db 1	850.0	.6	n.c.	—
Electra 0.1 r	2050.0	5.5	n.c.	—
Electra 0.5 r	870.0	25.8	—20.0	—2.3
Electra db 2	883.0	5.5	n.c.	—
Elron 3	3140.0	7.2	—10.0	—.3
Elron op A	4100.0	.2	—50.0	—1.2
Argaman prf r	d660.0	1.6	—15.0	—2.2
Argaman prf b	d747.7	.5	+66.0	+9.7
Argaman r	d615.0	12.5	—15.0	—2.4
Argaman b	d620.0	13.4	—10.0	—1.6
Ata B r	271.0	10.3	+13.0	+5.0
Ata C r	133.0	189.7	n.c.	—
Ata op 3 r	253.0	6.7	n.c.	—
Ata db 2 r	197.5	2.4	+1.5	+.8
Tadir Beton 1	488.0	60.4	—25.0	—4.9
Tadir Beton 5	318.0	47.5	—22.0	—6.5
Tadir op 1	206.0	22.0	—13.0	—5.9
Dubek prf r	1430.0	34.5	—30.0	—2.1
Dubek prf b	1400.0	25.8	+5.0	+.4
Fertilizers r 0.1	311.0	11.0	—18.0	—5.5
Fertilizers 0.5	219.0	34.2	—7.0	—3.1
Cables r	650.0	7.7	—10.0	—1.5
Cables b	629.0	9.8	—30.0	—4.6
Hatehof 1	569.0	66.7	—29.0	—4.9
Hatehof 5	312.0	33.3	n.c.	—
Hatehof op	235.0	19.8	+15.0	+6.8
HaifaChem r	788.0	130.3	n.c.	—
HaifaChem db 1	1050.0	4.0	n.c.	—
Tevar	1280.0	22.8	—15.0	—1.2
Teva b	1400.0	.5	—40.0	—2.8
Teva db 3	5910.0	3.1	+150.0	+2.6
Yomar 1.0	506.0	57.5	n.c.	—
Yomar 5.0	502.0	34.1	—34.0	—6.3
Zion Cables 1.0	435.0	20.9	+6.0	+1.4
Zion Cables 5.0	307.0	110.0	—12.0	—3.8
Zion Cables op.1	418.0	9.0	+26.0	+6.6
Lodzia 0.1 r	615.0	5.4	n.c.	—
Lodzia 0.4 r	290.0	87.0	+10.0	+3.6
Molett B r	x1607.0	3.4	n.c.	—
Galil Ind 1.0	220.0	16.9	—5.0	—2.2
Galil Ind. 3.0	390.0	—	—	—
Galil Ind. op.	104.0	71.1	—1.0	—1.0
Man 1.0	435.0	13.0	—20.0	—4.4
Man 5.0	280.0	34.2	—10.0	—3.5
Phoenicia prf r	—	—	—	—
Dead Sea r	1795.0	56.6	n.c.	—
AIPM r	x1048.0	13.9	—8.0	—.8
AIPM db 1 r	1785.0	2.4	+40.0	+2.3
Maquette 0.1	400.0	21.3	—16.0	—3.9
Maquette 0.5	281.0	20.1	n.c.	—
Maquette op A	200.0	49.9	n.c.	—
Asis r	720.0	10.2	n.c.	—
Assis db 1	810.0	1.4	+9.0	+1.1
Petrochem db 1 r	150.0	288.8	+4.5	+3.1
Nechushtan b	3135.0	2.1	n.c.	—
Elite r	2450.0	16.1	n.c.	—
Elite 2	—	—	—	—
Elite op 3 r	3750.0	.7	—50.0	—1.3
Elite sc 2 r	1750.0	—	—10.0	—.6
Arad r	1710.0	.3	—50.0	—2.8
Polgat 0.1 r	3170.0	2.5	—30.0	—.9
Polgat 0.4 r	1385.0	50.9	n.c.	—
Polygon r	264.0	73.4	—10.0	—3.7
Polygon op 1	279.0	35.8	—2.0	—.7
Kalil 1.0	376.0	36.8	—6.0	—1.6
Kalil 5.0	375.0	103.4	n.c.	—
Rim 0.1 r	x450.0	93.0	+41.0	+10.0
Rim 0.4 r	x259.0	92.8	+6.0	+2.4
Schoellerina	610.0	120.2	—50.0	—7.6
Schoellerina op 1	592.0	95.1	—60.0	—9.2
Shemen prf r	2600.0	.8	+10.0	+.4
Taya	409.0	32.1	—1.0	—.2
Taya op 1	282.0	12.0	n.c.	—

	Closing price	Volume IS1,000	Change	Change in %
Taal B r	299.0	50.7	—4.0	—1.3
Taal B b	446.0	10.0	+56.0	+14.4
Frutarom r	282.0	25.4	—15.0	—5.4
Taro Pharm.	1728.0	6.4	+9.0	+.5
Investment & Holding Companies				
Unico r	910.0	27.7	+35.0	+4.0
Unico b	950.0	20.0	+50.0	+5.6
IDB devel.	992.0	336.1	n.c.	—
IDB 2.0 r	547.0	22.3	—5.0	—.9
Elgar r	d1471.0	4.7	—163.0	—10.0
Elgar b	d1504.0	s.o.	—79.0	—5.0
Ellern r	746.0	19.2	+1.0	+.1
Ellern b	770.0	22.4	—10.0	—1.3
Amissar pref	940.0	7.9	n.c.	—
Amissar opt	1150.0	3.4	+50.0	+4.6
Afik 1.0	290.0	15.4	+5.0	+1.8
Afik 5.0	190.0	91.2	—5.0	—2.6
Central Trade r	1057.0	s.o.	—55.0	—5.0
Inv Paz r	1295.0	19.9	+6.0	+.5
Inv Paz b	1309.0	7.2	+2.0	+.2
Wolfson 0.1	6800.0	1.3	+150.0	+2.3
Wolfson 1.0 r	2111.0	9.5	n.c.	—
Wolfson 1.0 b	2183.0	24.5	n.c.	—
Ampa r	x1370.0	2.4	—131.0	—8.7
Disc Inv r	964.0	251.9	—16.0	—1.6
Disc Inv b	1000.0	3.9	n.c.	—
Disc Inv opt b	1380.0	15.3	—55.0	—3.8
Disc Inv opt c	1300.0	33.6	—30.0	—2.3
Disc Inv opt d	845.0	12.5	—10.0	—1.2
Disc Inv deb 1354	694.0	2.0	—10.0	—1.4
Hapoalim Inv r	1385.0	37.8	+9.0	+.7
Hapoalim Inv b	1385.0	2.0	+10.0	+.7
Hapoalim Inv opt 1	3180.0	1.0	n.c.	—
Leumi Inv	710.0	92.0	—5.0	—.7
Jordan Explo a r	1700.0	1.5	—50.0	—2.9
Jordan Explo opt	7097.0	—	—	—
Jordan Explo opt 2	1925.0	.3	—15.0	—.8
Mizrahi Inv r	2595.0	6.0	+5.0	+.2
Mizrahi Inv b	2600.0	2.8	+5.0	+.2
Mizrahi Inv 122	c105.0	61.2	+2.0	+1.9
Clal Trade	410.0	16.2	n.c.	—
Clal Trade opt A	1200.0	2.6	n.c.	—
Clal Trade op B	309.0	73.8	+5.0	+1.6
Clal Trade deb 1	390.0	4.3	—16.0	—3.9
Export Inv r	2780.0	.7	—200.0	—6.7
Export Inv b	2990.0	—	—	—
Koor prf	24000.0	.5	+1700.0	+7.6
Clal Re r	303.0	144.5	+2.0	+.7
Clal Re opt a	1220.0	.1	n.c.	—
Clal Re deb 1	z900.0	93.0	+5.0	+.6
Clal Israel	z715.0	494.0	n.c.	—
Clal Inds opt a	1211.0	1.3	n.c.	—
Clal Inds deb 5	1400.0	.1	n.c.	—
Landeco 0.5	253.0	130.2	—2.0	—.7
Sahar Hold 1.0	539.0	179.6	+11.0	+2.1
Sahar Hold 5.0	435.0	88.3	+5.0	+1.2
Sahar Hold opt 1	248.0	302.5	+9.0	+3.8
Oz Inv b r	z1640.0	46.7	+3.0	+.2
Oz Inv deb	480.0	458.1	+18.0	+3.9
Pama	630.0	9.2	—19.0	—2.9
Piryon b	dx255.0	142.8	—11.0	—4.1
Piryon opt b	230.0	14.0	n.c.	—
Fuel & Exploration				
Oil Explo Paz r	495.0	60.8	+1.0	+.2
Oil Explo op r	290.0	48.6	—5.0	—1.7
Fedoil r	696.0	6.7	n.c.	—
Naphta r	4038.0	b.o.	+192.0	+5.0
Lapidot r	—	—	—	—
Lapidot b	—	—	—	—

These stock prices are unofficial.

New listings

Azorim op A	—	—	—	—
ILDC no div	2205.0	20.5	n.c.	—
Teva op 2	820.0	6.5	n.c.	—
Teva db 1	899.0	6.4	+37.0	+4.3
Teva db 3	118.0	16.5	+1.0	+.9
Clal Re ri	—	—	—	—
Clal Ind op B	563.0	66.6	—4.0	—.7
Oz op 1	1191.0	b.o.	+77.0	+6.9
Oz db	z7718.0	b.o.	+368.0	+5.0
Pecker Steel 1	439.0	351.3	+17.0	+4.0

Abbreviations:

s.o.	sellers only	n.c.	no change
b.o.	buyers only	r	registered
d	without dividend	b	bearer
c	without coupon	pref.	preferred
x	without bonus	op.	option
z	without rights	conv.	convertible
s.c.	subordinated capital notes		

Most active stocks

Mizrahi r	960	1236.9	+5
IDB	1960	1004.9	n.c.
Hapoalim r	1864	813.1	+4
Shares traded:		IS138.7m.	
Convertibles:		IS5.0m.	
Bonds:		IS46.9m.	

בנק אמריקאי ישראלי בע"מ
AMERICAN ISRAEL BANK LTD

FOREIGN CURRENCY
21.9.81

Yesterday's foreign exchange rates against the Israel Shekel, for U.S. dollar transactions under $3,000 and transactions of other currencies under the equivalent of $500.

	Selling	Buying
U.S.$	13.1793	13.0507
DM	5.9034	5.8458
Swiss Fr.	6.8589	6.7919
Sterling	24.2170	23.9807
French Fr.	2.4799	2.4557
Dutch Fl.	5.3282	5.2782
Austrian Sh.(10)	8.3918	8.3099
Swedish Kr.	2.4189	2.3953
Danish Kr.	1.8754	1.8571
Norwegian Kr.	2.2782	2.2559
Finnish Mark	3.0028	2.9735
Canadian$	10.9850	10.8778
Rand	14.0887	13.9512
Australian$	15.2386	15.0899
Belgian Fr.(10)	3.6252	3.5898
Yen(100)	5.8503	5.7932
Italian Lire(1000)	11.6092	11.4958

INTERBANK LONDON SPOT RATES:

U.S.$	1.8310/20	per £
DM	2.2350/70	per $
Swiss Fr.	1.9240/60	per $
Lire	1139.75/75	per $
Dutch Fl.	2.4760/90	per $
Norwegian Kr.	5.7840/60	per $
Danish Kr.	7.0250/00	per $
Yen	226.00/20	per $
Swedish Kr.	5.4460/10	per $

FORWARD RATES:

	1 mon.	3 mos.	6 mos.
£/$	1.8328/48	1.8400/20	1.8494/1.8514
DM/$	2.2253/88	2.2052/77	2.1668/98
Sw.Fr./$	1.9140/70	1.8812/42	1.8635/80

ISRAEL GENERAL BANK
28 Achad Haam St. P.O.Box 677
Tel. 653061 Tel Aviv

GOLD QUOTATION
London second fixing
21.9.81
$463.50

KEEP YOUR EYES OPEN!
REPORT SUSPICIOUS OBJECTS

UNITED MIZRAHI BANK LTD

Foreign Currency Rates (in IS) for 21.9.81

Country	Currency		Buying (Cheques and transactions)	Selling (Cheques and transactions)	Buying (Banknotes)	Selling (Banknotes)
U.S.A.	Dollar	1	13.0494	13.1806	12.9200	13.3100
Great Britain	Sterling	1	23.9847	24.2259	23.7500	24.4600
Germany	Mark	1	5.8438	5.9026	5.7900	5.9600
France	Franc	1	2.4575	2.4822	2.3500	2.5100
Holland	Gulden	1	5.2746	5.3276	5.2200	5.3800
Switzerland	Franc	1	6.7965	6.8648	6.7300	6.9300
Sweden	Krona	1	2.3983	2.4224	2.3400	2.4500
Norway	Krone	1	2.2569	2.2795	2.2100	2.3000
Denmark	Krone	1	1.8586	1.8773	1.8200	1.9000
Finland	Mark	1	2.9779	3.0078	2.9100	3.0400
Canada	Dollar	1	10.8988	11.0084	10.7000	11.1200
Australia	Dollar	1	15.0955	15.2473	14.4100	15.5400
South Africa	Rand	1	13.9628	14.1032	10.9600	14.8400
Belgium	Franc	10	3.5879	3.6240	3.1400	3.6600
Austria	Schilling	10	8.3276	8.4113	8.2500	8.4900
Italy	Lire	1000	11.5099	11.6256	10.8800	11.7400
Japan	Yen	1000	57.8072	58.4894	57.3300	59.0600

"Dollar Paz" and "Euro Paz" Buying and Selling rates (in IS) for 21.9.81

		Buying	Selling
"Dollar Paz"	1 unit	43.6304	44.0690
"Euro Paz"	1 unit	55.5184	56.0765
SDR		15.2143	15.3673

Interest rates (%) for non-resident deposit accounts (Patach) and Israeli resident deposit accounts (Patam) for deposits of up to $25,000 value for 21.9.81

		Patach 3	Patach 6	Patach 12	Patam 3	Patam 6	Patam 12
U.S.A.	Dollar	16¾	17	16⅝	15⅝	15⅝	15½
Great Britain	Sterling	14¼	14⅜	14	12¾	12⅞	12½
Germany	Mark	11¼	11½	11¼	9⅝	9¾	9⅝
Holland	Gulden	11⅝	11⅝	11⅝	9¾	9⅞	9⅝
Canada	Dollar	18⅞	18¼	18¼	17	16⅝	16½
France	Franc	20⅞	21¼	20¼	19½	19⅞	18⅞
Switzerland	Franc	10	10¼	9½	8¼	8⅝	8
"Dollar Paz"		14⅞	15¼	14¾	13⅝	13½	13¼
"Euro Paz"		14	14⅛	13¾	12⅝	12⅝	12¼
SDR		13¼	13¼	13⅞	12¼	12¼	12⅝

UNITED MIZRAHI BANK LTD

Tel Aviv selected bond prices

	Price	Change
100% Linked		
3602	222.6	n.c.
3604	189.8	n.c.
3606	163.7	n.c.
4% Gov't develop.		
Group 1. Yield: 3001	—1.08	
3001	4249.0	—10.0
3007	3910.0	—1.0
Group 7. Yield:	—0.70	
3020	2888.0	—10.0
3025	2863.0	—10.0
Defence loan 69.		
210 (Reish Yod)	2490.0	—
4% Gov't (90% C-o-L)		
Group 22. Yield:	—0.08	
3101	2252.0	+9.0
3106	1966.0	+13.0
Group 24. Yield:	0.00	
3110	1827.0	n.c.
3115	1728.0	n.c.
4% Gov't (80% C-o-L)		
Group 42. Yield:	+0.36	
3210	1456.0	+18.0
3206	1383.0	+18.0
6% Gov't (80% C-o-L)		
Group 52. Yield:	+0.63	
3501	1221.0	n.c.
3504	1106.0	n.c.
7% Gov't (80% C-o-L)		
Group 62. Yield:	+0.70	
3522	1058.0	n.c.
3526	982.4	n.c.
Group 65. Yield:	+0.64	
3534	844.9	+6.8
3541	796.6	+6.4
Group 68. Yield:	+0.66	
3546	738.9	+10.3
3551	699.2	+9.9
Group 70. Yield:	+0.92	
3554	632.3	n.c.
3557	603.4	n.c.
Gov't dble-optn linked		
2001	1010.0	—12.0
2015	866.4	+3.3
2033	642.5	n.c.
Dollar denom bonds 8		
Hollis 15	92.2	—
Hollis 20	77.5	—
Bonds 10% linked to foreign currency		
5.5% Gov't 6026	693.0	—
6% Isr. Electric Corp. B	3560.0	—90.0
5% Dead Sea Works	3419.0	—41.0
Bonds 7% linked to foreign currency		
6003	665.0	—

New York Stock Exchange

NEW YORK. — The stock market here had a technical rally yesterday which broke the string of daily losses of last week. The Dow Jones Industrial average closed at 846.55, up 10.37. Volume amounted to 44,751,000 shares with 798 advances and 696 declines.

The bond futures closed ¾ of a point higher on lowering of the discount rate. The federal discount surcharge rate was changed from four per cent to three per cent.

After the close it was announced that the short interest on the N.Y. Stock Exchange dropped by six million shares.

Among the most actives were Sunbeam 30 (+8¾), Storage Technology 33¾ (+1⅛).

Commentary courtesy Albert Kaplan
Mideast representative.
Wise Friedman Inc. Tel. 03-652651
Members New York Stock Exchange

	Price	Change
D.J. Avg.	846.55	+10.37
Transport	346.70	+1.20
Utilities	104.83	+0.60
Volume	44,470,400	
D.J. LIST		
Alcoa	27¼	+1⅛
Allied Chem.	42⅜	+⅞
Amer Brand	35⅝	+⅞
Amer Can	31	n.c.
Amer T & T	56⅝	+⅜
Beth Steel	22⅛	+⅜
Chrysler	5	n.c.
Du Pont	39½	n.c.
East Kodak	61⅞	+¼
Esmark	47⅝	—⅝
Exxon	31½	+¼
Gen Elect.	53⅝	+1⅜
Gen Food	28	n.c.
Gen Motors	44⅝	—¼
Goodyear	17⅝	n.c.
Intl Bus	54⅞	+1
Intl Harv.	8⅝	—⅜
Intl Paper	40½	—¼
Intl Nickel	16⅞	+½
John Manv.	16⅝	—⅛
Owens	27⅞	+⅝
Procter Gam.	72	+2
Sears	16	+⅛
Std Oil Ca.	38⅞	—1
Texaco	34⅝	+⅛
Union Carb.	47½	+1½
United Tech.	42¼	+1
US Steel	27⅜	—⅛
Westinghouse	26	+⅛
Woolworth	19⅞	+⅛
Asa Ltd.	53⅞	+2⅛
Homestake M.	54½	+2⅞
ISRAEL SHARES IN NY		
Amer Is Paper	1⅛	n.c.
Alliance	13½	n.c.
Interpharm	5	5⅛
Etz Lavud	5⅜	+⅛
Elscint	18¼	18⅜
Elron Pfd.	8⅛	8½
IDB Ord.	2⅝	3
IDB Pfd.	19	19⅜
Laser Ind.	14½	15½
Seltex	18½	19

ISRAEL DISCOUNT BANK LTD

Ari Rath
Editor and
Managing Director

THE JERUSALEM POST

Erwin Frenkel
Editor

Founded in 1932 by GERSHON AGRON, who was Editor until 1955. Editor 1955-1974 TED LURIE. Editor 1974-1975 LEA BEN DOR. EDITORIAL OFFICES AND ADMINISTRATION The Jerusalem Post Building, Romema, Jerusalem P.O.Box 81 (91000) Telephone 528181. Telex 26121. TEL AVIV 11 Rehov Carlebach, P.O.Box 20126 (61201) Telephone 294222. HAIFA 34 Rehov Herzl, Hadar Hacarmel, P.O.Box 4810 (31047) Telephone 645444. Published daily, except Saturday, in Jerusalem, Israel by The Palestine Post Ltd. Printed at The Jerusalem Post in Jerusalem. Registered at the G.P.O. Copyright of all material reserved, reproduction permitted only by arrangement.

Elul 23, 5741 • Zil-Ki'adah 23, 1401

Rabbi Goren cut to measure

THERE IS GOOD reason for Rabbi Shlomo Goren's dissatisfaction with the legal opinion submitted on Sunday by Attorney-General Yitzhak Zamir to Education Minister Zevulun Hammer in the matter of the excavations at the City of David's Area G.

The opinion may easily be summarized. It dismisses the mixture of alleged fact and halachic ruling served up by the chief Ashkenazi rabbi in his frenzied, but still inexplicable, effort to stop the now famous dig of Dr. Yigal Shilo and his assistants in the 3,000-year-old Davidian strata of Jerusalem.

At the same time the attorney-general's memorandum is also an implied rap on the knuckles for the education minister. Mr. Hammer, it seems, had no business callling on the chief rabbi to interpose his view in the matter — even if the minister thought, quite wrongly as it turned out, that this would allow the dig to go on undisturbed.

In a response to the attorney-general's opinion, Rabbi Goren has accused Prof. Zamir of "following blindly in the footsteps of the High Court," which last week knocked down Mr. Hammer's attempt to appease the chief rabbinate by suspending the dig for a fortnight. This accusation itself is depressing testimony to the chief rabbi's comprehension of Israel's system of government.

For the basic principle laid down by the court, not for the first time either, and followed by the attorney-general, as it had to be, is indeed so basic that only someone who refuses to abide by it can possibly question it.

That principle states that Israel is a democracy and not a theocracy, that it is a country of law and not of Halacha, except in those limited areas where Halacha has been granted the force of law. Therefore, halachic rulings such as the one assumed by the Chief Rabbinical Council and the Supreme Rabbinical Court last month, which declared the entire southern slope of the Temple Mount, including Area G, an old Jewish cemetery, and out of bounds to the archeologists, carry the weight of suggestions, and nothing more.

Prof. Zamir in his opinion makes it clear that the law relating to licences for the excavation of antiquities places their issuance and revocation (the latter a very extreme step) strictly within the competence of the director of antiquities in the Ministry of Education and Culture. A licence granted for one season may, of course, be reconsidered for the next, and the attorney-general proposes that the director, himself or with the help of experts, should re-examine the claims and counter-claims advanced in the case of Area G.

This, however, is the extent of the attorney-general's concession to outside pressure, and it does not affect his position that the chief rabbis have no *legal* standing in the controversy which they, but mainly Rabbi Goren, have themselves whipped up.

Could it be, however, that the rabbis were right about the facts of the case, even though they lacked the power to make their opinion about them stick? With some diffidence, for he is not an expert himself, Prof. Zamir subjects the rabbinical arguments to close scrutiny that leaves them a shambles.

His conclusions are unequivocal. No proof has been adduced of the existence of an "ancient Jewish cemetery" in Area G. Even if there had been such a cemetery at one time, it no longer exists. But the attorney-general goes further. Had the existence of the cemetery been proven, this would not have been, by itself, sufficient reason to refuse to issue a licence, let alone to revoke a licence duly given, for a dig that has a high scientific or national value.

Moreover, the right to declare any site a cemetery is not given to the chief rabbinate, but neither is it granted to the government or to the education minister. This power is reserved, under the law, to the planning authorities.

This poses a real dilemma for the rabbinate, but Rabbi Goren seems to believe he has a solution for it. Let the government see to it that Article 45 in the latest coalition agreement is enacted into law at once, says he. That article would require the archeologists to stop digging the moment they discover a grave and notify the chief rabbinate which "will rule on how to proceed."

But even such a vast expansion of rabbinical authority, which must involve the amendment of several existing laws, would not meet Rabbi Goren's objections. For the power to decide whether or not a grave has been found would still remain vested in the archeologists, those rascals, in the field. To satisfy Rabbi Goren's ambition in full, nothing less than the complete overthrow of present legal arrangements would be necessary.

Dry Bones

עיריית ביבי-יפו

IRIYAT TEL AVIV-YAFO

TONIGHT, Tuesday, September 22, 1981 at 6.30 p.m.
Guest Lecturer, MIRON GRINDEA:

"George Enescu and the Jewish People"

on the centenary of his birth.

The lecture will take place at the Central Library for Music and Dance, 26 Rehov Bialik, Tel Aviv.

TODAY'S LESSON
Safe Drivers Save School Children's Lives!

Parties and pluralism

By N.B. ARGAMAN

IN ISRAEL'S political language, few words seem to be as routinely and thoughtlessly misused, defiled and generally bandied about as the terms "pluralist" and "pluralism." Used correctly, pluralism in a sociological context denotes a state in which members of various ethnic, racial, religious or social groups maintain an autonomous participation in the development of their traditional culture or special interest within the confines of a given civilization. In philosophy, it is the doctrine that reality consists of several basic substances or elements. In an ecclesiastical sense, it means the holding by one person of two or more offices at the same time. And in a general, neutral sense, it is the quality or state of being plural.

Modern Hebrew being the dynamic and highly flexible tongue it is and rather liberal with borrowings, the words *pluralism, pluralisti* and *pluralistit* tend to be heard everywhere in political discourse. The society is described as pluralistic when in reality it is merely plural; a person's world view is freely described as pluralist; even Judaism is often claimed to be a pluralist religion. Finally, political parties and political groupings, too, have in Israel come to take on this magical trait, and one often hears party leaders and spokesmen actually boasting that their establishments are "pluralist" in character.

Now, insofar as the word "pluralist" means the state of consisting of, or containing more than, one class or group of persons or even factions, it is quite legitimate to speak of a party or an alignment of political groups as pluralistic. However, those Israeli party spokesmen who habitually use the term to describe their groups do this almost always by way of explaining or justifying certain manifestations of dissent or incongruity within these groups.

Thus, when different members of a certain party or group make statements or submit proposals that seem to be diametrically opposed to each other about some burning issue of the day, the spokesman hastens to remind reporters that "ours is a pluralist party and members are free to express their views and opinions."

DURING THE past few weeks, however, the flimsiness of this boast has begun to surface — and precisely in the Labour Alignment, whose spokesmen have been fond of contrasting their group's "pluralism" to the Likud's "monolithism."

Party pluralism here seems to have burst at the seams, what with the ideological and tactical differences of opinion on the subject of peace with the Arabs, the multi-ethnic discontents within the Knesset faction, and the continuing struggle for power between Yitzhak Rabin and Shimon Peres.

It may sound heretical, but I have always wondered how doves like Sarid, Tzaban and Eban could possibly live with such strange bedfellows as Shoshana Arbelli-Almoslino, Shlomo Hillel and Yehuda Hashai — even in politics.

On the "ethnic front," the situation within the Alignment turns out to be even more intriguing. Over the seemingly simple business of manning their share of the Knesset's committees, MKs of North African origin were up in arms at their wholesale exclusion from the committees, with the most soft-spoken of them, Rafi Edri, complaining that "some people are beyond the pale."

One member of the group, Ra'anan Na'im, of Moshav Ramot Naftali, likened the list of names submitted for approval to gefilte fish, declaring he would not eat it because the dish makes him want to throw up. On a far more serious note, however, Na'im is reported as addressing the Alignment's leadership thus: "You have proved that Labour is not only dovish and anti-religious, but that it is an Ashkenazi party to boot." One cannot help noting, if only in passing, that the state of affairs reflected in these and other utterances are brimming with irony. For one thing, Labour this time returned 13 MKs of Oriental origin among its 47, compared to the Likud's nine out of 48. For another, Moshe Shahal, who drew the list, was himself an Oriental though of Iraqi origin. This being the situation, one can again but wonder what, with the specifically North African consciousness so highly developed, men like Na'im, Edri and Jacques Ad[illegible] are doing in what they perceive [illegible] an Ashkenazi-dominated Alignment.

FINALLY, the famous Peres-Rabin feud, which is said to be threatening the Labour Party with disintegration. Come to think of it, this naked struggle for power within the party seems to be the one legitimate aspect of the in-fighting ever though it is ugly and rather uninspiring. After all, it is the only kind of plurality or pluralism which political parties can or should allow themselves.

Professor Harold Laski, who was in a position to know about these things from bitter personal experience, used to quote with approval a saying of Lord Halifax (an ancestor of the contemporary Lord Halifax) to the effect that it is very easy to join a party but next to impossible to leave it. The Halifax in question lived in the 17th or 18th century, but this saying is profoundly true of Israeli politics of the late 20th century.

The author is a Jerusalem-based freelance journalist.

READERS' LETTERS

CRY THE BELOVED COUNTRY

To the Editor of The Jerusalem Post

Sir, — After reading the two recent articles of Hirsh Goodman in *The Jerusalem Post Magazine* one is indeed impelled to exclaim, "Cry the beloved country." He recognizes that there are two divergent attempts to achieve a just society in South Africa, but that the difficulty is that the conception of justice of the sides differs. The articles are permeated with generalizations and hyperbole, however, so that the dark picture he paints is often a parody of the situation there. He nevertheless bases conclusions about South Africa on this picture.

He writes that there is no sparkle of hope in the eyes of the country's inhabitants, that there is no hope that a solution will be found for its people, that South Africa relies on the gun to protect its interests from within and without, bolstered by a never-ending stream of repressive legislation, that it is devoid of even the most basic democratic principles, that it is a country of unimaginable poverty and so on. In the exposition of the South African Government's policies in diverse fields such as agriculture, labour relations, employment conditions, black education and constitutional reform, there is no lack of recognition that a great deal remains to be done in many spheres.

The kind of view expressed by Mr. Goodman helps very little in the search for solutions. It does not help to compare South Africa, with its great diversity of peoples competing for power, with some ideal situation. It is far more instructive to see what has been developing, especially since the Second World War, and then to judge whether progress has been made in building a better society.

According to Mr. Goodman, basic medicine and education "have yet to reach a major part of South Africa's population." This might be partially true for the isolated parts of the country because, despite South Africa's industrial development, it still remains part of the developing world. Yet it is a fact that medical care for blacks in South Africa in terms of all recognized statistics is a model for the whole of Black Africa. Moreover, it is practically free — for example 3,000 open-heart operations are performed for black people each year at a cost of about $2 to the individual — an operation which in America, I understand, could cost as much as $15,000. I wonder in how many countries such medical facilities are available to all citizens, irrespective of their ability to pay? Baragwanath hospital for blacks near Soweto, which also serves many patients from outside South Africa, has some of the most modern equipment to be found in South Africa, or even in Israel, which is known for its excellent medical services. Is this not progress worth mentioning?

In the provision of education facilities, it was the National Party Government that organized black education in 1955 for the first time on a national basis and began with the provision of central government funding. The provision of basic education no longer presents the major problem, but it is in the provision of facilities for secondary education and technical training that bottlenecks have arisen. Despite the tremendous increase in population, more than 21 per cent of the total black population is presently at school, whereas the figure was only 8 per cent in 1950. Expenditure on black education has been rising at a sharply increasing rate and expenditure for the current year of R370 million (as opposed to R28 million 10 years ago) is 52 per cent higher than last year. Main increases in expenditure are for vocational and technical training, teacher training, for high schools, for the provision of university and college facilities and for adult education

With reference to living conditions, Mr. Goodman refers to blacks living in villages of mud huts with no lights, running water or sanitation. Mud and grass are the traditional building materials in Africa, but this is by no means typical of the modern housing for blacks around the urban centres, where many municipalities have already provided such amenities. The R208 million electrification project in Soweto, for example, is well advanced, in addition to the provision of other facilities such as telephones.

Mr. Goodman notes that there is an embryonic trade union movement, but that unionism is being curtailed. He does not mention the tremendous change in labour relations which took place in 1979 when black unions were legally recognized for the first time, or any of the associated advances in employment practices that have subsequently taken place.

Tragic features of Black African economies that are increasingly the subject of international discussion are the inability to produce enough food for growing populations, or to provide job opportunities for the young. It is easy to speak of the exploitation of black labour when the burden of new job creation is still falling almost entirely on white initiative and it is becoming increasingly difficult to absorb the new entrants to the labour market, which are now approaching 250,000 annually.

In spite of the conditions Mr. Goodman describes, including the "unimaginable poverty," hundreds of thousands of blacks still annually come from beyond the borders of South Africa to seek work there. If conditions are really as bad as Mr. Goodman suggests, why do they come?

In other African countries, there are undemocratic governments, examples of poverty or repressive legislation, but when Mr. Goodman speaks of the attainment of a just society in South Africa, he presumably means the attainment of political power by a (black) majority — "justice" no matter what the price in human suffering which he foresees and with no assurances of safeguards for the minority groups. Is there any reason why this experience will be any diffferent in South Africa from other African countries, why the Zulus, for instance, will accept domination by a Sotho or Xhosa majority, or will it require an oppressive dictatorship with foreign advisers to maintain a semblance of order?

Is South Africa so "devoid of even the most basic democratic principles" and has there been no change? Surely not. The original concept of "apartheid" and ultimately the idea of granting autonomy and full independence to the black national states (homelands) recognized the right of peoples to control their own destinies — but not at the expense of one another. Whatever view is taken of the governments of Transkei, Bophuthatswana and Venda, it cannot be denied that these governments control the destinies of their peoples to an extent never enjoyed before.

As Mr. Goodman acknowledges, the situation is complex. It is not only for the blacks that an accommodation should be found, but also for the other groups who wish to maintain their own values and identities. The recently appointed President's Council, on which representatives of the Chinese, Coloured, Indian and White groups serve, is in the process of drawing up a new constitution more suited to accommodate the aspirations of these groups than the Westminster system of a unitary state. In this context, the possibilities for cooperation in a constellation of Southern African states or confederal cooperation are currently being explored. Against this background of evolutionary progress, there is indeed hope that a satisfactory solution for the great remaining area, political representation of the completely urbanized blacks, will also be found.

As for South Africa relying "on the gun to protect its interests" or what has been achieved for *all* its peoples, it certainly does no more in this respect than does Israel — and I am sure that Mr. Goodman does not advocate that Israel or South Africa should not defend themselves, and should simply hand over their respective countries to the forces of subversion and destruction. It is accepted in Israel that the army has to act against the PLO in Lebanon from time to time. When South African forces act against SWAPO terrorist bases in Angola, Mr. Goodman calls it an invasion of Angola.

It is, furthermore, a travesty of the truth for him to say that freedom of expression and speech has been transformed into "nervous whispers." The Government is attacked as virulently as any other in the Opposition press, if not more so. He also speaks of the National Union of South African Students as a highly political organisation whose leadership is constantly at odds with the Government. Is it not strange that NUSAS is still politically active if the Government is so repressive?

The statement that the average South African student, no matter how apathetic, is determined to see the South African regime toppled, is devoid of all truth and a contradiction in terms. Even at the University of the Witwatersrand which is generally believed to have a radical left-wing bias, a large number of students recently came out in strong protest over the anti-Government activities of the left-wing extremist students.

It is quite clear that the writer does not wish Israel to be likened to South Africa and he calls the parallels between the international situations of the two countries that are sometimes drawn "fallacious;" that is in the first article. In the second, he admits that there are parallels. It is submitted that the existence of parallels, as they are often also drawn in Israel by well-meaning individuals, is not necessarily a crucial factor in the current state of good relations between the two countries.

In conclusion, the main purpose of the articles seems to be to condemn the relations between Israel and South Africa. Mr. Goodman i.a. blames the fact that Zionism has been equated to racism, on Israel's ties with South Africa, thereby trying to make South Africa the scapegoat for Israel's isolation. I would think that Israel is being isolated by forces and for reasons which bear little relation to the country's ties with South Africa. Even if Israel should break off all relations with South Africa tomorrow, would it bring about a substantive change in its position in the Arab World?

It has not been possible within the scope of this letter to deal with every aspect of Mr. Goodman's articles, but I believe enough has been said to show that Mr. Goodman's view of the South African scene is not a balanced one.

CAREL VAN DER WESTHUIZEN
Press and Information Attache,
South African Embassy
Tel Aviv.

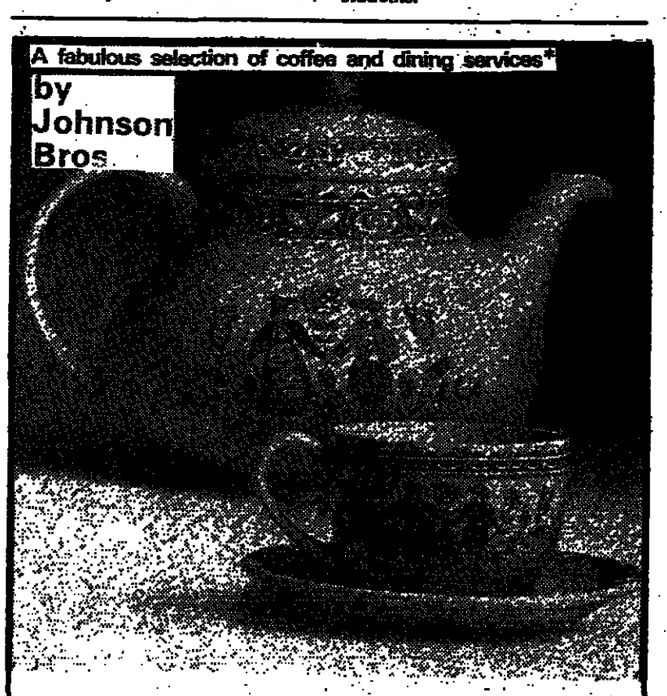
CORRECTION

The price which appeared in our ad on page 7 of the Friday, Sept. 18 *Post* for timesharing at the Tiberias Club Hotel was incorrect. The correct price is $2250. The Eilat Club Hotel price is as published. We look forward to meeting with you, to discuss your vacation needs.

Management, Club Hotels
Tel. 03-331251

tiberias club hotel
אילת קלאב הוטל
eilat club hotel

A fabulous selection of coffee and dining services*
by Johnson Bros



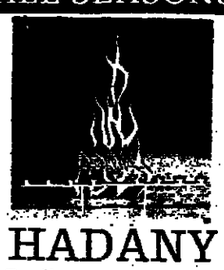
Gracious Dining Every Day on "Shabbat" Crockery

Our open stock sales system allows you to eat every day on "Shabbat" crockery.
Great range, reasonable prices.
Sole importers

ISRA-IMPORT
Wholesale sales and showroom
16 Rehov Tubal, Ramat Gan
(behind the Diamond Exchange) Tel. 737676, 723582

* You may buy exactly what you need, from one cup to a full service for 12 people.

A GIFT FOR ALL SEASONS



HADANY
Quality Arts and Crafts

AVAILABLE AT ALL THE BETTER GIFT SHOPS
HADANY STUDIO 2
Hutzot Hayotzer, Jerusalem
Tel. 02-282077

NOW ON SALE IN PAPERBACKS
★ LOVE POEMS — Linda Goodman (Pan)
★ THE PICNIC AND SUCHLIKE PANDEMONIUM — Gerald Durrell (Fontana)
★ LIFE ON EARTH — David Attenborough (Fontana)
★ ONE HUNDRED YEARS OF SOLITUDE — Gabriel Garcia Marquez (Picador)
★ INNOCENT ERENDIRA — Gabriel Garcia Marquez (Picador)
sole distributor Steimatzky's

SPECIAL INTEREST MAGAZINES
★ POPULAR PHOTOGRAPHY
★ SCIENTIFIC AMERICAN
★ CYCLE
★ PRACTICAL ELECTRONICS
sole distributor Steimatzky's

هكذا من الأصل